

ДОНИШГОҲИ ДАВЛАТИИ ОМУЗГОРИИ ТОҶИКИСТОН  
БА НОМИ САДРИДДИН АЙНӢ

Бо ҳуқуқи дастнавис

ВБД: 9+891.550 (63.3+81.3)

**АБДУРАҲМОНОВ МАЪДИ САИДҶАЛОЛОВИЧ**

**АФКОРИ АДАБИЮ ЭСТЕТИКИИ МАОРИФПАРВАРОН ВА  
ҶАДИДОН**

**ДИССЕРТАТСИЯ**

барои дарёфти дараҷаи илмии доктори фалсафа  
(PhD) – доктор аз рӯи ихтисоси 6D021400 – Адабиётшиносӣ  
(6D021401 – Назарияи адабиёт. Матншиносӣ, нусхашиносӣ)

Роҳбари илмӣ:

доктори илми филология, профессор  
Худойдодов Аъзам Овлододович

ДУШАНБЕ – 2023

## МУНДАРИЧА

МУҚАДДИМА.....	4-7
ТАВСИФИ УМУМИИ ТАҲҚИҚ.....	8-13
<b>БОБИ I. ЗАМИНАҲОИ ИҶТИМОӢ ВА ТАЪРИХИИ ТАҲАВВУЛИ АҲКОРИ АДАБӢ ВА ЭСТЕТИКӢ ДАР НИМАИ ДУЮМИ АСРИ XIX ВА ИБТИДОИ АСРИ XX.....</b>	<b>14-39</b>
1.1. Омилҳои сиёсӣ ва таърихӣ тағйир ёфтани афкори иҷтимоӣ.....	14-22
1.2. Омилҳои маънавӣ ва фарҳангии таҳаввули афкори адабӣ.....	23-39
<b>БОБИ II. НАҚШИ АҲМАДИ ДОНИШ ВА ОСОРИ Ӯ ДАР ТАҒЙИРИ ҶАРАӢНИ АДАБӢ ВА АҲКОРИ АДАБӢ-ЭСТЕТИКИИ МАОРИФПАРВАРОН ВА ҶАДИДОН.....</b>	<b>40-87</b>
2.1. Нақши Аҳмади Дониш ва осори ӯ дар тағйири ҷараёни адабӣ.....	40-51
2.2. Зикри Аҳмади Дониш дар тазкираҳои нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX ва ашъори назмиву насрии адибони муосираш....	52-87
2.2.1. Зикри Аҳмади Дониш дар тазкираҳои нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX.....	53-75
2.2.2. Аҳмади Дониш дар ашъори шуарои муосираш.....	76-87
<b>БОБИ III. АҲКОРИ АДАБИӢ ЭСТЕТИКИИ НАМОЯНДАГОНИ АДАБИӢТИ МАОРИФПАРВАРӢ ВА ҶАДИДА.....</b>	<b>88-159</b>
3.1. Ҷанбаҳои назарии афкори адабии маорифпарварон ва ҷадидони Осиёи Миёна.....	88-101
3.2. Назаре ба ақидаҳои адабӣ-эстетикӣ Аҳмади Дониш.....	103-120
3.2.1. Тарғиби илм ва мактабу маориф аз нигоҳи Тошхоҷаи Асирӣ.....	120-127
3.2.2. Ақидаҳои адабиву эстетикӣ Мирзо Сирочи Ҳаким.....	128-136
3.2.3. Ақидаҳои адабӣ-эстетикӣ Абдуррауфи Фитрат.....	137-153
3.2.4. Ақидаҳои адабӣ-эстетикӣ Саидахмадхоча Сиддиқии Аҷзӣ.....	153-159
ХУЛОСА.....	160-163

ТАВСИЯҲО ОИД БА ИСТИФОДАИ АМАЛИИ	
НАТИҶАҲОИ ТАҲҚИҚ.....	164
РҶЙҲАТИ АДАБИЁТ.....	165-184
НАШРИ ТАЪЛИФОТИ ИЛМӢ ДАР МАВЗУИ	
ДИССЕРТАТСИЯ .....	185-186

## МУҚАДДИМА

**Мубрамии мавзуи таҳқиқ.** Воқеаи аз ҳама муҳимме, ки дар нимаи дуюми асри XIX дар ҳаёти халқҳои Мовароуннаҳр ба вучуд омад, ин зуҳуроти бо зӯри аслиҳа ва хунрезӣ забт намудани Осиёи Миёна аз ҷониби Россияи подшоҳӣ буд. Ҳарчанд ки Осиёи Миёнаро забт кардани ҳукумати подшоҳии рус ният ва хусусиятҳои истилогаронаи мустамликавӣ дошт ва он асосан, бо зӯрӣ ба амал оварда шуда буд, вале аҳаммияти таърихан мусбати объективонаи он ба ҳаёти халқҳои ин кишвар минбаъд ғойадаҳо низ овард. Аввалин аҳаммияти таърихӣ ин воқеа он буд, ки пеши роҳи ниятҳои Осиёи Миёнаро истило кардани мустамликачиёни англис гирифта шуд ва истилои ҳукумати подшоҳии рус сарнавишти халқҳои Осиёи Миёнаро бо тақдири халқе вобаста кард, ки мамлакати он дар охири асри XIX ва аввали асри XX бо вучуди нисбатан ба Аврупои Ғарбӣ ақибмонда будан, дар натиҷаи аз Ғарб ба Шарқ кӯчидани ҳаракатҳои инқилобӣ ба ғаввораи ҷунбишҳои инқилобӣ мубаддал гардида буд.

Аҳаммияти дигари объективонаи таърихан мусбату пешқадами воқеаи мазкур боз дар ин буд, ки он дар ҳаёти мардуми Шарқ хизмати тамаддуноваре ҳам дар пай дошт. Халқҳои Осиёи Миёнаро бо маданияти нави Аврупои Ғарбӣ низ шинос кард. Барои ҷунин бедории фикрӣ на танҳо навигариҳои ба ин кишвар овардаи русҳо ва дигар халқҳои Ғарб, балки сафарҳои ба Россия кардаи намояндагони тараққипарвари халқҳои маҳаллӣ низ аҳаммияти кулӣ дошт. Сафарҳои Аҳмади Дониш, Аҷзии Самарқандӣ, Мирзо Сироч, Фитрат, Маҳмудхоҷаи Бехбудӣ ва дигарон ба Россия ва кишварҳои дигар ва таъсири мусбати он далели раднашавандаи ин гуфтаҳо. Одамони равшанфикр, бофаросат, чи аз ашроф ва чи аз табақаҳои поёнии ҷамъияти Осиёи Миёна ба навигариҳои замон ба назари ибрат нигоҳ мекарданд, вале дар он замон касоне, ки моҳияти тамаддуни навро фаҳмида тавонанд, ангуштшумор буданд. Аксарияти оммаи дар торикии ҷаҳолати асри миёна хобида, ки дар зерини таъсири ғоявии руҳониён ва феодалҳо монда буданд, аз маданияти нави аврупоӣ, ки дин, урфу одат

ва забони дигар доштанд, худро ба канор гирифтанд. Ба ғайри аз динҳо гуфтугӯ кардан, аз онҳо чизе гирифтанд, бо онҳо хариду фурӯш карданро куфр ва макруҳ мешумориданд. Ин ақидаи ғалатро руҳониёни чаҳолатпараст на танҳо қувват меоданд, балки тарғиб менамуданд. Дар чунин шароит ташвиқоту тарғибот дар байни мардуми маҳаллӣ фаҳмонидани воқеаҳои нав аҳаммияти ниҳоят бузург дошт ва он дар замони худ кори хурд ҳам набуд. Аз ин ҷост, ки навиштаҷоти Аҳмади Дониш дар бораи Россия, тартиботи давлатдорӣ нисбатан ба аморати Бухоро беҳтари он, ҳаёти халқи вай ва маданияти он чароғи равшане буд, ки шуури нисбатан торики хонандаи ақибмондари равшан карда, ба сӯйи маданияти нав равона менамуд. Дар ҳилоли ин доду ситадҳо афкори наву чадида марбут ба шиноҳти қонунмандӣҳои эҷоди каломӣ бадеъ ва умуман, шиноҳти паҳлуҳои гуногуни адабиёт арзи ҳастӣ намуд ва миёни аҳли фазлу камол тарвиҷ пайдо кард, ки омӯзишу пажӯҳиши он дар замони муосир бо диду равиши тоза аз аҳаммияти хос бархӯрдор буда, як саҳифаи норавшани адабиётшиносии моро рӯшан месозад.

**Дарачаи таҳқиқи мавзӯ.** Омӯзиш ва баррасии ақидаҳои адабиву эстетикӣ классикони адабиёти форсии тоҷикӣ аз солҳои 50-уми садаи бист оғоз ёфта бошад ҳам, вале он дар нимаи дуюми солҳои 60-70-уми садаи ХХ шакли васеу густурдаеро касб кардааст. Таълифи рисолаҳои донишмандоне, мисли Х. Шарифов [214], А. Сатторов [167, 168, 169, 170, 171], Р. Муслмонкулов [137, 138, 139], ки ба масъалаҳои ташаккули адабиётшиносӣ ва назарияи он дар асрҳои X-XV, ақидаҳои адабии эстетикӣ намояндагони ин давра, паҳлуҳои гуногуни лафзу маънӣ дар шеър, пайдоиши улуми адабӣ, масъалаҳои эҷоди бадеӣ дар ашъори классикон, ақидаҳои адабиву эстетикӣ Абдурахмони Ҷомӣ, поэтикаи адабиёти классикӣ форсии тоҷикӣ дар асрҳои X-XV, нақду наққодӣ аз нуқтаи назари назариячиёни адабиёт ва амсоли инҳо бахшида шудааст, гувоҳи андешаҳои болост.

Дар таҳқиқи пахлуҳои мураккабу печидаи афкори иҷтимоӣ-сиёсии ҷараёни маорифпарварӣ сахми файласуфон чашмрас бошад ҳам, вале дар миёни онҳо андешаву назарҳои мухталиф низ ҷой доранд. Академик А.М. Баҳоуддинов [77], М. Диноршоев, Ғ. Ашӯров [68] дар асарҳои худ ба ҷараёни маорифпарварӣ ва ҷадидия тавачҷуҳ зоҳир намуда, қайд менамоянд, ки ин ҷараён маҳз ба шарофати пайваст шудани Осиёи Миёна бо Россия зухур кард ва намояндаи бузургтарини он Аҳмади Дониш буд. Тибқи андешаҳои олимони номбурда, Аҳмади Дониш дар ҳалли масоили фалсафаи анъанавӣ, яъне масоили азалияти олам ё офариниши он, таносуби нафсу тан, имконоти дарки олам ва ғайраҳо аз мутафаккирони моқабли худ дур нарафтааст ва чизе нава ҳам нагуфтааст, вале дар самти ҳаллу ҷасли масоили иҷтимоӣ ақидаҳои дақиқ баён намуда, ҷараёни нави фалсафии маорифпарвариро асос гузоштааст. Ҳамчунин, омӯзиши ҷараёни маорифпарварӣ дар асару мақолаҳои И. Шарипов [211], ҷойгоҳи хосса дорад. Ин донишманд дар асарҳои худ ба масъалаҳои маорифпарварӣ ва ҷадидия, муносибатҳои иҷтимоӣ, масъалаҳои сиёсии охири асри XIX ва ибтидои асри XX дар Аморати Бухоро тавачҷуҳи хосса зоҳир карда, таъкид менамояд, ки ҷадидияро ҳамчун ҷараёни сиёсӣ инкор намудан ё онро давраи дуҷуми инкишофи маорифпарварӣ маънидод кардан замина ё худ асоси илмие надорад. Дар асарҳои файласуфони тоҷик Ш. Абдуллоев [53], Р. Комилов [97], К. Бекзода [73], Б. Самиев [166] ва дигарон пахлуҳои мухталифи ҷараёни маорифпарварӣ ва афкори ҷадидӣ мавриди пажӯҳиш қарор гирифтааст.

Дар баррасии ҷараёни маорифпарварӣ ва ҷадидия муҳаққиқони Ўзбекистон сахми арзандаи худро гузоштаанд.

Аз ҷониби файласуфон, академик И. Муминов [131] ва Х. Воҳидов [83] масъалаҳои маорифпарварӣ дар Осиёи Миёна, бавижа Аморати Бухоро ва бахусус осори Аҳмади Дониш мавриди таҳқиқ қарор гирифта бошад, баъди истиқлолият пайдо кардани ҷумҳуриҳои собиқ Шуравӣ, масъалаи омӯзиш ва таҳқиқи ҷадидия дар ин кишвар сатҳу саликаи дигар пайдо намуд. Дар рисолаҳои Д. Алимова [57], Н. Афоқова [70], Д. Ахатова [71], А. Исҳоқбоев [95], А.М. Худайкулов [194] ва дигарҳо пахлуҳои гуногуни ҷараёни ҷадидия ва

роҳу василаҳои пайдоиш, таҳаввул ва инкишофи он мавриди баррасӣ қарор гирифтааст.

Оид ба пайдоиш ва инкишофи афкори маорифпарварӣ ва ҷадидия дар адабиётшиносии тоҷик, бахусус дар мақолаву рисолаҳои С. Айнӣ [4, 6], Х. Мирзозода [113, 114, 115, 117, 120, 121, 122], Б. Ғафуров [86, 87, 88], И. С. Брагинский [81], З. Раҷабов [149, 150, 151, 152], А. Мирзоев [108, 110], Р. Ҳодизода [190, 192], С. Табаров [176, 177, 178, 179, 180, 182, 185], М. Шукуров [209, 217, 218], А. Сайфуллоев [163], М. Раҷабӣ [160], А. Маҳмадаминов [102, 103], Н. Аслонова [65] ва дигарон дар баробари муайян намудани паҳлуҳои ҷараёни ҷадидӣ ва адабиёти он дар нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX ба масъалаи ақидаҳои адабиву эстетикӣ чехраҳои адабиёти давраи мазкур нигоҳи иҷмолие афканда шуда, баъзе андешаҳо баён ёфтаанд, ки дар мавриди зарурӣ ба онҳо рӯҷуъ хоҳем кард.

**Робитаи таҳқиқ бо барномаҳо ва мавзӯҳои илмӣ.** Таҳқиқи диссертатсионӣ дар ҷаҳорҷӯбаи татбиқи нақшаи корҳои илмӣ-таҳқиқотии кафедраи назария ва таърихи адабиёти Донишгоҳи давлатии омӯзгории Тоҷикистон ба номи Садриддин Айнӣ барои солҳои 2016-2020, ки ба пажӯҳиш ва нашри осори адибони адабиёти классикӣ равона шудааст, анҷом ёфтааст.

## ТАВСИФИ УМУМИИ ТАҲҚИҚ

**Мақсади таҳқиқ.** Мақсади меҳварии таълифи диссертатсияи ҳозир таҳқиқи «Афкори адабию эстетикии маорифпарварон ва ҷадидон» мебошад, ки дар зимни он масъалаҳои зайл ба эътибор гирифта шуд:

- ошкор намудани нақши Аҳмади Дониш ва осори ӯ дар тағйири маҷрои адабӣ;
- муайян кардани реализми танқидии Аҳмади Дониш ҳамчун падидаи тозаи адабию эстетикӣ;
- муайян кардани афкори адабию эстетикии намояндагони ҷараёни маорифпарварӣ ва ҷадидӣ дар тазкираҳои нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX.

**Вазифаҳои таҳқиқ.** Барои ба ин мақсадҳо ноил шудан тасмим гирифтем, ки масъалаҳои зеринро ҳамчониба ҳаллу фасл намоем:

1. Нишон додани заминаҳои иҷтимоӣ ва таърихӣ таҳаввули тафаккури адабӣ ва эстетикӣ дар нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX;

2. Нишон додани омилҳои сиёсӣ ва маънавии тағйир ёфтани тафаккури иҷтимоӣ;

3. Муқаррар намудани омилҳои маънавӣ ва фарҳангии таҳаввули тафаккури адабӣ;

4. Муайян намудани мафҳуми маорифпарварӣ, пайдоиш, ташаккул ва таҳаввули он дар адабиёти тоҷики нимаи дуюми асри XIX;

5. Ошкор намудани нақши Аҳмади Дониш ва осори ӯ дар тағйири ҷараёни адабӣ;

6. Муайян кардани реализми танқидии Аҳмади Дониш ҳамчун падидаи тозаи адабию эстетикӣ;

7. Муайян кардани афкори адабию эстетикии намояндагони ҷараёни маорифпарварӣ ва ҷадидӣ дар тазкираҳои нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX;



8. Ошкор намудани чанбаҳои назарии афкори адабии маорифпарварон ва ҷадидони Осиёи Миёна;

9. Ба таври муқоиса муайян кардани навгароӣ ва суннатгароии адабии шоирон ва нависандагони нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX.

**Объекти таҳқиқ.** Афкори маорифпарварон ва ҷадидон дар нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX, пажӯҳиши донишмандони муосир, тазкираҳо, сарчашмаҳои адабӣ ва илмӣ, бахусус, осори Аҳмади Дониш, Қорӣ Раҳматуллоҳи Возеҳ, Шамсиддини Шоҳин, Тошхоҷаи Асирӣ, Саидахмадхоҷа Сиддиқии Аҷзӣ, Мирзо Сирочи Ҳаким, Муҳаммадсиддиқи Ҳайрат, Абдуррауфи Фитрат ба ҳисоб меравад.

**Предмети таҳқиқ.** Мавзуи асосии таҳқиқ «Афкори адабию эстетикӣ маорифпарварон ва ҷадидон» маҳсуб ёфта, зимни он афкори адабию зебоипарастии маорифпарварону ҷадидон дар нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX муайяну баррасӣ шудаанд.

**Асосҳои назарии таҳқиқ.** Диссертатсияи ҳозир бар пояи метод ва принципҳои илмӣ-назариявии донишмандони ватаниву хориҷӣ, мисли И. С. Брагинский, Е. Э. Бертелс, С. Айнӣ, Х. Мирзозода, Б. Ғафуров, З. Раҷабов, А. Мирзоев, Р. Ҳодизода, С. Табаров, М. Шукуров, А. Насриддинов, А. Сайфуллоев, М. Раҷабӣ, А. Маҳмадаминов, М. Имомов, М. Абдуллоев таълиф ёфтааст. Диссертант барои ҳалли масъалаҳои илмӣ диссертатсия таълифоти донишмандони мазкурро асоси назариявии пажӯҳиши худ қарор додааст.

**Асосҳои методологии таҳқиқ.** Диссертатсия дар асоси методҳои таърихӣ, фарҳангӣ-таърихӣ, таърихӣ-қиеӣ, таҳлили сохтори матн бадеӣ, шинохти сохторӣ ва бадеии жанрҳои адабӣ, равишҳои комплекси нақду сарчашмаиносию матншиносӣ, шарҳу таҳлили осори адабӣ таълиф гардидааст.

**Навгонии илмӣ таҳқиқ** пеш аз ҳама, дар он ифода меёбад, ки дар асоси таҳлили маводи муътамади мавҷуда, ақидаҳои адабиву эстетикӣ

маорифпарварон ва ҷадидон бори аввал ба шакли монографӣ мавриди омӯзиши ҳаматарафа қарор гирифтаанд. Таҳқиқи мазкур кӯшиши нахустин дар мавриди таҳқиқи заминаҳо ва омилҳои пайдоиши ақидаҳои адабиву эстетикӣ маорифпарварон ва ҷадидон маҳсуб меёбад.

Навгони таҳқиқро ба таври мушаххас метавон чунин гурӯҳбандӣ намуд:

1. Бори аввал ба ақидаҳои адабиву эстетикӣ маърифатпарварон – Аҳмади Дониш, Қорӣ Раҳматуллоҳи Возеҳ, Шамсиддини Шоҳин, Тошхоҷаи Асирӣ, Саидахмадхоҷа Сиддиқии Аҷзӣ, Мирзо Сирочи Ҳаким ва дигарон равшанӣ андохта шуд.

2. Дар асоси шарҳу тавзеҳи маъноии мафҳумҳои маорифпарварӣ ва ҷадидия кӯшиш карда шудааст, ки андешаҳо ва мулоҳизаҳои маорифпарварон ва ҷадидон ба таври воқеӣ таҳлил ва баҳогузорӣ шавад;

3. Нақши нашрияҳои даврӣ дар шиноخت ва таблиғи ғояҳои ҷадидия барои рушди низоми маорифи аморати Бухоро, бедорӣ ва худшиносии миллӣ мушаххас карда шуданд;

4. Ақидаҳои адабиву эстетикӣ маорифпарварон – ҷадидони ибтидои асри XX: Сиддиқии Аҷзӣ, Мирзо Сирочи Ҳаким, Тошхоҷаи Асирӣ, Абдуррауфи Фитрат муайян карда шудааст.

5. Ақидаҳо, мушоҳидаву мулоҳизаҳо ва баҳсу талошҳои муҳаққиқони ватанӣ хориҷӣ оид ба ҷараёни маорифпарварӣ ва ҷадидия мавриди таҳқиқ қарор ёфтаанд.

### **Нуктаҳои ба ҳимоя пешниҳодшаванда:**

1. Муайян намудани заминаҳои иҷтимоӣ ва таърихӣ таҳаввули тафаккури адабӣ ва эстетикӣ дар нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX.

2. Дар ҷараёни муайян намудани заминаҳои иҷтимоӣ ва таърихӣ таҳаввули тафаккури адабӣ ва эстетикӣ мушаххас намудани омилҳои сиёсӣ

ва маънавии тағйир ёфтани тафаккури иҷтимоии маорифпарварон ва ҷадидон.

3. Муайян намудан ва баррасӣ кардани омилҳои маънавӣ ва фарҳангии таҳаввули тафаккури адабӣ ва эстетикӣ дар охири асри XIX ва ибтидои асри XX.

4. Равшан ва мушаххас намудани ҷараёни маорифпарварӣ ва афкори ҷадидаи нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX.

5. Муайян кардани нақши Аҳмади Дониш ва осори ӯ дар тағйири маҷрои адабии нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX.

6. Таҳқиқу баррасии ашъори Аҳмади Дониш ҳамчун падидаи тозаи адабию эстетикӣ ва таъсири он ба ояндагон.

7. Мушаххас кардани ҷанбаҳои назарии афкори адабии маорифпарварон ва ҷадидони Осӣи Миёна.

8. Таҳлилу баррасии навгарӣ ва суннатгароии адабии шоирон ва нависандагони нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX.

**Аҳаммияти назарӣ ва амалии таҳқиқ.** Омӯзиш ва таҳқиқи муқоисавии ақидаҳои адабиву эстетикии маорифпарварон ва ҷадидон дар фазои умумии адабиётшиносӣ дар баробари ҳаллу фасли масъалаҳои муайян намудани мафҳуми маорифпарварӣ, ҷадидӣ, нақши нашрияҳои даврӣ дар тарғибу ташвиқи афкори маорифпарварон ва ҷадидон муайян кардани а) афкори адабию эстетикии намояндагони ҷараёни маорифпарварӣ ва ҷадидӣ дар тазкираҳои нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX; б) мушаххас намудани ҷанбаҳои назарии афкори адабии маорифпарварон ва ҷадидони Осӣи Миёна; в) нишон додани навгарӣ ва суннатгароии адабии шоирон ва нависандагони нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX мебошад.

Натиҷаву хулосаҳои илмии бадастомада метавонанд ҳамчун маводи омӯзишӣ ҳангоми гузаронидани таҳқиқоти илмӣ дар самти омӯзиши таърихи адабиёти тоҷики нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX,

матншиносӣ, назарияи адабиёт, сарчашмашиносӣ, робитаҳои адабӣ, баррасии ҷараёну неҳзатҳо дар адабиёти ин давра истифода шаванд.

**Мутобиқати мавзуи диссертатсия ба шиносномаи ихтисоси илмӣ.** Пажӯҳиш дар заминаи маводи таърихи адабиёти тоҷики нимаи дуоми асри XIX ва аввали асри XX анҷом ёфта, дар он масъалаҳои зиёди ин давраи таърихи адабиёт, аз ҷумла вазъи сиёсату иҷтимоӣ, илмию фарҳангии Осиёи Миёна (аз тарафи Россияи подшоҳӣ забт шудани Осиёи Миёна), таъсири давр ба рӯзгори адибони маорифпарвар, афкори адабию эстетикӣ маорифпарварон ва ҷадидон таҳқиқу баррасӣ шудааст.

Мавзуи диссертатсия «Афкори адабию эстетикӣ маорифпарварон ва ҷадидон» ба доираи мавзӯ ва масъалаҳои таҳқиқии шиносномаи ихтисоси илмӣ 6D021400 – Адабиётшиносӣ (6D021401 – Назарияи адабиёт. Матншиносӣ, нусхашиносӣ) мувофиқат менамояд.

**Саҳми шахсии довталаби дараҷаи илмӣ дар таҳқиқ.** Муҳаққиқ бори нахуст афкори адабию эстетикӣ маорифпарварон, аз ҷумла Аҳмади Дониш, Қорӣ Раҳматуллоҳи Возеҳ, Шамсиддини Шоҳин, Тошхоҷаи Асирӣ, Саидаҳмадхоҷа Сиддиқии Аҷзӣ, Мирзо Сирочи Ҳаким, Абдуррауфи Фитратро мавриди таҳқиқу баррасӣ қарор дода, нуктаҳои асосӣ ва хулосаҳои назарино ба шакли мақолаҳои илмӣ манзур намудааст. Ҳамчунин, саҳми шахсии довталаб дар баррасии мавзӯ ва масъалаҳои меҳварӣ ва коркарду тасвиби амалии натиҷаҳои таҳқиқ зоҳир меёбад.

**Тасвиби амалии натиҷаҳои таҳқиқ.** Натиҷаҳои диссертатсия дар шакли гузоришу маъруза ва мақола интишор шуда, тавассути маҷмуаҳои дастаҷамъӣ, маҷаллаҳои илмӣ тақризшавандаи КОА-и назди Президенти Ҷумҳурии Тоҷикистон ба таъъ расидаанд. Маводи мазкурро дар дарсҳои назарино амалӣ ва корҳои мустақилонаи факултетҳои филологияи тоҷик ва педагогика метавон истифода намуд.

Муҳимтарин нуктаҳои таҳқиқӣ диссертатсионӣ дар конференсияҳои илмию амалии ДДОТ ба номи С. Айнӣ ва конференсияҳои ҷумҳуриявӣ

байналмилалии илмӣ-назариявӣ дар мавзуи «Холиқ Мирзозода ва адабиётшиносии тоҷик дар асри XX» (Душанбе, 2021, 18-19 май), «Аз таърихи пайвандҳои илмӣ ва адабии халқҳои тоҷику ўзбек: гузашта, ҳозира ва оянда» (Душанбе, 2023, 27-28 апрел) ва дар семинарҳои махсуси факултети филологияи тоҷик баррасӣ гардидаанд.

Диссертатсия дар маҷлиси кафедраи назария ва таърихи адабиёти ДДОТ ба номи Садриддин Айнӣ аз 06.09.2022, суратҷаласаи №2 ва ҷаласаи шурои олимони факултети филологияи тоҷик аз 17.03.2023, суратҷаласаи №7 муҳокима ва ба ҳимоя тавсия шудааст.

**Наشري таълифоти илмӣ дар мавзуи диссертатсия.** Доир ба мавзуи диссертатсия 8 мақола, аз ҷумла 6 мақола дар маҷаллаҳои тақризшавандаи КОА-и назди Президенти Ҷумҳурии Тоҷикистон интишор ёфтааст.

**Сохтор ва ҳаҷми диссертатсия.** Диссертатсия аз муқаддима, се боб бо фарогирии фаслҳо, хулоса, тавсияҳо оид ба истифодаи амалии натиҷаҳои таҳқиқ, феҳристи адабиёт ва наشري таълифоти илмӣ дар мавзуи диссертатсия иборат аст. Ҳаҷми умумии диссертатсия 186 саҳифаи чопи компютери ро ташкил додааст.

## БОБИ I

### ЗАМИНАҲОИ ИҚТИМОӢ ВА ТАЪРИХИИ ТАҲАВВУЛИ АҒКОРИ АДАБИӢ ВА ЭСТЕТИКӢ ДАР НИМАИ ДУЮМИ АСРИ XIX ВА ИБТИДОИ АСРИ XX

#### 1.1. Омилҳои сиёсӣ ва таърихии тағйир ёфтани ағкори иқтимоӣ

Дар ҳаёти халқҳои Осиёи Миёна, бахусус халқи тоҷик ибтидои асри XX аз лиҳози ба вучуд омадани воқеаҳои сиёсӣ иқтимоӣ ва ҳам дар масоили илму фарҳанг ва адабиёт аз давраҳои мудҳиштарин ба ҳисоб мерафт.

Чи хеле ки сарчашмаҳо ва мадракҳои таърихӣ хабар медиҳанд [149], сиёсати пеш гирифтаи ҳукумати подшоҳии Россия нисбат ба Осиёи Миёна қашшоқӣ ва беҳуқуқии халқҳои ин кишварро боз бештар меафзояд. Бо вучуди дар Осиёи Миёна нуфуз пайдо кардани капитализми саноатӣ ва монополияи молию пулии империяи Россияи подшоҳӣ иқтисодӣ ин кишвар то андозае пеш меравад, вале мардуми меҳнаткаш ва бавижа, деҳқонону қосибон хонахароб мегарданд. Чунин ҳолат дар натиҷаи ба дӯши онҳо бор кардани андоз ва закоти миёншикан ба вучуд меояд. Масалан, дар аҳди салтанати амир Абдулаҳад (1885-1910) аз соири маҳсули хоҷагии қишлоқ, чорпо, савдо, закоти ва хироҷ ба андози гӯшношунид ситонида мешуд, ки шакли судхӯрона ва ғоратгарона дошт. Бар замми ин, деҳқон муваззаф буд, ки дар замини бой бе дастмӯзд ва ройгон меҳнат кунад. Дар аморати Бухоро аз соли 1905 шуруъ карда, шакли нави андозситонӣ қорӣ карда шуд, ки тибқи он аз ҳосили ғалла, обҷақорӣ ва чорпо закоти қоряқӣ ва аз ҳар навъи хоҷагӣ андози молӣ, андозҳо аз осиеб, никоҳ, мурофия, ҳезум, шамъ ва ғайра ситонида мешуданд. Дар Тошканд, Самарқанд, Андиҷон, Хӯқанд, Бухорои Нав ва ғайра шӯбаҳои бонқҳои давлатӣ ва хусусӣ ифтиҳо меёбанд [158, с.38 - 40],

ки онҳо сармояи хешро дар соҳаҳои гуногуни саноатӣ, амсоли: сохтмонҳои роҳи оҳан, пахта, пусти қароқӯлӣ ва ғайра равона карда буданд. Дехқонуи косибон, коргарон ва дигар табақаҳои ҷомеаи онрӯза бо ҳар роҳу васила аз тарафи соҳибони бонкҳо бераҳмона истисмор мешуданд. Тавассути бонкҳо судхӯрӣ ба авҷи аълои худ расида буд. Ҳамчунин, бонкҳо ба ширкатҳо ва хоҷагиҳо, тавассути вакил ва миёнҷиву чаллоб ва даллол пул қарз дода, дар натиҷа фоизи зиёд мегирифт. Масалан, агар бонк 6-6,5% фоида қарз диҳад, пул то ба дасти истехсолкунанда расидан фоизи худро 10 баробар зиёд менамуд ва он ба 50-60% мерасид, ки қарзгиранда ба қарз ғӯтида, онро дода наметавонист, дар натиҷа замини худро ба ивази он меод. Онҳое, ки аз замини худ маҳрум шудаанд, ба хоҷаҳои раҳӣ аз гуруснагӣ ба корхонаҳои саноатӣ заводҳои пахтадозакунӣ, заводи рағбанбарорӣ, консервабарорӣ, чармгарӣ ва ғайра, ки шумораашон дар ибтидои асри ХХ хеле зиёд шуда буданд, ба сифати ҳаммол муздурӣ мекарданд.

Масъалаи мазкур - ғоратшавии мардуми заҳматкаш аз тарафи бонкҳо дар ашъори шоирони давр низ хеле барҷаста инъикоси худро пайдо кардааст. Зеро дар оғози садаи бистум бонкҳо нақши дузуду ғоратгарро иҷро кардаанд, ки мо инро дар шеъри «Хитобнома ба аҳолии Самарқанд»-и шоири ҳунарманд Иброҳим Ҷуръат дида метавонем:

Гар банка ҳамин аст, аё аҳли Ватан!

Аз зинда ватан рабояд аз мурда кафан!» [107, с. 201].

Ё худ халқи муфлисгардида, дар натиҷаи қашшоқ гардидан ва раҳӣ аз гуруснагиро дар фурӯхтани заминҳои худ дида, онро ба қаллобону муфтхӯрон бо нархи арзон савдо мекарданд. Устод С. Айнӣ дар ҳамин солҳо тавассути шеъри «Заминро бояд нафурӯшед» баромад намуда, мардумро барои нафурӯхтани замин ва муфт додани онро ба судхӯрону чаллобон интиқод намуда, заминро бо модари мушфику меҳрубон баробар медонад ва касе, ки ба чунин амал (фурӯхтани он - М.А.) даст мезанад,

аблах мешуморад, зеро он дар ҳама давру замон ва дар ҳама ҳолат қуввату дармон ва боиси маишату дармони соҳибзамин ба ҳисоб меравад:

Эй қуввати қисму қути чонам,

Осоиши чони нотавонам.

Бишнавад зи ман ин хучаста гуфтор,

Мафрӯш замини хеш зинҳор! [ 3, с. 262-263]....

Ба ин масъалаҳо дар фаслҳои дахлдори диссертатсия рӯчуи дигарбора хоҳем кард. Ин далели он аст, ки шароити деҳқонон ва умуман аҳли меҳнат хуб набудааст, зеро Россияи подшоҳӣ Осиёи Миёнаро ба макони ашъи хоми саноати бофандагии худ табдил дода буд. Ин аст, ки дар оғози садаи ХХ дар ин сарзамин ба кишти пахта, бахусус кишти навъи пахтаи амрикоиро ба роҳ монд. Аз маълумоти муҳаққиқон бармеояд, ки дар ибтидои забт карда шудани Осиёи Миёна аз тарафи Русия 50000 пуд пахта аз Бухоро ирсол шуда бошад, соли 1914 он ба 2624000 пуд мерасад.

Соҳтмони роҳи оҳан барои кашонидани ашъи хом - пахта ва дигар молу амвол нақши калон мебозид. Аз ин рӯ, саноатчиёни рус барои кашидани хатсайр ба шаҳрҳои калонтарини Осиёи Миёна хавасманд буданд. Масалан, солҳои 1900-1906 байни Тошканду Оренбург чунин роҳи оҳан сохта мешавад, ки он Осиёи Миёнаро бо роҳи оҳани умумироссиягӣ пайваस्त менамуд. Ҳамчунин, дар байни солҳои 1900-1901 байни Бухорои Нав (Когон) ва Бухорои Кӯҳна низ роҳи оҳане сохта мешавад.

Бо вучуди сохта ба истифода дода шудани роҳи оҳани Тошканд - Оренбург корҳои тичоратӣ дар Осиёи Миёна боло рафта, доду гирифт ва муносибатҳои молиқу пулӣ дар тамоми соҳаҳо - ҷӣ соҳаи саноат ва ҷӣ хоҷагии қишлоқ инкишоф ёфта бошад ҳам, вале зиндагӣ ва маишати деҳқонону косибон ва коргарон беҳтар нагардид, баръакс, боз ҳам бадтар шуд. Ба чунин вазъият дучор омадани мардуми меҳнаткаш, ин судхӯрӣ, ғоидаталабӣ, мардумфиребии амиру умаро ва атрофиёнаш маҳсуб меёбад.



Яке аз омилҳои сиёсӣ ва маънавии тағйир ёфтани тафаккури иҷтимоии ҷомеа дар нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX ин пайдоиши шумораи зиёди корхонаҳои саноатӣ, заводҳои гуногун, фабрикаҳо маҳсуб ёфта, ба сифати коргари одӣ кор кардани деҳқонони ба мардикор табдилёфта мебошад. Ин падида дар сарзамини Осиёи Миёна ханӯз аз солҳои 80-90-уми асри XIX ба пайдо шудани аввалин синфи коргар боис гардид. Тибқи омор соли 1905 шумораи коргарон беш аз 32000 нафарро ташкил додаст, ки 77% онро коргарони таҳҷой ташкил медоданд. Бештари коргарони таҳҷой аз мардикорон ва коргарони мавсимӣ иборат буда, онҳо дар конҳо, корхонаҳои саноатии вилоятҳои Самарқанду Фарғона, Тошканду Қўқанд, инчунин дар сохтмонҳои роҳи оҳан корҳои вазнинро ба ҷо меоварданд.

Дар Тоҷикистони имрӯза намояндагони синфи коргар дар Хучанд ташаккул ёфтааст, ки онро асосан, коргарони корхонаҳои хунармандӣ ва касибӣ ташкил медоданд.

Дар қаламрави Тоҷикистони марказӣ ва ҷанубии он синфи коргар хеле суст ташаккул меёфт. Ин омил ба мавҷуд набудани корхонаю заводҳои саноатӣ сабаб гаштааст. Як тоифа мардуми ин сарзамин, бахусус мардуми водии Қаротегин ба шаҳру ноҳияҳои кишвари Туркистон, бавижа ба водии Фарғона рафта, дар заводу фабрикаҳо ва корхонаҳои хурди хунармандию касибӣ кор мекарданд. Ҳамчунин мардикоронро аз Қўлобу Дарвоз, Масҷоҳу Ҳисор, Вахшу Бадахшони Қўҳӣ низ ба хотири пайдо кардани музди маош вохӯрдан мумкин буд. Мардикорон на танҳо дар корхонаҳои саноатӣ ва заводу фабрикаҳо, балки дар хоҷагиҳои заминдорони водии Фарғонаву дигар минтақаҳои Туркистон чун коргари кироя муздурӣ мекарданд. Зикр бояд намуд, ки онҳо кӯшиш мекарданд, ки барои пайдо кардани музди маоши нисбатан баланд дар заводҳои пахтатозакунӣ, равшанкашӣ ва ғайра кор пайдо кунанд. Дар ҳолати пайдо накардани кор маҷбур мешуданд, ки дар хоҷагиҳои заминдорон ба мардикорӣ машғул шаванд.

Омили дигар, ин зуҳур ва пайдоиши буржуазияи миллӣ дар Осиёи Миёна ба ҳисоб меравад. Дар ин сарзамин дар охири асри XIX синфи коргар аз ҳисоби мардуми маҳаллӣ пайдо шуда, дар оғози садаи XX ба таври бояду шояд ташаккул меёбад, ки ин боиси ба вучуд омадани буржуазияи миллӣ мегардад. Оғози ташаккулёбии буржуазияи миллиро муҳаққиқон дар Осиёи Миёна ба солҳои 90-уми асри XIX мансуб медонанд. Ин ҳодиса, албатта, ба пайдоиш ва инкишофи муносибатҳои молию пулӣ, ва дар ин замина ба пайдо шудани банк ва сармояи банкӣ вобаста мебошад. Ин аст, ки буржуазияи навпайдошудаи миллиро дар тамоми ғушаву канори кишвари Туркистон вохӯрдан мумкин буд.

Муҳаққиқон зикр намудаанд, ки тарзи ташаккулёбии буржуазияи миллӣ дар водии Фарғона ва аморати Бухоро фарқ дошт: агар буржуазияи миллии Фарғона даромади худро дар бунёди заводу фабрикаҳои саноатӣ равона карда бошад, буржуазияи миллии аморати Бухоро даромади худро бештар ба ғун кардани тиллою нуқра ва дигар сангҳои қиматбаҳо сарф мекард. Аз ин рӯ, буржуазияи навпайдошудаи миллии аморати Бухоро ҳамчун буржуазияи тичоратӣ ва судхӯрӣ маҳсуб меёбад.

Воқеаи дигари муҳимми сиёсӣ, ки дар оғози асри XX ба амал омада, ба тағйир ёфтани тафаккури иҷтимоии халқҳои Осиёи Миёна сабаб гардидааст, инқилоби якуми рус дар солҳои 1905-1907 маҳсуб меёбад. Инқилоби мазкур хангоме ба амал омад, ки Россияи подшоҳӣ нооромиҳои зиёде, монанди: бӯҳрони иқтисодии солҳои 1900-1906, хушксолии 1901, ҷанги русу япон (солҳои 1904-1906) ва ғайраро аз сар мегузаронид. Чунин вазъият боиси паст ва хароб гардидани иқтисодиёти мамлакат, вазнин шудани зиндагии мардум гардид ва он дар таърих бо номи «Якшанбеи хунин» машҳур аст.

Инқилоби солҳои 1905-1907-и рус дар роҳи болоравӣ ва инкишофи ҳаракати миллӣ-озодихоҳии халқҳои Осиёи Миёна низ бетаъсир намондааст. Он дар таърихи халқҳои Осиёи Миёна, бавижа дар ҷунбишҳои

сиёсӣ, ҳаракатҳои коргарону деҳқонон дар маҷмӯъ, бедории мардуми ин сарзамин нақши муассир гузоштааст.

Байни халқҳои Осиёи Миёна, аз ҷумла халқи тоҷик зери таъсири инқилоби мазкур ҳаракатҳои инқилобӣ як дараҷа вусъат пайдо менамояд. Халқи меҳнаткаши Осиёи Миёна, аз он ҷумла халқи тоҷик бовар пайдо намуданд, ки руҳониёну бойҳои маҳаллӣ ва дар баробари онҳо амалдорони ҳукумати подшоҳии рус низ нисбат ба халқ ҷабру зулми зиёдеро раво мебинанд. Мардум дар натиҷаи чунин ҷабру зулми зиёд ба ғиғон омада, ба шӯришҳо барои озодии худ даст заданд. Масалан, моҳи январ ва июни соли 1905 дар Тошканд ва Ашқобод, моҳи август дар Қизил Арвот, моҳи октябр дар роҳи оҳани Тошканд-Оренбург, моҳи октябр дар Андичон, дар моҳи ноябр дар округи ҳарбии Туркистон, декабри ҳамон сол дар байни аскарони Хучанд ва мартӣ соли 1906 дар Чоркӯҳи Исфара ҳамин гуна ҷунбишҳои сиёсӣ ба вуҷуд меоянд. Шӯришгарон – деҳқонон заминҳои мардуми дороро ғасб намуда, аз супоридани андозҳо даст кашида, аз меҳнати маҷбурӣ саркашӣ менамуданд.

Таъсири инқилоби мазкур (солҳои 1905-1907)-и рус ба халқҳои Бухоро ва атрофи он, бавижа Бухорои Шарқӣ низ ҷашмрас буд. Зери таъсири инқилоб коргарони заводҳои пахтадозакунии Бухоро, Самарқанд, Хучанд корпартоӣ мекунанд. Масалан, дар Бухорои Нав байни коргарони почтаву телеграф Комитети корпартоӣ ташкил карда мешавад.

Ҳукумати подшоҳии рус низ аз ҳаракатҳои инқилобӣ ба воҳима афтада, доир ба ин масъала як қатор ҷорабиниҳо пешниҳод намуд. Масалан, 6 августи соли 1905 барои даъвати Думаи давлатӣ Манифест баровард; 17 октябри соли 1905 Манифесте баровард, ки дар он озодиҳои шаҳрвандиро эълон намуда, бо ин буржуазияи Русияро ба сӯйи худ ҷалб кард; 9 июли соли 1906 Думаи булигиниро пароканда карда, ибтидои соли 1907 интихоби Думаи давлатиро гузаронд; аз паст шудани ҳаракатҳои инқилобӣ истифода намуда, 3 июни соли 1907 Думаи дуюми давлатиро пароканда кард, ки «Табаддулоти 3-юми июнӣ» ном гирифтааст, ки ин

маънои ба итмом расидани инқилоби якуми рус, яъне шикаст хӯрдани онро ифода мекунад. Ҳукумати подшоҳӣ муқобилонашро бераҳмона таъқиб менамуд. Ҳукумати подшоҳӣ соли 1907 дар Осиёи Миёна шӯбаи мудофиавии ноҳияи Туркистонӣ ташкил кард, ки намояндаҳои он ҳамчун «идораи сиёсӣ» (охранка) дар сарзамини Бухорою Хева низ амал мекарданд. Инқилоби якуми рус, ки ба муқобили ҳукумати подшоҳӣ равона шуда буд, барои афзоиши ҳаракати зиддимустамликавии халқҳои Осиёи Миёна, аз ҷумла тоҷикон як такони ҷиддие гардид.

Воқеаи дигари сиёсӣ, ки ба тағйир ёфтани тафаккури иҷтимоии халқҳои Осиёи Миёна боис шудааст, ин ҷанги якуми ҷаҳонӣ мебошад. Ҷанги якуми ҷаҳон, ки аз 19 июли соли 1914 то соли 1918 давом кардааст, зеро таъсири ҳаракатҳои миллӣ-озодихоҳӣ дар Россия байни кишварҳои ҷомеаи Осиёи Миёна низ ҳаракати инқилобии нав пайдошудаистодаро пурзӯр намуд. Масалан, дар Кӯлоб (соли 1914), бекиҳои Кармина, Зиёуддин, Шаҳрисабз ва дигар мавзӯҳои Осиёи Марказӣ шӯришу исёнҳо ба амал омаданд.

Шӯриши соли 1916 дар Хучанд қариб ки тамоми Тоҷикистони шимолиро фаро гирифта буд. Зулму истисмори халқҳои маҳаллӣ ва бар замми ин ҷанги якуми ҷаҳон боиси бадтар шудани зиндагии мардум гардид, захираи мардум барои эҳтиёҷоти ҷанг ҷамъ карда шуда, андозҳо дучанд гардиданд, ба корҳои хоҷагии кишлоқ, бахусус пахтакорӣ зарбаи сахт расониданд. Бар замми ин, аз тарафи Ҳукумати подшоҳӣ нисбат ба мардуми заҳматкаш зулму таади аз ҳад гузаронида шуд. Чунин муносибату амал норозигии халқро зиёд намуда, ҳаракатҳои инқилобиро байни омма ба вучуд овард.

Ин буд, ки дере нагузашта шӯриши мардуми Хучанд ба ҷойҳои дигари Осиёи Миёна низ паҳн мегардад: дар Ургут, Самарқанд, Панҷакент, Тошканд, Фарғона, Қиззах, Ўротеппа, Ашт, Бухоро, Қарши, Қубодиён ва ғайраҳо. Ҳамаи ин исёнҳои шӯришҳо ба муқобили зулму зулимӣ ва истибдоди беҳудуди аморати Бухорою амалдорони он ва ба муқобили сиёсату режими

сахти ҳукумати подшоҳӣ равона карда шуда буданд ва ҳамаи онҳо хусусияти миллӣ - озодихоҳӣ доштанд.

Ҳамин тариқа, аҳолии меҳнаткаши Осиёи Миёна ба муқобили ҷабру ситами аз ҳад зиёди ҳукумати подшоҳӣ ва амалдорони маҳаллӣ ба исён шӯришҳо бархоста буданд. Мавҷҳои ин шӯришу исёнҳои халқҳои Осиёи Миёна ҳанӯз хомӯш нашуда, дар Россия 27 феввали соли 1917 воқеаи бузурги инқилобӣ ба амал омада, коргару деҳқонон ва гурӯҳи инқилобии артиш дар Петербург ҳукумати подшоҳиро сарнагун карданд ва дар натиҷаи ин инқилоб ба сари давлат Ҳукумати муваққатӣ омад. Аз байн бардошта шудани ҳукумати подшоҳӣ дар Бухорои амирӣ низ тарсу ҳаяҷоне ба вуҷуд овард. Амир дар тарс афтада, аз он дар ҳарос буд, ки тахти ӯ низ мумкин аст, ба зудӣ сарнагун гардад. Амири Бухоро – амир Олимхон (1910-1920) на танҳо аз хурӯчи табақаҳои меҳнаткаши аҳоли, инчунин аз хурӯчи ислохотталабон, ки бо номи «ҳаракати ҷадидия» маҳсуб меёбад, дар биму ҳарос афтада буд. Бинобар ин, амир маҷбур шуд, ки 7 апрели соли 1917 дар қори давлат ислохот гузаронида, лоиҳаи онро пешкаши мардум гардонад. Мувофиқи ин лоиҳаи ислохот бояд амир қори идоракунии дарборро дигар карда, ба амалдорон танҳо аз ҳазинаи давлат маош меод; закот, хироч ва андозҳои дигар ба тартиб дароварда шуда, ба худсарии бедодгари амалдорон хотима дода мешуд; аз ҷумлаи ашхоси боилму маърифат ва донои Бухоро дар назди ҳукумат як маҷлиси машваратӣ ташкил меёфт; дахлу харчи ҳукумат тахти назорат гирифта мешуд; барои маърифатноккунонии мардум дар Бухоро як матбаа ташкил меёфт ва монанди инҳо.

Ҷавонбухориён - ҷадидон ин лоиҳаи ислоҳоти амирро пазируфтанд ва 8 апрел [193] намоиши шукрона ташкил намуданд. Вале диндорони мутаассибу иртиҷоъпараст бо гурӯҳи гумроҳи мардуми Бухоро ба муқобили намоиш баромаданд. Ин ҳолро дида, амир ва қушбегӣ нисбат ба ислохот сиёсати худро тағйир доданд. Аксулҳаракатчиён, ҷавонбухориёнро таъқиб

мекарданд, аз чумлаи онҳо 150 нафарро дастгир карда, ҷазои саҳт доданд. С. Айнӣ низ нисбати он намоиш гунаҳкор доништа шуда, 75 ҷӯб ҷазо дида буд.

Дар охир ҳаминро ҳам бояд қайд кард, ки дар ибтидои асри ХХ дар сарзамини Осиёи Миёна, хусусан дар аморати Бухоро, ҳамчун маркази таассубу ҷаҳолати динӣ, ба одамони ба илмҳои дунёвӣ ва маданияти ҳозиразамонӣ хайрхоҳ бераҳмона ҷазо дода мешуданд; касе, ки дар бораи ягон унсури маданияти дунёвӣ фикри мусбат баён менамуд, кофир эълон карда мешуд. Дар як шароите, ки дар Осиёи Миёна дар маишат ва ҳаёти ҷамъият асосан, муносибатҳои феодалӣ ҷараён дошт, масъалаи муносибат ба илму маданияти тараққиҳоҳи дунявӣ масъалаи муҳим ва асосӣ маҳсуб меёфт, ки ин масъала ва масоили дигари марбут ба он асосан, аз тарафи маорифпарварон–ҷадидон ба миён гузошта шуда буданд.

## 1.2. Омилҳои маънавӣ ва фарҳангии таҳаввули афкори адабӣ

Дар баробари ба вучуд омадан ва таҳаввулу тағйир ёфтани омилҳои сиёсӣ ва тафаккури иҷтимоӣ дар нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX дар шуури халқҳои Осиёи Миёна, аз он ҷумла халқи тоҷик омилҳои маънавӣ, фарҳангии адабӣ низ ташаккул ёфта, таҳаввулоти ҷиддиву ҷашмрасро аз сар гузарониданд. Зеро ҳама гуна ҳодиса ва воқеа дар ҷойи ҳолӣ ба амал намеояд, пайдоиши омилҳои маънавию фарҳангиро бо далелҳои равшану раднопазир исбот намуда, заминаи бунёди ва сабаби ба амал омадани онро аз сарҷашмаву мадракҳои нимаи дуюми асри XIX ва ҳатто пеш аз он, ҳамчунин аз таъкираву рисолаҳои муаррихон, асарҳои илмиву бадеии ин давра ҷустуҷӯ бояд намуд. Зеро барои муайян намудани инқилоби фикрӣ дар Осиёи Миёна, махсусан Бухоро, пеш аз ҳама заминаҳои иҷтимоӣ, сиёсӣ ва бунёдии ба амал омадани онро мавриди таҳлил ва баррасӣ қарор бояд дод, ки ин масъала дар фасли аввал баррасӣ гардид.

Ба якборагӣ ислоҳот хостани равшанфикрони Бухоро амали сангин ва маҳкунандае буд, ки он омилҳои айнию зехнии худро дошт, зеро мардуми бесаводи мактабнодида ва асрҳои зерӣ ҷабру зулми амирони мутаассиб мондари ба ҳаракатҳои аксулинқилобию ислоҳотҳои ҷалб намудан, кори осон набуд. Барои омода намудани мардум ба ислоҳот солҳои зиёде лозим буд, то ки онҳо соҳиби ҳатту савод гашта, аз оламу одам воқиф шуда, баъд талаби ислоҳот аз ҳукумати Бухоро намоянд. Дар замони ҳукмронии амирони манғит илму дониш рӯ ба таназзул ва ҳатто ба маҳвшавӣ оварда, ҷабру зулм ба арши аъло расид. Мадрасаҳо касоду муллобачаҳо бедонишу тихимағз шуда, ҷаҳолат ҷойи донишро гирифта буд. Муллобачаҳо дар мадрасаҳо ба хондани тафсир, хошия ва китобҳои динӣ, машғул буданд, ки ин усули таълим онҳоро бесавод мегардонид. Бухорои замоне шуҳратёр нуфуз ва эътибори худро аз даст дода буд. Шумораи муллобачаҳо, ки аз ҳисоби миллатҳои тоҷику эронӣ, туркману

тотор ва дигар халқу миллатҳо як замоне зиёд буд, сол ба сол кам мегардид. Замоне дар мадрасаҳои Бухоро мударрисони мактабдидаю босавод, соири фанҳои муҳимро ба толибилмон тадрис менамуданд. Доир ба ин масъала Садриддин Айнӣ тавачҷуҳ намуда, навиштааст, ки: «Дар он замонҳо дар мадрасаҳои Бухоро илмҳои динӣ аз қабилӣ: ҳисоб, ҳандаса, таърих, тиб, ҳикмати табиия, мантиқ, шеър, адабиёт низ омӯхта мешуданд. Дар қисми динӣ: Қуръон, ҳадис, тафсир ва усули фикҳ барин қоидаҳои асосии шариат, дар қисми таърих: сияри набӣ (шарҳи ҳоли пайғамбарон) тарҷумаи аҳволи салаф (гузаштагон) ва табақот барои илмҳои ибратомӯз хононда мешуданд» [1, с. 9].

Табиист, ки шаклу низоми аз дидгоҳи илмӣ баррасишудаи фанҳои таълимӣ, аз ҷониби мударрисони босаводу дунёдида тадрис шуда, аз ҷониби онҳо ҳамвора омӯзиши илмҳои дунявӣ талқин мегардид. Чунин муносибат ба илм ва роҳу василаҳои гуногуни таълими илмҳои диниву дунявӣ муллобачагонро водор мекард, ки аз соири илмҳо огоҳ шуда, чун ашхоси воқеии мадрасадида дар ҳама ҷабҳаҳо шукӯҳу манзалати мадрасаҳои Бухоро ба мардум нишон диҳанд. Шахсони босавод, аз он ҷумла муллоҳои босавод ҳамеша манфиати фуқарою эҳтиёҷмандонро дар мадди аввал гузошта, аз рӯйи шариат ҳукми одилонае бароварданд. Ҳокимияти давр дар баъзе қорҳои давлатдорӣ аз машварату маслиҳати уламо истифода намуда, андешаи онҳоро гӯш мекарданд.

Аморати Бухоро аз замонҳои қадим чун маҳзани илму дониш шуҳрати оламиён гардида буд. Аз ин рӯ, имконияти пайдо намудани китобҳои нодир ва камёфт дар китобхонаҳои Бухоро бештар буд. Махсусан, китобхонаи «Дор-уш-шифо», ки дорои китобҳои зиёди тиббӣ буд, аз китобҳои тиббӣ пур буда, ба алоқамандони илми тиб хизмати шоиста мекард. Дар замони салтанати Амир Насрулло дари китобхонаҳо баста шуда, ошиқони роҳи илм аз мутолиа маҳрум гардиданд. Аз баста шудани китобхонаҳо ҷароғи илм хомӯш, пеши ҷашми мардумро зулмот пахш намуда буд. Баста шудани китобхонаҳо ва дастраси пайдо накардани



мардум ба омӯзиши илм ҳадафи амирони манғит буд. Онҳо хуб медонистанд, ки мардумро дар ҳоли бесаводию факр идора кардану ҳукмронӣ намудан мумкин аст. Агар онҳо ба омӯзиш машғул шуда, чашмашон равшан гардад, талаби ислохот намуда, аз ҳукуку уҳдадорихоӣ худ бохабар мегарданд. Ин аст, ки амир ва чокаронаш мардумро дар ин ҳолат гирифта намуда, ҳукмронӣ менамуданд. Яке аз омилҳои асосии сиёсӣ ва маънавии тағйир ёфтани тафаккури ҷомеа ба вучуд омадани афкори тоза ва нав бо номи ҷараён ё худ неҳзати ҷадидия дар Осиёи Миёна мебошад.

Аз омилҳои асосии таҳаввул ва тағйир ёфтани тафаккури ҷомеа ин пайдоиши афкори тозаю нав ва ё худ бо истилоҳ афкори ҷадидӣ дар ҷомеаи ибтидоӣ асри XX аст, ки воқеан шарҳу маънидод ва баррасии паҳлуҳои мухталифи воқеаву ҳодисаҳо, раванду ҷараёнҳо ва тағйироту таҳаввулот дар адабиёт ба ин неҳзат иртиботи қавӣ дорад. Ҳаракат ё ҷараёни ҷадидӣ ин нафисӣ ва озодихоӣ буда, тавассути маориф ва маданияти пешқадам ба амал меояд (азбаски дар боби сеюм дар бораи афкор ва марому мақсади ҷадидон ва ҷараёни мазкур сухан меравад, ин ҷо танҳо ба хотири кушодани омилҳои таҳаввули тафаккури ҷомеа, ки аз ин ҷараён баромадаанд, ба таври иҷмолӣ андеша баён карда мешавад). Фаъолияти ҷадидон аз маорифпарварон маншаъ гирифта, марому мақсади онҳо асосан, аз кушодани мактабҳои усули ҷадид, бе музд ҳонондан ва саводнок намудани фарзандони мардуми маҳаллӣ, наشري матбааву рӯзнома ва маҷаллаҳо, фаш намудани моҳияти зиддихалқии гуфтаҳои руҳониёни мутаассиб, тарбияи халқ бо ахлоқи ҳақида, тарғиби илму маданияти нави замонавӣ, эҷод намудани асарҳои публицистӣ, бадеӣ, драматӣ, тарғибу ташвиқи маданияти мутараққии Аврупо, баҳусус маданият ва забони русӣ ва амсоли ин ба шумор меравад.

Инқилоби февралӣ соли 1905-и рус дар бедор шудани халқҳои Осиёи Миёна нақши муҳим бозида, ба ҳолати мисли ях шахшудаи мардуми ин сарзамин таъсир расонд. Мардумро ба тараққиёти маданӣ, иқтисодӣ ва иҷтимоӣ даъват намуд ва дар Осиёи Миёна ҷараёне бо номи «ҷадидӣ» ба

миён омад, ки пайравонашро «чадид» (навпараст) ва тарафдорони сохту мафкураи феодалиро «қадим» (кӯхнапараст) меномиданд. Баъд аз ин муборизаи қувваҳои умумихалқӣ ва феодалӣ бо номи муборизаи чадиду қадим давом ёфт. Чадиҳо ба муқобили қадимиҳо барои тараққиёти маданият мубориза мебуданд.

Бо назардошти ин, андешаҳо он дар таърих бо «номи низои байни чадиду қадим» маълум аст. Ҷунбиши фикрии чадиҳо дар Осиёи Миёна дар ҷои ҳолӣ ба вуҷуд наомадааст. Балки он дорой замина ва ё худ омилҳои маънавии зерин буд:

**Заминаи аввал** - ин таъсири ақидаҳои маърифатпарварӣ ва ислохотхоҳии Аҳмади Дониш ва ҳаммаслакони ӯ Савдо, Шохин, Ҳайрат, Возеҳ ва дигарон, ки оид ба тағйир додани низоми идораи давлатӣ, риояи меъёрҳои адолати иҷтимоӣ нисбат ба аҳоли, тағйир додани барномаҳои таълимӣ дар мадрасаҳои Бухоро, баробарии илмҳои динӣ ба толибилмон омӯзонидани илмҳои дунявӣ, ба кишвари пешрафта табдил додани аморати Бухоро ва ғайра маҳсуб меёфт.

**Заминаи дуюм** - ин таъсири ҳаракати чадиҳои тоторҳо, ки ханӯз солҳои 80-уми асри XIX ба вуҷуд омада, инкишоф ёфтааст. Маркази асосии ҳаракати чадиҳои тоторҳо Боғчасарои Қрим ва шаҳри Қазон маҳсуб меёбад. Бинобар зиндагӣ ва фаъолият доштани тоторҳо дар шаҳрҳои Осиёи Миёна, ақидаҳои чадидони тотор дар байни тоторҳои осиймиёнагӣ ба зудӣ паҳн гардида, таъсири худро ба мафкураи равшанфикрони бухороӣ низ расонид [202, с. 117].

**Заминаи сеюм** - таъсири инкишофи муносибатҳои нави молию пулӣ дар Осиёи Миёна (аз нимаи дуюми солҳои 60-уми асри XIX шуруъ мешавад). Зеро дар ин давра муносибатҳои нави молию пулӣ байни кишварҳо ривож ва инкишоф ёфта, мавқеи муносибатҳои феодалиро танг мекард. Ба вижа дар Осиёи Миёна мардум дар муддати кӯтоҳ шохиди воқеаҳои ба вуҷуд омадани заводу фабрикаҳои гуногун, сохтани роҳҳои оҳан, пайдо шудани бонкҳо ва ғайра гардидаанд, ки онро дар фасли аввал

матраҳ намудем. Хамаи ин дигаргуниҳо барои бедорӣ ва тағйир ёфтани афкори зиёиён бетағйир набуд [202, с. 117].

**Заминаи чорум** - таъсири матбуоти даврӣ ва дар шаҳрҳои гуногуни Осиёи Миёна ба вучуд омадани мактабҳои русии маҳаллӣ. Дар охири асри XIX, махсусан ибтидои асри XX ба Осиёи Миёна ворид шудан ва паҳн гардидани маҷалла ва рӯзномаҳо, ки дар Эрон, Афғонистон, Миср, Россия ва Туркия ба забонҳои форсӣ, тоторӣ, русӣ ва туркӣ нашр мегардиданд, зиёд шуд. Зеро маводи ин рӯзномаву маҷаллаҳо на танҳо зиёиёнро аз вазъи иҷтимоӣ-сиёсии ҷаҳон ба мисли ҷанги русу япон, воқеаҳои Болқон, инқилоби якуми рус ва дигар ҳаракатҳои инқилобӣ, балки аз дастовардҳои илмиву фарҳангӣ, пешрафти илму техника, ҳунари шаҳрсозӣ, тичорату саноат ва ғайра огоҳ менамуд [202, с. 117].

Ниҳоят, ҷадидон баҳри хушбахтии мардум ва рушди соҳаҳои иҷтимоӣ-сиёсӣ ва иқтисодию фарҳангии аморати Бухоро дар назди худ чун мақсаду маром, иҷрои вазифаҳои зерин: барҳам додани бесаводӣ тавассути таъсис додани мактабҳои усули нав, ислоҳи низоми таълим дар мадрасаҳо, паҳн намудани адабиёти нав, рӯзнома ва маҷаллаҳои тозанаشر, бо роҳи тарғибу ташвиқот ба мардум фаҳмонидани разолатҳои ҳукуматдорони амирӣ, барҳам додани исрофкориҳои зиёди амир, аҳли дарбор ва мардум хангоми баргузории ҷашну маросимҳо, муҳайё намудани шароиту имкониятҳо барои рушди тичорат, бунёди роҳу пулҳо, таъмин намудани дахлнопазирии моликият ва дар чорҷӯбаи қонун хифз кардани он аз ҳаргуна ниятҳои бадқасдонаи маъмурини дарбор, ба тартиб даровардани тақсимоти об ва амсоли инҳоро пеш гузоштаанд.

Яке аз омилҳои маънавӣ ва фарҳангии таҳаввули тафаккури адабӣ ин кушода шудани як қатор матбааҳои литографӣ (сангӣ) аз соли 1868 дар шаҳрҳои Самарқанду Тошканд, Бухорои Нав, Фарғонаю Андиҷон, Қўқанду Хучанд ва дигар шаҳрҳои Осиёи Марказӣ, ки ба чопи китобу дастур ва дигар маводҳои матбуот машғул буд, маҳсуб меёфт. Зеро тавассути таъсиси матбааву ташкилотҳои гуногун зиёиёни пешқадам, озодихоҳону ислохталабон барои таблиғи ғояҳои пешқадами худ ва бедор

кардани мардуми маҳаллӣ, дар шаҳрҳои бузургтарини Осиёи Миёна ташкили матбаахоро аз воситаҳои муҳим ва зарурӣ доништа, барои кушодани он аз тамоми воситаҳои василаҳо истифода кардаанд. Ин буд, ки дар ибтидои асри ХХ дар он шаҳрҳои зикршуда ширкат ва матбааҳои «Ширкати Бухорои шариф», «Баракат», «Умед», «Тараққипарвар», «Матбааи Исҳоқия», «Нашриёти Бехбудия», «Нашриёти Шакурӣ», матбааи «Газаров» (Самарқанд), таъсис ёфта, дар қори таъсисёбии онҳо Саидрасул Азизӣ, Маҳмудхоҷа Бехбудӣ, Абдуқодир Шакурӣ, Мунввар Қорӣ, Абдулло Авлонӣ, Абдулвоҳид Мунзим, Садриддин Айнӣ, Ҳамдӣ, Меҳрӣ, Хоҷа Муин Шуқрулло, Исмадулло Раҳматуллозода, Саидахмад Васлӣ ва дигарон саҳми муносиб гузоштаанд.

Матбааҳо на танҳо асарҳои адибони давраи классикӣ, аз қабили Ҳофизу Бедил ва нахустин луғати тоҷикию русӣ аз тарафи Шоҳайдар Ҳотамтоев (соли 1899) инчунин, осори адибони вақт, ба монанди тазкираи Қорӣ Раҳматуллоҳи Возех – «Тухфат-ул-аҳбоб фӣ тазкират-ил-асҳоб», тазкираи Афзал Маҳдуми Пирмастӣ – «Афзал-ут-тазкор фӣ зикр-иш-шуаро в-ал-ашъор», сафарномаи Мирзо Сирочи Ҳаким – «Тухафи аҳли Бухоро», асари мансури Шамсиддини Шоҳин – «Бадоеъ-ус-саноеъ», девонҳои ашъори Аҷзии Самарқандӣ, достони Фитрати Зардӯзи Самарқандӣ – «Толиб ва Матлуб», асари таърихии Сайид Шариф Роқими Самарқандӣ – «Таърихи касира», ҳамчунин дар чоп ва дастрас намудани китобҳои дарсӣ ва дастурҳои таълимӣ-дидактикии Саидахмад Васлӣ - «Баёни хуруф» ва «Муқаддимаи сарфу наҳви арабӣ ҳам намунаи сарфу наҳви форсӣ», Маҳмудхоҷаи Бехбудӣ - «Алифбои мактаби исломӣ», «Асбоби савод», «Мунтахаби чуғрофиёи умумӣ», «Китоб барои атфол», «Амалиёти исломия», «Мухтасари таърихи ислом», Абдуқодир Шакурӣ ва Хоҷа Муин - «Роҳнамои савод», Исмадулло Раҳматуллозода - «Роҳбари мактаб ё худ алифбои тоза ба тарзи усули савтия», «Илми ҳисоб», «Қоидаҳои форсӣ», «Таълими чуғрофиё», «Таърихи ислом» ва «Роҳбари мактаб» ва Садриддин Айнӣ - «Таҳзиб-ус-сибён», «Заруриёти диния» ва «Тартил-ул-Қуръон» ва ғайра нақши муассир гузоштаанд.

**Омили дигар ва муҳимми маънавию фарҳангии таҳаввули тафаккури адабӣ** дар ибтидои асри XX дар Самарқанду Тошканд ва Фарғонаю Андиҷон, умуман дар Осиёи Миёна ба забонҳои форсии тоҷикӣ ва ўзбекӣ ба роҳ мондан ва чоп кардани рӯзномаю маҷаллаҳо ба ҳисоб меравад. Вобаста ба ҳамин андеша Х. Мирзозода навиштааст, ки: Зеро дар қори бедории адабӣ ва фикрии аҳолии Туркистон, аморати Бухоро ва хонии Хева ғайр аз омилҳои ҳаёти дохилӣ ва хориҷӣ боз омилҳои дигар-таърихи ғоявию мафкуравӣ низ мавҷуд буд, ки он омил китоб ва матбуот аст. (Мирзозода Х. Чанд масъалаи таърихӣ-ғоявӣ ва эстетикӣ афкори ҷадидияи тоҷик дар ибтидои асри XX. Мусаввада, сах.137 ). Ин буд, ки дар нимаи дууми асри XIX дар бедории мафкура ва тафаккури адабӣ ва ҳисси миллии халқҳои ин сарзамин воридоти рӯзномаву маҷаллаҳо ба Осиёи Миёна, масалан маҷаллаи илмию адабии «Сирот-ал-мустақим» аз Туркия, рӯзномаи «Тарҷумон» аз Қрим, «Вақт» ва маҷаллаи «Шӯро» аз Тотористон, маҷаллаи ҳаҷвии «Мулло Насриддин» аз Озарбойҷон, маҷаллаи форсии «Чехранамо» ва «Парвариш» аз Миср, рӯзномаи «Сироч ул-ахбор» аз Афғонистон, «Ҳабл-ул-матин» аз Ҳиндустон ва ғайра нақши мондагор гузоштаанд. Масалан, Садриддин Айнӣ доир ба моҳият ва аҳаммияти вижаи рӯзномаи «Тарҷумон» дар байни мардум, ки воқеан, нақши муассир гузоштааст, андешаҳои муҳим баён кардааст.

Рӯзномаҳои ғавқуззикр ба тамоми мавзӯҳо дахл намуда, аз ҳаводиси олам хабарҳои сиёсӣ ва фарҳангию иқтисодӣ ва иттилоотӣ дарҷ намуда, миёни мардум нуфузу эътибор пайдо мекард. Вуруди рӯзномаҳои тозанашр дар таҳаввули тафаккури адабии мардум чунбишero бедор намуда, заминаи мусоид дар бедории онҳо фароҳам овард.

Дар баробари рӯзномаву маҷаллаҳои дар ғавқ зикр гардида, дар ҳудуди Осиёи Миёна рӯзномаву маҷаллаҳо ба забони маҳаллӣ (тоҷикиву ўзбекӣ) монанди «Ҳуррият» (1906), «Тараққӣ» (1906), «Шухрат» (1907), «Тучқор» (1907), «Бухорои Шариф» (1912), «Тӯрон» (1912), «Самарқанд» (1913), «Туркистон вилоятининг газетаси» (1914), «Садои Туркистон»

(1914), «Садои Фарғона» (1914), маҷаллаҳои «Оина» (1913), «Ал-ислоҳ» ва монанди инҳо нашр шудаанд.

Рӯзномаву маҷаллаҳои мазкур шахсӣ буда, хароҷоти онҳо аз ҳисоби муассисон ва шахсони алоҳида буд. Ин аст, ки онҳо баъзан, аз набудани маблағ, бо сабаби ба таъби ҳокимону қувваҳои иртиқой маъкул нагардидани маводҳо, баста мешуд. Бо вучуди ин, рӯзнома ва маҷаллаҳои мазкур дар бедории умумии аҳолии Осиёи Миёна хизматҳои шоистаеро анҷом додааст. Доир ба ин масъала устод Айнӣ дар шеъри «Ёди мозӣ», ки харчанд хусусияти тарҷумаҳои дорад, хеле равшан аз забони равшанфикрон изҳор кардааст:

Ёд бод он дам ба ғафлат истироҳат доштам,  
Не ғами ислому не парвои миллат доштам...  
Шод будам, то зи аҳли илм будам беҳабар,  
Бо чаҳолатпешагони даҳр улфат доштам...  
Буд ҷойи рӯзнома «Замчинома» бар кафам,  
Бо камоли шавқ «Абумуслим»<sup>1</sup> қироат доштам.  
Рӯзгор охир зи ҳоби ғафлатам бедор кард,  
Чун ба худ дидам, зи ҳоли худ хиҷолат доштам.  
«Тарҷумон»<sup>2</sup> -ӣ кард «Аҳволи замон»<sup>3</sup> аз ҳоли ман<sup>4</sup>  
«Вақт»-ро дар пеши худ «Миръоти ибрат» доштам [3, с.225].

11 март соли 1912 аввалин рӯзнома ба забони тоҷикӣ бо номи «Бухорои Шариф» ба таъби расид. Муассисони рӯзнома Мирзо Муҳиддин Мансуров ва шоир Мирзо Сирочи Ҳаким буда, бо маблағгузори мудири матбааи Когон Леви яҳудӣ бо муҳаррири Мирзоҷалоли Юсуфзода ба таъби расидааст. Оид ба заминаҳои ба вучуд омадани рӯзномаи «Бухорои Шариф» ва дар бедории мардуми он ҳисса гузоштани рӯзномаи мазкур адабиётшинос Валӣ Самад дар чунин ақида аст, ки: «Фикри дар Бухоро таъсис намудани рӯзнома ва ба ин васила дар бедории мардуми Бухоро

<sup>1</sup> «Замчинома». «Абумуслим нома»-қиссаҳои машхуре буданд, ки қиссадӯстон мутолиа мекарданд.

<sup>2</sup> «Тарҷумон» - ишора ба газетое, ки дар Қрим нашр мешуд.

<sup>3</sup> Ишора ба рӯзномаи «Тарҷумон»

<sup>4</sup> Рӯзномаи тоторӣ, ки дар Оренбург нашр мешуд.

хисса гузоштан аз Аҳмади Дониш сар задааст. Баъд, баъзе ҳамфикрон аз пайравони Аҳмади Дониш барои амалӣ шудани ин орзуи ӯ кӯшиданд. Ин шахс дӯсти ҳамдарду ҳамфикри Дониш Шариф Махдуми Муътасим аст» [164, с.144]. Бинобар зиёд будани муштариён аз ҳисоби халқи ўзбек ва хоҳишу дархости онҳо аз 14 июли соли 1912 рӯзномаи «Турон» низ бо забони туркӣ ҳафтае ду маротиба ба чоп мерасонад. Нашри газетаҳо дар ҷаҳонбинӣ ва тафаккури мардум дигаргунии кулӣ ворид намуда, назари онҳоро ба тамоми масоил ҷиддӣ намуд. Газетаҳои мазкур зуд дар Бухоро шуҳрат ёфта, диққати тамоми мардуми Туркистонро ба худ ҷалб намуд.

Чопи ин ду газетаи ҳаётан муҳим дараҷаи дониш, нигоҳи ҷавононро ба омӯзиш куллан дигар намуда, масъалаи таълиму тарбияи фарзандон, ки вазифаи асосии волидайн аст, дар мақолаҳои ҷудогона дарҷ гардидаанд. Рӯзнома дар мағзи ҷавонон аввалин талаби дигаргун сохтани ҷадвалҳои дарсии мадрасаҳоро ба миён гузошта, дар нашрҳои охири рӯзнома, талабу дархостҳои ҷавонон оид ба дигаргун сохтани раванди таълим пешниҳод гардидааст. Чуноне ки дар боло ишора кардем, нашри газетаҳо бо забонҳои мухталиф, ҷаҳонбинӣ ва нигоҳи ҷавононро равшан намуда, онҳоро баҳри омӯзиши ҳарчи бештари илмҳо даъват менамуд. Ба раванди тадриси мактабҳои усули ҷадид муллоҳо ҳамеша зиддияти худро нишон дода, намегузоштанд мактабҳои усули нав нуфуз пайдо намуда, обрӯи мадрасаҳоро ба якборагӣ аз байн бибарад. Ҷавононе, ки то ин замон соҳиби хату савод гардида буданд, ба маҳдудияти эҷоднамудаи амир дар роҳи ислоҳот ва кушодани мактабҳо нигоҳ накарда, барои таҳсили илм роҳи Туркияро пеш мегирифтанд. Ҳатто солҳои минбаъда қор ба дараҷае расид, ки толибилмони даҳ-дувоздаҳсола таҳсили илмро дар Туркия интиҳоб мекарданд. Ҷамъияти маҳфӣ ва аъзоёни он, ки дар миёни ҷавонони боистеъдоди Бухоро таъсис дода шуда буд, барои дар амал татбиқ намудани ғоя ва идеяҳои созандаи ҷамъият дар миёни ҷавонон қорҳои таблиғотию ташвиқотию ба роҳ монда, барои дар амал татбиқ намудани ғояҳои созанда ва ислоҳотталабонаи худ, аз ҳисоби аъзоёни

чамъият фонди хайриявӣ таъсис дода шуд. Дар соли 1914 чамъияти махфӣ ба кушодани «Китобхонаи маърифат» ва «Ширкати Баракат» иқдом намуд. Робитаи аъзоёни ин чамъият ба толибилмони дар Туркия таҳсилдошта зич буда, сари ҳар моҳ газетаҳои дар Туркия, Боку ва кишварҳои Россия нашр шуда, пинҳонӣ дастраси аъзоёни чамъият мешуданд.

**Омили дигари тағйир ёфтани тафаккури чомеа ин ифтитоҳи мактабҳои усули ҷадид (нав) махсуб меёбад.** Тазаккур бояд дод, ки дар шаҳрҳои калонтарини Осиёи Миёна аввалин мактабҳо ба забони русӣ солҳои 80-уми садаи XIX ифтитоҳ ёфтааст. Масалан, соли 1884 дар шаҳри Тошканд аввалин мактаби русии маҳаллӣ кушода шудааст, ки 39 нафар талаба ба таҳсил фаро гирифта шуда будааст. Дар хулосаи омори вилояти Самарқанд (соли 1896) гуфта мешавад, ки дар мактабҳои русии маҳаллии Хучанд ва Уротеппа 41 нафар талаба таҳсил доштааст. Дертар шумораи чунин мактабҳои русии маҳаллӣ дар ибтидои садаи XX хеле зиёд шудаанд. Чунончи, соли 1911 дар шаҳрҳои Хучанду Панҷакент, Уротеппаю Конибодом ва Исфара беш аз 10 адад чунин мактабҳои маҳаллии русӣ амал доштаанд. Дар ин мактабҳо баҷағони аз 8 то 20-сола қабул карда шуда, онҳо бидуни забони русӣ, ҳисоб, таърихи Россия, тиб, ҷуғрофиё, асосҳои дини насронӣ ва исломро ҳам таълим мегирифтанд. Тибқи маълумот дар қаламрави аморати Бухоро аввалин мактаби русӣ дар Бухорои Кӯҳна соли 1894 ифтитоҳ ёфтааст. Мувофиқи маълумоти мавҷуда дар назди ҳамаи мактабҳо барои аҳолии маҳаллӣ оид ба омӯختани забони русӣ курсҳои шабона ҳам ташкил карда шуда будаанд.

Тазаккур бояд дод, ки дар Туркистон, аз он ҷумла дар ҳудуди Тоҷикистон ташкил гардидани мактабҳои русии маҳаллӣ ба таълими фанҳои дунявӣ ибтидо гузошт ва дар кори дастраси умум гардонидани забон ва маданияти рус хизмати калон кард. Доираҳои пешқадами аҳолии маҳаллӣ ба мактабҳои русии маҳаллӣ бо эътиқод ва эҳтиром нигоҳ мекарданд, инчунин барои инкишофи мустаҳкам гардидани онҳо



хамачониба ёрӣ мерасонданд, зеро ки онҳо дар зери таъсири одамони пешқадами Осиёи Миёна, аз он ҷумла бо шарофати ҷунин маърифатпарварон ва маорифпарварон: Сиддиқии Аҷзӣ, Тошхоҷаи Асирӣ, Абдулқодир Шакурӣ, Исматулло Раҳматуллоев, Садриддин Айнӣ, Ҳайрат, Абдулвоҳиди Мунзим ва дигарон тарзи таълими схоластикии мактабҳои мусулмониро бо ҷашми худ меиданд ва нағз медонистанд, ки ин мактабҳо ба кӯдакон ғайр аз қоидаҳои дини исломро аз ёд кунонидан, дигар чизе намедоданд. Бинобар ин, ба аҳолии маҳаллӣ мактабҳои русии маҳаллӣ бештар маъқул будааст.

Роҷеъ ба гузаронидани ислоҳот дар мактабу мадрасаҳо ва ташкили мактабҳои усули нав Садриддин Айнӣ, Мирзо Абдулвоҳиди Мунзим (дар Бухоро), Абдулқодир Шакурӣ, Сиддиқии Аҷзӣ, Исматулло Раҳматуллоев (дар Самарқанд), Тошхоҷа Асирӣ, Ҳасанхон Эшонӣ, Ҳоҷӣ Юсуф Файёзов (дар Хучанд), Салоҳиддин Мачидӣ, Шукурҷон Ниёзмухаммадов, Қоризоқир Аҳмадов (дар Конибодому Исфара) ва ҷанде дигарон махсусан, нақши калон бозиданд.

Суръати кушодашавӣ ва зиёд шудани миқдори мактабҳои усули навро инқилоби буржуазӣ-демократии солҳои 1905-1907 хеле тезонидааст. Вале дар аморати Бухоро ва умуман, дар хоки Осиёи Миёна руҳониёни мутаассиб ва иртиҷоъпараст ба кушодани мактабҳои усули нав зиддияти саҳт нишон дода, онҳоро мактаби кофирӣ ва омӯзгорашро кофир эълон мекарданд. Дар навбати худ, ҷадидон-маорифпарварон кӯшиш мекарданд, ки ин андешаи ғалату ботили онҳоро исбот намуда, зарурати мавҷудияти ингуна мактабҳоро исбот намоянд. Ин гуна мактабҳо соли 1898 дар Қўқанд, соли 1899 дар Андиҷон ва Тошканд ба вуҷуд омаданд, ки таълим дар онҳо ба забони ўзбекӣ сурат мегирифт.

Аввалин мактаби усули нав ба забони форсии тоҷикӣ соли 1901 дар Самарқанд аз тарафи А. Шакурӣ ташкил ёфтааст. А. Шакурӣ дар соли 1903 дар гузари Қушҳавз ва баъдтар дар деҳаи Раҷабамини Самарқанд низ

хамин гуна мактабҳо бино кардааст. Миқдори мактабҳои усули нав дар кишвари Туркистон сол аз сол меафзуд.

Дар аморати Бухоро нахустин кӯшиши ташкил намудани мактаби усули нав ба ному кори Ҷӯрабойи Пирмастии тоҷир вобастагӣ доштааст. Ӯ аввалҳои соли 1900 дар гузари Пӯстиндӯзони шаҳри Бухоро мактаби усули нави хусусӣ ифтитоҳ мекунад, баъдтар, яъне соли 1902-1903 Каипов ном тотор мактаби худро ба мактаби усули нав табдил медиҳад. Вале онҳо бо сабабҳои объективӣ субъективӣ зуд баста мегарданд.

Соли 1908 бо ташаббуси Абдулвоҳиди Мунзим ва Садриддин Айнӣ дар ҳавлии Мунзим аввалин мактаби усули нави форсии тоҷикӣ кушода мешавад.

Садриддин Айнӣ ва Мунзим баҳри боз ҳам ҷалб намудани толибилмон ба мактаб ва тарбияти онҳо дар муқоиса бо мактаби кӯҳна, хусусияти синнусолии дабистонҳои усули ҷадидро тавсиф намуда, мактабро ҷои тарбияти ибтидоии шахс муаррифӣ менамояд.

Дар замони зулму истибдоди амирони манғит, равшанфикрон ягона роҳи ворастан аз ҷабру зулмро дар омӯзиш медонистанд. Дониш аслиҳаи пуриқтидору тавоноест, ки метавонад, роҳи хунхортарин душманро гирифта, мардумро аз ҷабру зулм раҳой бахшад.

Дар арафаи Инқилоби Октябр ва баъд аз он ҳам дар Осиёи Миёна якчанд ҷараёнҳо ва ҷамъиятҳои амал мекарданд, ки байни онҳо муборизаҳои идеологӣ мерафт. Ин ҷо таъсири ҷараёнҳои панисломизм, пантуркизм, ҷавонбухориён (ҷадидизм)-ро махсусан, қайд бояд намуд. Онҳо мувофиқи мақсад ва вазифаҳои сиёсии худ аз ҳамдигар фарқ мекарданд.

Баъд аз инқилоби соли 1905 ҳаракати ҷадидӣ ҳамчун ҷараёни мустақил баромад кард. Ин ҷараён дар ҳудуди аморати Бухоро бо номи «ҷавонбухориён» машҳур буд. Вале ҳаракати ҷадидӣ ҷараёни ягона набуд. Гарчанде ҷадидҳо аз байни табақаҳои оппозитсионии буржуазияи майда баромада бошанд ҳам, дар байни онҳо интеллигентсияи пешқадам ҳам

буд. Чуноне ки профессор Х. Мирзозода қайд мекунад, ҳаракти ҷадидӣ ҷараёни ягона набошад ҳам, «...дар майлҳои он ҳислатҳои демократӣ ва ҳатто руҳияи на он қадар равшани инқилобӣ низ вуҷуд дошт» [121, с.101]. Бинобар ин, онҳо барои муташаккил намудани амалиёти худ ҷамъиятҳои гуногун ташкил мекарданд. Ҳамин тавр, дар Бухоро аввал ҷамъияти «Рафоқати Бухорои шариф» ва баъдтар, яъне соли 1910 ҷамъияти «Тарбияи атфол» ташкил карда шуд.

Чунон ки С. Айнӣ қайд мекунад: «низомномаи ҷамъияти «Тарбияи атфол» барои эҳтиёт масъалаҳои илмиро ба худ инъикос карда, ба масъалаҳои сиёсат даҳлат накарданро шарт дониста бошад ҳам, аъзоёни он халқро ба ислоҳоти умумӣ ташвиқ менамуданд. Пайваста фиску фасод ва тарзи идоракунии аморати Бухороро фош намуда, мардумро ба мубориза ба муқобили золимони аморат даъват мекарданд.

Аъзоёни ҷамъияти «Тарбияи атфол» ва «Рафоқати Бухорои шариф» бо таълиму тарбияи ҷавонон бештар машғул мешуданд. Дар вақташ аз байни аҳолии Бухоро ҷавонони боистеъдодро интиҳоб намуда, барои таҳсил ба Истамбул, шаҳрҳои Оренбург, Қазон, Уфа, Қрим ва Аврупо (Олмон) ва шаҳрҳои дигар мефиристоданд.

Бо мақсади кори ҳаррӯза ва фаъолияти пайдарпайи ҷамъият аз ҳисоби моҳонаи одамони тараққипарвар пул ҷамъ карда мешавад, ки маблағи ҷамъшуда ба манфиати кори ҷамъият сарф карда мешуд.

Бо мақсади бештар ташвиқ намудани афкори маорифпарварӣ аъзоёни ҷамъияти мазкур соли 1912 бо номи «Бухори Шариф» ва «Турон» рӯзномаҳо ташкил мекунанд. Ғайр аз ин, дар Туркистон маҷаллаи «Оина» ва рӯзномаи «Самарқанд» низ амал мекард. Дар саҳифаҳои ин рӯзномаҳо бештар аз хусуси ҳаёти маданӣ, корҳои зироат, мушкилиҳои иқтисодӣ, аҳволи мактабу мадраса ва монанди инҳо хабару мақолаҳо ҷоп мешуданд.

Бо ташаббус ва таъсири рӯзномаҳои мазкур дар Бухоро ва дигар шаҳрҳои Осиёи Миёна ширкатҳо ва китобхонаҳо, ба мисли «Маърифат» ташкил карда мешаванд. Вазифаи ин китобхона дар байни аҳолии китоб,

хар гуна газетаю журнал ва дигар адабиётро паҳн кардан, ташналабони илмро бо навигариҳои ҳаррӯза мунтазам шинос намуда истодан буд.

**Аз омилҳои дигари муҳими маънавӣ ва фарҳангии таҳаввули тафаккури адабӣ дар ибтидои асри XX барои ин мактабҳо иншо намудани китобҳои дарсӣ ва дастурҳои таълим маҳсуб меёбад.** Мактабҳои усули ҷадид ба хоҳири ҳар чӣ тезтар босавод кардани толибилмони худ ва дар назди ҷомеа пешқадам ва навгаро будани усули таълим таҳия ва иншои китобҳои дарсӣ, дастурҳои таълимӣ, китобҳои қироатӣ, ҳисоб, ҷуғрофиё ва амсоли инро аз вазифаҳои аввалиндараҷаи худ медонистанд. Ин аст, ки аз охири асри XIX сар карда, дар кишвари Осиёи Миёна баробари ҷопи асарҳои бадеӣ, динӣ ва тарҷумавӣ ба нашри китобҳои дарсӣ ва қироатӣ ва дастурҳои таълимӣ барои мактабҳои усули ҷадид шуруъ намуданд. Соҳиб Табаров ба ҳамин паҳлуи фаъолияти равшанфикрон-ҷадидон, ки дар назди худ мақсадҳои бузург гузошта буданд, ишора намуда, навиштааст, ки: «Дар Осиёи Миёна чунин китобҳои дарсӣ ва дастурҳои таълимӣ барои талабагони мактабҳои ҷадидия бештар дар матбааҳои Тошканд, Самарканд, Қўқанд, Когон ва баъзе дигар шаҳрҳо аз ҷоп мебароварданд» [5, с. 3].

Тазаккур бояд дод, ки таъсири илм ва маданияти рус ба илму маданияти халқҳои Осиёи Миёна вобаста ба вазъияти иҷтимоӣ ва иқтисодии Россия дар нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX, бахусус пас аз инқилоби соли 1905, бештар қувват гирифт. Дар ин раванд, хусусан ба муносибати дар ин кишвар ташкил ёфтани мактабҳои русӣ ва русии маҳаллӣ як қатор асарҳои классикони рус ба забонҳои тоҷикӣ ва ўзбекӣ тарҷума карда шуданд.

Тарҷумаи баъзе аз ин асарҳо дар Туркистон ва тобеи аморати Бухоро ба қушода шудани мактабҳои русии маҳаллӣ ва мактабҳои усули нав вобаста буд. Китобҳои дарсии педагогҳои машҳури рус К.Д. Ушинский «Родное слово», С. Граменицкий «Книга для чтения» ва асарҳои бадеии А.С.Пушкин, И.А. Крылов, Н.А. Некрасов ва Л.Н. Толстой, ки барои ин

мактабҳо истифода мешуданд, заминаи асосӣ барои иншо шудани китобҳои дарсиву қироати тоҷикӣ маҳсуб меёфт.

Зиёиёни пешқадам-педагогҳои маҳаллӣ аҳаммияти тобеъ шудани Осиёи Миёна ба Россия ва илму маданияти русро дидаву санчида, муҳаббату эътиқодашон ба мактабҳои русиву забони русӣ зиёд мегардад, ба андешае чунин «мактабҳои русии маҳаллӣ, қатъи назар аз мақсадҳои ҳақиқии худ, барои дар байни аҳолии маҳаллӣ паҳн намудани саводи русӣ, забон ва маданияти рус ёрӣ дода, ба таври объективӣ нисбат ба мактаб ва мадрасаҳои консервативӣ барои тараққиёти ҳаёти маданияи халқҳои Туркистон то як андозае нақши мусбат бозидааст» [98, с.65-66].

Камбудии асосӣ ва бадбахтӣ дар он буд, ки дар мактабу мадрасҳои кӯҳна забони модарӣ ба сифати фанни таълимӣ омӯхта намешуд, бинобар ин, яке аз сабабҳои асосии пеш аз инқилоб бесавод будан ва мондани аксарияти мардумони Осиёи Миёна, аз он ҷумла халқи тоҷик, ба забони модарии онҳо таълим дода нашудани савод буд. Вале ҳаёт бо исрор талаб менамуд, ки доир ба масъалаҳои саводомӯзӣ ва аз бар намудани қонуни қоидаҳои забон ва адабиёти тоҷик барнома ва китобҳои дарсиву қироатӣ таълиф гардад.

Шароити таърихӣ, маданияти рус маорифпарварон-ҷадидонро водор менамуд, ки дар бораи тақдири ояндаи фарзандони халқ фикр кунанд. Онҳо иҷрои ин вазифаи мушкул, вале ниҳоят пуршарафро ба ўҳда гирифтанд.

Баробари дар Осиёи Миёна ташкил ёфтани мактабҳои нахустини русии маҳаллӣ ба забони русӣ аввалин китобҳо таълиф шуданд. Баъдтар аз фанни забони русӣ барнома ва китобҳои дарсӣ таҳия гардида, чоп шуданд. Вале дар мактабҳои тоҷикии ин сарзамин, аз он ҷумла дар аморати Бухоро ин вазъият тамоман ранги дигар дошт. Дар ибтидои асри XX мактабҳои тоҷикӣ барнома ва китобҳои дарсӣ надоштанд. Муаллимони тибқи китобҳои мактаби кӯҳна қор мекарданд. Бинобар мавҷуд набудани барнома ва китобҳои дарсӣ дар мактабҳои тоҷикӣ устодон маҷбур буданд, ки аз шаҳру вилоятҳои Қазон, Уфа, Қрим, Оренбург, Боку баъзе китобҳои

ба забонҳои форсӣ, тоторӣ ва озарӣ чопшударо оварда, аз онҳо истифода баранд. Азбаски ин китобҳо ба забонҳои бегона ва нофаҳмо барои муҳассилини тоҷик навишта шуда буданд, на фақат барои талабагон, балки барои омӯзгорон низ душворӣ мекарданд.

Аз рӯи сарчашмаву маъхаз ва ҳуҷҷатҳои таърихӣ маълум мегардад, ки навиштани алифбо барои мактабҳои тоҷикӣ соли 1903 дар Самарқанд оғоз ёфтааст. Аввалин китобҳои тоҷикӣ барои синфҳои тоҷикии мактабҳои русии маҳаллӣ ва баъдтар барои мактабҳои усули ҷадид навишта мешаванд. Омӯзгорони синфҳои тоҷикӣ дар ин масъала бештар ба таҷрибаи методистон-муаллифони мактабҳои русӣ таъҷибманданд.

Маълум мегардад, ки як зумра равшанфикрону зиёӣони пешқадами вақт барои мактабҳои усули ҷадидия китобҳои дарсиву қироатиро таҳия ва иншо намудаанд, ки ба ин китобҳои дарсӣ ва қироатии ба забони туркӣ ва тоҷикӣ эҷодшудаи «Адиби аввал. Алифбо», «Адиби сонӣ», «Адиби толиб», «Чароғи диния», «Таҷвид»-и Мунавварқорӣ, «Носеҳ-ул-атфол»-и Аҳмадхоҷа-эшон (чузъи якум), «Носеҳ-ул-атфол»-и Муъминҷон (чузъи дуюм), «Дар хусуси муомилоти савдо ва тичорат»-и Мулло Маҳкам, «Таърихи муқаддас»-и Шоқирҷон, «Алифбои мактаби исломия» (1906), «Мухтасари таърихи ислом», «Амалиёти исломия», «Мадхали ҷуғрофияи имронӣ», «Мухтасари ҷуғрофияи Русӣ»-и Маҳмудхоҷаи Бехбудӣ, «Раҳбари форсӣ», «Мунтахаб-ул-гулистон ё худ қироати форсӣ»-и Мулло Муҳаммад Расулӣ, «Раҳнамои савоб», «Ҷавомеъ-ул-ҳикоёт»-и Абдулқодири Шакурӣ, «Меъёр-ул-ахлоқ» ва «Таърихи файзи ом»-и Сайёҳ Абдурахмони Тошкандӣ, «Мавлуди шариф ё худ Миръоти хайр-ул-башар», «Мухтасари таърихи ислом»-и Абдуррауфи Фитрат, «Раҳбари хат»-и Мунзим, «Таҳзиб-ус-сибён», «Тартил-ул-қуръон» ва «Заруриёти диния»-и Садриддин Айнӣ ва дигарҳоро дохил намудан мумкин аст, ки онҳо дар мактабҳои ҷадидӣ таълим дода мешуданд.

Масъалаи дигаре, ки дар ҳаёти маданият ибтидои асри XX Осиёи Миёна ба назар мерасад, дар ҳаёт бештар роҳ ёфтани забони русист. Ба ин забон дар Осиёи Миёна, хусусан дар кишвари Туркистон мактабҳои русӣ

кушода мешаванд. Чунонки дар боло ишора рафт, дар як қатор шахрҳои калонтарини ин кишвар дар соли 1910 10 адад мактаби русӣ амал мекард. Кушодани мактабҳо ба забони русӣ аз он ҷиҳат зарурат дошт, ки амалдорони ҳукумати подшоҳӣ барои бо мардуми маҳаллӣ бемалол муомила карда тавоништан ба тарҷумонҳо эҳтиёҷи калон доштанд. Аз ин рӯ, ба ҳукумати подшоҳӣ лозим омад, ки аз ҳисоби талабагони маҳаллӣ тарҷумонҳо тайёр карда шаванд.

Дар ибтидои асри XX шавку ҳаваси аҳли илму адаб ва мардуми босаводи кишвар ба гузаштаи таъриху маданият ва адабиёти ғании худ ва бо тарзу усулҳои нав таҳқиқ намудани он хеле зиёд мешавад. Муҳаққиқони рус дар бобати омӯзишу таҳқиқ намудани маданияту санъат, иқтисодиёт, мардумшиносӣ, таърих, забону адабиёт, боигариҳои табиӣ зеризаминӣ ва ғайра дар Осиёи Миёна хизмати калоне кардаанд. Мутафаккирону адибони зиёди ин сарзамин аз намояндагони зиёии пешқадами рус сабак омӯхтаанд. Алоқамандона ба ин, дар байни мардум ҳисси миллӣ ва ватандӯстиву ватанпарварӣ боз ҳам бештар мегардад.

**Хулоса,** пажӯҳиш ва баррасии боби аввали диссертатсия, ки дар он заминаҳои иҷтимоӣ ва таърихӣ таҳаввули тафаккури адабӣ ва эстетикӣ ва омилҳои фарҳангӣ дар нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX мавриди арзёбӣ қарор гирифтааст, нишон медиҳад, ки дар тағйир ёфтани тафаккури иҷтимоии халқҳои Осиёи Миёна омилҳои сиёсӣ, маънавӣ ва фарҳангӣ мавҷуд будаанд, ки онҳо боиси ташаккули таҳаввул дар ҷомеа гардида, дар бедории тафаккур ва шуури мардум нақши вижа гузоштаанд.

## БОБИ II

### НАҚШИ АҲМАДИ ДОНИШ ВА ОСОРИ ӯ ДАР ТАҒЙИРИ ҶАРАЁНИ АДАБӢ ВА АҲКОРИ АДАБӢ-ЭСТЕТИКИИ МАОРИФПАРВАРОН ВА ҶАДИДОН

#### 2.1. Нақши Аҳмади Дониш ва осори ӯ дар тағйири ҷараёни адабӣ

Вазъияти сиёсӣ иҷтимоӣ ва муҳити фарҳангии нимаи дуюми асри XIX дар Мовароуннаҳр бо таҳаввулоти куллии худ аз нимаи аввали аср бо тобеъ гардидан ба Россия тафовут дошт. Баробари тағйироти мусбати ҷиддӣ дар ҳаёти ҷомеа, ҳаёти илмиву адабӣ ва фарҳангии ин сарзамин низ тавассути шакли равияҳои тоза ва пурқувват зоҳир шудан гирифт. Заминаҳои пайдоиши онро аз як тараф, ба амал омадани бӯҳрони маънавӣ, сиёсӣ иқтисодӣ ва фарҳангӣ дар аморати Бухоро, аз ҷониби дигар нерӯ ва қувват пайдо кардани равшанфикрон ва шиносии онҳо бо маданияти русу Аврупо ҷустуҷӯ бояд кард.

Зӯҳуроти нави таърихӣ нимаи дуюми асри XIX-ро мушобеҳи Эҳёи асримиёнагии миллати тоҷик – Эҳёи Аҷам қаламдод намуда, талошҳои равшанфикрону равшанназарони ин давраро баъди ошноӣ ва ҳатто сафарҳои эшон (Мирзо Сироч, Аҷзӣ ва диг.) барои барқарор ва зинда намудани анъанаву суннатҳои гузашта ба мушоҳида гирифтани мумкин аст.

Дар сарғаҳи ҳамин ҷараёни тамаддунхоҳӣ ва ислохотталабӣ мутафаккир ва мутабаҳҳири шинохта Аҳмад Махдуми Дониш, мулаққаб ба Аҳмади Қалла (1826-1897) меистод, ки бо андешаву мулоҳиза, пешниҳоду ҳулосаҳои ҷадиди худ на танҳо дар давлатдорӣ «ҳокимони аҷнабии саҳронишин», балки дар дигаргун ва тағйир додани маҷрои адабии ҳазорсола нақши муассиру босазое гузоштааст.

Дар адабиётшиносии тоҷику рус ба мақому манзалат ва мавқеъ, назару ҳулосаҳо, ба вазъи иҷтимоии давру замон, таҳлили осори



гаронбаҳои Аҳмади Дониш аз солҳои сиюми асри XX рисолаву мақолаҳои зиёде навишта шуда бошад ҳам, вале ба таври мушаххас оид ба нақши Аҳмади Дониш дар тағйири маҷрои адабӣ дар рисолаву мақолаҳои ҷавоб оид ба ин масъала баъзе ишораҳо рафта, вале то солҳои 90-уми асри XX ва оғози садаи XXI мақолаву рисолаи алоҳидае, ки ин масоилро ба таври густарада ва бо як назму низомӣ муайян ҳал намояд, рӯйи қор наомада буд.

Баъди шикастани завлонаҳои низомӣ абарқудрати Иттиҳоди Шуравӣ ва бозсозии гурӯҳҳои ва дар ин замина Истиқлолият пайдо кардани Ҷумҳуриҳои собиқ Шуравӣ ва аз он ҷумла Тоҷикистон аввалин фикру мулоҳизаҳо оид ба масъалаи бознигарӣ ва «дарёфти фаҳмишҳои нав» ва дар баробари ин муайяну мушаххас кардан ба қисмати «марзҳои адабиёт» андешаву мақола ва рисолаҳо иншо шуданд. М. Шакурӣ дар мақолаи «Аз пайи дарёфти фаҳмиши нав» [217, с. 105-113] ва Худой Шарифов дар мақолаи «Марзҳои адабиёт» [215, с. 114-120] дар ин масъала ба истиллоҳе аз «пионерони» ин падидаи нав буда, «барои ҷустани консепсияи нави таърихи адабиёт» (М. Шукуров) ва «барои тағйири қатъие дар пешрафти адабиёт ба вучуд овардан дар навбати аввал аз консепсияи кӯҳнашуда» (Х. Шарифов) даст кашиданро ба миён гузоштанд.

Аз солҳои 90-уми асри XX барои ба вучуд овардани консепсияи нави фаҳмиши адабиёт ва фаҳмишу диди тоза оид ба бисёр масъалаҳои адабиётшиносӣ, ки ҳатто қаблан мавриди таҳқиқ қарор гирифта буданд, мақолаву рисолаҳо рӯйи чоп омада, конференсу симпозиумҳо (1990, 1993) доир гаштанд. Манзури муҳаққиқону хонандагон гаштани мақолаҳои аз диду нигоҳи тоза иншогаштаи М. Шакурӣ, Х. Шарифов, А. Сатторзода, Х. Асозода, А. Набавӣ, М. Раҷабӣ, С. Амиркулов, М. Мирзоюнус ва С. Аъзамзод ва дигарон оид ба паҳлуҳои мушаххаси таърихи адабиёти классикиву муосир маҷрои таҳқиқи адабиётро тағйир дод. Бахусус, ин ҷо оид ба мақолаҳо ва рисолаҳои М. Шакурӣ «Садри Бухоро» [206], «Нигоҳе ба адабиёти тоҷикии садаи бист» [218], «Пантуркизм ва сарнавишти таърихии тоҷикон», «Фитнаи инқилоб дар Бухоро» Аббос Алиев [209], А.

Набавӣ «Нарзуллои Бектош ва илму адаби тоҷик» [136], силсилаи мақолаҳои М. Раҷабӣ оид ба масъалаҳои мафкура ва ҳофизаи таърихии ҷаҳидия, назарияи инқилоби ҷаҳон ва эҷодиёти С. Айнӣ, мулоҳизаҳо атрофи реализм, романтизм, методи реализми сотсиалистӣ ва ҷараёни адабӣ [160], Субҳон Амир (Субҳон Амиркулов) «Фирдавсӣ ва мактаби адабии Аҳмади Дониш», «Нигоҳе ба инкишофи таърихи адабиёти тоҷик дар Мовароуннаҳр (қарни XIX)» [173] ва зумраи дигарро махсус қайд кардан зарур аст. Зеро эшон дар он навиштаҳои худ ба масъалаҳои худшиносӣ ва ҳуввияти миллӣ, ҳақиқат ва воқеият дар адабиёт ва амсоли инро бо назари тоза мавриди баррасӣ қарор додаанд.

Дар ин рост, рисолаву мақолаҳои профессор Субҳони Амир оид ба Фирдавсӣ ва мактаби адабии Аҳмади Дониш, масъалаҳои самтгирии илмӣ дар таҳқиқи эҷодиёти Аҳмади Дониш ва мактаби адабии ӯ мақоми вижа доранд. Субҳони Амир дар мақолаҳои «Фирдавсӣ ва мактаби адабии Аҳмади Дониш», «Масъалаҳои самтгирии илмӣ дар таҳқиқи эҷодиёти Аҳмади Дониш ва мактаби адабии ӯ», «Фирдавсӣ ва Шохин», «Таҷдиди назар ба равияи нави адабиёти нимаи дувуми асри XIX», «Нигоҳе ба мабнои ақоиди адабӣ-эстетикӣ Аҳмади Дониш», «Сайре дар коргоҳи эҷодии Аҳмади Дониш», «Устод Айнӣ ва шинохти Аҳмади Дониш», «Даврабандии илмии таърихи адабиёт: марҳилаи гузариш дар таърихи адабиёти тоҷик», «Равияи «Пайравгарии эҳё» дар адабиёти нимаи дуюми асри XIX» ва ғайра масъалаҳои ҷиддии адабиёти нимаи дуюми асри XIX, бахусус ба нақши Аҳмади Дониш ва осори ӯ дар тағйири маҷрои адабӣ наздик шуда, онро бо муҳокимаву пешниҳодҳои тозаии ҷолиби назарияву амалӣ манзури муҳаққиқину хонанда менамояд.

Аҳмади Дониш бо таъбири Садриддин Айнӣ ин «доҳии модарзод» тавассути асарҳои вижааш «чунончи осораш далолат мекунад, дар муҳити Бухоро ба инқилоби илмӣ, адабӣ, иҷтимоию сиёсӣ раҳбар ба шумор меравад» [8, с.200] рафта, бо нубуғи зотиву фитрии худ дар дигаргун кардани на танҳо насри тоҷикии форсӣ, балки дар тағйири маҷрои адабии нимаи дуюми асри XIX инқилоберо ба вучуд оварда, барои ояндагон роҳу

равиши тозаеро дар ин самт ба вучуд овард. Тағйири маҷрои адабӣ ва таҳаввулоту дигаргуниҳое, ки Аҳмади Дониш, пеш аз ҳама тавассути таълифоти насрии худ, ки онро «дар пояи мартабаи шеърӣ қарор дод», ба вучуд овард. Аз ин дидгоҳ, масъалаи тағйироти маҷрои адабиро, ки аз масоили ҷанбаҳои назарӣ ва ҷилваҳои ҳунарии Аҳмади Дониш маҳсуб меёбад, ҷустуҷӯӣ бояд кард.

Садриддин Айнӣ чун яке аз муҳлисон ва пайравони Аҳмади Дониш оид ба нақши адиб дар иншои асарҳои насрӣ ва даҳою мақоми ӯ дар адабиёт баҳои воқеӣ дода, навишта буд, ки: «...Аҳмад маҳдуми Дониш... дар боби адабиёти мансура хеле роҳи наву услуби тозаро бо илҳами даҳову истеъдоди фитрии худ эҷод карда...» [8, с.353] аст. Аз ҳамин дидгоҳ, барои муайян ва мушаххас намудани ҷаҳонбинӣ, мақоми иҷтимоии Аҳмади Дониш, ки ғояи ақоиди адабию эстетикӣ ӯро ташкил дода, ба салафи худ (намояндагони адабиёти классикӣ) иртиботи бевосита дорад, алоқаманд аст. Аз ин рӯ, барои муайян намудани ақидаҳои пешқадами Аҳмади Дониш ва тағйири маҷрои адабии нимаи дуюми асри XIX, ки ба эҷодиёти ин адиби мутабаххир иртиботи қавӣ дошта, аз се сарчашмаи моддӣ ва маънавӣ маншаъ гирифта, саросари эҷодиёти ӯ аз онҳо танида шудааст, муайян бояд намуд.

Вазъияти сиёсӣ иҷтимоии нимаи дуюми асри XIX аз аввали он дида, бо баъзе хусусиятҳои худ фарқ намуда, як навъ пешравӣ дар тамоми самтҳо-сиёсати иқтисодиву маданияи ҷомеа мушоҳида мешавад. Лекин бо вучуди пайдо шудани падидаҳои нав ва афкори ҷадид, зиндагӣ ва аҳволи мардуми камбағали Осиёи Миёна ба мисли солҳову асрҳои қаблӣ рӯ ба беҳбудӣ наовард, ҳамоно вазнин ва сахт буд. Албатта, ба чунин қашшоқию хонахаробии умум ашхоси фарҳангӣ, зиёӣён ва аҳли илму адаб ҷашм пӯшида наметавонистанд ё худ бетафовут набуданд.

Аҳмади Дониш баъд аз сафарҳои худ ба Россия ва шиносӣ бо тарзи зиндагӣ, давлатдорӣ ва фарҳангу маданияти рус ва муқоиса бо аморати Бухорову соҳти давлатдорӣ он ба ҳулосаҳои ҷиддие расида, аз нодонию безаковатӣ, беҳирадию хомтамъии онҳо ба ғайрон омада «ҳайф, афсӯс ки

дар ин аср гӯши шунаванда ва дидаи нигаранда нест. Чуз ин ки ҳар чи маълуми хеш гардад, ба саҳифа нақш кардану худ хондан ва худ гиристан, дигар илоҷе надорад» [21, с.97] гуфта буд.

Дар чунин шароити бӯғранҷ на танҳо тамоми самтҳои зиндагии ҷомеа, балки вазъияти сиёсӣ, иқтисодӣ ва маданияту фарҳангии Осиёи Миёнаро низ аз ҳар ҷиҳат чунин ақибмондагӣ фаро гирифта буд. Аввалин сабабҳои ақибмонии ин кишвар дар Осиёи Миёна мавҷуд набудани маркази пуқуввати сиёсӣ маҳсуб меёбад ва кишвари Осиёи Миёна ба хониғарӣҳои Бухоро, Қўқанд ва Хоразм (Хева) тақсим гардида, ҳар яке ба сари худ мустақил буданд. Дар баробари ин, Қўлоб, Қаротегин ва шоҳии Дарвоз чун мамлакатҳои майдаи мустақил фаъолият доштанд. Байни хониғарӣҳои зикршуда ва майдаҳукуматҳо мудом рақобату душманӣ ва муборизаҳои тунду тез давом мекард. Чунин рақобату душманиҳо бештар авқот боиси хунрезӣҳо ва талаву тороч гардидани мардум мегардид. Бар замми ин, ҷангҳои байнихудии ҳокимони маҳаллӣ бори андозу хирочҳоро хеле вазнин карда, барои ҷисман ба ҳалокат расидани мардум сабаб мегардид, заминҳои зироатӣ ба ҷўлҳои бекасу беоб табдил меёфтанд, шаҳрҳо тороч гардида, барои аз байн рафтани осори маданӣ сабаб мегардиданд. Аҳмади Дониш дар ҳаробии назми аморат дар замони амир Дониёл ва тарзи салтанати амир Шохмурод маҳсус тавачҷуҳ намуда, масъалаҳоро чун донишманди мутабаҳҳиру зуфунуни замони худ, бидуни истиҳола ва рўйпўшӣ намудан, ба анборхонаи баққоллон ва қаҳдон табдил ёфтани хучраи мадрасаҳо ва аз авҷ гирифтани бозори ҳамру қимор ва фиску фасод, ки боиси ҳаробии кишвар гаштаанд, кушоду равшан ба миён меғузорад.

Авзои баамаломада ва таҳмилӣ аҳволи мардумро танг карда, бо рушди ..... ҳаёти онҳо монеа эҷод кардааст. Аҳмади Дониш дар замоне ба майдони адабиёт ворид гардид, ки давраи таҳаввулот ва барҳўрди қавму миллатҳои гуногун, муқоламаи тамаддунҳои қадимии абарқудрат ва фарҳангу таърихи онҳо ба миён омада буд. Аҳмади Дониш ҳамчун фарзанди замони

худ харчанд дар сарғахи «шароити таърихии эҳёзо» истода бошад ҳам, вале онро ба таври худ, аз нигоҳи як шахси фарҳангие, ки ба бисёр воқеаву ходисаҳои замони амирони манғит бо нигоҳи манфӣ баҳо дода, бештари он воқеаву ҳаводисро на танҳо аз забони қаҳрамони асарҳои худ, балки аз забони шахси аввал баҳогузори ва маънидод кардааст.

Аҳмади Дониш дар сарғахи нави муколамаи фарҳангии давраи гузариши Шарқи нимаи дуюми асри XIX, бавижа Осиёи Марказӣ ҳамчун фарди донову огоҳ аз фарҳанги пешраву рушди мамлактҳои Русу Аврупоро дар симои як базме, ки дар он ширкат варзида, аз он муносибату муомила, рафтору кирдор ва нишасту хези иштирокдорон моту маҳбут ва мутаҳайир гардида, нисбат ба ҳолу аҳволи худу дигар даъватшудагонро «ғулон», «девон», «ифротӣни одамсурат», «одамиёни ҳайвонсират», «бехирадон», «безабонон» ва «аз сахро расида говон» таъбир намудааст.

Чунин андешаҳои бикр, ки дар он аз як тараф ҳисси нафрат ба кундию карахтӣ ва аз ҳар ҷиҳат ақибмонда будани мардуми Осиёи Миёна эҳсос шавад, аз тарафи дигар дар «Рисолаи таърихӣ» бо ҳазор афсӯсу надомат Моваруннаҳрро, ки марказаш «Бухорои Шариф» буда, маркази илм ва дину диёнат маҳсуб меёфт ва ба «арсаи шахристони Лут» ва боло рафтани «бозори фиску фучур» табдил ёфта буд, монанд намудааст.

Аҳмади Дониш чун фарзанди фарзона ва ҳомии тамаддуну фарҳанги миллати хеш дар баробари боварӣ ба қазову қадар ва сарнавишт, фалаҷ гардидани маънавиёт ва таназзул ёфтани маънавиётро аз омилҳои дигар, алалхусус, дар сари қудрат будани аҷнабиён, яъне манғитиён донистааст. Ӯ аз безабтии салтанат ва бетфовутии ҳукумат коҳиш ёфтани мадрасаву масҷидҳо, ба «коҳонаи хари обкашу ғалладони баққол табдил ёфтани хучраи мадрасаҳо», ба анъана табдил ёфтани «бозори ҳамру қимор ва фиску фасод» дар байни ҳокимону амиронро дар замони салтанати амирони манғит (амир Дониёл ва амир Шохмурод-А.М.)-ро бо як сӯзу гудоз зикр намудааст.

Мулоҳизаву андешаҳои воқеан ҷиддиву истиклолхоҳии Аҳмади Дониш ва навиштаҳои ӯ аз як тараф шуҳрати шахомати ӯро аз ҳар ҷиҳат

мумтоз гардонида, дар нуктапардозӣ ва фасоҳату балоғатягонаи замон буданашро муаррифӣ карда бошад, аз чониби дигар бедорӣ ва руҳи милливу истиқлолхоҳии адибро ба таври мушаххасу комил нишон медиҳад.

Аҳмади Дониш аз ҳамин дидгоҳ, яъне руҳи худшиносӣ ва ватанхоҳиву истиқлолталабӣ рӯ ба рӯй бо маданияти Аврупову Ғарб истода, ба он бо чашми таҳайюр менигарад ва ба худу ҳамнаслон ва ояндагонаш суол медиҳад, ки: «Ва сабаб чист, ки ҳама донишу фарҳанг махсуси ҳукамои фаранг шуда? Ва иллат чӣ, ки ҳама доноёни мо гарангу данг?!» [22, с.123]. Дар баробари ин, дар яке аз сафарҳое, ки Аҳмади Дониш дар Россия буд, бо таклифи мизбонон сайри чаҳорбоғи император дошт, байни эшон ва мизбон суҳбате атрофи масъалаҳои фарҳангу адабиёт ва зиндагии мардуми Аврупову Осиёи Миёна ба амал омадааст ва аз забони мизбон оид ба беназмии давлату чаласаводӣ ва бедонишии умарову ҳокимон ва олимони давлати манғитиён андешаеро оварда, дар хичолат ва зерӣ обу арақ мондани худро чунин тасвир мекунад: «Мизбон... бе муҳобо ба тавсифи давлату шавкати расӣ (русӣ-М.А.) ва фарангӣ лаби изҳор кушода, дафтари таърифу ҳикмату санъати эшон дар миён ниҳод ва безабтии давлату низоми узбакиа ва бевуқуфии донишварони ин билодро сармоҷи зихку афсӯс гардонид, ки маҷлисиён ғарқи арақи инфилолу хичолат гардиданд...» [22, с.123].

Аҳмади Дониш ҳарчанд дар се сафари кӯтоҳмуддати худ бо ҷузъиёти зоҳирии зиндагӣ ва фарҳангу маданияти рус ошноӣ пайдо карда бошад ҳам, вале ҳамин сафарҳои кӯтоҳ дар чаҳонбиниву андешаҳои ватандориву ватанхоҳии ӯ тағйироти ҷиддии мафкуравии ғоявиро ба вуҷуд овардааст. Мақсаду мароми аслии адиб аз тасвир ва тавсифи ҳаёту маданияти рус ва Аврупо қабл аз ҳама дар он инъикос ёфта буд, ки ҳамватонон ва ҳамзамонони худро бо тамаддун, инкишофу тараққиёти илму техникаи пешрафтаи ин мамлакатҳо шинос ва назару чаҳонбинӣ ва завқу салиқа ва чашми мардумро ба ин корҳо бедор намояд.

Паҳлӯи дигари ин масъала дар он инъикос меёбад, ки Аҳмади Дониш мехост, тавассути инъикос намудани тартиботи давлатдории рус ба амирони манғит панд диҳад, ки онҳо низ дар низоми давлатдорӣ ва сохти он тағйироту дигаргуниҳо ба вучуд оваранд. Чунин ҷасорати Аҳмади Дониш ба хотири пешрафту тараққиёти меҳанаш равона шуда, барои барҳам додани қашшоқӣ ва аз ҷаҳолату нодонӣ, бесаводӣ наҷот додани мардум равона карда шудааст. Ин аст, ки масъалаҳои зиёде ҳангоми сафар тавачҷуҳ ва диққати Аҳмади Донишро ба худ ҷалб намуда буданд ва чунин ҳисси муҳаббату ғамхорӣ нисбат ба халқу мамлакати худ дар эҷодиёти кам адибони ҳамзамони адиб ба назар мерасад.

Аҳмади Дониш дар баробари бо як муҳаббати хосса ба зисту зиндагонӣ, урфу одати халқ ва усули давлатдории Россия ҳусни тавачҷуҳ зоҳир карда, вазъияти илм, муваффақиятҳои олимони рус ва инкишофи пешравии онро ба ҳолати илм ва таълиму тадрис дар мадрасаву мактабҳои мутавасситаи Бухорои онрӯза муқоиса намуда, ба хулосае омада, ки барои идораи мамлакат, инкишоф ва ривочу равнақи он илмҳои гуногун, бавижа илмҳои дунявӣ шарту зарур аст.

Аҳмади Дониши ташнаи илму дониш баробари зикри тараққиёти Россия, аз дастовардҳои олимони рус дар таъҷҷуб шуда, аз ду қурае, ки ноиби вазири Россия П.Н. Стрёмов ба ӯ ҳада фиристода буд, хеле хурсанду шодмон гардида, бо як ҳисси қаноатмандӣ чунин менависад: «Ва ман дар муқобилаи он атиа чизе наёфтам лоиқ, ки муовазат кунам магар ба ду-се байти мадҳ, ки:

Астармахуф, кони маҳак, зевари улум,  
Дар қабзу басти амр Осафи замон.  
Диданд халқ шеъраро ҳечам надодаанд,  
Ӯ шеъри ман надиду ато кард бекарон.  
Аҳли қарам ба аҳли ҳунар симу зар диҳанд,  
Ӯ гирд карду дод ба ман илми «қуноқон» [22, с.152-153].

Ин шеър чун ба вай расид, назди ҳар мулоқот рӯю даҳони маро мемазид ва илҳоқ мекард, ки «он чи туро ба қор ояд аз асбоби илмия, ба

ман гӯй, муҳайё медорам» [22, с.152-153]. Аҳмади Дониш аз чунин муносибати ин шахс, ки ба илму адабиёт иртиботе надошта, дар мансаби давлатӣ ифои вазифа менамуд, ба аҳли илму адаб ва шеърӯ шоирӣ эҳтироми зиёд доштааст ва дар баробари ин, аз беқадрии илму адаб дар кишвари худ ба фарёд омада, зикр мекунад, ки дар Бухоро чунин шеърҳо кадру қимате надорад.

Ба андешаи мо, аз тасвиру нақли воқеаҳои доираҳои гуногуни кишрҳои чомеа ва илмии Россия, ки муттасил ба омӯзишу таҳқиқ банд буда, пайваста дастовардҳои олимону ихтирокорони ватани худро дастгирӣ ва қадрдонӣ мекарданд, Аҳмади Дониш дар кишвари худ-Бухоро низ ба роҳ мондани илмҳои дунявӣ ва шинос кардани онҳо ба он дастовардҳои миллати русу аврупоро талқин кардааст. Аҳмади Дониш дар навиштаҳояш аз мазмуну муҳтавои дарсҳои мактабу мадрасаҳои Бухоро ва муллоу муллобачаҳо ва мударрисони он изҳори таассуфу норозигӣ намуда, назари интиқодии худро хеле возеҳу равшан ва ошкоро баён намудааст.

Фикрҳои бебокони ва далеронаи Дониш амир ва лаганбардоронашро ба воҳима андохта, аз пайи дур кардани ӯ аз Бухоро мешаванд ва миёни солҳои 1880-1882 ӯро аз дарбор дур намуданд. Аҳмади Дониш дар Бухоро ба корҳои эҷодӣ машғул гардида, дар ин солҳо асари машҳури худ «Наводир-ул-вақоеъ»-ро таълиф намуд.

Аҳмади Дониш салоҳи корро танҳо дар нигоштани асарҳои пурбаҳо дида, бар он мекӯшид, ки миёни мардум чароғи илму донишро фурӯзон гардонад. Ӯ бо ихлосмандӣ ва боварии том иқдом ба навиштани асарҳо намуда, умед бар он дошт, ки ин шоҳасарҳояш хираду маърифати оммаи халқро боло бардошта, онҳо рӯзе аз амиру муқараббонаш талаби ислоҳот хоҳанд кард. Аҳмад-махдум дар «Наводир-ул-вақоеъ» ба фарзандонаш панд дода, доир ба касбу пешаҳо изҳори ақида намуда, хубию зишти ҳар якеро муфассал баён намудааст.



Аҳмади Дониш ба воситаи суханони ҳикматбори худ ба амир Музаффар панд дода, роҳи дурусту беғалат ҳукмравои ро дар асарҳои ҷудогона навиштааш таблиғ намудааст. Ӯ қаноатро ягона василаи расидан ба адлу додгустарии сартосарӣ дониста, шикастани нафсро амали босавоб маънидод намудааст.

Аҳмад–маҳдум муносибати ноодилонаи амиру мансабдорони дарборро нисбат ба пешаи омӯзгорӣ дида, дар қиёс суханони паёмбари ақрам Муҳаммад саллалоҳу алайҳи вассаламро пешаи назар оварда, меафзуд, ки паёмбар илмро «иззати дунёву шарафи охира» хонда буд, мурод аз ин қадом илм бошад? Ӯ бо ҷашми сар ҳоли табоҳи омӯзгоронро дида, дилаш аз таълиму тадрис мемонд. Ба андешаи Дониш, дар баробари ба қадру манзалати пешаи омӯзгорӣ нарасидани амиру мансабдорони дарбор, боз ин пеша дар худ мушкилӣ ва монеаҳои зиёдеро дорад. Рағбати ҳокимони давр ба илму ҳикмат зудуда буда, дар ривочи мактабу мадраса ва таъмини маоши омӯзгорон ҳеҷ амри хайреро арзонӣ намекарданд. Аҳмад – маҳдум ранҷу заҳматҳои омӯзгоронро дида, дилаш аз пешаи омӯзгорӣ мемонад ва доир ба машаққатҳои ин пеша чунин нуқтаи назар намудааст: «Ва устод аз бисёрии сухан қардан дилмурда бошад... ва дандонҳо суст шуда, ба дандон шикастан нагвонад ва ба хӯрдан... Шаб қитоб бинад, рӯз ғавғо орад. Ва сайри беруну дарун нагвонад ва ба таом хӯрдан ва мубошарат қардан фурсат наёбад...» [ш, с.193].

Аҳмади Дониш бо ҳисси дилбастагӣ нисбат ба халқу раият подшоҳро ба адлу дод даъват менамуд ва дар қорҳои давлатдорӣ ба машварату маслиҳат амал қарданаширо амри зарурӣ медонист. Дар қорҳои давлатдорӣ бояд подшоҳ аз маслиҳату машварати вазири бофарҳангу неқманиш истифода намуда, ҳаддалимқон барои баррасӣ намудани қорҳои сиёсӣ ва дахлу харҷи дарбор ду вазир ба мансаб барнишонад ва аз ҳоли лашқар ва молиёти давлат ҳамвора огоҳ бошад.

Аҳмад – маҳдум бар он назар аст, ки дар қаламрави шеърӣ ва дабирию қотибӣ ашхосе муваззаф қарда шавад, ки сараро аз сақат ҷудо

карда тавонад. Дар ин маврид, шоирони мумтоз ва хунармандони моҳир аз миёни беҳунарон ҷудо карда шаванд ва дар ҳақиқи онҳо ҳеҷ зулме намеравад, агар он ҳама баҳодиҳию баҳопардозӣ аз рӯи инсофу диёнати ашхоси муваззаф бар пешаи шоирию дабириӣ сурат гирад. Дар ҳар шаҳру вилоят инсонҳои соҳибфазлро ба роҳбарии шоирон ва дабирону мирзоён бояд гузид, то битавонад истеъдодҳои аз назари мардум пинҳонро кашф намуда, дар таҳкими илму дониш заминаи хубе гузоранд.

Дар мансаби раиси аҳли қалам танҳо шахси донишманду олимро метавон баргузид, зеро ӯ ба қадри илму олим ва машаққатҳои сангин мерасад ва дар ҳар шароит ба аҳли фазл дастӣ мадад дароз намуда, хунару илму қадр мекунад.

Подшоҳро лозим аст, ки хунару истеъдоди ашхоси ба вазифаҳои давлатӣ номзадҳо санҷидаю доништа, сипас онҳоро ба хизмат бар нафъи миллату давлат баргузинад. Хунару истеъдоди шахс ва илму дониш ва одоби ахлоқаш ба дараҷаи боло расида бошад, онро метавон ба сафорат дар дигар мамлакатҳо баргузид, зеро сафир чехраи пинҳони подшоҳ дар хориҷ аз кишвар аст. Сафири бодониш ва ботадбири рӯи метавонад, бо донишу маҳорат ва истеъдоди доштаи худ обрӯӣ ва нуфузу маданияти халқи хешро баланд бардорад. Ҳаёти сафоратро месазад, ки ҳар яке дар донишу маърифат ва фаҳму фаросат, яққатози замони худ бошанду бо илму амали шоиста соҳиби мартаба ва эҳтироми мамлакатҳои хориҷ гарданд. Аҳмад - маҳдум суботи сартосарии мамлакатро аз сиёсати муваффақонаи подшоҳ ва лашкариёни бо истеъдод ва шучоу далер вобаста медонад. Дар интиҳоб ва омода намудани аскарони бонизом подшоҳро месазад, ки аз оғоз истеъдодҳои ҷобук ва ҷавонони боистеъдоду қавиҷуссаро баҳри ҳимояи марзу бум ба аскарӣ баргузинад, зеро ин ҷавонон метавонанд ватанро аз набардҳои дохилӣ ва ҳамлаҳои пайвастаи душманони хориҷӣ муҳофизат намоянд: «Подшоҳ сарчашма аст ва тобеи дигарон ҷӯе чанд, ки аз сарчашма ҷорӣ шавад. Ломуҳолатан, агар оби чашма ширин бошад, оби ҷӯйҳо ширин аст ва агар талх, «ан- носу алодини мулукиҳум» [23, с.146].

Чунин мулоҳизаву андешаҳое, ки воқеан, барои ба вучуд омадани «тамоюли тамаддунҳоӣ ва ислоҳотгалабӣ» дар адабиёти нимаи дуюми асри XIX ба вучуд омадааст, заминаҳои таърихӣ эҳёи дошт.

Вобаста ба он андешаҳои ғавқ, ки оид ба нақши эҳёии Аҳмади Дониш дар адабиёти нимаи дуюми асри XIX ба таври иҷмолӣ баён шудаанд, навиштаву гуфтаҳои ҳамасрон – муаррихону тазкиранигорон ва адибони ҳамзамонашро оид ба ғайолияти ин нобиғаи нотакрор, ки воқеан, дар таҳаввулоту тағйироти маҷрои адабии давр нақши ғавқулудда доштааст, баррасӣ намудан низ бамаврид аст.

## 2.2. Зикри Аҳмади Дониш дар тазкираҳои нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX ва ашъори назмиву насри адибони муосираш

Дар муайян намудани афкори адабию эстетикӣ намояндагони чараёни маорифпарварӣ ва ҷадидӣ тазкираҳои нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX нақши муассир ва муҳим доранд. Дар илми адабиётшиносии нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX ба вучуд омадани тазкираҳои Қорӣ Раҳматуллоҳи Возех, Ҳочӣ Абдулазими Шаръӣ, Мирсиддиқи Ҳашмат, Афзал Махдуми Пирмастӣ, Абдуллоҳхоҷаи Абдӣ, Ҳочӣ Неъматуллоҳи Муҳтарам, Садри Зиё, С. Айнӣ қобили таваҷҷуҳ аст.

Аз нимаи дуюми асри XIX шуруъ карда, баробари қувват гирифтани ва ба ҷунбиш омадани ҳаёти адабӣ дар аморати Бухоро ва шуҳрат пайдо кардани Бухоро ҳамчун маркази қувваҳои асосии адабӣ анъанавии тазкиранигорӣ низ аз нав ба ҷунбиш омада, суннати тазкиранависӣ эҳё мешавад.

Доир ба фаъолияти эҷодӣ, шахсият ва мақому манзалати Аҳмади Дониш «чун падидаи нодири давраи гузариш» дар адабиёти бадеиву илмӣ нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX дар тазкираҳо, девони ашъор, баёзҳо, асарҳои таърихӣ қайдҳо ва навиштаҳои зиёдеро дучор мешавем, ки онҳо аз даҳои ин абармарди илму адаби тоҷик башорат медиҳанд. Қайдҳо ва хотираҳо дар бораи Аҳмади Донишро, ки арзиши адабӣ-эстетикӣ доранд, ба ду қисмат ҷудо карда, мавриди баррасӣ қарор додан аз аҳаммият холи нест: Қисмати аввал дар шакли ёддошту хотираҳо дар тазкираҳо ва асарҳои насрӣ ва қисмати дувум дар шакли маълумоти манзум–дар шеърӣ касида, мухаммас ва марсияҳо [66, с.136-143] дар ҳақиқи адиб иншо шудаанд, ки воқеан, аз он симои воқеии Аҳмади Донишро хонанда дарк карда метавонад.

### 2.2.1. Зикри Аҳмади Дониш дар тазкираҳои нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX

Шахсият ва фардияти эҷодии Аҳмади Дониш шуруъ аз замони зиндагиаш, мавриди таваҷҷуҳи ҳамзамононаш-олимону шоирон, амирону вазирон ва аҳли дину тақво қарор гирифта буд. Онҳо ба шахсияти Аҳмади Дониш таваҷҷуҳ карда, ҳар яке аз мақоми иҷтимоии худ ба донишу биниш, рафтору кирдор, муносибату муомилаи ӯ баҳо додаанд. Масалан, устод С. Айнӣ дар «Намунаи адабиёти тоҷик» ба ҳамин паҳлӯи масъала дахл намуда, зикр карда буд, ки: «Аҳмад- маҳдуми Дониш мулаққаб ба «Аҳмади Калла» шахсест, ки агар мо дар бораи адибон ҳеҷ гуна маълумот доданро илтизом намекардем ҳам, дар хусуси ин шахс пургӯй карданро лозим медонистем» [8, с.200].

Муҳаққиқони адабиёти асри XIX ва ибтидои асри XX: Х. Мирзозода, Н. Маъсумӣ, Р. Ҳодизода, У. Каримов, С. Сиддиқов, С. Амиркулов, И. Эшонкулов хангоми маълумот додан ба тазкираҳои нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX онҳоро ба ду гурӯҳ чудо намудаанд. Ба гурӯҳи аввал тазкираҳои «Тухфат-ул-аҳбоб фӣ тазкират-ил-асҳоб»-и Қорӣ Раҳматуллоҳи Возех, тазкираи Ҳочӣ Абдулазими Шаръӣ, «Тазкират-уш-шуаро»-и Мирсиддиқи Ҳашмат ва «Тазкори ашъор»-и Садри Зиё, ки бидуни супориш, бо ихтиёри худ иншо кардаанд. Ба гурӯҳи дуюм, тазкираҳои «Афзал-ут-тазкор фӣ зикр-иш-шуаро в-ал-ашъор»-и Афзал Маҳдуми Пирмастӣ, «Тазкират-уш-шуарои мутааххирин»-и Абдуллоҳхочаи Абдӣ ва «Тазкират-уш-шуаро»-и Ҳочӣ Неъматуллоҳи Муҳтарам, ки супоришӣ буда, бо хоҳишу дархости амир Абдулаҳад иншо шудаанд, дохил мешаванд.

Дар тазкираҳои мазкур бинобар мавқеи иҷтимоиашон ба шахсият ва фардияти Аҳмади Дониш баҳои гуногун дода шудааст.

А) **«Тухфат-ул-аҳбоб фӣ тазкират-ил-асҳоб»-и Қорӣ Раҳматуллоҳи Возех.** Зикри Аҳмади Дониш бинобар сабабҳои номаълум аз тазкираи «Тухфат-ул-аҳбоб фӣ тазкират-ил-асҳоб»-и Қорӣ Раҳматуллоҳи Возех

берун мондааст, ки нисбат ба ин масъала дар адабиёти илмиву таҳқиқӣ низ ишорае ба он нарафтааст.

Б) «Тазкират-уш-шуаро»-и **Ҳочӣ Абдулазими Шарӣ**. Яке аз тазкираҳои «пурфоидаи» (таъбири Садри Зиё- А.М.) нимаи дуҷуми асри XIX «Тазкират-уш-шуаро» Ҳочӣ Абдулазими Шарӣ буда, ба қавли Абдуллоҳочаи Абдӣ: «Бисёр суҳаншинос ва маънирас буд, бинобар ин, даъвии мутасаддии «Тазкират-уш-шуаро» гардида, чанд чузъ дар он боб тартиб намуда, аммо шеваи таассуб ва ҳичоро пеш (гирифта), аксар аз фозилонро қадҳ намуда, лиҳозо ба ҳукми ман оба уйиба гардида, тазкираи он аз зикру хотирҳо фаромӯш гардид... Он қадҳ дар вай, ки аз ӯ содир аст, он ҳам аз ҳиддти зеҳн ва имтиёзи ӯст» [1, с.140].

Ҳочӣ Абдулазими Шарӣ дар «Тазкират-уш-шуаро»-и худ Донишро чун нодираи замон ва «нуктапардоз ва тақриророи фасеҳ ва малеҳ» муаррифӣ карда, оид ба мақому манзалат ва даҳои Дониш мулоҳизаи ҷолиб баён доштааст. Ин ҷо қайд бояд намуд, ки қисмати боқимондаи «Тазкират-уш-шуаро»-и Шарӣ барои омӯхтани адабиёти нимаи дуҷуми асри XIX аҳаммияти вижа дорад. Як хусусияти муҳимтарини тазкираи Шарӣ аз он иборат аст, ки муаллиф дар хусуси адибони намоёни давр, амсоли Аҳмади Дониш, Шамсиддини Шохин, Абдулқодирочаи Савдо, Қорӣ Раҳматуллоҳи Возеҳ ва ғайра ахбори муфассал медиҳад. Илова бар ин, муаллифи тазкира дар хусуси ҳар як шоир ва эҷодиёти ӯ мулоҳиза ва муҳокимаҳои интиқодии худро ҳам муфассал баён мекунад. Дигар вижагии муҳимтарини тазкираи Шарӣ боз дар он аст, ки муаллиф аз намунаҳои эҷодиёти шоирон бештар ғазалиёт ва намуди дигари ашъори онҳоро овардааст. Аз ин ҷост, ки тазкираи Шарӣ барои омӯхтани ҳаёту эҷодиёти шоироне, ки девони ашъорашон то ба дасти мо омада нарасидаанд, бештар аҳаммият пайдо мекунад. Чунончи, дар тазкира ба фазлу дониш ва мақому манзалати Аҳмади Дониш баҳо дода, навиштааст, ки: «Феҳриси маҷмуаи камолу биниш, нуқтаи интиҳоби манзумаи фазлу дониш, дебочаи саҳифаи фунуни ҳикам, унвони ҷаридаи илм, билқалам, нуктапардоз, маънитироз,

адофаҳми хушмуховара, хурдадони некӯмуҳозара, аз фузалои беназири рӯзгор ва нодираи адвор, дар чамеи фунуни адабия мумтоз ва ба тамоми санооти қаламия беанбоз аст... дар ин диёр дар куруни холия чун ӯ соҳибкамоле ба олами эҷод кадам наниҳода, модари даҳр чун ӯ фарзанди комиле назода, дар ҳандаса Уқлидуси замон аст ва дар ҳайат Чағминии даврон, дар насри муҳозирот Вассофи сонӣ ва дар назму қасоид Камоли Исфаҳонӣ ба хиддати табъ ва сафои фикр Фаҳри Розӣ ва Насри Тӯсиरो аз абнои замон мешуморад ва ба камоли фазоил ва истеъдоди том Форобӣ ва Буалиро қарин ва мувассал меангорад... » [50, с.43].

Аҳмади Дониш дар «Наводир-ул-вақоеъ» ва дигар асарҳои худ бо як хисси ватандӯстиву ватанхоӣ, нотарсона ва далерона андешаву ғояҳои тозаву пешқадамеро пешниҳод кардааст, ки бар зидди мафкура ва идеологияи давр равона шуда буданд. Ҷочӣ Абдулазими Шарӣ дар «Тазкират-уш-шуаро»-и худ ба ҳамин паҳлӯҳои масъала дар эҷодиёти адиб ишора намуда, дар ибтидо аз «нуктапардозу» «маънитироз», дар ҳандасаву ҳайат ва назму қасоид Уқлидуси замон, Чағминии даврон ва Камоли Исфаҳонӣ будани ӯро васф намуда, аз «Наводир-ул-вақоеъ»-и ӯ сухан ба миён оварда, ин асарро дар ахлоқу ҳикмат нодира ва фарзонаву суханвари даврон ба қалам додааст: «Аз ҷумла мусаннафоти мудавванани комилаш яке «Наводир-ул-вақоеъ» ном китобе аст, ки аксари авбоб ахлоқ ва фунуни ҳикамия ва муҳосиротро муносиби мақом басту ташреҳ ва зебо намуда буд. Фарзонагӣ ва суханвариро дар он ҷо додааст. Лоқи мутолиа ва муқолима аст ва он чи дар боби тақдири маҳқуқ, оёт ва аҳодиси ворида ро тафсиру таъвили лоиқ намуда...» [50, с.44]. Шарӣ дар баробари ин, хеле далерона мулоҳизаву интиқодҳои Аҳмади Донишро «мутолиа» ва «муқолима» - кунанда ба қалам дода, ислоҳу тасҳеҳи онҳоро адиб зарур донистааст. Андешаҳои Шарӣ воқеан, дар бораи Аҳмади Дониш ва зикру шарҳ ва тафсири матолибу мазомини воқеаву ҳодисаҳо, рӯйдодҳои ҷомеаи онрӯза тозаву чиддӣ маҳсуб меёбад. Ҳамин маъниро Шарӣ бо як маҳорати ба худ хос тавзеҳ дода, адибро ягонаи даврон ва ӯро «дар нуктапардозӣ ва тақрирорӣ фасеҳ ва малеҳ, дар ин қарн якто ва дар

таъбири мазомин ва дар ташреҳи матолиби мутаназзир беназиру беҳамто» [50], ба қалам медиҳад, ки чунин баҳодиҳии воқеӣ на ба ҳар ҳамзамони муаллиф ва тазкиранависон муяссар гаштааст.

Бо вучуди чунин баҳои ҳақиқию воқеӣ додан ба Аҳмади Донишу эҷодиёташ назари адиб дар бораи Ҳоҷӣ Абдулазими Шаръӣ ва тазкираи ӯ манфӣ будааст. Садри Зиё дар тазкираи худ «Тазкори ашъор» ба Аҳмади Дониш мақбул наомадани онро махсус таъкид кардааст:

Ба тазкори чумхурӣ ҳар тоифа,  
Китобе намудаст пурфоида.  
Валекин Ӯроқи Дониш хитоб,  
Писандаш наёмад магар он китоб,  
Ки гуфтааст дар қадҳи он тазкира,  
Ду-се байти зебову хубу сара [34, с.121].

Доир ба ин масъала муаллифони пешгуфтори «Тазкират-уш-шуаро»-и Ҳоҷӣ Абдулазими Шаръӣ низ ба хулосаҳои дуруст омада, дар ду маврид ин тазкираро мавриди нақӯҳиш қарор додани Аҳмади Донишро зикр намудаанд. Ҳачвияи аввал:

Бо беҳирадон нозу наим аст, ҷаҳон,  
Бар доноён нори ҷаҳим аст, ҷаҳон.  
Сар то по як нусахи бемаънӣ гир,  
Чун тазкираи Ҳоҷӣ Азим аст, ҷаҳон [50].

Дар ҳачвномаи дуюм низ адиб забон ба таъна кушода, чунин навиштааст:

Ҳоҷии Шаръӣ намуд тазкирае,  
То ки ёбад зи чархи давр футух.  
Нуктаҳо аз салолатӣ макдӯх,  
Қиссаҳо аз саломатӣ маҷрӯх.  
Андар он зикр карда ҷумла харе,  
Ҳама аз ҷаҳл толиби салтӯх [50].

Аҳмади Дониш дар ҳачвияи дуюми худ хеле сахту ҷиддӣ аз соҳибтазкира ранҷидани худро кушоду равшан баён намудааст ва сабаби



чунин ҳақоратнома навиштани Аҳмади Донишро метавон чунин ҳадс зад, ки замоне миёни ӯ ва муаллифи тазкира нофаҳмие рух дода будааст. Ҳарчанд ки дар миёни адибоне, ки дар асар зикр шудаанд, номи Аҳмади Дониш ҳам ҳаст ва чандин саҳифаи тазкираи Шаръӣ ба ӯ ихтисос дорад, боз ҳам Дониш бадгӯӣ кардааст. Мутолиаи қисмати ба Аҳмади Дониш бахшидаи муаллифи тазкира нишон медиҳад, ки воқеан, чунин ҳолат байни Шаръӣ ва Аҳмади Дониш аз хабаркашии ашхоси иртиҷоӣ рух зада, чунин нуқтаи назари манфиро нисбат ба муаллифи тазкира ба миён овардааст. Ҳамин маъниро Шаръӣ дар тазкира шарҳ дода, дар охир аз ба вучуд омадани хусни тафохум байни ӯву Аҳмади Донишро махсус таъкид кардааст: «Фақир мутасаддии рафъи шубуҳот ва дафъи эътирозоташ гардидам ва он чи мутобиқи ақоиди аҳли ҳақ буд, мунсифона баён ва ҳамли саҳеҳ-ул-бунён намудам. Он аҷвиба аз он асвилаи он бузурги ҳозирро писанду матбуъ афтод ва он ёри азиз ба асъои калимаи ҳақ аз сари он мочаро даргузашт ва ҳаққирро, ки истиноде ба он муаллифи рисола доштам, мамнуни эҳсон гардонид» [50, с.9].

**В) «Тазкират-уш-шуаро»-и Мирсиддиқхони Ҳашмати Бухорӣ.** Тазкираи дигаре, ки дар он зикри ному шахсият ва фаъолияти илмиву адабии Аҳмади Дониш бо як эҳтироми хосса мавриди тавачҷуҳ қарор ёфтааст, «Тазкират-уш-шуаро»-и Мирсиддиқхони Ҳашмати Бухорӣ махсуб меёбад. Дар бораи рӯзгор ва осори Ҳашмат ва тазкираҳои ӯ адабиётшиноси ҷавон Илҳом Эшонқулов дар рисолаи пураарзиши хеш дар асоси сарчашмаҳои муътамади илмии нимаи дуюми асри XIX маълумоти зарурӣ ва кофӣ пешниҳод кардааст.

Дар бораи муносибати Ҳашмат ба Аҳмади Дониш ва иртиботи маънавии онҳо муҳаққиқи эҷодиёти Ҳашмат И. Эшонқулов андешаҳои муҳим баён кардааст. Маълум мегардад, ки Мирсиддиқхони Ҳашмат бо Аҳмади Дониш муносибати самимӣ ва иртиботи маънавӣ доштааст.

Доир ба иртибот ва муносибати Ҳашмат бо Аҳмади Дониш ё худ Ҳашмат ба Аҳмади Дониш дар мақолаву пажӯҳишҳо ишораҳо рафта бошанд ҳам, вале онҳо ба таври мушаххас тафсилоти масъалаи дар қадом

сатҳ қарор доштани муносибати Ҳашмат ба Аҳмади Донишро мавриди таҳқиқи чиддӣ қарор надодаанд.

Дар бораи муносибати Аҳмади Дониш бо Ҳашмат, пеш аз ҳама осори худ Дониш баъзе маълумоти муҳими ибтидоӣ медиҳад. Аҳмади Дониш дар қисмати «Аз дафтари «Хотирот»-и худ, ки намунаи асарҳои то ҳол нашр нашудаи адиб маҳсуб меёбад, хангоми суҳбат бо яке аз дӯстонаш оид ба «итлоку адвори одамӣ» аз рафтори шогирде, ки аз вайрон кардани муносибаташ ба маликзодае хабар медиҳад. Ба андешаи мо, аз мухтавои матни мазкур ба хулосае омадан мумкин аст, ки маликзода ин ҳамон Мирсиддиқхони Ҳашмати Бухорӣ буда, «домуллои шогирд» бошад, Афзал Маҳдуми Пирмастӣ бояд бошад. Аҳмади Дониш зери ибораи «маликзода» танҳо ва танҳо Ҳашматро дар назар дорад, на дигар арбоби давлату мамлакатро. Чунин андешаро аз навиштаи Аҳмади Дониш оид ба хоҳиши маликзода (Мирсиддиқхони Ҳашмат-А. М.) дар бораи китобат кардани «Наводир-ул-вақоеъ» ба хубӣ пай бурдан мумкин аст. Аҳмади Дониш менависад: «Ваҷҳи хусумати домулло ҳеҷ маълуми ман нашуд, чун ин қадар ки баъд аз китобати «Наводир-ул-вақоеъ»- аз муаллафоти ман, ки ба фармуди маликзода кардаам, ба ҷои он ки ҷои ман бишносад, бештар нашнохт ва хусумат овард, бинобар он ноқисфитратони табақаи аҳли қалам ба мустаидони аҳолии худ душман шаванд, аз он ки маъшуқаи маонию маориф дар канори мисли худ дидан натавонанд» [66, с.136-143].

Аз ин порчаи иқтибос бармеояд, ки байни Аҳмади Дониш ва Мирсиддиқхони Ҳашмат иртиботи маънавии чиддӣ барқарор будааст, ҳатто Ҳашмат бо вучуди дар ҳабси хонагӣ қарор доштан ба Дониш кумаки молиявӣ низ мерасонидааст.

Муайяну мушаххас намудани ин масъала аз доираи пажӯҳиши мо берун буда, таҳқиқи вижаи ҳашматшиносро тақозо дорад.

Аз рӯйи таҳқиқи Илҳом Эшонқулов бармеояд, ки Мирсиддиқхони Ҳашмат «Тазкират-уш-шуаро»-и худро дар се чилд иншо намудааст ва зикри Аҳмади Дониш дар чилди сеюми он ки иловаи ду чилди тазкираҳои Ҳашмат маҳсуб меёфтаанд ва зери рақами 2729 дар феҳристи хаттии АФ

Узбекистон қайд ёфтааст, маълумот додааст. [48] Ҳашмат дар ин навиштаи худ Аҳмади Доинишро бо тамоми муҳассаноташ ба қалам дода, ўро «Батлимуси замон ва суқароти ошон», «муҳандиси олимаърифат», «афзали хаттотон», «пурдастмои аъдали мунаҷҷимон», «устоди рафиъмиқдор», «манбаъулафзол ва маъдани ахбор» медонад: «Дониш тахаллуси Батлимуси замон ва суқароти ошон. Муҳандиси олимаърифат мукаммили ҳар санъат ва сифат, афзали хаттотон, пурдастмои аъдали мунаҷҷимон, фалакпои ҳукми олам ва нозими манозими солимқиеъони навобит ва сайёр ва росиббандон, устоди рафиъмиқдор, манбаъулафзол ва маъдани ахбор ...., ки Абдулҳамиди котиб назди макотиби он ҷаноби рақамшинос иншои таълим гирифтӣ ва адиби босаҳам, ки Афлотуни Филзавӣ дар дабистони ҳикматаш ҳаддоми асосӣ ва аҷри асосӣ пеш овардӣ, тарзаш ҳақимона буд ва донишаш адибона, бештарин авқоташ ба таълиму густурдани бисоти тақвим.... ва бо иҷобат ва башошат мулоқот кардан ва худ ба худ ба шуғли муътод бар разм будан ва рӯй овардани аҳли мусиқӣ ва хаттотон, таъхири чанде аз аҳли кайфи хашхош низ аз тавсаъа ва фароҳавсалагии бикр ва ҷамъ намуда, ҳама ба китобхонӣ ва мубоҳиса... асаламон сарои ҳикмати асосӣ мебуданд, ғариби феълӣ ва аҷиби ихтилоотӣ аз он ҷаноб расидагони суҳбати фазл менамуданд, худ чун навоқин танбурро ба камол расонида буд, ҷамъе, ки аҳли мусиқӣ буданд, ҳар ҳафта чанд рӯзе гирд меоманд ва аз хони навоҷаш дил мерабуданд ва мақоме ба поён мерасониданд, дар мушкилот усли ниғаҳдори худ он хучастаи атвор буд ва дар ҷадвал ва лавҳи витрини кутуб дасте дошт. Нақошони банди рӯй ва тарҳи катиба аз он устод мехостанд, чун маркази забардасти он пуркор ва он шайхи бузургвор буданд. Чанде барои истифсори ахбор ва савонихӣ, ки дар пардаи раҳте буд, дар бахш ва барҳи барои нарҳи ашъе дар тафаҳҳус ва тафаррус аз ин ҷиҳатҳо ҳама вақт асбоби моихтиёҷ муҳайё ва ранҷураш равон маҳсо луъбату вусъатҳавсала ва фазои боғи он ба наҳли дониш бештарин ҳубони гулруҳсор моили ришхурди суҳбати асироне буданд, чун дар сафар ба тарафи Россия он ҷанобро ихтиёр уфтода буд. Ба бештарин мусофирини он тараф ва аз равияи он давлати кафара

воқиф аз ин ҷиҳат низ як ҷамоа ба салому мулоқот мерафтанд ва умарову салотинро эътиборе бар вифқи маром муяссар буд» [49, бидуни саҳифа].

**г) «Афзал-ут-тазкор фӣ зикр-иш-шуаро в-ал-ашъор»-и Афзал Махдуми Пирмастӣ.**

Афзал Махдуми Пирмастӣ агар дар тазкираи худ «Афзал-ут-тазкор фӣ зикр-иш-шуаро в-ал-ашъор» ба шахсияту эҷодиёти адиб дар ибтидо баҳои сазовору арзанда дода, навиштааст, ки: «Дониш ном номии он нодираи ҷаҳони хилқат ва офариниш ва унвони саҳифаи басират ва биниш, сархили офоқ ва ҷомеи макорими ахлоқ Мулломир Аҳмади Махдуми авроқ аст, ки фазоилу камолоташ ниҳоят афзун ва аз ҳаду ҳаср берун аст [49, бидуни саҳифа]. Баъд дар бораи фазилатҳои адиб ва маҳорати эшон дар наққошиву намудҳои гуногуни хат махсус тавакқуф намуда, ўро Беҳзоду Монӣ ба қалам медиҳад: «Аҳволаш дар илми ҳандасаву нучум, суғору куборро каш-шамс-фивасатил наҳор мубарҳан ва маълум ва дар ҷамеи иттиҳоди анвои нақшу тасвир ва хомаронӣ то хутути насх ва настаълиқ ва сулсу тавқиъ ва таълиқ ва муаллақӣ ва кӯфӣ ва зулфи райҳонӣ бо назари замон валосониву носихи нукуди Беҳзоду Монӣ ва дар иродаи таҳрири баму зери шуари мусиқӣ, захмааш дилпазир ва тараннумаш сомеагузин ва нақилҷумла дар ҷамиоварии камолоти расмӣ аз ҳар қисми ҳиш аз ҳиш афзуда ва арбоби ҳар фан ва асҳоби ҳар қонунро зердасти яди байзо намуда [49, бидуни саҳифа]. Муаллифи тазкира, гӯё аз меҳрубониҳои амир Музаффар нисбат ба Аҳмади Дониш ва сафари ў ба Россия, аз дӯстии ў ба яке аз намояндаҳои маъмури умури хориҷии рус Остреомухов, ки ба нишони эҳтиром ба Дониш ду кура (кураи замину осмон) тухфа карда буд, бо кинояе («ўро (Остреомуховро-А.М) ба суҳанҳои санҷида сайди худ сохта») андеша баён мекунад: «... дар замони ҳукумати Султон Ризвон ошиён Саид Амир Музаффархон алайҳирраҳма валғуфрон бисе меҳрубониҳо дида ва ба мароҳиму макорими хусравонӣ борҳо фоиз омада ва бо амри олишорати он подшоҳи ғуфронбашорат ба расми сафорат вориди вилояти Россия шуда ва бо яке аз руасои он вило бо Астромухуф мусаммо буда, тарҳи муҳовира ва ихтилот андохта, ўро ба суҳанҳои санҷида, сайди худ сохта, гӯянд қавоиди дӯстӣ бо ў

асоси маҳкам ниҳода, авроқи мазкурро ду адад курра, ки дар яке сурати осмон ва бар дигаре нақшаи замин сабту мусаввар буд, ба расми ҳадоё ба ӯ дод, чунончи дар он маврид ситоиши Астарамухуфи мазбурро чанд байте аз ӯ байнинос машҳур аст [49, бидуни саҳифа].

Азбаски Афзал Махдуми Пирмастӣ дар ибтидо аз шогирдони А. Дониш маҳсуб меёфт, вале бо мурури замон, баъд аз ба дарбор кашида шуданаш чун яке чоплусони амир дар ҳаққи устои хеш беэҳтиромию носипоисҳое зиёде кардааст, ки ин аз тарафи мунавварфикрони замонаш ба интиқоди саҳте дучор гардид. Ҳатто дар ин тазкираи худ забон ба дашном кушода, беэҳтиромона устои худро «ношукр» ба қалам медиҳад: «Ва дар авохир аз он ҷо ки забон ба ношукрӣ мекушод, аз назари отифати подшоҳи замон баруфтод. То ба аҳди салтанати қавишавкати бобаракатӣ ҷаноби ҷаҳонпаноҳӣ ва халиқауллоҳӣ, ки ӯро бинобар кӯҳансолӣ ва соҳибкамоли ба китобхонадории Ҷаъфархоҷаи Нақиб сарафзорӣ бахшида, бенасиб нагузоштанд ва аз он туғрои дебоча рассомии қасида бо камоли зебоӣ дар мадҳи амири мағфур мастур аст... » [49, бидуни саҳифа].

Садри Зиё дар тазкираи «Наводири Зиёия»-и худ нисбат ба беҳурматию бетамизии Афзал-махдуми Пирмастӣ оид ба Аҳмади Дониш андешаи муҳимме баён намуда, зикр кардааст, ки: «Афзал-махдуми Пирмастӣ-муаллифи «Тазкират-уш-шуаро» аз талозими (шогирдони) ӯст. Аз он ҷо ки бетамизӣ ва бепарҳезӣ дар ниҳоди ӯ (Афзал) муставлӣ (ғолиб) буд, ҳуқуқи собитаи ӯро, ки «кона ламякун» (буд, набуд) ангошта, ду нафар хидматгорони ӯро, ки яке Қорӣ Каромати танбурӣ, дигар Қорӣ Неъмат ном дошт, ки ҳар кадом маҳбуби аҳли ҷаҳон ва марғуби замон буданд, унвон намуда, бад-ин рубоӣ ҳачв намуд (рубоӣ):

Машҳур бувад ба мардумон иффати ту,  
Чун иффати ту Каромату Неъматӣ ту,  
Гар он бошад, Каромату Неъмат ин,  
Шошам ба Каромати туву Неъматӣ ту [35, с. 47 - 48].

Чун ин маънӣ дар байни аҳли маънӣ иштихор ёфт, Афзал-махдумро хама ҳадафи тири маломат карданд. Фузало аз ҳар тараф сар бардоштан ва забон ба таъну лаъни (нафрину маломати) ӯ кушоданд...» [35, с. 47 - 48]. Ҳатто дар бораи хислатҳои манфии Афзал Махдум – ман-манӣ, худписандиву мағрурӣ ва бахусус, дар пояи шеърӯ шоирӣ мақоми суғуст доштани Мирсиддиқхони Ҳашмати Бухорӣ дар «Тазкират-уш-шуаро»-и худ чунин андешаи муҳим баён кардааст: «Ба андак пояи шеър қаноат намуда, даъвии Хоқонӣ ва Хусравӣ дар табъ дорад... » [35, с.86].

Ин аст, ки ҳуди Аҳмади Дониш дар бораи чӣ гуна пайдо шудани он андешаҳо изҳори андеша намудааст «... Баъд аз китобати «Наводир-ул-вақоеъ» аз таълифоти ман, ки ба фармудаи маликзода (Мирсиддиқи Ҳашмат-бародари амир Абдулаҳад-М.А.) кардам, ба ҷои он ки ҷои ман бишносад, бештар нашинохт ва хусумат овард (ишора ба Афзал махдуми Пирмастӣ-М.А), бинобар он ки ноқисфитратони табақаи аҳли қалам ба мустаидони аҳолии худ душман шаванд, аз он ки маъшуқаи маонию маориф дар канор мили худ дидан натавонанд, - дар он асно ки вай ба ҳиҷо ва мазаммати ман тарзабон буд, китоби мазкурро яке дигар аз фузало (ишора ба Шамсиддини Шохин-М.А.) барои мутолиа бурда, баъд аз истилоъ қасидае дар мадҳи ман карда овард.

Дигар аз шуаро (ишора ба мухаммаси Музтариб-М.А.) он дида тахмис намуд ... ва номи домуллои ҳиҷогӯйро аз он ҷиҳат ки шунида ва доништа буд, дар зайли он қасида набишта ва мазаммат намуд» [66, с.136-143].

Дар ҷойи дигар, Аҳмади Дониш ба ҳамин масъала боз возеҳтар равшанӣ андохта, аз бадгӯйҳои шогирди хеш сухан ба миён овардааст, ки «домуллои шогирд... дар айёми қатъ ба ҳиҷо ва мазаммати ман кӯшидаанд ва дар айёми васл ба бадгӯй ва сухансанҷӣ ба қатъи идрори ман хурсанд, бо он ки аз ман ғайри некӣ надидаанд ва ман аз он ҷаноб ғайри бадӣ ва бадхоҳӣ... ».

**Д) Зикри Аҳмади Дониш дар «Тазкират-уш-шуаро»-и Абдуллоҳочаи Абдӣ.** Тазкираи Абдуллоҳочаи Абдӣ низ бо супориши амир Абдулаҳад

иншо шудааст. Дар тазкираи мазкур ҳам, ба мисли тазкираҳои Афзал ва Муҳтарам ғоя ва андешаву ақидаҳои амир ва ҳукмронони замонаш инъикос ёфтааст. Чи тавре ки муҳаққикон зикр кардаанд, Абдӣ низ ҳангоми иншои тазкира шоиронро интихоб намудааст, ки онҳо бо адабиёти дарбор иртибот доштанд. Дар тазкираи мазкур эътибори шоирони пешқадами давр, амсоли Аҳмади Дониш, Шамсиддин Шохин, Қорӣ Раҳматуллоҳи Возех, Абдулқодирхоҷаи Савдо, Садриддин Айнӣ ва дигарон дар тазкираи Афзал маҳдуми Пирмастӣ возех баён наёфтааст.

Ба хотири мушаххас нишон додани қазияи мазкур зикри Аҳмади Дониш дар тазкираи Абдӣ дар кадом сатҳ инъикос ёфтааст, овардани як порча аз онро зарур донистем: «Дониш-тахаллуси фозили моҳири фунуни комил, вофири қонуни олам, омил ба усули риёзӣ, ҳандаса, ҳайат, мусиқӣ ва ҳисоб, балки аз фуруоти он низ хабардор, ки мунҳасир ба дувоздаҳ, балки зиёдааст ва дар илми нучум каш-шамси-фи-васатин наҳор аст ва дар наққошӣ аз Мониву Бехзод чобукдаст ва нозуккор ва низ дар санъати чадвал ва лавҳ ангуштнамо ва ниҳоли фазлу камоли ӯ явман фаявман нушъунамо, Мулло Аҳмади Маҳдум мулаққаб ба калла аст...» [1, с.89].

Абдӣ низ дар тазкираи худ ду қурра тухфа кардани Остреомуховро зикр намудааст: «Астарамухуфи мазкур иқроман ва инъоман ду қура, ки яке аз он қураи осмон ва дигаре он қураи замин буда, таслими мушорилайҳӣ намуда, бинобар изҳори хурсандӣ ин абётро дар он мавқеъ гуфта, ки:

Астарамухуф кони маҳаки зевари улум,

Ар файзи баст амри кафи осафи замон... [1, с.90].

Баъд аз эҷодиёти Дониш як қасида ва як ғазалро оварда, дар вафоти адиб як таърихро зикр намудааст: «Таърихи ғавти Аҳмади Маҳдум муҳандис аз Ҳайрат ва боз як таърихи дигари суриву маънавӣ:

Кардам суоли соли вафоташ зи пири ақл,

«Гӯё бирафт равнақи илми нучум» - гуфт...

Сурии маънӣ чун камоли ӯ бубин таърихи ӯ,  
«Бо як ҳазору се сад бо чордах рафт, ох, ӯ» [1, с.93].

### **Е) Зикри Аҳмади Дониш дар «Тазкират-уш-шуаро»-и Ҳочӣ**

#### **Неъматуллоҳи Мухтарам**

Зикри Аҳмади Дониш дар тазкираи Мухтарам низ ба мисли тазкираҳои Афзалу Абдӣ бо тавсифи Аҳмади Дониш оғоз ёфта, дар илми хандасаву нучум, нақшу наққошӣ, дар хатти настаълиқу сулс, зулфи райҳонӣ ва дар мусиқӣ низ балад будани ӯро нақл мекунад: «Ва дар анвои авфоқ ва ашқолу нуқуш ва тасовири хомаронии саршикани килки Беҳзод ва хомаи Монӣ ва дар таҳсини хутути настаълиқ ва сулс ва тавқеъ ва муақалӣ ва куфӣ ва зулфу райҳонӣ иқдоммулмутаахирин вало сонӣ буд,... ҳамеша чун кучак ва дида бар гирди танбӯрнавозӣ маҷлисаш ба дугоҳи шом ва саҳар пур аз муқомшиносон ва маҳфилаш ба чоргоҳи фасл мамлӯ аз фазл асосан» [31, с.123].

Як вижагии хоси тазкираи Мухтарам дар он аст, ки муносибати дағал ва кӯрнамакони Афзал маҳдуми Пирмастиро, ки устои хеш-Аҳмади Донишро дар як рубоиаш ҳақорат намуда буд, ба зер интиқод мегирад ва ӯро «намакро хӯрда, намакдонро шикаста» [31, с. 125] медонад.

Сипас, дар бораи ҷавоби ҳаммаслакони Аҳмади Дониш дар ҳаққи Афзалро зикр намудааст, ки як навъ ҳамраӣи Мухтарам ба он ҷавобҳо низ эҳсос карда мешавад: «Аз ин ҳаҷви рақик дили ҳузуро беҳузур ва ҳар кадоми эшонро аз худ дар нуфур намуд. Аммо Дониш ба ҷавоб иқдом нанамуда, вифқи аҳроҷро ба амал оварда, ки Афзал тоқати таҳаммул ва тамакун ба дорулфоҳира наёварда, хорич гардида, аз ин амали Афзал ба мазмуни зод фиттанбури нағмаи ухро ба иғвои шайтонӣ ҳаҷви тулонӣ дар ҳаққи ӯ карда, аз он ҷо ки аксари фузало ва шуаро бар дониш маҳшул ва мухталат будаанд, ба ҳукми қавлуҳу таоло, ҷазоу сайиатӣ сайиатун - аксари шуаро, мисли Шоҳин ва Музтариб ва Дилкаш ва ғайруҳум Афзалро ҳичо гуфта, Донишро сутудаанд, чунончӣ, Шоҳин дар байте аз қасидааш мегӯяд:

Байт:

Гар лофи Афзалӣ ба ту зад аблаҳе чӣ бок [31, с.125].



Танбӯри эътибори туро ӯ бувад ҳарак.

Ҷро китобе аст, мурассаъ ба анвои саноеъ мусаммо ба «Наводир-ул-вақоеъ», чунонч Шоҳин ба ӯ ишорат намуда, чунин мефармояд:

Байт:

Дидам наво дар туву хондам ба сад хиёл?!

Кардам насоеҳи ҳукамои гузашта ҳақ [31, с.125].

### **Ё) Зикри Аҳмади Дониш дар «Наводири Зиёия»-и Садри Зиё**

Тазкираи «Наводири Зиёия»-и Садри Зиё дар омӯзиши масъалаҳои сиёсӣ ва иқтисодӣ ва махсусан, адабиву фарҳангии нимаи дуҷуми асри XIX ва баъзе намояндагон ва чехраҳои адабиёти ин давра низ маълумоту асноди тозаи адабӣ медиҳад, ки мо онро аз дигар сарчашмаву асарҳои таърихӣ пайдо карда наметавонем. Асари мазкур маҷмуаи асарҳои Садри Зиё буда, панҷ асари ӯро фароҳам овардааст ва муаллиф дар муқаддимаи он ба муҳтавои китоб ишора намуда, навиштааст: « Ҳар гоҳ ҳикояте хуб аз касе мешунидам ё ривояте марғуб ба ҷое медидам, либоси таъбир мепӯшидам. Гоҳе муфассалро мучмал (мухтасар) ва гоҳе мухтасарро мутавассил мекардам, то дар санаи 1322 (1904-1905) мусаввадаҳоро ба як ҷо ҷамъ карда, китобе мураттаб сохтам ва онро «Наводири зиёия» ном ниҳодам. Уқало мазоминаш (оқилон мазмунаш)-ро меписандиданд, зурафо (хушзавқон) латоифашро механдиданд... » [35, с.9].

Дар тазкираи мазкур Садри Зиё воқеан, ба мақому мартабаи Аҳмади Дониш дар ҷомеаи онрӯза ва нақши ӯ дар адабиёт, ки тавассути он маҷрои адабии ин давра ба сӯйи таҳаввулу интиқод ва тағйир додани равиши ҷомеа равона карда буд, андешаву мулоҳизаҳои муҳим баён карда, ӯро дар «ҷамеи улум якто» ва «дар тамоми ҳунарҳо беҳамто» номидааст: «Аҳмади-махдуми Уроқ ал-мутахаллис ба Дониш ал-машҳур ба Аҳмади Қалла шахсе буд дар ҷамеи улум якто, дар тамоми ҳунар беҳамто... » [35, с. 47].

Зикр бояд намуд, ки ҳуди Аҳмади Дониш дар «Наводир-ул-вақоеъ» кушоду равшан оид ба ин масъала, яъне ба дигарон монанд ва шабоҳат

надоштани хешро махсус гӯшзад кардааст, ки ин мулоҳизаҳо бори дигар андешаҳои Садри Зиёро тақвият мебахшанд. Садри Зиё, ки мухлиси ашаддии Аҳмади Дониш буд, борҳо оид ба ягон «олиму чоҳил» монанд ва «мувофиқат надоштан»-и ӯро қайд намуда, эшонро «нодири даврон», «фарид-уд-дахр», «соҳиби заковат» тасвир намуда, ҷилваҳои хунари ва фазилатҳои шахсии адибро хеле муҳаққиқона ва олимона ба таҳқиқ гирифта, аз бузургию даҳои Аҳмади Дониш ба ҳамзамонон ва ояндагон башорат додааст: «Дониш Аҳмад-муҳандиси урок, нодир-ул-асл в-ад даврон, фарид-уд-дахр в-алавон, муаллифи «Наводир-ул-вақоеъ» ва чанде дигар аз муаллафот аст, ки мақбули аҳли замон ва мустаҳсани фозилон аст...» [172, с.101].

Садри Зиё чун сиёсатмадор ва дар айни замон, чун маорифпарвар ва равшанфикру ҳомии аҳли илму адаб ба нақши Аҳмади Дониш, ки меҳост, дар фазои сиёсату мулкдории кишвар тағйирот ба амал оварда шуда, амиру вазир ва қозию дигар маъмурони давлат аз аҳволу зиндагии мардум огоҳ ва бохабар бошанд, мулоҳизаву мушоҳидаҳои худро хеле часурона баён кардааст, ки: «Аҳмад-махдуми Уроқи муҳандиси Доништахаллус тамоми умраш сарфи ин шуд, ки шояд амир ё вазир ё қозикалон ё дигар кордорон мутаннабеҳ шуда, бар сари инсоф омада, дар боби насиҳатгарӣ бад-он бечора ёрмандиву ионатрасонӣ кунад, то ки идораи хозираашро тағйир дода, баъзе бидъатҳои хонумонсӯзро бартараф карда...» [35, с.80]. Дар иртибот ба гуфтаҳои фавқ, Садри Зиё дар давоми андешаҳои аз пешниҳоду андешаҳои Аҳмади Дониш оид ба умури давлатдорӣ, ки ба умарову вузаро пешниҳод намуда буд, ҷавоби «Бо аксар ҳуққому мутасаддиёни дарбор» навиштаам. Дар ҷавоб чизе нашунидам, илло сукут ва сухане, ки дар саволам аслан, ҷавоб шудан надорад...» [20, с.97] тақвият бахшида, он мулоҳизаву мушоҳидаҳои Аҳмади Донишро пурра намудааст: «Ҳеч аҳаде ҳарфе аз вай нашнид, ночор китоби «Наводир-ул-вақоеъ»-ро, ки чанд фаслу бобаш иборат аз усули мулкдорӣ ва тартиби раиятпарварӣ ва муомилоти хадаму ҳашам ва давоии харобии вилоят ва асбоби ободии мамлакат, аз худдоми атабаи илия шоистаи эътимодӣ ва меҳрубонӣ кист

ва эҳтирозу ичтиноб аз кадом тоифа лозим буданро бо ибороти соддаву равшан мубайян намуда....». Садрӣ Зиё низ бо афсусу надомад аз амалӣ нагаштани пешниҳоду мулоҳизаҳои Аҳмади Дониш изҳори таассуф намудааст, ки «во ҳасрато, ки ин ҳам... ба гӯши касе надаромад, ба тақдире, ки даромада бошад, ҳазорпо шуда баромада, сабаби озори он кас шуда, натиҷае мутараттиб нагашт» [35, с.80].

Муаллифи «Наводири Зиёия» аз насихатҳо ва пешниҳодҳои Аҳмади Дониш ба унвони амир Музаффар ва Абдулаҳад, ки ба хотири аз нону намаки дарбор баҳраманд буданаш разолату қабоҳати дарбориён ва усулҳои дигар кардани давлатдориро пешниҳод намуда буд, ба хандахариш ва истехзои онҳо дучор гардидани адибро зикр намудааст, ки «Пеш аз таснифи «Наводир-ул-вақоеъ» чанд маротиба ба амир Музаффархон ва амир Абдулаҳадхон аз роҳи хайрхоҳию оқибатандешӣ қабоҳе беҳудагиҳои кордоронро аввалан билчамол, сониян битафсил арз карда, оқибати ваҳимаи онро ба назарашон нишон дода, вазифаи намакхорагӣ ва дилсӯзиро камоянбағӣ адо намуд. Аҷабо, натиҷа сухрияву истехзо буд...». Садрӣ Зиё қайд мекунад, ки махсусан баъд аз таълифи «Наводир-ул-вақоеъ» ва пешниҳоди асар ба дарбор Донишро аҳмақу кофир хонданд ва ба ҳар роҳу васила кӯшиш намуданд, ки адибро аз дарбор дур намоянд: «Баъд аз таснифи «Наводир-ул-вақоеъ» ҳукм ба таҳмиқу тақфираш карданд. Маазолик чанде ба маҷолису маҳофили ақобир, ки раъсулқавми ин тоифаи дания ва ин ҷамоаи разиланд, расида қабоҳи қорашонро ягон-ягон шумурда нишон дода, ки оқибати ин қорҳои беҳуда ба кучо меанҷомад.... Дар ҳар дараҷа, ҳазрати шариатпаноҳ дар ҳар мартаба ҷаноби осафҷоҳ табассуме мекарданд ва саре меҷунбонданд, «оре», «бале» меғуфтанду меғузaronиданд. Аммо дар ғайбаш меҳандиданду меғуфтанд: «Девона шудааст» [35, с.80- 81].

Хулоса, Садрӣ Зиё чун яке аз мухлисони ва мубаллиғони эҷодиёти Аҳмади Дониш ва ба қавли устод Айни «ошиқи асарҳои Аҳмад-маҳдум» [7, с.547] дар асарҳои худ барои паҳн намудан ва ба мардум расонидани гоҷаву ақидаҳои ин абармарди илму фарҳанг, ки дар тахтушшуури як гурӯҳ

зиёиёни равшанфикр «инқилоби фикрӣ»-ро бедор намуда буд, корҳои арзандаву муассирро ба анҷом расонидааст. Воқеан, Садри Зиё зимнан хангоми таҳлилу баҳо додан, ба мақому манзалати Аҳмади Дониш дар адабиёти нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX андешаву мулоҳизаҳои шахсии худро дар бораи ҷомеаи онрӯза ва ҳатто пеш аз он ки дар тамоми самтҳо ва аз он ҷумла, дар адабиёту фарҳанг низ як бӯхрони ҷиддии таназзул ёфтани шуури диниву дунявӣ, боло рафтани ҷаҳолат ва хурофот, ғасод гардидани ахлоқ ва беадолатиҳо ба вучуд омадан ё худ зӯхур ёфтани шахсиятҳое чун Аҳмади Донишро ба миён овард, ки эшон дар таҳаввул ва навсозии шуури динӣ, интиқоди ҷиддии дастгоҳи сиёсии аморати Бухоро бо як эҳсосу тафаккури баланд ва ҷасорати беҳамтои хеш баҳри тағйир додани онҳо, ҳамчунин дар тағйир додани маҷрои адабӣ мактаби илмиву адабии худро таъсис додааст, ки минбаъд пайравону шогирдони ӯ онро идома додаанд, баён кардааст.

#### **Ж) Зикри Аҳмади Дониш дар «Намунаи адабиёти тоҷик» ва «Ёддоштҳо»-и Садриддин Айнӣ**

Аз таъкиранависони асри XX сардафтари адабиёти муосири тоҷик устод Садриддин Айнӣ доир ба зиндагинома ва фаъолияти илмиву адабии Аҳмади Дониш ва даҳои ӯ маълумоти бештар додааст. Шинохт ва андешаҳои устод Айнӣ оид ба Аҳмади Дониш ва асарҳои ӯ ханӯз солҳои навадуми асри XIX хангоми ба Бухоро омаданаш оғоз ёфта, баъдтар, яъне хангоми аз тарафи Садри Зиё ба ғалатгирии «Бадоеъ-ул-вақоеъ» кашида шуданаш вусъат пайдо карда бошад ҳам, вале фаҳмиши илмиву назариявии устод доир ба шахсият ва фардияти Аҳмад-махдум солҳои бистуми асри XX, бавижа дар асарҳои илмӣ ва бадеӣ-таърихии «Таърихи инқилоби Бухоро» (1920), «Таърихи амирони манғитияи Бухоро» (1923) ва «Намунаи адабиёти тоҷик» ва дертар дар «Ёддоштҳо» (1954) инъикоси воқеии худро пайдо кардааст.

Садриддин Айнӣ агар дар «Таърихи инқилоби Бухоро» дар зерфасли «Ҳотираҳоям дар бораи Аҳмад – махдум» ба таври иҷмолий ошноии ғойбонаи худро аз соли 1885 (1310 ҳиҷрӣ) доир ба Дониш, яъне «марди

болобаланду каллакалон» ва дар ибтидо ба суҳбати муллоҳо бовар намуда, «аз беҳабарӣ Аҳмад-махдумро кофир гумон намудан»-аш ва баъд аз шиносӣ бо «Наводир-ул-вақоеъ» ба сабабҳои кофир хондани Аҳмад-махдум сарфаҳм рафтани ва дар «соия мутолиаи ин китоб» дар тафаккури шуури нависанда ба вучуд омадани тағйиротро хеле воқеъбинона тасвир намудааст: «...аз мухлисони Аҳмад-махдум, яке аз уламои тараққипарвари ҳозираи Бухоро қозӣ Мирзо Муҳаммадшарифи Садр китоби «Наводир-ул-вақоеъ»-и Аҳмад-махдумро китобат кунонида, тасхеҳ ва муқобилаи онро аз рӯйи дастхати худи муаллиф ба ман ва ба шаркидарсам Абдуловихиди Мунзим супорид. Ба ин муносибат ман китобро аз аввал то охир хонда баромадам ва аз он лаззати зиёд гирифтаам ва такрор хондам. Баъд аз он фаҳмидам, ки чаро Аҳмад-махдумро кофир мегуфтанд. Ў дар ин китоб муллоҳои расмиро бераҳмона танқид карда, фасоди байни умаро ва уламоро кушода, нуқсонҳои усулҳои дарс, беарзиш ва нодаркор будани аксари чизҳои дар мадраса хондашавандаро нотарсона навишта будааст. Ана барои ҳамин ўро кофир мегуфтаанд! Баъд аз ин кӣ будани Аҳмад-махдумро шинохтаам ва назарам ба муллоҳо ва дарсҳои мехондагиам дигар шуд...» [4, с.23] гуфта бошад, дар «Намунаи адабиёти тоҷик» ба таври хеле муфассал (бархилофи анъанаи тазкиранависии гузашта) оид ба шарҳи ҳол, осор ва шахсияти адиб ба таври хеле густарда изҳори андеша намуда, дар муҳити онрӯзаи Бухоро «сарвари илмӣ, адабӣ, иҷтимоию сиёсӣ» ба шумор рафтани Аҳмади Донишро, бавижа таъкид намудааст. Аз ин рӯ, зуҳури шахсият ва фардияти эҷодии Аҳмади Дониш аз назари С. Айнӣ падидаи фавқулода ва ғайричаҳмдошт маҳсуб меёбад.

Устод Айнӣ дар «Намуна...» баробари маълумот оид ба тарҷумаи ҳол, шахсият ва шарҳи осори Аҳмади Дониш пеш аз ҳама назари худро бо ҷумлаҳои кӯтоҳу муъҷаз адибро чун «доҳии модарзод» таъбир мекунад ва дар он замон мавҷуд набудани андешаву ақидаҳои нав, яъне ҷадидро дар Бухорои онрӯза таъкид намуда, ба андешаи муҳимме расидааст, ки: «ин доҳии модарзод ҳамаи афкорашро аз ғайри талқини касею китобе маҳз аз тадаббуру тафаккури худ маишату дунёро ҳосил кардааст» [8, с.201]. Дар

баробари ин, дар тазкира мулоҳизаҳои С. Айнӣ оид ба назарияи Аҳмади Дониш ба касбҳои пешаҳо, оила ва оиладорӣ, муносибати модаршӯю арӯс мушоҳидаҳои баён карда, ақидаҳои адабӣ эстетикӣ адибро нисбат ба шеърӯ шоирӣ, ба вижа оид ба шеърӯ сабки Бедил, ки воқеан, дар замони муаллиф фаҳмидаю нафаҳмида ба як равиӣ махсус табдил ёфта буд ва аз муборизаи Аҳмади Дониш ба муқобили ин равиёро шарҳу тавзеҳ медиҳад, зеро ба андешаи муаллиф «Аҳмади Қалла бо вучуди ихлосу камолу ақидааш дар бораи Бедил дар тақлиди услуби Бедил мубориза эълон карда, худ осори манзумаю мансураашро дар камолӣ содагӣю равонӣ навиштанро илтизом кард» [8, с.201]. Ва устод Айнӣ зикр намудааст, ки Аҳмади Дониш аз ҳаммаслакони худ ва дигар равшанфикроне, ки дар муҳити адабии онрӯза ба шеърӯ шоирӣ машғул буданд, даъват ба амал овардааст, ки аз чунин тақлиду тақлидкорӣ даст кашанд. Устод Айнӣ баъд аз овардани намунаҳо аз эҷодиёти Аҳмади Дониш дар анҷом ба як хулосаи бисёр муҳимму ҷиддӣ омада, таъкид кардааст, ки «Аз осори Аҳмад-махдуми Дониш ба наmunанигорӣ дил ташнашикан намешавад» [8, с.201].

Мушоҳидаву мулоҳиза ва назари дақиқи Садриддин Айнӣ дар бораи Аҳмади Дониш, шахсият ва фардияти паҳлӯҳои эҷодии ӯ дар «Ёддоштҳо» ба таври васеъ ва фароҳу густарда ба таҳлил омадааст. Мувофиқи мушоҳидаву пажӯҳишҳои М. Шакурӣ (М. Шакуров) оид ба шахсият ва фардияти эҷодии Аҳмади Дониш устод Айнӣ дар «Ёддоштҳо» (қисмҳои 2,3,4) ҳашт бобро махсус ба ӯ бахшида, дар баъзе бобҳои дигар низ ба ин ё он муносибате аз адиб ёдоварӣ намудааст, ки онҳо воқеан, дар муайян намудани ҷаҳонбинӣ, нубуғи адиб, ақидаҳои илмиву адабии ӯ доир ба масъалаҳои сиёсӣю иҷтимоӣ, ахлоқӣ ва фарҳангӣ ва бахусус дар тағйир додани маҷрои нави адабӣ ва ғайра нақши муассиру вижа доранд.

Зикр бояд намуд, ки устод Айнӣ ошноии аввалини худро дар бораи Аҳмади Дониш дар боби «Одами аҷиб», ки аз суҳбати муллоҳои мадраса ҳосил шуда, ба ӯ як дунё таассуроти неке бахшидааст, бо як ҳарорати сӯзон нақл мекунад, ки: «дар он вақт муҳаббат ва тарафдорӣ ман Аҳмад-махдум вичдонӣ буда, ин натиҷаи акси таъсире буд, ки ба сабаби ҳуҷуми

бемантиқонаи муллоён ба ӯ дар дили ман пайдо шуда буд. Вагарна ман дар он вақт ва дар он синну сол аз маслак ва мақсади Аҳмад-махдум хабардор набудам ва хабардор шуданам мумкин ҳам набуд» [7, с.173]. Ба чашми хайрат ва кунҷковона чувстучӯ намудани умқи воқеаҳои онрӯзаи Бухорои пуртазод ва бавижа аҷобат ва ғаробати ин «одами аҷиб», яъне шахсияти Аҳмади Дониш, ки дар як рӯзгор байни уламову табақаи ашроф ба таври мутазод баҳогузори мешуд, ба устод Айнӣ зуд ва ба таври осон ин муаммо ошкор нагардидааст.

Андешаҳо ва таассуроти С. Айнӣ оид ба Аҳмади Дониш баъд аз ворид шудан ба дарбори Шарифҷон-махдуми Садри Зиё ва ширкатҳояш дар маҳфилҳои адабии ин даргоҳ ба кулӣ тағйир ёфтааст: «Азбаски ман аз рӯи дарёфти худ аҳли маҷлисҳои Шарифҷон-махдумро одамони дурустқирдор медонистам, аз рӯи гуфтаҳои онҳо муҳаббатам дар ҳаққи Аҳмад-махдум рӯз то рӯз зиёдтар ва ҳавасам аз фаҳмидани хусусиятҳои аҳволи ӯ соат ба соат афзунтар мегардид. Бинобар ин, дар мавридҳои муносиб аз ҳар кадоми онҳо дар бораи Аҳмад-махдум чизҳо мепурсидам» [7, с.283].

Чунин баҳодихӣ ва таъбири С. Айнӣ ба даҳои Аҳмади Дониш воқеан, асосҳои қидди илмӣ дошта, аз дарки амиқу саҳеҳ ва шинохти ин нобиғаи даврон аз ҷониби сардафтари адабиёти муосири тоҷик башорат медиҳад. Зикр бояд намуд, ки эҷодиёти Аҳмади Дониш тавассути истеъдоди фитрӣ ва заковати худодод нисбат ба илмҳои расмӣ ғайрирасмӣ, амсоли хандаса, нучум, ҳайат, ҳисоб, мусаввириву наққошӣ, инчунин китобату хаттотӣ, дабирӣ ва дар баробари ин ва пеша аз ҳама ба Қуръону тафсириҳои он, аҳодиси набавӣ, шеърҳои адабиёт ва таъриху ҷуғрофиё ва ғайра пайдо шуда, зина ба зина ташаккул ва инкишоф ёфтааст, ки ба таъбири устод Айнӣ: «ба туфайли заковат ва истеъдодаш дар ҳар як аз ин илмҳо таҳассус пайдо карда буд» [4, 20]. Ва вобаста ба ин, устод Айнӣ ба чунин илмҳо майлу рағбат пайдо кардан ва онҳоро аз худ намудани Аҳмади Дониш ва нисбат ба чандин ҷанҳон таҳассус пайдо

карданаширо дар «замоне ки аз асбобу анҷом ва адабиёти нави илмӣ дарake набуд», махсус таъкид мекунад.

Баробари мулоҳизаву мушоҳидаҳои ғавқии устод Айни андешаҳо оид ба чараёни маорифпарварӣ ва ҳамчун сардафтари адабиёти маорифпарварӣ эътироф шудани Аҳмади Дониш баъзе мулоҳизаву мушоҳидаҳои ҷадид ба миён меояд, ки: «дар шароити замони зиндагии Аҳмади Дониш барои ба амал омадани чараёни маорифпарварӣ ва чун маорифпарвар ташаккул ёфтани ӯ (Аҳмади Дониш-М.А) заминае мавҷуд набуд» [61, 125]. Ин андешаи муҳим давоми андешаҳои профессор Х. Мирзозодаро [146, с.197-229] оид ба масъалаи мазкур, яъне дар эҷодиёти Аҳмади Дониш ва баъзе пайравонаш ҳоло чун «маорифпарвар» сабзида нарасидани унсурҳои ин чараёнро таъкид намуда, ӯро ҳамчун «маърифатпарвар» ба қалам дода буданд, тақвият мебахшад. Устод Айни вобаста ба адабиёти маорифпарварӣ ва шароиту ҳудуди ба вучуд омадани он ки оғози онро «адабиёти нави тоҷик» маҳсуб донистааст, онро ба таври мушаххас чунин шарҳ мекунад: «Ҳарчанд Аҳмад-маҳдуми Дониш (1242-1314) дар боби адабиёти мансура хеле роҳи нав ва услуби тозаро бо илҳами даҳо ва истеъдоди фитрии худ эҷод кард, лекин ин равиш то 1905 мелодӣ, яъне то Инқилоби нахустини Русия шоеъ нашуда буд... Бинобар ин, мо сари таърихи адабиёти нави тоҷикро 1905 қарор додем» [8, с.353].

Аҳмади Дониш ва эҷодиёти ӯ аз назари С. Айни ба ягон чараёни дар он замон амалкунанда ва ё шаклгирифта ва ё шаклгирифтаистодаи фарҳангиву иҷтимоӣ иртиботе надоштааст. Баръакс, вазъияти носолим ва оммавии ҳамаро фарогирандаи маънавият ва иҷтимоиёти на танҳо кишвари Бухоро, балки тамоми Фарорӯд, тафаккуру шуури Аҳмади Дониш ва нерӯи зеҳнию ақлӣ ва фикрии ӯро ба таҳаввул ва ба исён оварда буд. Дар натиҷаи чунин таҳаввулоти фикрӣ дар ниҳод ва вучуди Аҳмади Дониш як нерӯе ба миён омад, ки он ба дигаргун кардани низоми давлатдорӣ ва тағйир додани маҷрои адабӣ равона шуда буд. Нигоҳ ва диди фарохи устод Айни ба мақому манзалати Аҳмади Дониш дар дарбор ва баҳусус муносибати амиру умаро ба ӯ, ки бо вучуди қору вазифа ба



муносибату рафтор ва корҳои аҳли дарбор ба чашми интиқод муносибат кардааст, тавачҷуҳ намудааст. Аз рӯи таъбири устод Айнӣ, Аҳмади Дониш «ба сифати мунаҷҷим шуҳрат ёфт. Амир ӯро чун мунаҷҷим ҳурмат мекард» ва аз ҳамин мавқеъ, назари заррабини Айнӣ шахсият ва фардияти Донишро барои ояндагон чун шахси оқилу доно, «фозил ва олими дараҷаи аввал» ба тасвир овардааст ва дар навбати худ «Аҳмад-махдум сардори норозиёни дарбор» маҳсуб ёфта, аз «фасоди замона гап мекушод». Чунин тасвирҳо ва таъбирҳои воқеан, табиӣ ва мушаххаси устод Айнӣ дар бораи Аҳмади Дониш ва қазияву андешаҳои салими ӯ оид ба бӯҳрони ҷомеаи онрӯзаи Аморати Бухоро, ки дар замони салтанати Музаффар ба амал омада буд, симо ва шахсияти ин «доҳии модарзодро» чун шахсият ва «одами начиб» ошкор намуд.

С. Айнӣ дар асарҳои дар фавқ ишора кардаи худ, баробари муайян ва мушаххас намудани симои ин «одами аҷиб» ба мушоҳидаву пешниҳодҳои Аҳмади Дониш оид ба муҳорибаҳои артиши Россия бо билоди Мовароуннаҳр, бавижа аморати Бухоро, кундзехнию нобаладии умарову вузаро ва сарлашқарон, ки ба ҷойи ҷустуҷӯи тадбирҳои мушаххас ба айшу ишрат ва фисқу фасод машғул шуда, ягон тадбир ё ҷорae пешниҳод карда натавонистанд ва ҳатто аз пешниҳоду тадбирҳои манзурнамудаи ашхоси равшанбину ботадбир, ба мисли Аҳмади Дониш «беҳтар будани роҳи мусолиҳа ва мадуро бо ин душманони бонизоми қавӣ»-ро қабул накарданд.

Мулоҳизаву мушоҳидаҳои устод С. Айнӣ дар масъалаи сода кардани забон аз тарафи Аҳмади Дониш воқеан, диққатҷалбкунанда аст. С. Айнӣ дар бораи назму насри Аҳмади Дониш сухан ронда, онҳоро хеле содаву раво ва дар ин самт моҳир ба қалам медиҳанд, ки «Аҳмад-махдум дар навиштани назм ва насри сода хеле моҳир буд» [4, с.21]. ӯ ҳам дар «Намуна...» ва ҳам дар «Ёддоштҳо» дар нимаи дуюми асри XIX дар ҳавзаҳои адабии Мовароуннаҳр ва аз он ҷумла, дар Бухоро таъсири зиёд доштани ашъори Бедил ва пайравии тақлид ба ашъори ӯ ва забони бисёр мураккаби аз ҳад зиёд арабишудаи ин даврро махсус ибраз дошта, нақши

Аҳмади Донишро дар содакунӣ ва даст кашидан аз ин равияро борҳо таъкид мекунад.

Яке аз роҳҳо ва усулҳои тағйир додани маҷрои адабӣ дар нимаи дуюми асри XIX, ки ба ному кори Аҳмади Дониш иртиботи қавӣ дорад, ин пешниҳодҳо ва роҳҳои пешгирифтаи Дониш оид ба сода кардани забон ва аз пайравии тақлид даст кашидани шоирону адибони нимаи дуюми асри XIX аз услуби Бедил маҳсуб меёбад. Ба ҳамин муносибат, устод Айнӣ дар «Намуна...» ба масъалаи мазкур дахл намуда, шуҳрат доштани назму насри Бедил ва ҳар шахсе, ки ба даст қалам мегирифт, пайравӣ кардан ба Бедилро ба худ шоиставу шараф медонистааст, интиқод кардааст [8, с.201]. ва дар ин замина, мулоҳиза ва нуқтаи назари Аҳмади Донишро нисбат ба ин масъала баён карда, нисбат ба тақлиди услуби Бедил мубориза эълон кардани адиб ва содаю равон навиштанро ба ҳамзамонону ояндагон муқарраран, талқин мекунад [8, с.201].

Аҳмади Дониш дар баробари рӯй овардани худ ба сода навиштану сода баён кардан ва ба мардум фаҳмо шудани навиштаҳояш ба ҳаммаслакону мусоҳибони хеш низ мутассил таъкид ва талаб доштааст, ки ба содаю фаҳмо будани навиштаҳояшон диққат диҳанд ва аз услуби Бедил, ки хоси вижаи иншои шоир аст, зеро: «Мусоҳибони худро низ аз тақлиди Бедил манъ мефармуд. Услуби Бедилро маҳсули истеъдоду маслаки бедилӣ медонист. Ба амсоли Қозӣ Абдулвоҳид Садри Сарир, домолло Абулфазли Сират ва Исомаҳдуми Муфтӣ, ки муосиру мусоҳибони Аҳмад-маҳдум буданд, ин талқинот беасар намондааст» [8, с.201]. Таъсири гуфтаву навиштаҳои Аҳмади Дониш оид ба масъалаи соданависии аз тақлид даст кашидан барои муосирони адиб ва ояндагон, бавижа адибони маорифпарвар бе таъсир намондааст.

Дар баробари ин, С. Айнӣ дар қисми чоруми «Ёддоштҳо» доир ба масъалаҳои зиёде, ки аз «Наводир-ул-вақоеъ» барои худ сабақ гирифта, ба устод «таъсири аҷиб кардаанд» [7, с.548] нақл намуда, ба хулосаҳои бисёр муҳим мерасад ва таъсири ин асарро дар зиндагии хеш чунин ба қалам медиҳад: «Ҷойҳои таъсирбахши «Наводир-ул-вақоеъ» он ҷойҳо буданд, ки

ман он ҳодисаҳоро дар зиндагӣ дида будам ва аз он аҳвол дилтанг мешудам, аммо ҳеч гоҳ ислоҳ кардан ва ислоҳ шудани он аҳвол дар хотирам намегузашт ва гумон мекардам, ки «дунё ҳамин тарз ҳам меравад, чӣ бояд кард?» [7, с.548].

С.Айнӣ бобҳои таъсирбахши асари Аҳмади Донишро, баҳусус масъалаҳое, ки ба аҳволи оилавӣ-ҳуқуқҳои зану модар, талоқ, васияти фарзандон, одоби никоҳ ва хусумати модаршӯй, тасвири ногувори таълиму тадрис ва аҳволи устодони мактабу мадраса «Рисолаи Тамаддун ва таовун», ки оид ба бетартибҳои дарбори амири Бухоро ва талаби ислоҳи онҳо аз тарафи амир, ҳамчунин тасвири аҳли бозор ва роҳҳои сарватгундорӣ ва баҳусус тасвирҳо ва нақли яке аз сафарҳои Аҳмади Дониш ба Россияро, ки назари хӯрдабини Аҳмади Дониш ба чамъияти дворянӣ ва аристократии Россияро, ки муҳити маънавию фарҳангии ҷомеаи аристократии Россияро инъикос кардааст ва ба Айнӣ писанд афтада, назари жарфбинии ӯро ба кулӣ дигаргун сохтааст, тасвир менамояд.

Хулоса, тасвири зиндагинома ва эҷодиёти Аҳмади Дониш аз нигоҳи Садриддин Айнӣ дар асарҳои илмӣ ва бадеӣ-таърихӣ «Таърихи инқилоби Бухоро» (1920), «Таърихи амирони манғитияи Бухоро» (1923), «Намунаи адабиёти тоҷик» ва «Ёддоштҳо» (1954) баҳусус, интиҳоб ва интиқоли порчаҳо ва шарҳу тавзеҳи онҳо аз «Наводир-ул-вақоеъ» дар «Ёддоштҳо» нишон медиҳад, ки ҳарчанд онҳо дар услуби эҷодӣ ва гузориши масъала дар мавқеҳои мухталиф қарор дошта бошанд ҳам, устод Айнӣ барои ба хонандагон муаррифӣ намудан ва нишон додани шахомат ва даҳои Аҳмади Дониш, баъдан барои муайян кардан ва баҳо додан ба шахсияти эҷодӣ ва фардияти ӯ усули таҳқиқ ва хотироту ёддоштнависиро истифода бурда, муайян ва мушаххас намуд, ки Аҳмади Дониш чун ситораи дурахшоне дар осмони торики Бухорои нимаи дуюми асри XIX ҷилвагарӣ намудааст.

## 2.2.2. Аҳмади Дониш дар ашъори шуарои муосираш

Муҳаққиқони эҷодиёти Аҳмади Дониш зикр кардаанд, ки ашъоре, ки бахшида ба даҳои ин «доҳии модарзод» иншо шудаанд, аз ҷиҳати ҳаҷму миқдор зиёд нестанд, вале аз нигоҳи мазмуну муҳтаво ва мундариҷа қобили тавачҷуҳ маҳсуб меёбад. Ашъори мазкури адибон дар анвои гуногуни назм, амсоли қасида, мухаммас, марсия ва қитъа иншо шуда, тамоми хислатҳои начибаи ин «яғонаи фазл»-ро як-як маънидод кардаанд.

Шамсиддини Шохин, Абдулмачиди Музтариб, Мирсиддиқхони Ҳашмат, Абдурахмони Тамкин, Таҳсин, Садри Зиё, Ҳайрат, Анбар ва дигарон дар шеърҳои худ хислатҳои начибонаи Аҳмади Дониш ва паҳлӯҳои гуногуни фаъолияти илмиву адабӣ, нақши ӯ дар адабиёти давр ва дар маҷмуъ, мақому мартабаи адиб дар адабиёти нимаи дуюми асри XIX-ро дар марсияву таърихҳои хеш хеле барҷаста тасвир кардаанд.

Дар байни ашъоре, ки дар васфу мақом ва манзалати Аҳмади Дониш чун фозилу донишманд мулоҳизаҳои ҷолиб баён шудааст, қасидаи Шамсиддини Шохин ва мухаммаси Музтариб ба ин қасидаи Шохин мебошад. Сабаби асосии иншои шеърҳои мазкурро худи Аҳмади Дониш шарҳу эзоҳ додааст.

Аҳмад Маҳдуми Дониш дар муҳити онрӯзаи аморати Бухоро чун мутафаккири мутабаҳхир яғонаву танҳо набуд. Шогирдону дӯстон, мухлисону хайрхоҳон ва пайравони Аҳмади Дониш дар чунин вазъияти ба амал омада, адибро танҳо нагузошта, дар атрофи ӯ муттаҳид гардида, тавассути навишатаҳояшон ӯро ҳимоя намудаанд, ки яке аз онҳо Шамсиддин Маҳдуми Шохин мебошад. Шохин дар ин қасидаи худ Донишро бар рағми Афзал Маҳдуми Пирмастӣ «паямбари охирзамон», «гуҳарсанҷ»-у «суҳандон» таъбир намудааст:

Эй як варақ зи дафтари фазли ту нух фалак,  
Сити камоли ту зи само рафта то самак.  
Ҳар даъвие, ки аз ту ба фазлу камол рафт,  
Бирчис муҳр карду Аторуд навишт чак.

Авзои ҳафт ахтару атвори нуҳ сипеҳр,  
 Бар дониши баланди ту пайдост як ба як.  
 Эй фитратат ба сина, чу дар обгина май,  
 В-эй нуктаат ба хома, чу дар нобзан газак.  
 Нисбат туро ба Аҳмади мурсал ҳамин бас аст,  
 К-ин номи нек байни туву ўст муштарак.  
 Чун иттиҳоди исму мусаммо муқаррар аст,  
 Гар хонамат паямбари охирзамон, чӣ шак?  
 Дидам «Наводир»-и туву аз сафҳаи хаёл,  
 Кардам вақоеи ҳукамои гузашта ҳақ.  
 Бар ганчи сеҳр меҳри гуҳарсанчи ту калид,  
 Бар нақди фикр табъи сухандони ту маҳақ.  
 Гар лофи афзалӣ ба ту зад, аблаҳе чӣ бок?!  
 Танбури эътибори туро, к-ӯ бувад ҳарак?!  
 Арбоби фазл бо ту наёрад ҳамсарӣ,  
 К-он чо уқоб ҳамла барад, чун кунад чапак  
 Шеъри малеҳ гар кашамат сад ҷамоза беш,  
 Саҳл аст, бо ту, чун ба қароқӯлиён намак.  
 Шоҳин, ки хомааш зи Аторуд қасаб рабуд,  
 Чархаш занад ба азми мадеҳи ту ҳайта лак! [52, с.300-301].

Дигар аз адибон ва ҳаммаслаконе, ки Донишро аз ҳадафи маломату таҳқири Афзал Маҳдуми Пирмастӣ ҳимоя намудааст, шоир Музтариб мебошад. Музтариб дар мухаммаси худ ба ғазали Шоҳин аз фазлу камолоти Дониш, шахси донишманду баландмартаба буданаш суҳан ба миён оварда, ўро «афзал-ул-афозил» ва «расул-ул-муҳандисин» ва мунтақиди ўро, ки мункири фазлу камолоти шоир аст, «нокас», «хабис» ва ҳатто ба мисли «хасе» заррае эътибор надоштанаширо (Афзал Маҳдуми Пирмастиро дар назар дорад- М.А.) ба қалам дода, нафрати беандозаи худро нисбат ба Афзали Пирмастӣ баён ва дуо кардааст, ки «ба як нони чав» муҳтоҷ бошад. Устод Айни дар «Намунаи адабиёти тоҷик» аз ин мухаммаси Музтариб ёд карда, изҳор намудааст, ки: «Шамсиддин

Махдуми Шоҳин, ки дар шеър аз ҷумлаи наводири аҳди худ буд... Аҳмад – махдумро ба қасида мадҳ кардаву Мулло Абдулмаҷиди Музтариб, ки муосиронаш аз қалами ҳиҷонависи ӯ ба ҷон омада буданд, ин қасидаро дар мадҳи мушориилайҳ мухаммас кардааст». Матни пурраи мухаммасро С. Айнӣ ба пуррагӣ дар «Намуна...» овардааст ва мо низ ба хотири ошноии хонанда (ҳарчанд ки хеле дароз аст) лозим донистем, ки мухаммасро ба таври пурра ин ҷо биёварем:

1

Бе занну ваҳму бе ламу бе лову райбу шак,  
Бошад туро вуқуф зи омадшуди малак.  
Табъи ту анғубини карометро чалак,  
Эй як варақ зи дафтари фазли ту нуҳ фалак.  
Сити камоли ту зи само рафта то самак,

2

Бошад савоб, он чи туро дар хаёл рафт,  
Рафтӣ ба манзиле, ки дар ӯ Дониёл рафт.  
Дар сидқи ин мақол басте қилу қол рафт,  
Ҳар даъвие, ки аз ту ба фазлу камол рафт.  
Бирчис муҳр карду Аторуд навишт сак,

3

Зоти ту ҳаст муҳбири асрори нуҳ сипеҳр.  
Пай бурдаи зи илм ба асрори нуҳ сипеҳр,  
Донистай маротиби адвори нуҳ сипеҳр.  
Авзои ҳафт ахтару атвори нуҳ сипеҳр,  
Бар дониши баланди ту пайдост як ба як.

4

Эй дафтари румузи ҳикамро намуда тай,  
Дар шоҳроҳи олами асрор бурда пай.  
Овозаи камоли ту бигрифт Руму Рай,  
Эй фитратат ба сина чу дар обгина май.  
В-эй нуктаат ба хома чу дар бобзан газак,

## 5

Хар кас ки ҳаст мункири фазли ту, нокас аст.  
 Дар чашми эътибор вучудаи кам аз хас аст,  
 Ҳон, суратат ба гавҳари маънӣ муҷаннас аст.  
 Нисбат туро ба Аҳмади Мурсал ҳамин бас аст,  
 К-ин номи нек байни туву ӯст муштарак.

## 6

Азбаски покдинию қалбат мутаҳҳар аст,  
 Номи хушат ба манзили мақсуд раҳбар аст.  
 Некии ном фазли Худованди акбар аст,  
 Чун иттиҳоди исму мусаммо муқаррар аст.  
 Гар хонамат паймбари охирзамон, чӣ шак,

## 7

Аз нудрати саноии ту ақл гашта лол.  
 Хар як зи ҳам аҷиб бувад, кимёмисол,  
 Дода Худой зоти туро ин ҳама камол.  
 Дидам «Наводир»-и туву аз сафҳаи хаёл,  
 Кардам вақоии ҳукамои гузашта ҳақ.

## 8

Аз руқъаҳои васфи ту офоқ пурнавид,  
 Созад Худой ҳикмати ту дам ба дам мазид.  
 Аз туст роҳи ҳикмати юнониён падида,  
 Бар ганҷи сеҳр фикри гуҳарсанҷи ту калида,  
 Бар нақди фикр табъи сухандони ту маҳак,

## 9

Он к-ӯ набуд ба мартаба наъли туро широк.  
 Ту дар фазои чархиву вай дар нишеби хок,  
 Нисбат дар ин миён зи само буд то самоқ.  
 Гар лофи афзалӣ ба ту зад аблаҳе, чӣ бок?  
 Танбӯри эътибори туро к-ӯ бувад ҳарак.

## 10

Н-орад ба рӯйи кор чу ту чархи чанбарӣ,  
Ҷоми Ҷамию лавҳи сафои сикандарӣ.  
Хатм аст бар ту фазлу ба ҳазрат паямбарӣ,  
Арбоби фазл бо ту наёранд ҳамсарӣ.  
К-он чо уқоб ҳамла барад, чун кунад чапак?

11

Арбоби фазлро зи канори ту сина реш,  
Бинҳода борҳо маҳаки имтиҳон ба пеш.  
Гардида мунфаил зи хиҷолат ба фикри хеш,  
Шеърӣ малеҳ гар кашамат сад ҷамоза беш.  
Саҳл аст бо ту чун ба қарокӯлиён намак,

12

Ба ҳирзи шеър аз тани хуршед таб рабуд.  
Баҳромро тапонча ба рух зад, салаб рабуд,  
Аз чанги Зухра олати лаҳву тараб намуд.  
Шоҳин, ки хомааш зи Аторуд қасаб рабуд,  
Чархаш занад ба азми мадеҳи ту ҳайта лак.

13

Мадҳи ту нест дархӯри ҳар марди булфузул,  
Анқо кучо ба доми кабӯтар кунад ҳулул.  
Аз чанбари хаёл бипечад сари нузул,  
Мадҳи ту чун кабӯтари ёбой аз катак.

14

Эй афзалулафозилу раъсулмуҳандисин,  
Фазли Худо ҳамеша ба зотат бувад қарин.  
Ояд бари ту тухфа зи ҳуккоми Руму Чин,  
Ё Раб, фурӯғи зоти ту монад бар замин.  
Ҷовид чун талиаи хуршед бар фалак.

15

Дар олами фано нахурад аз ҳаёт бар,  
Якборагӣ зи дафтари ҳастӣ шавад назар.



Руҳи ҳабиси ӯ ба чаҳаннам кунад мақар,  
Ҳар хирасар, ки бо ту шарирӣ кунад чу хар.  
Ҳар тирадил, ки бо ту бахилӣ кунад чу сағ,

16

Дар солу моҳу ҳафта набинад руҳи палав.  
Умраш шавад тамоm ба таҳсили нони чав,  
Доим бисоти хонаи ӯ бод дар гарав.  
Аз табъи сарди хеш шавад ҳамчу хар катав,  
В-аз хӯи гарми хеш кунад ҳамчу сағ тулак [8, с.202-205].

Дар бораи Аҳмади Дониш ва мақому манзалату даҳои ӯ аз ҳама хубтару бештар хонандаву муҳаққиқ аз навиштаҳои сиёсатмадор, олиму шоир, муаррих ва ҳомии аҳли илму адаби охири асри XIX ва ибтидои асри XX Шарифҷон Маҳдуми Садри Зиё (1867-1932) маълумоти зарурӣ ва муҳим пайдо карда метавонад, зеро «Аҳмади Дониш дар суҳбатҳои хонаи Садри Зиё ҳамеша ғоибона ҳозир буд» [35, с.106]. Устод Айнӣ дар бораи муҳаббати сӯзони Садри Зиё ба Аҳмади Донишу асарҳои вай борҳо изҳори андеша карда, дар тарғибу ташвиқи ғояҳои Аҳмади Дониш нақши муҳимму муассир гузоштанастро махсус қайд кардааст. Ӯ дар қисми чоруми «Ёддоштҳо» муносибати беолоиш ва эҳтироми баланд, кадршиносии Садри Зиёро нисбат ба Аҳмади Дониш ва гуфтаву навиштаҳои махсус таъкид намуда, навиштааст, ки: «Яке аз дӯстори ӯ, ки ба ақидаи ман, аз ҳама бештар ба ӯ (Аҳмади Дониш-М.А) баҳои баланд меод, Шарифҷон-маҳдум буд...» [7, с.544]. Ҳамчунин, Садриддин Айнӣ нақши Садри Зиёро дар паҳн намудани нусхаҳои «Наводир-ул-вақоеъ»-и Аҳмади Дониш, ки ҳатто ҳангоми дар қайди ҳаёт будани адиб байни аҳли илму адаб шуҳрати калон дошт ва дастрас набудани нусхаҳои мутааддиди онро зикр кардааст [7, с.547]. Аз тарафи Садри Зиё барои дар ғалатгирии ин асари муҳим раҳнамун шуданастро бо як ҳисси ифтихор қайд мекунад: «Аммо баъд аз тамомияти китобат Шарифҷон – маҳдум маро чеғ зада оварда, воқеаро (маҳфӣ будани онро қайд карда) ба ман ҳикоя намуд ва илтимос кард, ки дар тасхеҳ ва татбиқи нусхаи Мирзо Абдулвоҳид бо

нусхаи аслии дастнависи муаллиф иштирок намоям ва ин корро бо ҳамроҳии Мирзо Абдулвоҳид ба анҷом расонам» [7, с.547-548].

Садри Зиё, пеш аз ҳама дар манзумаи «Тазкори ашъор» Аҳмади Донишро ба некӣ ёд карда, ўро дар илму ҳунар беназиру беҳамто, хусрави мулки донишварӣ, машҳури офоқ, накӯном тавсифу таъбир намуда, зикр кардааст, ки азбаски адади васфи ў хеле зиёд аст, кадомашро васф намоям. Садри Зиё «Наводир-ул-вақоеъ»-и адибро аз муҳимтарин асарҳои адабиёти давр донистааст. Дар тазкира боби Аҳмади Донишро Садри Зиё «Зикри фаридуддахр вал офоқ Мир Аҳмади Маҳдуми Мухандиси мунаҷҷими хаттот авроқ» унвон гузоштааст, ки он аз 56 байт иборат буда, чи тавре ки дар фавқ ишора намудем, аз фазилатҳои неки адиб ёдовар мешавад:

Дигар фозиле буд муғтанам,  
Ба назди ҳасад пешгоми муттаҳам.  
Мусаххар варо буд мулки сухан,  
Бигӯям ман инро ба сирри амн.  
Ки буд он ки машҳури офоқ буд,  
Накӯном Мир Аҳмади Ўроқ буд.  
Ба дониш мусаллам шуд андар чаҳон,  
Варо Дониш омад лақаб баҳри он.  
Чу ў хусрави мулки донишварӣ,  
Надидаст одам на чину парӣ.  
Касеро, ки халлоқи Эзид таъол,  
Карам кард з-ин гунаи фазлу камол.  
Чӣ сон кард мадҳи варо сарсарӣ,  
Киро месазад даъвии ҳамсарӣ....  
Ва дигар аз он фозили мустатоб,  
Муаллаф шуда чун «Наводир» китоб.  
Ки дар қарнҳо ҳамчу ў хушбаён,  
Китобе наёмад зи кас дар чаҳон [34]....

Дар баробари зикри чунин фазилатҳои неки Аҳмади Дониш ўро дар шарҳу баён ва тафсилоти сухану суханварӣ дар маҳфилу анҷуманҳо беҳамто ва беназир ба қалам медиҳад:

Яқинам, ки дар шарҳу басти сухан,  
Назираш набошад дар ин анҷуман [34]...

Садри Зиё дар ин шеъри худ аз он вазоифе, ки Аҳмади Дониш дар давраи салтанати амир Музаффар дошт, як ба як ёдоварӣ намудааст, ки ў дар вазифаҳои китобдори китобхонаи Ҷаъфари Нақиб, пас аз чанд муддат ба вазифаи қозии Наҳрпай, Хузур таъйин гардидан ва бинобар бофарҳангу огаҳӣ доштан аз ҳунарҳои зиёд ба ҳайати сафорат шомил шудани ў, аз тарафи императори рус навозишҳо дидани Аҳмади Донишро бо нудрат қайд мекунад:

Зи чинси ҳунар буд чунон бохабар,  
Ба назди шаҳи Рус шуд муътабар.  
Варо импротур навозиш намуд,  
Дари лутфу эҳсон ба рӯяш г (к) ушуд [34].

Ҳамчунин, пас аз ба тахт нишастани амир Абдулаҳадхон қозии Вобканд таъйин гардидашро муфассал зикр намуда, пас аз се моҳ маъзул шудан ва бо ҳамин аз сиёсат дур гардидану машғули касби илму адабиёт ва бо фозилону донишмандони ҳаммаслаки хеш аз пайи сухбатҳои адабиву илмӣ будани Донишро нишон додааст:

Шабу рӯз дар маҷлисаш як тараф,  
Мухайё будӣ тору танбуру даф.  
Ба тарфи дигар чангу уду рубоб,  
Мураттаб зи ҳар гуна нуқлу кабоб.  
Ба тарфи дигар фозилони замон,  
Яке шеърғӯву яке шеърхон.  
Фариқе паи касби илму адаб,  
Шабу рӯз машғули чидду талаб.  
Гурӯҳе муқайяд будандӣ мудом  
Ба шатранҷбозиву шурби мудом... [ 34, с. 85-87].

Аз шоирони дигари нимаи дуюми асри XIX, ки чанд муддат дар дарбори амир Абдулахад ифои вазифа намудааст, Абдурахмони Тамкин (1851-1915) мебошад. Аҳмади Дониш дар радифи дигар донишмандони ҳамзамонаш ба эҷодиёти Тамкин низ баҳои сазовор додааст. Дар ашъори Тамкин мавзӯҳои иҷтимоӣ воқеан, мавқеи муҳим дорад. Зеро шоир баъд аз нокомиҳои зиёд, ҳасудию бахилии аҳли дарбор ба хулосаи муҳим расида, «фаҳмид, ки худи амир аз ҷиҳати идрок, бадахлоқӣ, ҷаҳолат ва нобакорӣ аз ҳамон муллоҳои фосид ақимондагӣ надорад» [36, с.8]. Чунин нафрату надомат ва ҳисси бадбиниву беадолатиҳои замона, ки дар ашъори Тамкин молмомол аст, Аҳмади Донишро водор намудааст, ки ба чунин хулоса биёяд. Чунин руҳу равон шояд боиси ҳамақида будани Донишу Тамкин гашта бошад. Ин аст, ки баъд аз дастрас шудани ашъори интиқодии Афзал Маҳдуми Пирмастӣ нисбат ба Аҳмади Дониш ва ғазали ҷавоби Шоҳину мухаммаси Музтариб бар ғазали Шоҳин ба Тамкин ҳисси хайрхоҳӣ ва эътирофи ин алломаи даврон дар ниҳоди ӯ низ нафрату адоват ба Афзал Маҳдуми Пирмастӣ пайдо гардида, барои сарқӯб кардани ӯ қасидае иншо намуд, ки дар он аз яғонаи фазлу камол буданаш, эътироф гардиданаш аз ҷониби аврупоиёну русҳоро хеле самимонаю дилҷасп ба қалам додааст:

Дури муҳити камолӣ, яғонаӣ дар фазл,  
Вале адонӣ надонанд қиматат афсӯс!  
Зи истилоҳи ту кай пай барад ҳарифи ҳасуд,  
Як аз луғоти фасеҳи ту гулшану қомус...  
Ҳар он ки лофи саноатварӣ занад наздат,  
Масал чу нисбати кукуи мокиён ба хурӯс!  
Муқими маркази таслими шуҳраи асрӣ,  
Муаррифанд ба ҳикмат туро фарангу рус.  
Чу офтоби камоли ту ҳаст, нест ғаме,  
Муҳок гашт агар кавкаби муҳаққиқи Тус.  
Сазад, ки хонамат арши улумро Ҷабрил,  
Чаро ки кам наӣ дар ақлу илм аз номус.

Шунида номи ту аз ҳар диёр меояд,  
Ба остони шарафтавъамони ту ҷосус.  
Ба рутбаи ту муқаллид кучо расад ба ҳавас,  
Ки дар ҳумо нарасад ҷаҳди парриши Қакнус.  
Ба ҷуз ҷаноби ту Тамкин касе намегирад,  
Ба зери оси мулавван ба як пахоли сабӯс [66, с.140].

Адибон ва ҳаммаслакон, мухлисонӣ пайравон ва дӯстони Аҳмади Дониш баъд аз вафоти ӯ дар марсия ва таърихҳои худ бо афсӯсу надомат, сӯзу гӯдоз, бо як эҳтироми хосса нисбат ба даргузашти ӯ эътиқоду самимияти худро ифода кардаанд. Мирсиддиқхони Ҳашмат баробари дареғу афсӯс, аз фозили донишманд, олими комил, обид, зоҳид, шиносӣ фанҳои зиёд, дар ҳар санъат дарёӣ дониш, муҳандис, мунаҷҷим, дар нақшу тасвир ва таҳрир аз Бехзоду Монӣ баландтар будани ӯро зикр намудааст:

Чӣ шуд он олими комил, ки фозил буд, ҳам зоҳид,  
Чӣ шуд он омили моҳир, ки обид буд, деҳқоне.  
На бар як фасл буд ӯро шиносӣ, на бар як фан,  
На бар як санъатон дарёӣ дониш буд-Уммоне,  
Ба ҳар фан буд комил аз дигар фан бегумон Дониш,  
Чунон комил нарӯяд дар ҳазорон даври кайвоне,  
Муҳандис буд-сайри собиту сайёрро мекард,  
Мунаҷҷим буд-бо хуршеду моҳаш гармҷавлонӣ,  
Ба тарроҳӣ, ба тасвиру ба таҳзибу ба тақрираш  
На ҳамто буд Бехзоду на ҳамтарҳаш бувад Монӣ [220].

Муҳаммадсиддиқи Ҳайрат доир ба Аҳмади Дониш ва вафоти ӯ ду шеър эҷод карда, бисёр паҳлӯҳои дигари фаъолияти адибро кушода додааст, ки хеле воқеию самимӣ баён шудааст. Мураттиби «Ашъори мунтахаб»-и Ҳайрат профессор Р. Ҳодизода дар тавзеҳот ба ин қитъа навиштааст, ки: «Ба вафоти Аҳмади Дониш»-ин қитъа, ки бахшида ба вафоти Аҳмади Дониш навишта шудааст, дар «Ёддоштҳо»-и С. Айнӣ дарҷ ёфтааст (Куллийёт, ҷилди 7, саҳ. 464). Назар ба нақли С. Айнӣ, Ҳайрат ин қитъаро пас аз шиносӣ бо «Наводир-ул-вақоъ»-и Аҳмади Дониш,

баъди се-чор соли вафоти муаллиф назм кардааст. Дар мисраи охирӣ, бо калимаҳои ба нохунак гирифташуда соли вафоти Дониш (1314 ҳиҷрӣ мутобиқ бо 1897 милодӣ) оварда шудааст» [46, с. 237].

Дар қитъаи мазкур, эҳсосоти пур аз ғаму ғусса, дарду алам, оху фиғон ва афсӯсу надомати ҳаммаслакону ҳамнишинони адиб ба миён омадаро бо ифодаву ибораҳои ҷонсӯз тасвир кардааст:

Фарёд, к-аз самуми бановақти рӯзгор,  
К-аз боғи сина ғунҷаи олам вошукуфт.  
Яъне, ба даҳри фазлу ҳунар он, ки тоқ буд,  
Даҳре ба марги ӯ ба ғаму дард гашт ҷуфт.  
Мир Аҳмади мунаҷҷими Уроқ, он ки з-ӯ,  
Разми фунуну фазл набудеш дар нухуфт.  
Сард аз баҳори олами ошуб кард дил,  
Ҳам дар Ҳамал ба маҳмили танги лаҳад бихуфт.  
Гар з-ин фироқ ҷоқ занам пираҳан, сазост,  
Ғофил шудем, доманаш аз даст рафт, муфт.  
Кардам суол соли вафоташ зи пири ақл,  
«Гӯё бирафт равнақи илми нучум», - гуфт» [46, с. 144].

Қитъаи дигари таърих, ки «Дар вафоти Аҳмади Дониш» унвон дорад, баъд аз шиносоии шоир бо «Наводир-ул-вақоъ»-и Аҳмади Дониш навишта шуда, афсӯсу надомати на танҳо Ҳайрат, балки тамоми ашхоси равшанфикри замони шоирро ифода мекунад:

Оҳ, аз ҷаҳон, эй дӯстон, Мир Аҳмади Уроқ рафт,  
Он к-ӯ ба анвои ҳунар фикраш ҳамебишқофт мӯ.  
Буд ӯ мунаҷҷим бегумон, буд ӯ муҳандис бил-аён,  
Карда ба таслимаш равон гарданфарозон сар фурӯ.  
Сурии маънӣ чун камоли ӯ бубин таърихи ӯ:  
Бо як ҳазору сесаду бо чордах рафт, оҳ, ӯ » [46, с. 145].

Аз намояндагони дигари адабиёти охири асри XIX ва ибтидои асри XX Анбар дар марсияи худ, ки як навъ ситоишномаеро мемонад, ба монанди шоирони дигар бо таассуфу надомати зиёд аз даргузашти ин

«донои вологавҳар», мумтози давр, дар илму фан забардаст, пеши бузургон мухтарам ёдовар шудааст:

Афсӯс дори пурчафо бирбуд он соҳибвафо,  
Зоте, ки дар ҳар муддао донои вологавҳаре.  
Фоиқ ба чамъи илму фан, мумтоз дар даври замон,  
Лаълаш ба ҳангоми сухан месудмушку азфаре.  
Дар ҳар улум аз кайфу кам, воқиф зи асрори ҳака,  
Пеши бузургон мухтарам, бо ҷумла ақрон сарваре,  
Сити камолаш шуд маҳак, фаҳми Фалотун карда ҳақ  
Ҳалли рамузи нух фалак аз килки ӯ як дафтаре [46].

Хулоса, зикри Аҳмади Дониш ва даҳои ӯ дар тазкираҳои нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX ва ҳамчунин, дар ёддошти хотираҳои ҳаммаслакони эшон чун мутафаккири бузург, олими мутабаҳхир, адиби забардаст, дар байни аҳли адаби замонаш соҳибэҳтиром муаррифӣ шуда, ва ба қавли Садриддин Айнӣ: «...дар муҳити онвақтаи Бухоро ба инқилоби илмӣ, адабӣ, иҷтимоӣ ва сиёсӣ роҳбар ба шумор» мерафт.

## БОБИ Ш

### АФКОРИ АДАБИЮ ЭСТЕТИКИИ НАМОЯНДАГОНИ АДАБИЁТИ МАОРИФПАРВАРӢ ВА ЧАДИДА

#### 3.1. Чанбаҳои назарии афкори адабии маорифпарварон ва чадиҳои Осиёи Миёна

Афкори маорифпарварӣ дар Осиёи Миёна асосан, дар нимаи дуюми асри XIX ба таври ниҳонӣ рушд намуда, заминаи бунёдии худро аз маорифпарварони асри XIX–и рус ва тотор гирифтааст. Маорифпарварии Осиёи Миёна бар поя ва ҳаракати озодихоҳонаи мардуми рус нарасида буд, аммо дар он руҳияи озодихоҳонаро метавон мушоҳида кард. Барои беҳтар намудани сохти сиёсии замон ва дигаргун сохтани ҳаракатҳои иҷтимоӣ бояд заминаи бунёди мавҷуд бошад ва афкору назари маорифпарварони пешқадами давр ҳамвора мавриди назар ва бозомӯзии мардум қарор гирад. Маорифпарварони Осиёи Миёна худ аз табақаи миёнаҳои аҳолии буда, дар маҷмуъ манфиатҳои синфи ҳоким ва дигар табақаҳои иҷтимоиро ҳимоя менамуданд. Онҳо дар тамоми фаъолияти худ ба масъалаи беҳ гардонидани зиндагии мардум талош варзида, манфиатҳои иҷтимоии мардумро дар мадди аввал мегузоштанд. Андешаҳои созанда ва бунёдкоронаи маорифпарваронро дар асарҳои ҷудоғонаи онҳо метавон мушоҳида намуд.

Аҳмади Дониш сараввал дар асари машҳури худ «Наводир-ул-вақоеъ» дар бобҳои алоҳида доир ба афкори пешқадам ва зиндагии шоистаи мардуми Аврупо мисолҳо оварда, мардумро ба зиндагии шоистаи мардуми рус ошно намуд, ки мо инро дар бобҳои «Дар ҳикояти фаромӯшхона», «Дар ҳикояти Абулқосим-бӣ ва сафари Русия», «Дар сафорати Абулқосимбек ва баёни аҷобати базм ва ҷашни Русия» мушоҳида карда метавонем. Дониш ба таври пардапӯшона андешаҳои худро рӯйи



сафха оварда, то андозае диққати ҳаводорон ва дӯстдорони илму адабро ба омӯзиши илм ва дигаргун намудани сохти иҷтимоӣ ва сиёсии замон равона карда буд. Ба чуз аз Аҳмад – маҳдум, Қорӣ Раҳматуллоҳи Возеҳ ва Шамсиддини Шоҳин дар пайравӣ бо ӯ, сохти пӯсидаи аморатро дар асарҳои худ мавриди мазаммат қарор дода, чун табақаи бомаърифати замон омӯзиши илму донишро таблиғ намуда, тарафдори барҳам додани сохти пӯсидаи аморати Бухоро буданд. Агар дар маҷмуъ назар афканем, Возеҳ ва Шоҳин дар танқид ва фош намудани ғояҳои сохти феодалии давр хидмати шоиста карда бошанд, аммо нисбат ба Аҳмади Дониш ва андешаҳои созандаи ӯ дар зинае поёнтар қарор доштанд. Қорӣ Раҳматуллоҳи Возеҳ ва дигар ҳамасрони ӯ тобиш ва рангу бӯйи бадеӣ ва ҷанбаҳои созандаю бунёдгароёнаро маҳз аз асарҳои Дониш андӯхта, онҳоро мавриди қорбурд қарор дода, дар жанрҳои ғазал, қасида, рубоӣ мавриди истифода қарор доданд ва дар ин бобат, назари созандаи худро иброз намудаанд. Яке аз маорифпарварони пасин Қорӣ Раҳматуллоҳи Возеҳ чун пайрави асили Дониш ба майдони фароҳи илм баромада, барои таблиғ ва омӯзиши илмҳои созандаи замон талош намудааст. Возеҳ аз овони таҳсил дар мадраса истеъдоди баландро соҳиб буда, омӯзиши илмро ҳадафи асосии худ қарор додааст. Ӯ чун адиби суҳандӯсту нуктапардоз ҳамвора омӯзиши забонҳои мухталифи оламро ба манфиати илм дониста, бо истеъдоди фитрии худ ба омӯзиши забонҳои форсӣ, арабӣ ва туркӣ машғул гардидааст. Қорӣ Раҳматуллоҳи Возеҳ пас аз омӯзиш ва аз худ намудани вижагиҳои забонҳои мухталиф ба саёҳати дуру дарози олам баромада, ба урфу одат ва фарҳангу маданияти халқҳои олам шинос гардидааст. Дар робита, ба омӯзиши забонҳои олам, бо се забон шеър иншо намудааст. Дар ин бобат, Возеҳ чунин нигоштааст:

Дар луғати форсиву туркиву лафзи араб,  
Бурдам аз майдони маънӣ гӯйи сабку бартарӣ.  
Ҳар қадар шеъре, ки бошад, худ дар ин се забон,  
Андар ин даврон накарда ҳамчу ман гирдоварӣ.

Шеър гуфтам низ дар ин се забон дар ин замон,  
Шоиреро нест чуз ман чуръати нутқоварӣ [161, с.84].

Возеҳ дар омӯзиши забон маҳорати воло дошта, истеъдод ва дониши худро ба таври ошкоро нишон дода, афзудааст, ки нест, касе ки ҳамсони ман ба се забони олам шеър иншо карда бошад. Ҳақ ба ҷониби шоир аст, зеро ки кам истеъдодҳое ба майдони фарохи назм қадам мегузоранд аз уҳдаи нигоштани шеъри вижа ба се забон ба хубӣ баромада тавонад. Дар баробари иншои шеър, шоир аз осори шуарои форсу араб ва турк ба хубӣ огоҳӣ дошта бошад ва таъкид бар он медорад, ки ҳама ашъори шуарои дар ин замон нигоштаро бо ин се забон гирдоварӣ намудам. Возеҳ омӯзиши забонро ягона роҳи раҳӣ аз тангдастию бечораҳоӣ дар ғурбат дониста, омӯзиши забонҳои шуҳратёрро ба ҳадафи худ қарор додааст. Аз андешаҳои дар ғавқ овардашуда ба мо маълум мегардад, ки шоир аз фарҳангу адабиёти миллатҳои мухталиф огоҳии комил дошта, дар гирдоварии осори шоирони машҳур ҳиссаи худро гузоштааст, ки мо инро дар мисраҳои дар боло овардашуда, ба хубӣ мушоҳида намудем. Дар баробари шоирӣ ва донандаи хуби забонҳои мухталиф буданаш дар фазлу ҳунар низ яккатози замон буда, дар ин бобат ҷунин нигоштааст:

Гуфтамаш: «Фазлу ҳунар дорам ба ҷои симу зар,  
Нест дар ин шаҳр чу ман гар ба диққат бингарӣ.  
Ҳар кӣ дар як илму фан филҷумла дорад шуҳрате,  
Бандаро дар ҳар ҳунар бошад каломи бартарӣ» [161, с.84].

Қорӣ Раҳматуллоҳи Возеҳ ҳунарро аз симу зар авлотар дониста, амсоли худ ҳунарманди ҷирадаст дар шаҳри худ касеро намедонад ва таъкид бар он медорад, ки агар инсонҳо дар як ҳунар маҳорат дошта бошанд, ӯ саропо ҳунару истеъдод аст. Шоирону олимоне, чун Возеҳ ҳамвора, дар пайи омӯзиши илм буда, барои беҳ гардидани зиндагии худ ва миллати азияткашидааш ҷаҳду талош мекунад ва амиру мақаррабони дарборашро ба адолату раиятнавозӣ даъват менамояд. Шоир дар замони

зиндагӣ ва фаъолияти эҷодиаши зиндагии бечораҳолона дошта, аз гардиши рӯзгор ва аз nobасомониҳои давр ҳамвора шиква намудааст, ки мо инро дар мисраъҳои зерин мушоҳида карда метавонем:

Эй чарх, бaсе ситам ба чонам кардӣ,  
Аз фоқаву фaқр саргаронам кардӣ.  
Афкандӣ ба кунчи узлат охир имрӯз,  
Муҳтоҷ ба як порча нонам кардӣ [161, с.84].

Возеҳ аз гардиши ноҳамвори чархи даввор шиква намуда, сарсониву саргарониҳои худро ба он алоқаманд медонад. Аз мисраъҳои овардашуда ҳувайдост, ки шоир зиндагии сангину тоқатфарсо дошта, барои пайдо намудани қути лоямут ҳамвора сарсону саргардон буда, ба як пора нон муҳтоҷ будааст. Ашхоси поктинату соҳибфазл ҳамвора дар ҳама давру замон гӯшанишиниро ихтиёр менамуданд ва баҳри расидан ба дидори маъшук ҷаҳду талош меварзиданд, аммо ин гӯшанишиниҳо ҳеҷ ба муроди дили ӯ анҷом накард ва аз пештар дида, ба гирдоби фaқру тиждастӣ ӯро ғӯтавар намуд. Возеҳ дар ғазали дигар аз тирагии рӯзгор ва ба машаққатҳои саҳти рӯҳию равонӣ дар ватан гирифтор шудани худро иброз намуда, чунин нуктапардозӣ мекунад:

Аз даҳр кас надида бад-ин сон ҷафо, ки ман,  
Ҳар дам ба доми ранҷу бало мубтало, ки ман.  
Охир кучост?! Ғамзадаи тирарӯзгор,  
Андар ватан зи васли азизон ҷудо, ки ман...  
Возеҳ, кадом сӯхтаҷону ситам насиб,  
Хун хӯрдаву кашида бaсе ранҷо, ки ман [161, с.86].

Возеҳ бар он назар аст, ки дар олам касе нест, ки амсоли ман, аз чархи қачрафтор азобу уқубатҳои сангину тоқатфарсо кашида бошад ва ҳамвора шоҳиди ранҷу мубталоҳои нав ба нав шуда бошад. Шоир, аз таъқиби амиру мансабдорони замон дар кулбаи худ кунчи узлатро ихтиёр карда, дар ҳоли табоҳ умр ба сар бурдааст. Ӯ бар он назар аст, ки дар домони Ватан истиқомат кардану бо аҳли аёлу азизон нишастан, барои ҳар

инсон амали хушу хотирмон аст, аммо шоир дар ватан аз суҳбати ёрону дидори дӯстон маҳрум будааст. Мавзуи дигаре, ки Возеҳ ба он марок зоҳир намудааст, ин руҳониёни мутаассиби динӣ ва суфиён буда, эшонро барои рибохӯрию мардумфиребиашон саҳт дар зерӣ тозиёнаи танқид гирифтааст:

Ин нокасон, ки даъвии роҳи Худо кунанд,  
Андар либоси зӯҳд бaсе ҳилаҳо кунанд [161, с. 97].

Шоир дар ин мисраъҳо муллоҳои чоҳилу беҳирад ва суфёни разили ба ном суфиро танқиду мазаммат намуда, онҳоро нокасу ҳилагар гуфта, ҳамагонро бар он хушдор медиҳад, ки аз фиребу найранг ва макру дасисаҳои онҳо худро канор гиранд, то дар доми найранги онҳо наафтанд. Возеҳ худ шоҳиди чаҳолату тирамағзӣ ва мардумфиребию риёкорию муллоҳои бесаводу шариатфурӯш буда, ин табақаи муфтхӯри даврро дар шеърҳояш мавриди танқиду мазаммати саҳт қарор додааст.

Мавзуи дигаре, ки шоир ба он тавачҷуҳ зоҳир намудааст, ахлоқи тарбия буда, доир ба ин масоил андешаҳои чолиб иброз намудааст. Шоир ба он назар аст, ки бояд инсон дар ҳама давр дар маҳфили аҳли сухан нишинад ва аз хирвори маърифату фазли эшон баҳраёб гардад:

Боадаб бош, эй дил, андар маҳзари аҳли сухан,  
Чашми худ чое макун, чуз манзари аҳли сухан... [161, с.97- 98].

Возеҳ ҳамагонро бар он панд медиҳад, ки дар ҳамнишинӣ бо аҳли сухан ҳамеша боадабу нармгуфтор бояд буд ва яке аз вазифаҳои асосии инсонии хираддӯсту илмталаб ҳам бояд ин бошад. Адиб бар он назар аст, ки инсон тамоми илму дониши дунёро аз ҳамнишинӣ бо аҳли сухан пайдо карда метавонад ва ба ин васила, дар ду олам ҷойгоҳу мақоми вижа касб мекунад. Шоир таъкид бар он медорад, ки ҳеҷ гоҳ инсон хостгори давлати фонӣ набояд бошад ва бар он бикӯшад, ки сазовори неъматӣ ҷовид гардад. Инсонии комил бояд ҳамвора дар нишасти инсонҳои соҳибфазл бинишинад ва қалби худро чун оина софу мучалло гардонад ва дилро аз кинаву буғз софу пок гардонад. Возеҳ омӯзиши илму донишро ба ҳамагон зарур

дониста, ҳамнишин будан бо аҳли илму ҳунарро дар ин кор хеле муҳим дониста, таъкид бар он медорад, ки аз суҳбати ин гуна инсонҳо бебаҳра нахоҳӣ монд. Қорӣ Раҳматуллоҳи Возеҳ амсоли шоирони пешин ба мавзуи ишқ мароқ зоҳир намуда, дар ҳар мисраи ҷудогона тараннуми ишқи заминӣ намудааст:

Надидам чун ту шӯхе, офати рӯи заминастӣ,

Балои ҷони ошиқ, фитнаи дунёю династӣ....

Зи мо бечорагон ҳам ёд овар гох, эй ҳамдам,

Чу дар базми тарабхуш бо ҳарифон ҳамнишинастӣ [50, с. 78].

Возеҳ ҷамоли оинасонун қомати мавзунӣ нигори худро ба риштаи тасвир кашида, дилбарро бо ибораҳои «балои ҷон», «фитнаи дунёю дин» қиёс намуда, бо тамоми ҳастӣ ба мавзуи ишқу муҳаббат мароқ зоҳир намуда, ҳисси дилбастагӣ ва муҳаббати бекарони худро нисбат ба парирӯёни дилрабо ба риштаи тасвир кашидааст. Возеҳ садои маъшукро ба навои ҷонбахши булбул қиёс намуда, таъкид бар он медорад, ки агар булбул дар гулистон, муштоқи рӯи гул бошад мани ошиқ пазмони рӯи нигорам. Адиб дар кӯйи ишқ худро ҳақиру нотавон дониста, бо оҳанги имдодталабона аз маъшук хоҳиш мекунад, ки дар базми ҳарифонаи худ аз мо бечорагон ёд овар ва бо лутфу марҳамат назаре сӯйи мо намо ва моро шод гардон.

Дар баробари Қорӣ Раҳматуллоҳи Возеҳ шоири тавоноӣ ҳамасраш Шамсиддини Шоҳин низ дар майдони фароҳи илму адаб қувваозмоӣ намуда, бо ашъори рангин ва каломи муассиркунандааш мардумро ба омӯзиши илм ва беҳ гардонидани зиндагии шоиста даъват намудааст. Ҳарчанд Шоҳин аз овони хурдӣ аз таълиму тарбияи падар маҳрум гардида бошад ҳам, аз замоне ки худро ҳамчун инсонӣ комил шинохт, ба омӯзиши илм чиддӣ пардохта, то охири нафас баҳри халқу миллати азизаш хидматҳои арзанда намудааст. Шамсиддини Шоҳин, ки худ таҳсилдидаи мадрасаҳои Бухуро буд, аз тарзи таълиму тадриси мударрисони мадрасаҳо каноатманд набуда, дар шеърҳои ҷудогонааш мударрисони бесаводу

тиҳимағзро зери танқиду мазаммати сахт қарор додааст. Шоҳин аз он замоне ки ба ашъори баландмазмуни Аҳмади Дониш ошноӣ пайдо мекунад, фикру андеша ва ҷаҳонбинию донишаш афзун шуда, баҳодихиаш нисбат ба тадрис ва илми мударрисони мадраса дигаргун мешавад. Шоир мударрисони мадрасаро дар ҷаҳолату нодонӣ ва бесаводию гумроҳӣ аз дигар табақаҳои ҷомеа пешгомтар медонад. Ба андешаи адиб, тамоми қабоҳат ва разолатҳо танҳо аз рӯйи тирамағзӣ ва бесаводии мударрисон аст, ки онҳо боилм кифоя набуда, муллобачахоро таълиму тадрис дода, онҳоро низ чун худ гумроҳу нодон ва ҷоҳилу мардумфиреб тарбия мекунанд. Ба ин маънӣ, Шоҳин дар ғазали зерин чунин нуктапардозӣ мекунад:

Худоро, улуме, ки мо хондаем,  
На илм аст, дар хутба дармондаем...  
Зи асҳоби ӯ боди сиблат бубин,  
Зи сират мапурс зи сурат бубин [161, с.129].

Шоҳин бар он назар аст, ки илмеро мударрисон ба мо тадрис мекарданд, ин илм буда наметавонад ва мо ҳамвора ба номи амир ва дигар ашрофони замон хутба мехондем ва моро Худованд хайру баракат ато кунад, ки ҷуз хутба хондан ҳеҷ манфиате бар мо набуд. Шоир бар он гила мекунад, ки ҷуз муқоваи китоб мо доир ба фаслу бобҳои он ҳеҷ маълумоте надоштем ва агар он садри китоб аз сафҳа пок бигардад, надонем, ки номи он китоб чӣ буд ва мурод аз таълими ин илм дар чист? Шоҳин мударрисонро ба чашмаи оби зулол ташбеҳ дода, шогирдонро ҷу сабӯбадастоне, ки бар талаби об мераванд, монанд кардааст. Ӯ бар он назар аст, ки мударрис он ҷӯй аст, аммо ҷӯйи хушк ва шогирдон сабӯ дар даст бар талаби об мераванд, аммо он оби ҷӯй хушк аст ва ҳамвора фиреб хӯрда, вақти зиёд масруф мекунанд ва аз он ҷӯйи хушк чизе бо худ гирифта наметавонанд ва сабӯ тихӣ боз мегарданд. Адиб бар он назар аст, ки мударрис дар орастаю пероста ва босалобат гардонидани ришу фашаш соатҳои зиёдро масруф намуда, зоҳиран худро зебо намуда, диққати

хамагонро ба худ чалб месозад, аммо дар ботин чу инсони тихимағзу разил ва беҳираду бедониш аст, ки кам касон аз бедонишию тихимағзиаш огох шуда метавонанд. Шоҳин дар ашъораш мударрисони риёкору зоҳирпарастро танқиду мазаммат намуда, хислатҳои ниҳонии онҳоро фош намудааст. Шоир бар он назар аст, ки мударрисон аз илм баҳрае надоранд, шогирдон низ чу устодони худ бедонишу беҳираданд ва аз ин тоифа умеди хайру баракат ва нишоне аз илму амал нест. Шоҳин ин тоифа мударрисони чоҳилу беилмро эҳтиром накарда, онҳоро дар тихимағзию масруф намудани вақти муллобачаҳо айбдор намудааст. Ба андешаи ӯ, муллоҳои бедониш дар баробари ин, ба чоҳилию мутаққабилӣ ном бароварда, ба тавре худро «алломаи давр» мепиндоштанд. Шоҳин ин ҳама разолату қабоҳати онҳоро бо чашми сар дида, нисбат ба ин тоифа нафрати бекарон пайдо намуда буд ва дар ҳар мисраи шеъраш онҳоро мазаммат кардааст. Шоҳин дар баробари омӯзиши илм ва шуҳратёр гардиданаш ба дарбори амир низ алоқа пайдо намуда, ӯро ба таври иҷборӣ бар рикоби амир баҳри хидмат таклиф намудаанд. Шоир бо андӯҳи гарон ва синаи сӯзон чабру зулм ва носипосию қадрношиносии амирро нисбат ба худ дар ашъораш ба риштаи тасвир кашидааст. ӯ бар он назар аст, ки инсони бедордил ва бодонишу хирдадманд набояд рикоби амирро ихтиёр кунад ва худро як умр дар банди зиллату хорӣ гирифта намояд:

Макун суҳбати подшоҳон тамаъ,

Ки ҳам зар ба ғорат равад, ҳам вараъ!... [161, с.145].

Шоҳин инсонҳои хирадмандро бар он панд медиҳад, ки суҳбати амир ва зимомдорони даврро ҳеҷ гоҳ ихтиёр накунад ва то тавонанд, аз суҳбати онон бипарҳезанд. Шоир дар ҳирсу тамаъ ва оз синфи ҳукмрони даврро танқиду мазаммат намудааст. Ба андешаи шоир, амиру атрофиёнаш дар гирду ғун намудани молу сарват яке аз дигаре камӣ надоранд ва ҳамвора дар пайи гирду ғун намудани молу сарватанд. Онҳо ба ҳар роҳ халқи мазлумро ғорат намуда, бойигариашонро аз онҳо худ менамоянд ва мардумро дар кӯйи фақру бенавоӣ ва муҳтоҷию тиждастӣ мубтало

месозанд. Шамсиддин Шоҳин аз синфи ҳукмрони давр норизо буда, барои беҳтар гардонидани зиндагии созанда ҳамагонро ба омӯзиши илм даъват намудааст. Ӯ таъкид бар он медорад, ки дар суҳбати аҳли хирад бинишин ва бо эшон суҳбат намо ва аз ҳамнишинии ноаҳлон парҳез бикун:

Ба нодон ҳамӯшу ба доно сарой,  
Ки он хирарӯй асту в-ин чирарой.  
Шикоят макун аз бузургони дин!  
Махон осмонро ба ғафлат замин!  
Ба шоҳон сухан аз сари кин мағӯй,  
Тазарвию пархоши шоҳин маҷӯй [161, с.147]!

Шоҳин таъкид бар он медорад, ки аз суҳбати инсонҳои бедонишу кинаварз дурӣ бичӯй ва ҳамнишину ҳамдами инсонҳои хирдманду некманиш бош. Адиб бар он назар аст, ки аз бузургони дин набояд шикоят кард, балки аз илми созандаи онҳо бояд чизе омӯхт. Зеро омӯзиши илм инсонҳоро ба кӯйи мақсуд мерасонад.

Инсони бедордил набояд ба шоҳон аз рӯйи кинаву адоват сухан бигӯяд, балки ӯ бояд дар суҳбат нармгуфтору хушмуомила бошад. Ҳар шахси бедордил бояд вобаста ба мақом ва манзалати худ ва илму амали созандааш сухан бигӯяд ва ҳамқадами ашхоси бедордил бошад. Мавзуи дигаре, ки Шоҳин ба он мароқ зоҳир намудааст, инъикоси ҳиссиёти ошиқу маъшук аст. Шоир дар мисраъҳои шеърӣ ва ғазалҳои ҷудогонааш ишқи лоларухони моҳталъатро тасвир намудааст:

Имшаб чӣ шаб аст, ки ту дар оғӯши ман астӣ,  
Дар сина чу дил, балки чу ҷон дар бадан астӣ...  
Беҳуда қадам во мағузор аз дили Шоҳин,  
Азми сафарат чист, ки хуш дар ватан астӣ [161, с.153].

Шоҳин ба висоли маъшук расиданро дар мисраъҳои ҷудогона тасвир намуда, ҳисси дилбастагии худро нисбат ба маҳбубаи худ иброз намудааст. Ӯ бар он назар аст, ки расидан ба висоли маъшук чӣ шодию нишоти бекаронро ба миён меорад ва толибони роҳи васлро комгору



муваффақ мегардонад. Шоир ҳастии дилбари худро ба ҷони дар бадан монанд намуда, партави рӯйи нигорро ба шамъ ва худро ба парвона қиёс кардааст.

Мавзуи дигаре, ки дар эҷодиёти Шоҳин мавқеи вижаро соҳиб гаштааст, баррасии масоили иҷтимоист. Масоили иҷтимоӣ дар ашъори шоир дар доираи навмедия яъс ба назар расида, соҳибсухан гоҳ аз зиндагӣ шикваҳо намуда, гоҳе яъсу навмедиро дар худ эҳсос карда, аз ҳокимони давр ва табақаи ҳукмраво шиква намудааст:

Шикастахотиру ранчуру нотавон шудаам,  
Биё, бубин, ки дилат ҳар чи хост, он шудаам.  
Ба ғайри хору ҳаси меҳнатам наёмад пеш,  
Ба ҳар тараф, ки чу оби равон равон шудаам.  
Маро чу шоҳи суман кард тарбият айём,  
Вале чӣ суд, ки маҳруми бўстон шудаам... [161, с.156].

Шоҳин аз зиндагии ношоиста ва ҷарҳи қачрафтор шикваҳо намуда, шикастахотирию ночурӣ ва нотавонии худро ба риштаи тасвир кашида, рақибро бар он даъват намудааст, ки дили ту хостгори заифию нотавонии ман буд ва биёву ҳоли табаҳи маро бубин, ки аз меҳнату ранҷи шабонарӯзиам чуз хори ғам чизе ба душ надорам. Ў таъкид бар он медорад, ки гардиши айём ва nobasomoniҳои давр маро тарбият намуд ва ҳамвора чун оби ҷӯй дунболи амир ва дигар муқаррабонаш равон будам. Шоҳин аз рӯзгори хотирмон гузарондаи худ ёдовар шуда, худро ба шоҳи суман монанд карда, аз он таассуф меҳурад, ки амсоли гул асту аммо аз наҳсии рикоби амир аз таровати гулҳои бўстон ҷудову маҳрум аст. Шоир иброз медорад, ки ба касе майли суҳбат намоям аз ман канор мечӯянд ва аз nobasomoniҳои рӯзгор амсоли барги шабнам гирифта вазнину саргаронам. Ҳамнишинони Шоҳин бар он назаранд, ки шоир дар рикоби амир асту соҳиби эҳтирому қадршиносии хосса, аммо шоир таъкид бар он медорад, ки қадр манзалат ва муносибати ноодилонаи амир нисбат ба ӯ аз қишри поёни ҷомеа камтар аст.

Барои он ки чараён ва ё ҳаракати наве дар ҷомеа пайдо шавад, асос ва заминаҳои пайдоиши худро бояд дошта бошад. Заминаи ба вуҷуд омадани ин чараёни фарҳангиву сиёсиро Бертелс Е.Э. аз Аҳмади Дониш доништа, кайд мекунад, ки дар натиҷаи сафарҳои ӯ ба Россия (ба Петербург) рисолаҳои арзишмандаш ба миён омада, боиси пайдоиши ҳаракати мазкур дар Осиёи Миёна гаштааст. Дар натиҷаи ин сафарҳо ҷаҳонбинӣ, диди зебоишиносӣ ва назари эстетикӣ Дониш ба кулӣ тағйир ёфта, ба Амир Музаффар ислоҳот дар сатҳи давлату давлатдориро пешниҳод намуд. Ӯ аз корхонаю коргоҳҳо, театру осорхонаҳои Россия دیدан намуда, онҳоро ба Шарқи мусалмонӣ, бавижа Бухоро муқоиса кард. Дар баробари Аҳмади Дониш, устод Садриддин Айнӣ низ дар қисмати дуюми «Ёддоштҳо» рӯчӣ ба барномаҳои хушкӯ бемантиқӣ мударрисони мадрасаҳои Бухоро бо таассуф чунин изҳори назар мекунад: «Мутолаакунандағони ин порчаҳо хоҳанд пиндошт, ки талабағони мадрасаҳои Бухоро модом, ки 19 сол бар болои як программаи маҳдуд кор мекардаанд, бояд дар илмҳои дар он программа зикр ёфта мутахассиси замони худ шуда, мебаромада бошанд. Афсӯс ин гуна гумон кардан нодуруст ва пиндори хушк аст» [7, с.136].

Чараёни ҷадидия дар оғоз ҳамчун як неҳзати фарҳангӣ байни мардум муаррифӣ шуда, бо гузашти вақт он барои дигаргун сохтани давлатдорӣ ва сарнагун кардани аморат иқдом намуда, ҷавонони озодадешро муттаҳид намуд. Ҳаракати ҷадидия дар Осиёи Миёна бо роҳи таблиғу ташвиқ ва ҷалб намудани ҷавонон ба омӯзиш ва аз худ намудани илм оғоз ёфтааст. Ҷадидон фаъолияти таблиғотии худро дар Бухоро ҳамчун рамзи марҳилаи нав дар байни ҷавонон ташвиқ мекарданд. Онҳо боварӣ доштанд, ки дар як муддати кӯтоҳ мардумро соҳиби хату савод ва илму дониш мегардонанд. Воқеан, ин чараён тавонист, дар фурсати кӯтоҳ мардумро китобомӯзу ҷаридахон намуда, дар ҳаёти сиёсии мамлакат таҳаввулоти сиёсиро ба миён оварад. Сарвари ҷадидони Осиёи Миёнаро Маҳмудхоҷаи Бехбудӣ ва Абдулқодири Шакурӣ, дар Тошканд ин масъулиятро Мунавварқорӣ Абдурашидов ба зимма доштанд. Зикр бояд

кард, ки Махмудхоҷаи Бехбудӣ пас аз хатми мадраса ба кишварҳои гуногун барои дидани оламу одам ва тарзи зиндагиву маишати онҳо сафарҳо намудааст. Масалан, солҳои 1903-1904 ба Қазон, Уфа, Оренбург сафар намуда, аз тарзи тадриси мактабу мадраса дар ин шаҳрҳо огоҳӣ пайдо мекунад. Ин буд, ки ибтидои асри XX дар Осиёи Миёна, бахусус Бухоро ба кушодани мактабҳои усули нав мепардозад ва ҳомии чунин мактабҳо дар ин сарзамин мегардад. Мардум дар ибтидо ба мактабҳои усули нав мароқ зоҳир накарданд. Дар чунин мактабҳо фарзандони равшанфикрон, тоҷирон ва мардони озода ба таҳсил фаро гирифта шуда буданд. Баъд аз андак муддате маълум гардид, ки мактабҳои усули нав дар муддати шаш моҳ толибилми хешро соҳиби хату савод мекардааст. Натиҷаи тадрис ва омӯзиши ин мактабҳои усули ҷадид сокинони Бухорою Самарқандро водор намуд, ки ба таҳсили фарзандон дар чунин мактабҳо шароит фароҳам оваранд. Агар дар мадрасаҳои Бухоро муллобача дар муддати нӯздаҳ сол соҳиби хату савод гардад, пас дар мактабҳои усули нав толибилм дар муддати беш аз шаш-ҳафт моҳ соҳиби хату савод шуда, озод чаридаҳои даврро мутолиа мекард. Дар Бухоро ҷадидон бо мушкิลӣ ва машаққат мактабдорӣ мекарданд. Яке аз чунин мактабҳои усули нав бо ташаббуси устод Айнӣ ва Абдулвоҳиди Мунзим соли 1908 дар Бухоро ифтитоҳ ёфтааст. Садриддин Айнӣ ва Абдулвоҳиди Мунзим ба таълиму тадрис ва кушодани мактабҳо даст ёфта, дар он баробари илмҳои динӣ омӯзиши илмҳои замони навро ба толибилмон мақсади худ қарор дода буданд, зеро, тарзи тадрис ва омӯзиши мадрасаҳо, омӯзиши якмаром ва ҳифзи қориёнаи муллобачаҳо, шаллоқу чӯбзаниҳои мударрисон, зулму озори пайвастаи муллобачаҳо, ки устод бо чашми худ дида буд, боиси нафрати эшон гашт. Ҳамин тарзи тадрисро Садриддин Айнӣ дар «Мактаби кӯҳна» тасвир намуда, аз сабақи хеш ёдовар шудааст. Тарзи нави таълиму тадрис китобҳои дарсиро тақозо мекард. Ин буд, ки устод Айнӣ дар як муддати кӯтоҳ барои шогирдон китоби қироати «Таҳзиб-ус-сибён», «Таътил-ул-Қуръон», «Заруриёти диния» ва ғайраро иншо намуд. Айнӣ пеш аз он ки мактаби усули ҷадидиро ифтитоҳ намояд, барои омӯзиши

усули таълим як муддат ҳамроҳи Саидрахмони тотор кор мекунад. ӯ дар ин мактаб вазифаи тарҷумониро иҷро мекард. Дарсҳои омӯзгорони тоторро барои толибилмони тоҷик баргардон менамуд, аз таҷрибаи онҳо баҳра мебардошт, ки ин барои ташкил намудани мактаби усули ҷадид замина гузошт. Мактаби усули нави устод Айниву Мунзим, ки дар ҷодаи тадрис ба комёбиҳо ноил гардида буд, аз ҷаҳми муллоҳои ҷоҳилу бесавод, хурофотпарасту тангназар дур намонд. Тавассути дасисаи онҳо амир салоҳи корро дар бастанӣ мактабҳои усули нав дид. Бо фармони амир соли 1909 ин мактаб баста шуд. Толибилмони босавод тавонистанд дар ибтидо озодона ва баъдтар ба таври пинҳонӣ ҷаридаҳои гуногунро ҳам бо забони туркӣ–ӯзбекӣ ва ҳам бо забони тоҷикӣ мутолиа намоянд. 11 мартӣ соли 1912 бо ташаббус ва дастгирии Мирзо Сирочи Ҳаким аввалин шумораи рӯзномаи «Бухорои Шариф» ба нашр расид. Дар ин рӯзнома, муаллифон роҷеъ ба мавзӯҳои мубрам ва муҳимми рӯз ибрози андеша мекарданд. Дар шумораҳои гуногун роҷеъ ба илм, фарҳанг, ҷуғрофия ва дастовардҳои гуногун дар соҳаи илму техника маълумоти зарурӣ дода мешуд. Муаллифон дар мақолаҳои хеш доир ба зарурати омӯзиши илму дониш маълумот дода, кушодани мактабҳои усули навро таълифу ташвиқ мекарданд.

Боиси зикр аст, ки аввалин тарҷумаҳои осори адабони рус Л.Н.Толстой ва А.М. Горкий дар рӯзномаи «Бухорои Шариф» ба нашр расида буданд. Мубаллиғон ва сарварони ин ҷараён: Маҳмудхоҷаи Бехбудӣ, Абдулқодири Шакурӣ, Мунаввар Қорӣ, Сиддиқи Аҷзӣ, Садриддин Айнӣ, Абдулвоҳиди Мунзим, Аҳмадҷон Ҳамдӣ ва дигарон дар кушодани мактабҳои усули нав саҳми хешро гузоштаанд. Донишмандон ва мунавварфикрони ибтидои асри ХХ дар асарҳои худ, ки бо диду нигоҳи тоза иншо меёфт, ҳаёти нав, омӯзиши пайвастаро тараннум кардаанд. Инсон табиатан, зебоидӯст аст, ин зебоӣ барои инсон модарзодӣ нест, онро аз муҳити ихота намудааш ба даст меорад ё зиндагӣ ба ӯ медахад. Олам саросар пур аз зебоист, ин ҳама зебоихоро инсонӣ комил бо ҷаҳми сар мебинад ва дар тарозуи ақл бар мекашад ва онро дар ҳаёти худ тадбиқ

мекунад. Завқи эстетикӣ ҳангоми муошират, тарзи пӯшидани либос, ороиши манзили зист, аз худ намудани дониш ва ғайра зоҳир мегардад. Чадидон дар асарҳояшон тарзи таълиму тадрис, сабақгирии толибилмон, тозаю озода нигоҳ доштани китобҳои дарсӣ, муомилаю муоширати муадаббона бо ҳамсабақон ва дигар хислатҳои начибии инсониро талқин мекарданд. Омӯзиши забони русро ҷаҳолатпарастон ширк дониста, онро манъ мекарданд. Баробари вусъат пайдо кардани маорифпарварӣ ва ба роҳ мондани ҳаракати маорифпарварӣ ва равобити фарҳангӣ ва тичоратӣ бо кишварҳои Аврупо, омӯзиши забони русӣ таълимоти диниро дар ин бобат рад намуд. Ин буд, ки омӯзиши забони русиро Аҷзӣ зарур ва судманд дониста, навиштааст:

Мусулмонон чаро дар мактаби рус,  
Намехонанду месозанд номус?!  
Забони ӯ туро н-орад ба ҷуз суд,  
Расӣ аз илми русӣ сӯйи мақсуд [130, с.40].

Ҳангоме ки дар бораи зебоӣ ва арзишҳои он сухан меравад, бояд ду навъи он ба назар гирифта шавад: зебоии ботинӣ ва зебоии зоҳирӣ. Дар сурати тавъам гардидани ин ду зебоӣ инсонии комилро дарёфтани мумкин аст. Маорифпарварон баробари таблиғи онҳо ҳиссиёти ватандӯстиро дар навиштаҳои хеш ташвиқ мекарданд. Ба андешаи онҳо муҳаббат ба Ватан бояд дар лавҳи хотири ҳар инсонии нексиришт маскан гузида бошад. Ба ҳамин маънӣ, Мирзо Сирочи Ҳаким ин матлабро чунин баён кардааст:

Ободии ин Ватан ба мо фарз,  
Бошад, ки адо кунем ин қарз.  
Кошонаи худ кунем обод,  
Рӯҳи падарони хештан шод [127, с.25].

Ба андешаи Холиқ Мирзозода «Завқи эстетикӣ дар ҳиссиёти хама ҳаст, вале мумкин каму зиёд бошад, тарбияи бо шууроноии зебоӣ метавонад дараҷаи онро баланд кунад, ки яке аз воситаҳои он адабиёти бадеӣ ва образҳои ибратбахши он мебошад» [127, с.18]. Ин ҳиссиётро шахс

метавонад тавассути тарбияи бошууроно инкишоф диҳад. Қадидон дар баробари мақсадҳои дигари ҳеш ҳамин матлабро низ ҳадафи худ қарор дода, дид ва завқи зебоипарастиро ба воситаи асарҳои бадеӣ таҷассум намудаанд.

### 3.2. Назаре ба ақидаҳои адабӣ-эстетикӣ Аҳмади Дониш

Муайян ва мушаххас намудан, баҳои воқеии илмӣ додан ва ба хонанда пешниҳод кардани афкори адабӣ-эстетикӣ классикони адабиёти тоҷик аз вазоифи муҳимми илми адабиётшиносии муосири тоҷик маҳсуб меёбад. Чи тавре ки дар муқаддимаи рисола низ зикр намудем, оид ба ақидаҳои адабию эстетикӣ чанд нафар классикони адабиёти форсии тоҷикӣ як зумра адабиётшиносон, аз қабили А. Мирзоев [91], Х. Шарифов [214], Р. Муслмонқулов [137; 138; 139], А. Сатторов [167; 168; 169; 167; 171], М. Шарифов [213], С. Амиркулов [61] ва дигарон андешаҳо баён кардаанд.

Ҳангоми мутоила ва баррасии мероси бойи мутафаккирони бузурги Шарк: Абунасири Форобӣ, Абуалӣ ибни Сино, Носири Хусрав, Насруддини Тусӣ, Шамси Қайси Розӣ, Муҳаммади Родуёнӣ, Ҳусайн Воизи Кошифӣ, Абдурахмони Ҷомӣ, Мирзо Абдулқодири Бедил, Аҳмади Дониш ва дигарон хонанда баробари дигар масъалаҳои иҷтимоӣ ба назарияи каломии бадеъ, бавижа илми шеърӣ ва санъати мусиқӣ ошноӣ пайдо мекунад.

Ақидаҳои адабию эстетикӣ Аҳмади Дониш тибқи «фалсафаи ҳоси дунёгароии маънавӣ - ба ҳикмати тамаддун ва таовуни анъанавии форсии тоҷикӣ» бунёд ёфта, дар ҷаҳорҷубаи фалсафи ислом танзим ва тадвин гардидааст. Аз ин нуқтаи назар, ҳикмати тамаддун ва таовун, ки ҷаҳонбинӣ ва ақоиди адабию эстетикӣ Аҳмади Дониш бар мабноси он бунёд гардидааст, нақши шахс ва сазо талошҳои ӯ дар ҷаҳду аз худ кардани касбу пешаҳо воқеият пайдо мекунад.

Истеъдоди фитриву модарзодӣ ба Аҳмади Дониш имконият додааст, ки ба масъалаи шеърӣ шинохти он, ҳаттотиву дабирӣ, пайдо кардани маъноӣ чизҳои хондаш, омӯзиши луғат ва қиёсу муқобалаи он аз давраи туфулият сару кор гирад. Аз рисолаву дафтарҳои мусаввадаи Аҳмади Дониш бармеояд, ки ин «доҳии модарзод» [8, с.201] аз давраи ба мактаб кашида шуданаш, яъне аз синни 7-8 - солагӣ дар баробари хондану навиштан, ба машқи шеър ва дарку маънии он завқу ҳаваси хосса доштааст

ва дар ин маврид, гуфтаи  $\bar{u}$  ба ин далолат мекунад: «... Пеш аз он ки маро ба дабиристон барои таълиму тааллум ниҳанд, дар хона ба ҳузури атфол пеши модар ба муколамаи абҷад ва тахтаи лавҳ вуқуфе ба хат ва хондани он ва гоҳе ба мавзун сохтани қофия-бе он ки  $\bar{u}$ ро маъние бошад-бинобар истеъдоди фитрӣ баҳосил будааст... Дар ин ҳол, аз авохири Мусхафи Мачид то рубъ чузве боло рафта ва аз «Чаҳор китоб», ки таламмузи он мутадовил байни сибъён аст, рубъи аввала хонда. Ва нафси ман қонеъ набудааст, ки ба алфози зоҳираи оёт ва сувар қаноат кунам. Аз тафсири «Мавлоно Яъқуб» маонии он чи хонда, мечустам.

Ва луғатро ба ҳамдигар татбиқу қиёс мекардам, ки маънии «қола»-«гуфт» ва маънии «яқулу» - «мегӯд» ва маънии «қул»-бигӯ ва маънии «аҳад»-«танҳо», маънии «самад» - «бениёз»... Ва ин ҳолат наздик ба мархалаи нуҳуму даҳум аз умри ман воқеъ шуда» [19, с.182-183].

Аз ин гуфтаҳои Аҳмади Дониш маълум мешавад, ки истеъдоди фитрӣ ва азали ба  $\bar{u}$  имкон додааст, аз даврае, ки худро шинохт дар муҳити хонаводагӣ ба фазои илму маърифат кашида шавад, зеро ба таъбири шоир Музтариб «Зоти ту ҳаст муҳбири асрори нух сипеҳр, Пай бурдаи зи илм ба асрори нух сипеҳр» [8, с.202]. Зиндагонии минбаъдаи А. Дониш то лаҳзаҳои вопасини умраш, - ҳарчанд беқадрии шеърӯ шоир, хушомадгӯи шуароро бо чашмони хеш дида, ба онҳо нафрат пайдо намуда, аз он даст кашид: «ва ман медидам, ки аксаре арбоби шеърӯ қофия мағрур ва мутақаббир буданд ва шеъри номарбути худро фазилате аъло эътиқод мекарданд ва ба ҳар дари касу нокас ба мадҳу қасида мерафтанд ва таваққуи силаву чоиза мекарданд ва ғайри шуароро аз ҳаййизи эътибор соқит медонистанд... Бас, ман дар эҳрози асбоби он аз вазну қофия ва арӯз ҳеҷ кӯшиш накардам, балки надида ва нашунида, ки шеър чунин рисолаҳо ва чунин мизонҳо дорад. Ва он чи бар забони ман вуруд ёфта, дафъӣ ва бе такаллуф буда, ки дар маворид ва мавқеъ навиштаам ва беш дар ин санъат шуғл нанамудам» [19, с.208] гуфтааст, вале аз шеърӯ шоирӣ даст накашидааст, баръакс, шеъри гузаштагон маҳаки эҷод ва сарчашмаву манобеъи афкори илмиву андешаҳои интиқодии нобиғаро оро додаанд. Ин аст, ки Аҳмади Дониш



чун яке аз саркардагони чунбиши адабӣ ва интиқодӣ шинохта шуда, асоси воқеии осори бадеии ӯ, ёддошту хотирот ва ҳикояҳояш ба ташаккули адабиёти миллии тоҷикони Мовароуннаҳр мусоидат кардааст.

Аҳмади Дониш дар рисола, дафтарҳои мусаввада, осори манзум ва хусусан, рисолаи ҷомеи «Наводир-ул-вақоеъ» роҷеъ ба як зумра масоили муҳимми ҷомеа нукоти арзишманд ва ҷолиби таваҷҷуҳе оид ба шеър ва мақоми шоир баён кардааст. Аз ҷумла, «Дар васоёи фарзандон (ва баёни ҳақиқати касбу пешаҳо)» ном бахши ин асар дар бораи масоили шинохти шеър ва хусусиятҳои он баҳсу баррасӣ ва мунозира менамояд.

Аз муҳимтарин пешаҳое, ки Аҳмади Дониш шарҳу баррасии онро ба фарзандон муҳим ва донистанаширо вочиб мешуморад, шеър аст. Андешаҳои марбут ба нақди шеър аз ҷониби Аҳмади Дониш бо чунин матолиб оғоз меёбанд: «Дигар пеша, ки аҳли қаламро бад-он мубоҳоту ифтихор ояд ва маншаи тафаввуқ ва тафаззул гардад, муқовалаи ашъори мавзун ва гуфтани шеърҳои бомазмун бошад...» [23, с.59].

Дар ин матлаби А. Дониш оид ба пешаи шеърӯ шоирӣ се нуктаи муҳим таъкид ва таъйид шудааст, ки аз он нуктаи назари адабиву эстетикӣ Аҳмади Дониш дар бораи мақому мартабаи шеър дар зиндагиву ҷомеа ба мушоҳида мерасад:

1. Шеър ба аҳли қалам моёи мубоҳоту (фаҳру) ифтихор аст;
2. Шеър ба аҳли қалам бартариву фазилят мебахшад;
3. Маншаи ин ду – муқовалаи ашъори мавзун ва гуфтани шеърҳои бомазмун аст.

Аҳмади Дониш дар раванди чунин андешаҳои муҳимми худ шеър гуфтани офаридан, агар он дорои ситоишу сифатҳои нек ва дурусту аз панду насиҳат саршор бошад, аз хислатҳои ҳамида ва санъати писандида медонад «...алҳақ, шеър кардану гуфтан хислате ҳамида ва санъате писандида аст, агар муҳтавӣ бувад, бар ҳамду наът ва сифати ҳақ ва мавъизаю насиҳат» [23, с.59]. Дар баробари ин, ба андешаи Аҳмади Дониш шеърҳои шоироне, ки зишту носазо ва аз сухани беҳудаву бемаънӣ, инчунин дар ситоиши давлатмандону амирон гуфта шуда бошад, хислати

баду бемаънӣ аст, зеро «Агар муштамил бувад бар фаҳш ва лағву ҳичо ва мадҳи ағниё ва умаро бад хислатест ва номаҳмуд сифате...» [23, с.59].

А. Дониш барои собит сохтани чунин андешаҳои муҳимму мубаррои хеш аз ашъори гузаштагон далоили қотеъ ба хонанда манзур месозад. Дар ин маврид низ барои субути андешаҳояш аз «Нукот»-и Абулмаонӣ Бедил порчаи шеърро далел меоварад, ки ба ҳамин мавзӯ бахшида шудааст:

Эй басо маънии равшан, ки аз ҳирси шуаро,  
Хоки чавлонгаҳи асб (у) хари аҳли чоҳ аст.  
В-эӣ басо нусха, ки дар мактаби ташвиши тамаъ,  
Русиёҳи абад аз мадҳи амиру шоҳ аст.  
Силамуштоқи гадотабъ зи мазмуни баланд,  
Гар ҳама пой бар афлок ниҳад дар чоҳ аст.  
Марчаи маънии ин сустхаёлон дарёб,  
То бидонӣ чи қадар фитраташон кӯтоҳ аст.  
Модехи асли сафо бош, ки дар илми яқин,  
Васфи ин тоифа тафсири Каломуллоҳ аст [23].

Аҳмади Дониш дар баробари баёни чунин мулоҳизаҳои судманд оид ба мақоми шеър дар бораи рисолат ва тааххуди фарди қаламкаш ва қаламкеш андешаҳои муҳим баён намуда, даъкид бар он дорад, ки мумкин нест, ки домони поки қаламро ба нопокӣ кашид, зеро: «Покии домони ғино зеби қисвати тамкиннисбате, ки бо ҳарзатозии афсуни тамаъ, хоки роҳи ағниё бар фарқи номуси сухан набехт ва сафои гавҳари бениёзӣ тирози фитрати дарёҳиммате, ки ба талотуми амвочи эҳтиёҷ обрӯӣ маънӣ дар пойи ситоиши дунон нарехт» (Ҳамон асар, саҳ. 60). Аз ин хотир, вай фаҳму дарки маъние, ки нишотовар ва осоишангез нестанд, як илми шайтонӣ ва беҳудаву ҳарза медонад. Зикр бояд кард, ки саросари андешаҳои Аҳмади Дониш мадҳгӯиву мадҳиянависии шуаро саҳт мазаммат ва накуҳиш шудааст. Дар ин маврид низ адиб барои исботи мулоҳизаҳои худ ба Мирзо Бедил такя кардааст:

Эй ки таърифи салотин кардаӣ,  
Машқи таълими шаётин кардаӣ.

Чист таълими шаётин?- Хубби чоҳ,  
Эй шаётин муршидат, рӯят сиёҳ.  
Фахри табъат мадҳи шоҳе беш нест,  
К-он ҳама тахту кулоҳе беш нест [23, с.59]...

Аҳмади Дониш барои исботи андешаҳои худ ин абёти Абулмаониро оварда бошад ҳам, вале нисбат ба он чизе намегӯяд, ки ин маъноӣ ҳамфиكر будани адиб ба он андешаҳоро мефаҳмонад. Адиб ба ҳар роҳу васила кӯшиш кардааст, инкишоф ва ривочи илму маърифат, ки аз рукнҳои асосии мамлакат аст, ба амир фаҳмонад. Ин аст, ки А. Дониш дар як қасидаи ба амир Музаффар бахшидааш, бархилофи шоирону адибони маддоҳи дарбор, ки ба хотири нек шудан назди амир ва ба даст овардани ғоидае салтанату давлатдориро бардурӯғ таърифу тавсиф менамуданд, эҳтирому тақдир намудани аҳли илму ҳунар ва дар ин замина, аз вазъияти нуговори худ сухан ба миён меорад:

Шунидаам зи ҳакиме, ки подшоҳонро,  
Ба чанд тоифа бояд кушуд роҳи висол.  
Ҳама ҳунарвару донишпажуху динпарвар,  
Ҳама суханвари санчидаи малехмақол.  
Нахуст олими доно ба илми дин зи усул,  
Фуруъро бишиносад ба ҷумлаи аҳвол [8, с.205]...

Аҳмади Дониш ҳарчанд шеърро шоирро пешаи худ қарор надода бошад ҳам, вале барои субути андешаҳо, тасдиқу баёни ҳулосаҳои худ чун адиби нуқтадону маънифаҳм аз абёти классикон ва ҳамзамонони худ дар рисолаҳои фаровон истифода намудааст. Дар баробари ин, дар лаҳзаҳои лозим ва зарур шеърро ғазал, қасида, рубоиву фардбайтҳое гуфтааст, ки аз онҳо шоири тавонону муқтадир ва мусаллаҳу донандаи вазну аркони шеърро мушоҳида метавон кард. Ин масъаларо адиб дар боби «Дар сафорати Абдулқодирбек ва баёни аҷоиботи базм ва ҷашни Россия»-и рисолаи «Наводир-ул-вақоеъ» хеле батафсил нақл намудааст, ки аз он ба маҳорат, таъби шоирӣ ва дар ҷодаи шеърро шоирӣ шахси тасодуфӣ набудани адиб бармало мушоҳида мешавад. Аз мутолиаи сатрҳои дигари

андешаҳои А. Дониш бармеояд, ки  $\bar{u}$  бинобар  $k\bar{u}$ фтагии роҳ, тағйири макону манзил чанд  $r\bar{u}z$  баъд, дар натиҷаи бозпурсиҳои мутарчим Козимбек оид ба иншои шеър ба хулосае меояд, ки «Ман гумон кардам, ки мабодо маро имтиҳон кунад ва очиз ёбад» [22, с.172] ба масъала ранги чиддӣ дода, аз пайи навиштани мувашаҳ мегардад. Баъди муайян намудани исми арӯсу домод (Алфред ва Морӣ) «ҳар нух ҳарфро ба аввали нух байт мувашшаҳ намуда, ба дасташ додам...»:

Моҳи бурчи шараф, эй духти шаҳи оламгир,  
Кард бо муштарии саъд қирон аз тақдир.  
Ин на он ақди никоҳ аст, ки ақли даррок,  
Хусни анҷоми варо кард тавонад тақрир.  
Рангҳо ҷумла намуданд зухур аз макман,  
Бӯйҳо ҷумла гирифтанд буруз аз тастир.  
Як ҷаҳон ҷамъ шуда ҳуру парӣ дар маҳфил,  
Ҳама дар хусну сабоҳат дуввум бадри мунир,  
Чашми анҷум зи хама тоқияи ҷарҳи масир.  
Лаби соқӣ зи маи лаъл шуда шаккаррез,  
Чашми шохид зи карашма ба ҷигарҳо зада тир.  
Фалак анбошта аз баҳри муборакбодӣ,  
Зи савоқиб ба сари халқ гуҳарҳои хатир.  
Рафт овозаи ин базм ба ақтои ҷаҳон,  
Кард кар гӯши фалак ғулғулаи ною нафир.  
Дида бар қомати  $\bar{u}$  дид саводи таърих,  
Худ кучо рафт аз он қадди фатонаттахмир [22, с.172].

гуфтани Аҳмади Дониш ва таъкиди «мабодо маро имтиҳон кунад ва очиз ёбад» аз он гувоҳӣ медиҳад, ки воқеан, ин «доҳии модарзод» дар тамоми анвои шеъри адабиёти тоҷикии форсӣ нақши муассиру мондагор доштааст.

Шеършиносони форсу тоҷик то замони Дониш низ ба таърифи шеър ва таъйини нақши он даст доштанд. Ин масъала аз назари Дониш низ ҷолиб аст: «Шеър турфа маҳакест, ки сара ва ғаши нафсеро биайниҳӣ (он

чӣ айнан ҳаст – М. А.) изҳор мекунад ва нафосату ҳабосати гавҳари инсониро маълум мегардонад» [22, с.60].

Дониш бар он ақида аст, ки барои дарку кашфи ҳақиқат ҳар нуктаро ноқидона бояд арзёбӣ кард, боварии кӯр-кӯрона ва муҳокимаҳои мухталиф касро ба сарманзили мақсуд намерасонад. Аз диди вай, олим бояд нақдбин бошад, аз гузаштаи муқаддамот маҳз натиҷа мақсуди ӯ бувад, на муқаддима. ... ҷоҳил хирворе аз хазафреза дар анбон гирд орад, барои он ки 5-6 адад ҷавохиррезаи аслий аст. Олим бояд ҷавохирмайдаро баргузинад ва бидуни онро дарандозад.

Дониш дар баёни фасохату балоғат низ ҷонибдори андешаи Мирзо Бедил аст, ки мегӯяд:

Фасохат нест ҷуз фаҳми мизочи мустамеъ, в-арна,  
Ба кубҳу васфи номафҳум дашноме намебошад [22].

Фасохату балоғат каломии мавзун гуфтан ва ба маонии борик расидан аст. Фасохат натавон баёни сухани пурмаънӣ, балки шинохтани мизочу хислати гӯянда дар каломии ӯст. Ин нукот дар шинохти арзиши адабию зебоишиносии афкори адиби маърифатпарвари тоҷик дорои аҳаммияти вижаанд.

Мусаллам аст, ки Аҳмади Дониш на танҳо дар насри фанниву бадеӣ, балки дар назму шеърпардозӣ низ истеъдоди нодир ва қаррҳои бепоён доштааст.

Аз муҳтавои «Девони ашъор»-и Аҳмади Дониш бармеояд, ки ӯ дар офаридани ашъори ғиноӣ низ маҳорати беҳамтое дошта, дар анвои гуногуни жанри лирикӣ қувваозмоӣ кардааст, ки аз лиҳози мазмуну мундариҷа метавон онро ба чор гурӯҳ ҷудо кард: а) шеърҳои, ки оҳанги иҷтимоӣ доранд; б) шеърҳои ишқӣ; в) шеърҳои ҳаҷвӣ ва танзомез; г) мухаммасҳои адиб.

Дар шеърҳои, ки оҳангҳои иҷтимоӣ доранд, Аҳмади Дониш аз беқадри аҳли илму адаб, нооромии замона ва нуқсонҳои замонаш ва ислоҳи онҳо, аз умри сарфкардаи худ дар роҳи ҳақу ҳақпарастӣ бо таассуф

изҳори норизой мекунад, ки он махсусан, дар ғазалвораи «Ислоҳот» хеле хубу равшан арзёбӣ шудааст:

Сурати ислоҳ дур уфтода аз таҳрири мо,  
Хомаи Монӣ надорад тоқати тасвири мо...  
Мо зи саргардони худ сар ба сар дар ҳайратем,  
Ҳеҷ дасторе нашуд ҳосил ҳам аз тақвири мо...  
Мо ситампарвардагон бо маҳди роҳат кай расем.  
Ояд аз пистони гардун хун ба ҷои шири мо?...  
Меваи ин Дониши мо сар ба сар афсурдагист,  
Тозагӣ ҳаргиз набошад дар ҷавон то пири мо...  
Умрҳо сарфи талаб кардем андар роҳи ҳақ,  
Дар нишон ҳаргиз наёмад, Дониш, охир тири мо [27, с.34-36].

Воқеан, Аҳмади Дониш дар чунин шеърҳояш вартаи халосӣ аз nobасомониҳои рӯзгорро пайдо накарда, ба яъсу ноумедӣ меафтад ва нисбат ба беқадри илму фазл дар замонаш изҳори назар мекунад:

Амалро саҳфа тай кардам, назар бо фазли вай кардам,  
Амалро пой пай кардам, ки медонӣ замонамро [27, с.45].

Бо вучуди чунин андешаҳои ноумедона, Аҳмади Дониш дар ашъори назмиаш низ ба шӯр омада, далерона аз тираву торикии замонаш ва эҳтиром надоштани фарзонагон - аҳли илму донишро зикр намуда, замонро ҳезпарвар ба қалам медиҳад:

Ҳезпарваранд аҳли ин замон аз тирагӣ,  
Кай шиносанд з-ин миён фарзонаи озодаро?...  
Ришу сиблат ҳар киро диданд, мехонанд мард,  
Фарқ натвонанд кардан шери нар то модаро [27, с.49].

Ё худ дар ҷойи дигар аз беқадри илму дониш, ки дар замони адиб манзалату мақома надошт, таъкид шуда, мағрур нашудан аз онро чун насиҳат зикр менамояд:

Ба илму фазлу ҳунар, эй писар, машав мағрур,  
Ки илму Дониши ин даври ин замон ҳама ҳеҷ [27, с.80].

Аз ғазалу қасида, мухаммасу дигар анвои шеърӣи А. Дониш, ки дар «Девони ашъор» омадааст, хонанда ба кулӣи эҳсос мекунад, ки адиб дар иншои анвои шеърӣи муқаллид нест, андешаҳояш тоза буда, дар истифодаи ибораю вожаҳо навгониву навовориҳои зиёде дорад, худ ба ғазалҳои хеш, қасида, қитъа, фард меофарад, аз шеърҳои муламмаъ, ки бо арабию тоҷикӣ иншо кардааст, маҳорат ва донишу тасаллутӣи ӯро ба забони тоҷикиву арабӣ мушоҳида метавон кард. Зикр бояд кард, ки А. Дониш дар истифодаи санъатҳои лафзиву маънавӣ ва баёни онҳо, истифодаи маъниҳои бикру чадид аз гузаштагони адабиёти тоҷикиву форсӣ камие надошта, аз ҳампешагони муосири худ бо андешаву омол ва маъниҳои барҷастаи хеш муқаддам аст. Чунончи, дар як ғазали худ, «Татаббуъ бар ғазали худ» унвон дорад, ва ҳикмати «сабр калиди пешравӣ»-ро хеле шоирона тасвир намуда, ба лабрез шудани он «сабр» ишора мекунад:

Сабраш ба ҳад расидаву тоқат шудааст тоқ,  
Бишкоста тори чангу шикаста рубобҳо.  
Бесабрие, ки доштам, охир натиҷа дод,  
Инак, маро расонд ба манзил шитобҳо...  
Осудагӣ ба хотири Дониш намондааст,  
Валлоҳу аълам аст қариб инқилобҳо [27, с.25].

Ё худ дар ғазали дигари худ бо образҳои шоирона аз гузашти умру вақт ба мисли ҳосили нопухта ва ба ғизои мӯру малах шудани он, ғалларо дарав ва аз коҳаш чудо накарда, талаву тороч гаштанаширо бо як сабку маҳорти ҳоси худ чунин ба қалам медиҳад:

Қисса кӯтах кун, ки рӯз охир шуду авқот рафт,  
Момазо бигашт, ҳол аз ҳол шуд, офот рафт....  
Кишти мо нопухта шуд сармои мӯру малах,  
Хирмани мо қаҳ чудо нокарда, бе ғаллот рафт...  
Аз китоби умри мо маънӣ ҳама маъдум шуд,

Рамзи мазмуне, ки бошад, чумла дар абёт рафт... [27, с.66].

Аҳмади Дониш дар ашъори лирикиаш дар баробари мавзӯҳои иҷтимоӣ ба масъалаҳои одоби ахлоқ, меҳмону меҳмондорӣ, суҳбатҳои хоссаву расмӣ изҳори андеша намуда, мавқеъ ва мақоми онҳоро дар ҷомеа нишон медиҳад. Масалан, оини меҳмон шудан дар хонаи касе ё давлати дигарро хеле зираку борикбинона чунин тасвир мекунад:

Агарчи хона васеъ асту мизбон хушдил.

Сабук нишастану бархост ҳусни меҳмон аст [27, с.63].

Аз муҳтавои ғазалу мухаммасҳои ин адиби модарзод бармеояд, ки девони ашъори классикон, бавежа Ҳофизу Бедил ва дигарон дар зиндагиву рӯзгор ва эҷоди асарҳои мондагораш мудом ҳамдаму ҳамнафаси ӯ будааст ва ба руҳи арвоҳи ин бузургон ниёиш намуда, аз файзу баракати ашъори онҳо мадад ҷустааст:

Касе надорад аз ин гуфтугӯ хабар, Ҳофиз,  
Бикун ба Дониши бе болу пар назар, Ҳофиз.  
Ки аз забони ту хуш гӯяд ин хабар, Ҳофиз,  
«Ҳасад чӣ мебарӣ, эй сустназм бар Ҳофиз,  
Қабули хотиру лутфи сухан худодод аст!» [27, с.70].

Ё худ:

Ба ин афтодагӣ хоҳам расидан то кучо, Бедил?  
Ба мақсад чун шавам восил мани бе дасту по, Бедил?  
Ба саргардонии ман нест санги осӣ, Бедил?  
«Замингирам ба афсуни дили бемуддао, Бедил?  
Дар он водӣ, ки манзил низ меафтад ба роҳ он ҷо» [27,

с.54].

Дар як мухаммаси дигари худ аз нобасомониҳои давр, намондани кадрӯ манзалати сухан, бефазливу безътибории он, беэҳтиромӣ нисбат ба фузалои давронро таъкид намуда, аз Ҳофизу Ҷомӣ, Бедил, Фирдавсиву Низомӣ ва Ҳоқониву Нозими Ҷиравӣ ёд



мекунад ва аз фаро расидани замоне ки суханони ин бузургон кадру қиммат ва арзише намондааст, ёдовар мешавад:

Ҳофиз наво накарда ба фасли баҳору дай,  
Ҷомӣ зи ҷоми фазл нахӯрдаст қатра май.  
Бедил зи ҷон гузашта, накардаст саҳфа тай,  
Фирдавсиву Низомиву Ҳоқонӣ ло ба шайъ,  
Нозим ғалат навишта, хато карда соҳибаш.

Аз кадру манзалат ба сухан заравор нест,  
Ин фахлро чӣ шуд, ки дар ӯ эътибор нест...<sup>5</sup>

Дониш, ту саъй карда давидӣ ба ҳар тараф,  
Ҳаргиз наёфтӣ зи касе ҳурмату шараф,  
Биншин ба гӯшае, ҳамаро соз бартараф,  
Бархезу хеш зуд раҳо кун аз ин канаф,  
Ин аст дар ҷаҳон ҳамагӣ аз ғаройибаш [27, с.107-108].

Дар осори назми Аҳмади Дониш шеърҳои ҳаҷвӣ мавқеъ ва мақоми муайяне дорад. Маълум мегардад, ки адиб дар офаридани ин намуди ашъор малакаву маҳорати хубе дошта, ҳарчанд баъзе аз онҳо аз доираи одоб берун аст, вале нуқсонҳои даври замонро фошофош зери танқиди тезу тунд гирифтааст, устод С. Айнӣ ба ҳамин паҳлуи эҷодиёти адиб ишора намуда, навиштааст, ки: «он гуна шеърҳо дар замони Дониш танқиди тезу тунд буданд» [27, с.291].

Муҳаққиқи эҷодиёти А. Дониш адабиётшинос Р. Ҳодизода ҳангоми баррасии осори манзуми А. Дониш ба масъалаи шеърҳои ҳаҷвии адиб таваққуф намуда, зикр кардааст, ки: «Шеърҳои ҳаҷвии Аҳмади Дониш дар дафтарҳои мусаввадааш, инчунин дар баъзе ҷоҳои асарҳояш дар мавридҳои муносиб ба шакли қитъаву абёти ҷудогона

---

<sup>5</sup> Аз навиштаи таҳиягар бармеояд, ки се мисраи дигар тоза шудааст.

ба назар мерасад» [200, с.142]. Дар «Девони ашъор»-и А. Дониш чанд шеърҳои ҳаҷвию мутоибавии адиб омадааст, ки дар онҳо низ тезу тунд фош гардидани воқеаву ҳодисаҳои замон, ғорат гардидани халқ, дуздиву ғоратгарии табақаҳои боло, ҷаҳлу ҷаҳолат, табақаҳои муфтхуру фитнаангези замонашро чун «хирссурату» «хуксират» зимни танзи малех ба қалам медиҳад. Чунончи, дар ғазале, ки ба тариқи танз гуфта шудааст, бо истехзо дар ин аср аз набудани «гӯши шунаванда ва дидаи нагиранда» (таъбири А. Дониш) ва ҳамчунин, «дар гӯши аҳли ғафлат» садои халқи оддиву заҳматкаш асаре надоштаниш, ки онро бо кинояҳои обдор баён кардааст, аз маҳорати адиб дар ин самт ва қалами буррои ҳаҷвнигории ӯ башорат медиҳад:

Як қатра з-оби лутфаш дар коми мо чаконад,  
 Дӯзах фурӯ нишонад тоҷи нигинаи мо.  
 Ҳамранги мо бароянд дар кӯҳу дашти имкон,  
 Шерони нар даронанд, чанги палангаи мо.  
 Дар гӯши аҳли ғафлат ҳаргиз асар надорад,  
 Сад сол агар навозанд, гӯши гарангаи мо.  
 Ин зоғсиратонро гунҷишк бемаҷол аст,  
 Бошад фиреб ҳарчанд, мурғи кулангаи мо.  
 Дар дида мӯри ланге, дар ғайб чун паланге,  
 Ё Рабб, чӣ ҳол дорад, қавли дурангаи мо?  
 Лутфаш магар ба ранге, созад салоҳи коре,  
 Дар ӯ асар набошад, захми фарангаи мо.  
 Дар ҷӯйи зиндагонӣ як қатра обрӯ нест,  
 Дар рутбаи адам рафт номусу нангаи мо...  
 Ҳарчанд шер бошад, бояд ҳазар намояд,  
 Дониш, баробарӣ кард, бо мӯри лангаи мо [27, с.50].

Ё худ, дар ғазали дигараш, ки ба тариқи танзу ҳазл гуфта шуда, он бо оҳанги иҷтимоӣ омехта тасвир ёфтааст, дар ин сабк маҳорату салиқаи шевои тасвиргарии адибро мушоҳида кардан мумкин аст. Дар ин шеър, ҳарчанд чанд тан аз ашхоси замонаш—Шокир, Ҳоҷӣ Валӣ ва Абдуқодиру

Абдувоҳид зери тозиёнаи танқид гирифта шуда бошанд ҳам, вале тавассути ибораҳои халқии рехта, ба зимомдорони замон ишора намуда, онҳоро «сагон», «ғӯл», «ғӯли хаданг», «харон», «дузд», «нархар», «авлоди лӯливу мазанг», «гургон», «хирссурат», «хуксират» ва ғайра ба қалам медиҳад, ки аз он ҳисси нафрату адовати адиб дар маҷмӯъ, ба тамоми қишри муфтхӯри чомеаи онрӯза равона карда шудааст. Ба хотири таассуроти пурра пайдо кардани хонанда нисбат ба андешаву ақидаҳои адабии Аҳмади Дониш дар офаридани шеърҳои ҳаҷвӣ мутоибавӣ ва танзӣ, ки аз омилҳои асосии назари адабӣ эстетикӣ адиб маҳсуб меёбанд, зарур донистем, ки чанд байти ин шеърро дар ин ҷо пешниҳод намоем:

Гови чанбаршохи Шокир хуш биғуррад чун паланг,  
Абдуқодир хирси худ донам ба саҳро чун маланг.  
Чун Сулаймон ҳукмашон қорӣ бар ҳар деғу парӣ,  
Чӯбҳои ман бихӯрданду манам чун мӯри ланг.  
Ҳокими эшон бувад ғӯсолаи Ҳочӣ Валӣ,  
Ҳамчу ӯ ҳаргиз намебошад яке ҳуки қаданг.  
Аз мусулмонӣ надорад зарре ҳаргиз хабар,  
Хешро одам шуморад аз сари чаҳлу қаланг...  
Дар куни эшон манори Вобканд то шуд адам,  
Қай кунад таъсир бо ин нархарон чӯби пашанг.  
Ҳар кучо чӯбу дарахте дида: «Аз мо» гуфтаанд,  
Бе далелу бе санад бобояшон буда наҳанг...  
В-аз миёни ин ҷамоат Абдувоҳид бедиранг.  
Абдуқодирро намедонам, ки дар аҳвол чист?  
Аз нигоҳаш фитна меборад, чу неши пеши ханг.  
Он дигар хурдон, ки бинам аз бароҳимзодагон,  
Хирссурат, хуксират ғӯиё 3-аҳли Фаранг.  
Он яке моро ба хори сурх хӯрдан рӯй кард,  
Аз сари хонаш нахӯрдастем як пой куланг.  
Донишо, бар мо далерӣ ин сагонро баҳри чист?  
Нест ҷуз беорагӣ моро дигар шӯру шаранг [27, с.114].

Масоили муносибати ҳаммаслакону ҳамзамонон ва шогирдони А. Дониш доир мақому мартабаи ӯ дар муайян намудани ақидаҳои адабиву эстетикӣ адиб нақши муҳим дорад. Дар замони Аҳмади Дониш воқеан, бозори фазлу ҳунар касод шуда, мартабаи «ноқисфитратони табақои аҳли қалам» боло рафта, ба ҳар роҳу восита ба Дониш барин «доҳии модарзод» тавассути василаҳои гуногун эроду хусумат гирифта, мекӯшиданд, ки мақому мартаба ва обрӯи онҳоро паст зананд. Яке аз чунин шахсони «намакхӯрдаи намакзада» шогирди худи Аҳмади Дониш Афзал Маҳдуми Пирмастӣ буд, ки баъд аз ворид шудан, ба доираи дарбор бо чанд «шеърӯ қофия мағрур ва мутақаббир»-и худ шуда, ба интиқоди устои хеш даст задааст. Доир ба ин масъала, А. Дониш андешаҳои муҳимме баён намуда, навиштааст, ки: «Ваҷҳи хусумати домолло ҳеҷ маълуми ман нашуд, чуз ин қадар ки баъд аз китобати «Наводир-ул-вақоеъ» аз муаллафоти ман, ки ба фармуди маликзода кардаам, ба ҷои он ки ҷои ман бишносад, бештар нашнохт ва хусумат овард, бинобар он ки ноқисфитратони табақои аҳли қалам ба мустаидони аҳолии худ душман шаванд, аз он ки маъшуқои маонию маориф дар канори мисли худ дидан натавонанд» [25, с. 291].

А. Дониш нисбат ба «Қасидаи Шоҳин таҳмиси Музтариб» нуқтаи назари худро баён кардааст, ки аз он нуқтадонӣ ва ба шеърӯ шоирӣ, воқифии тамом аз санъатҳои бадеӣ, иртиботи қавиву бевосита доштани адибро мушоҳида метавон намуд. Дониш баъд аз иқтибоси қасидаи мазкур зикр мекунад, ки: «Ин қасида агарчи бар услуби забони омма воқеъ шуда, аз аҷобат холи нест. Муруоти истилоҳоти тавоифи халқ ва татабуи луғати омма аз саноеи бадеии шеър аст...» [25, с.294]. Ҳамчунин, доир ба мадҳияе, ки Тамкин ба Аҳмади Дониш бахшидааст, эрод гирифта, дар ибтидо қайд мекунад, ки соҳиби шеър: «матлаъро муносиб наоварда»-аст ва дар хошияи байти «Зи истилоҳи ту қай пай барад ҳарифи ҳасуд, / Як аз луғоти фасеҳи ту «Гулшан»-у «Қомус» бо ибораи «хуб гуфтааст» нуқтаи назари худро баён мекунад.

Баҳои А. Дониш ва нуқтаи назари ӯ ба шеърӯ шоирӣ, дар маҷмуъ ба фазлу ҳунарро дар тамоми навиштаҳои мушоҳида намудан мумкин аст.

Баъд аз ёддошти мадҳияи Тамкин А. Дониш назари худро доир ба ин масъала баён сохта, беқадри аҳли илму ҳунар ва фазлу донишро бори дигар хотиррасон мекунад: «Дар он замон ки мо будем, бозори фазлу ҳунар норойч ва касод буд» [27, с.295]. Шоирони муқтадири давр будани Шоҳин, Музтариб ва Тамкинро бавижа таъкид намудааст, ки «Шоҳин ва Музтариб ва Тамкин аз шуарои муқаддами он замона буданд ва ҳеч кадомро ба ин ҳақир муҳолатат ва муҷоласат наҷафта, магар ба нудрат гоҳ-гоҳе. Ва он чи гуфта ва набиштаанд, ҳам аз забони омма буда ва баъд аз мулоқот аз дилу чон эътироф менамуданд» [27, с.296].

Дар бахшҳои дигари «Наводир-ул-вақоъ» нақду назари муаллиф пураҳамиятанд. Аз ҷумла, дар бахши «Дар наводири ҳолати касоне, ки аз ҷанги сибӯ (ва аз дасти дуздон) раҳой ёфтаанд», меҳонем: «муҳаррири сутур гӯяд, (ки) «ман дар ин ҳикоят инқоре доштам, ки як мард, агар ҳама аз фӯлод бувад, асберо бад-ин ранг натавонад бардошт, магар ки муболиға бошад ва ифтиро. То дар «Унсур»-и бедилӣ дидам, ки Мирзоқаландар, амми Бедил, асби савории худро назди кӯфтагӣ ва мондагӣ аз як сои кӯҳистон бардошта гузаронида. Он гоҳ эътиқод кардам, ки дар бани навъи инсон амсоли инчунин зӯроварон ба ҳар давре ва қарне ба вучуд меомадаанд, аҷоибӣ қудратро».

Бахши дигари муҳимми рисолаи Аҳмади Дониш, ки сирати наққодии ӯро намоён мекунад, шарҳу тафсири адабии Мирзо Бедил аст. Ин бахш «Дар таҳрири маонии баъзе адабиёт, ки баъзе афозили (аср) итидӯ намуда буданд», унвон дорад. Аҳмади Дониш аз боби барҳам хӯрдани роҳҳои шинохти шеър дар замонҳои худаш изҳори ташвиш менамояд. Ҳимматҳо ба ҷои «дарёфти маонии абёти дақиқа» «ҳама масруфи таҳсили обу нон шуда». Ба ҳамин ҷиҳат, «гоҳе ки мардуми маънирас ба ҳамдигар бармехуранд, имтиҳонро аз ҳамдигар чизе аз маонии байтҳо мепурсиданд, ба фикри он, ки бубинам, то чӣ мегӯяд».

Ба ин тарз, шарҳу тафсири адабиёти гузоштагон дар асар мавқеи намоён дорад. Маслан, дар шарҳи қитъаи Наҷмиддини Куброшоир ва мутафаккири мутасаввири форсу тоҷик:

Марди дарвеш, ки барои ситами фоқа кашад,  
Ба дами марг ҳамоно, ки сабукбор ояд.  
В-он ки дар роҳату осонию осоиш зист,  
Мурданаш з-ин ҳама шак (к) нест, ки душвор ояд [27].

чунин менигорад: «Агар ба маргу мурдан тарку узлат гири, муносиби мақом ояд. Ва роҳату осоиш, ки шоир ба марди мутамавил нисбат дода, ба муқтазои табъу басирати авом аст ва илло машаққату тааб, ки арбоби дунё дар касбу чамъи он мекашанд, агар ташхис кунанд ва тааммуқ намеояд, азоби охират намунае аз он аст». Муҳаққиқон ин бахши назарияҳои Аҳмади Донишро мавриди таҳқиқ қарор дода, ба натиҷаҳои муҳим расидаанд. Дар рисолаи Р. Ҳодизода фасли алоҳидае «Бедил ва Аҳмади Дониш» унвон дорад, чунин бармеояд, ки Аҳмади Дониш мухлис ва тарғибгари бе назири афқору осори Мирзо Бедил аст. Вай дар замимаи фаҳмиши дуруст ва сихатии моҳияти ҷаҳоншиносии Бедил ва пешгирии тақлид пайравии пучу ботили муосиронаш ба осори Бедил саъйю кӯшиши фаровоне кардааст.

Дар ин маврид, ба бахши марбут ба Аҳмади Дониш аз китоби «Намунаи адабиёти тоҷик»-и устод Айнӣ, ки дар шинохти ин маорифпарвари бузурги тоҷикон қадами арзишманд гузоштааст [8, с.201].

Устод Айнӣ аз таъсирот ва сабақи ин амалқарди Дониш ба ҳамзамонаш ихлосмандона ҳарф зада, навиштааст, ки: «ба амсоли Қозӣ Абдулвоҳиди Садри Сарир, Домулло Абдулфазли Сират ва Исо Махдуми Муфтӣ... ин талқинот беасар намонд. Эшон баъд аз ин ки дар авоили ҳол дар назм ва наср Бедилро тақлид карда буданд, дар овони охири соданависиро машқ менамуданд» [8, с.201].

Хулоса, Аҳмади Дониш дар саросари навиштаҳо, фаслу бобҳои нотамоми дафтарҳои мусаввада ва ёддошту хотираҳояш чун як ихлосманди осору афқори Бедил аз ӯ иқтибоси фаровоне мекунад, дар исботи андешаҳояш далел ва аснод меоварад.

Муҳимтарин кори вай дар варақу сафҳаҳои парешон, шарҳу тафсири байту мисраъҳои шоир аст. Инҳо баёнгари онанд, ки аз тамоми гузаштагон

ба Мирзо Бедил ҳусну таваҷҷуҳи бениҳоят калон ва иродати комиле доштааст. Вай то ба охири умр бо Мирзо Бедил буд, Мирзо Бедилро меҳонд ва тани сардашро бо даму нафаси Мирзо Бедил гарм мекард. Метавон гуфт, ки Аҳмади Дониш як умр осори Мирзо Бедилро рӯйнавис мекард ва дар бештари маврид раъю фикри ӯ бо андешаи Мирзо Бедил мувофиқат мекард ва онҳоро ба қор мегирифт.

Дар яке аз таълифоти охири Аҳмади Дониш «Меъёр-ут-тадайюн» муҳимтарин паҳлуҳои нақди адабии ин маорифпарав дар шиноҳти ҷойгоҳи андешамандони гузашта, аз ҷумла, Мирзо Бедил ҷой гирифтаанд. Вай Мирзо Бедилро ба радифи андешамандони бузург, шоирони барҷаста ва назарияпардозони амиқназари фалсафаву тасаввуф гузошта, маншаи таълифоти ӯро ҷустуҷӯ мекунад:

Фитратат, Бедил, ҳамон оинаи муъҷизнамоист,

Ҳар сухан к-аз хомаат меҷӯшад, илҳом асту бас [142, с. 12].

Дар ибтидои қарни бист дар байни зиёиёни Осиёи Миёна, баҳусус фарҳангии тоҷик ҷустуҷӯи ҷиддие барои офаридани тарҳу усулҳои «адабиёти нав» (С. Айнӣ) оғоз гардида, ба ташаккули ҷараёни ҷадида боис гардид. Муҳтавову мундариҷаи ин ҷустуҷӯро ислохотталабӣ, ватанпарварӣ, шиноҳти миллӣ, мазҳабӣ ва баёни равону содаи бетақаллуф ташкил менамуд. Натиҷаи ин тозаназарӣ буд, ки адабиёт тавсифи «ҷадида»-ро гирифт. Ҷадидизм дар ҳамаи риштаҳои ҳаёти ҷомеа зуҳур карда, баробари мураккабии савияи сиёсӣ ва миллиаш чун ягона неҳзати пешқадами миллатгаро шинохта шуд, ки тағйири иҷтимоии кишварро ба роҳи ҷомеаи мутамаддин чун ҳадафи воло қарор дод.

Аз андешаҳои фавқ бармеояд, ки Аҳмади Дониш дар таърихи адабиёти тоҷики нимаи дуюми асри XIX тавассути асарҳои насриву назмиаш тавонист, нисбат ба воқеаву ҳодисаҳои замонаш - нооромии давр, қашшоқии мардум, талаву тороч гардидани халқи бечора, беадолативу ҷохилӣ ва ҷаллодии зимомдорони замон, муфтхӯриву порагирии қозиву муфтӣ ва дигар анбӯи замон, дар баробари ин аз беқадрии илму дониш ва паст рафтани мақому манзалати шеър шоирӣ мушоҳидаву мулоҳиза ва

андешаҳои тозаву бикри худро баён намудааст. Аз ақидаҳои адабиву эстетикӣ адиб бармеояд, ки гуфтаҳои ӯ, ки гӯё камтар ба шеърӯ шоирӣ машғул будааст, як навъ аз шикастанафсии А. Дониш буда, воқеан, «аз қоидаву зобитаҳои шеър ва назарияи назми классикӣ ба хубӣ воқиф будааст. Аз тарафи дигар, манзумоти Дониш ба хубӣ собит мекунад, ки ӯ дар шеър низ сухани матину зебо ва санъати баланде доштааст» [200, с.143].

Дар ҳамин вазъият, назму насри Абдуррауфи Фитрат, Сиддиқии Аҷзӣ, Садриддин Айнӣ, Мирзо Сирочи Ҳаким, Тошхоҷа Асирӣ, мақолот, намоишнома ва китобҳои дарсии Маҳмудхоҷа Бехбудӣ ва Абдулқодир Шакурӣ ба миён омаданд, ки аз тасвири воқеӣ, оҳанги баланди иҷтимоӣ ва ҳаҷвӣ мутоибавӣ бархурдор буданд.

### 3.2.1. Тарғиби илм ва мактабу маориф аз нигоҳи Тошхоҷаи Асирӣ

Омӯзиши илм, тарғиби мактабу маориф яке аз рукҳои асосии ақидаҳои адабиву эстетикӣ адибони ибтидои асри ХХ маҳсуб меёбад. Ин масъала дар эҷодиёти Тошхоҷаи Асирӣ низ мақому манзалати хоссаро доро аст. Тошхоҷаи Асирӣ яке аз адибони намоёни охири асри ХІХ ва ибтидои асри ХХ ба шумор рафта, зодаи шаҳри бостонии Хучанд ва солҳои 1864 - 1915 зиндагӣ ва эҷод кардааст: «Адиб аз овони наврасӣ ба омӯзиш машғул буда, дар назди хаттоти машҳури хучандӣ Мирсалими Мухркан машқи хат мекунад ва ин санъатро ба осонӣ соҳиб мешавад» [10, 5]. Адиб дар мадрасаи «Шоҳӣ»-и шаҳри Хучанд таҳсил намуда, аз илмҳои маъмули замонаш бархурдор гардидааст. Асирӣ аз донишҳои гирифтааш қаноатманд нашуда, баҳри такмили дониш ба шаҳри Хучанд сафар мекунад ва дар мадрасаи Хоним муддати ҳашт сол ба омӯзиш машғул мешавад. Ӯ тавассути рӯзномаҳои машҳури вақт, монанди «Тарҷумон» ва «Вақт», ки аз Туркистон ба аморати Бухоро пинҳонӣ ворид мешуданд, дастрасӣ пайдо карда, ҳамчун шахси маорифпарвар ғоя ва ақидаҳои пешқадамро дар аввал пинҳонӣ ва баъд ба таври ошкоро таблиғ намудааст.



Андешаву ақидаҳои адабиву эстетикӣ ва маорифпарварии Асирӣ дар шеърҳои «Ба тараққиёт рӯчуъ кунед», «Эҷоди ҳадиқа», «Насихат ба фарзанд», «Мазаммати мактаби кӯхна» ва ғайра хеле хуб инъикос ёфтааст. Адиб ба воситаи қосидон ва сайёҳон, доир ба тараққиёти бемайлоии илму техника пайваста воқиф будааст. Асирӣ дар радифи маорифпарварони замонаш Саидахмадхоча Сиддиқии Аҷзӣ, Муҳаммадсиддиқи Ҳайрат, Мирзо Сирочи Ҳаким, Абдулвоҳиди Мунзим, Абдуррауфи Фитрат ва дигарон кушодани мактабҳои усули ҷадид ва омӯзиши илмҳои дархури замон, бавижа забони русиро дар асарҳояш таълиф намудааст. Андешаҳои адабӣ-эстетикӣ адиб дар ниҳоди аҳли савод тавассути нашр дар ҷаридаҳои онрӯза, эшонро водор мекард, ки ҳамояи мардуми Аврупо бошанд ва илмҳои ба манфиати оммаи халқ зарурро омӯзанд. Асирӣ тараққиёти бемайлоии ҷомеаи Аврупоро дида, дар қиёс миллати худро (аз ҷиҳати илм) садсолаҳо қафомонда маънидод карда, ҷавонони бедордилро ба омӯзиш ва ривож додани илм, омӯзиши забонҳои гуногун даъват намудааст, ки мо инро дар шеъри «Ба тараққиёт рӯчуъ кунед» мушоҳида карда метавонем:

Чу омад асри нав, кӯшиш намоед,  
Мутобиқ бар ҳамин ҳиммат физоед.  
Кушода ҷашми худ бар илми дунё,  
Бинокории нав созед эҳё [17, с.402].

Асирӣ ҷавонони дар вартаи ҷаҳолату нодонӣ қарордоштаро ба омӯзиш даъват намуда, аз сар дур намудани андешаҳои кӯхнаро талқин мекунад. Ба андешаи шоир, омӯзиши илм инсонро аз ҷаҳолат дур андохта, сатҳи сифати зиндагии онҳоро шоиста месозад ва ҳаёти оромро осударо ба онҳо эҳдо мекунад. Адиб ақида дорад, ки ҳар аср ба худ талабот ва пешравиҳои ҷадидро тақозо мекунад, зеро ин дархост ва матлаби аҳли замон аст. Лозим аст, ки ҷавонон аз илмҳои маъмули замон воқиф гашта, ба навоарию ихтироъкорӣ машғул шаванд ва сатҳи зиндагии халқро дигаргун созанд, зеро танҳо омӯзиши илм ҷашми инсонҳоро кушода,

онхоро ба бунёдкорию созандагӣ раҳнамун месозад. Ӯ таъкид мекунад, ки чавонони ватандӯсту ватандор бояд арзишҳои меъморию фарҳангии гузаштагонро бо ҷон ҳифз намуда, ба омӯзиши илм ва бунёди мактабҳои иқдом намуда, ҳунари шаҳрсозию меъмориро ба талаботи асри нав мутобиқ кунанд ва вориси арзандаи ниёгон будани худро собит созанд. Асирӣ пайваста таъкид менамояд, ки ба омӯзиши илм чадал бояд кард ва баҳри аз худ кардани илми нав ба Чин ва ё Маскав сафар намуда, аз илми мошинсозию меъморӣ ва дигар илмҳо, ки дар ин мамлакатҳо ривоч ёфтаанд баҳраёб бояд гардид:

Сари кори наве бояд гирифтанд,  
Ба роҳи тоза шояд пеш рафтанд!  
Агар Чин аст ё Маскав, ба ҳар ҳол,  
Сазад рафтанд паи таҳсили иқмол [17, с.403].

Адиб таъкид бар он медорад, ки насли замони нав бояд роҳи тозаии омӯзиши зиндагиро ихтиёр намуда, бо ин роҳ пеш раванд. Асирӣ чун маорифпарвари асил ба масъалаҳои дархури замон монанди обу замин, масъалаҳои обёрӣ ва ғайра, хеле таваҷҷуҳ доштааст. Масъалаи обу замин дар аморати Бухоро яке аз соҳаҳои муҳим маҳсуб меёбад. Ин соҳаи муҳимро ашрофону давлатмандон соҳибӣ карда, намегузоштанд як порча замини ҳосилдеҳ ва боғҳои меҳнаткашон ва деҳқонон аз об шодоб гардад. Ин буд, ки ҳосили ба ҳазор заҳмату ранҷ парвадаи барзгарон дар фасли гармо аз беобӣ сӯхта маҳв мешуд. Адиб ин ҳолатро чун шоҳиди воқеии он рӯзгор доништа, онро чунин тасвир кардааст:

Хушку беобу чамъ пажмурда,  
Сабзаҳо шуд ба марг чун беда.  
Севуним моҳ шуд сабза ба хок,  
Ҳоли ҳам як буғм наёзида.  
Киштаҳо хушк шуд, надодӣ об,  
Бод умрат чу кишти хушкида [115, с.125]!

Аз порчаи мазкур маълум мегардад, ки деҳқонон моҳҳо аз об маҳрум буда, дар ҳолати дастрасӣ пайдо накардан ба об, аз ризку рӯзии худ ва аёлашон маҳрум мешуданд. Дар ибтидои асри ХХ деҳқонон ва муҳандисони рус ба сохтмони канали Мирзочӯл – ҷӯйи Бекобод иқдом намуда, музофоти Хучандро ба об таъмин намуданд. Асирӣ пеш аз бунёди ҷӯйи Бекобод бо итминони комил суханронӣ намуда, ҳосилхез будани заминҳои Осиёи Миёнаро ёдовар мешавад, вале аз нарасидани об ва нодонии аҳоли шиква намуда, ин иқдомро яке аз комёбиҳо дар соҳаи зироатпарварӣ медонад:

Хусусан, Азия Вусто- замин аст,  
Замини пурбаҳо ганҷофарин аст...  
Арозӣ қобили заръ асту камбоб,  
Аҳоли камсаводу чашм дар хоб... [115, с.123].

Шоир доир ба ҳосилхез будани заминҳои Осиёи Миёна андеша ронда, заминҳои ин сарзаминро қобили кишт донистааст. Ба андешаи Асирӣ, ин гуна заминҳои ганҷофарин дар олам андак буда, соҳибони ин замин аз илму ирфон бебаҳра мондаанд ва усули кишт кардану ҳосил ғундоштанро намедонанд, зеро онҳо аз илм бархурдор нестанд ва дар ҳоби ғафлатанд. Асирӣ таъкид мекунад, ки ҳама ҷавонони мо дар ҳоби ғафлатанд ва аз омӯзиши илм ва касби камолот фарсахҳо дур. Ба андешаи адиб, уламои тангназар, чоҳилу бесавод, пастфитрату дунҳиммат, раиятро мутеи худ намуда, пешрафт, навоарӣ ва ихтироъкориро бидъату куфр дониста, мардумро ба вартаи ҳалокат раҳнамун месохтанд. Назари кӯҳна, дониши нокифояи исломӣ, бухлу ҳасудӣ, худнамоии муллоҳои ба ном шариатдӯст, ки бо бастанӣ саллаи калон тақвою диндор будани худро, гӯё нишон медоданд, зеро тозиёнаи танкид гирифта, дар шеъри «Саллаи панҷ карат бузург» онҳоро фош мекунад:

Бад-ӯ гуфтам: «Ба сар ин борат аз чист?»  
На салла, куллае, ин корат аз чист? »  
Ҷавобам дод, к – ин таъби киром аст,

Шиори суннати хайруланом аст [17, с.405].

Диндорони чоҳил ба дигар муллоҳои дар донишу чаҳонбинӣ ҳампои худ така намуда, ҳадису фатвоҳои бофтаю ғалатро бо лаҳни гӯшхарош, ба сомеон мерасониданд ва гӯё, бо ин роҳ таблиғи дини мубини ислом мекарданд.

Мавзуи дигаре, ки дар эҷодиёти адиб мавқеи муҳим дорад, ин танқиду мазаммати синфи ҳоким аст. Асирӣ ба амирони мутаассибу тангназар, чоҳилу бесаводи манғит бо чашми нафрат нигариста, амалҳои зишту касифи онҳоро фош менамуд. Зеро Асирӣ ба ҳаммаслакони худ маорифпарварони тоҷик қиммату манзалати амиро аз як мирӣ ҳам пасттар дониста, ҳатто ба мисли як дона чав арзиш надоштани ўро тасвир месозад ва таъкид мекунад, ки ҳеч гоҳ мутеъ, ниёзманд ва фармонбардори чунин амирони тангназару тихимағз нестам ва нахоҳам шуд:

Ман амратро ба як мирӣ намегирам, бирав!

Илтифоти ў надорад қимати як дона чав,

Гарчи номи ман Асирӣ, хуш асираш нестам,

Варна меод ў азоби беҳисобам нав ба нав [10, с.6].

Асирӣ чун падари дилсӯз меҳрубон ба фарзандаш дар шеъри «Насиҳат ба фарзанд» бо ихлосмандӣ омӯзиши илмҳои асри навро талқин намудааст:

Биё, эй нури чашму чону дида,

Зи ман бишнавад яке панди ҳамида.

Зи илму касби обо тӯша андӯз,

Дигар илми замони аср омӯз!

Ҳамон илме, ки дунё созад обод,

Ту ро созад зи банди чаҳл озода... [17, с.409].

Адиб омӯзиши илмҳои муҳими асрро тақозо намуда, меафзояд, ки он илмеро бояд омӯхт, ки инсонро аз нодонӣ раҳой дода, ўро аз банди чаҳолат озода намояд, зеро:

...Зи ман омӯз илми ин саноат,

Ба хондан бо риёзат кун қаноат,  
Ба илми дунявӣ кӯшиданат беҳ!  
Аз ин оби бақо нӯшиданат беҳ... [17, с.409].

Асирӣ аз фарзандаш талаб мекунад, ки пайваста риёзат дар омӯзиш ва қаноат дар нафсро пешаи худ созад. Зеро риёзат ва қаноат инсонро ба қуллаи мақсуд мерасонад. Адиб дар шеъри «Мазаммати мактаби кӯҳна» чун маорифпарварони замонаш мактабҳои усули кӯҳнаро танқиду мазаммат намуда, усули қадимаи таълимро ба зери интиқод гирифта, таҳсил накарданро дар чунин мактабҳо афзалтар медонад:

Махон ту мактаби деринаро мумидди камол,  
Ҳазор мартаба з - ин роҳ фаротар асту баид... [117, с.126].

Асирӣ мактабҳои усули кӯҳнаро ба маҳбас монанд карда, аз илму маърифат ва донишҳои навин дур будани онҳоро таъкид мекунад. Мударрисони мадрасаҳо ягона роҳи ҳифзи сабақро дар зулми атфол мекунанд, ки ин амалашон ба нафъи омӯзиш набуда, баръакс роҳҳои илмомӯзии толибилмонро баста мегардонад ва яъсу навмедӣ ва тарсро дар дили онҳо ҷой мекард. Ин ба ҳолати равонии толибилм таъсири манфӣ мерасонад. Асирӣ таъкид мекунад, ки ҷараёни таълиму тарбия ва илмомӯзии чунин муҳассилин бар зарари мардум ва ҷомеа аст. Адиб дар ҷойи дигар ҷиҳатҳои хуби мактаби навро таъкид намуда, усули ҷадиди омӯзишу парваришро беҳтару хубтар медонад:

Зихӣ тариқи муқаддас раҳи усули ҷадид,  
Паи вусули мақосид чу саъи роҳи ҳамид.  
Зи ҳусни тарбияташ дар тамоми як – ду моҳ,  
Закову ҳадс фазояд ба кӯдакони балид.  
Зи қайди ҷаҳду сафолат наҷот мебахшад.  
Ба боби маърифату илму дониш аст калид,  
Ба илми ҳандасаву ҳайат устод шаванд.  
Кунанд марказу ақтори арзро таҳдид [115, с.125],

Адиб ба мактаби кӯхнаи динӣ ба назари нафрат нигоҳ намуда, тарзи тадриси чунин устодонро бе мақсуд медонад. Мавзуи ишқ ва ошиқӣ дар ашъори Асирӣ моҳияти вижа дорад. Шоир ба олами пурфасонаи ошиқу маъшук ва шару шӯри он мароқ зоҳир намуда, дар ашъораш ишқи поку самимиро ба риштаи тасвир кашидааст:

Дидам чамолат девона гаштам,  
Рухсори шамъат парвона гаштам.  
Бас ки лаби ту шириншакар,  
Як бўса кардам, мастона гаштам.  
Аз ишқи Лайли расвой Мачнун,  
Бар халқи олам афсона гаштам [10, с.88].

Ба андешаи шоир, ошиқи ҳақиқӣ онест, ки бо нигоҳе дил аз даст медиҳад ва чеҳраи маъшук дар пеши назараш чилвагар мегардад ва то охирин нафас дамсозу ҳамрози дилдодааш гашта, чун қиссаи Лайлию Мачнун афсонаи оламиён мегардад. Асирӣ чамоли маҳбубаашро ба офтоб киёс намуда, аз ӯ хоҳиш мекунад, ки ҳичоб аз рӯй бардорад:

Аз офтоби чеҳра барафкан ниқобро,  
Бардор моҳи ман зи миён ин ҳичобро.  
Дар ҷону дил зиёда макун меҳнати фирок,  
Вайрон чӣ мекунӣ, дилу ҷони харобро [10, с.83)?!

Шоир аз маҳбубааш хоҳиш дорад, ки дар дилаш азоби фирок наандозад ва дилу ҷони абгори ӯро наёзорад. Аз дурии маъшук ошиқ ранҷ мекашад, дарду алами ҳичрон боло мегирад, ҷисму ҷонаш ранҷур мешавад ва ӯро дилхастаю афғор месозад. Асирӣ амсоли гузаштагон ба мавзуи табиат ва зебоиҳои он мароқ зоҳир намуда, фасли фараҳфизои баҳорро бо тамоми нозукиҳояш ба риштаи тасвир кашидааст:

Биё, ки фасли баҳори фараҳфизо инҷост,  
Замони сайри гулу вақти дилкушо ин ҷост .  
Ба ёди сарвақдони гузашта афғон кун,  
Ба доғи лоларухони боғ шав, ғизо ин ҷост [10, с.75].

Ў аз омадани баҳор шодмонӣ карда, нигорро ба сайри боғу чаман ва ба хуш гузаронидани вақт даъват намудааст. Тамоми чакидаҳои хомаи Асирӣ накҳати баҳор дошта, инсонро ба офариниши зебӣ ва накӯ доштани баҳор даъват намудааст. Тошхоҷаи Асирӣ ҳамчун шоири навовари маорифпарвар ба тамоми мавзӯҳои муҳим мароқ зоҳир намуда, дар ашъораш кушодани мактабҳои усули ҷадид, тавсифи тараққиёти бемайлони илму техника, васфи баҳор ва зебоиҳои онро инъикос намудааст. Ақидаҳои маорифпарварӣ ва ҳисси зебоиписандии ӯро аз ҳар мисраи ашъори шоир метавон дарёфт:

Мағӯ ҷадиду макун эҳтироз аз дарсаш,

Ки дилситони қадим аст, дар либоси ҷадид [10, с.70].

Мағӯ, сиқоти Бухоро ҷадидро бастан,

Зи хавфи он ки насозад қадимро танқид [10, с.71].

Асирӣ аз ҳамиллатони худ тақозо менамуд, ки аз бастанӣ мактабҳои усули ҷадид озурда нашаванд, зеро ин амали диндорони шариатфурӯш буда, ҳадафшон аз байн бурдани мактаби усули нав мебошад. Адиб ба омӯзиши илмҳои дақиқ ҷавонро ҳидоят намуда, аз онҳо даъват ба амал меорад, ки дар ҷодаи омӯзиши донишҳои асри нав ҳампоияи мардуми Аврупо бошанд ва бо ихтироҳҳои ҷадиди худ мардумро аз вартаи ҷаҳолату нодонӣ раҳой бахшанд. Тошхоҷаи Асирӣ чун маорифпарварони замони хеш бо ихлосмандӣ ва самимияти зиёд нисбат ба фарҳангу адабиёти қадимаи миллати кӯҳанбунёди худ тавачҷуҳ намуда, усули таълими ҷадидро мавриди ташвиқу тарғиб қарор додааст. Ҳадафи асосии Асирӣ кушодани мактабҳои усули ҷадид буда, дар баробари ин аз бар намудани илмҳои нав ва омӯзиши забонҳоро яке аз ҳадафҳои асосии хеш қарор додааст ва ба андешаи мо, адиб дар роҳи расидан ба ҳадафҳои созандаю бунёдкоронаи худ муваффақ гардидааст.

### 3.2.2. Ақидаҳои адабию эстетикӣ Мирзо Сирочи Ҳаким

Мирзо Сирочи Ҳаким адиби забардасти замони худ буда, солҳои 1878 - 1914 зиндагӣ ва ба фаъолияти эҷодӣ машғул гаштааст. Шоир аз синни панҷсолагиаш ба омӯзишу парвариш фаро гирифта шудааст, ки дар ин бора дар «Тухафи аҳли Бухоро» маълумоти хубу равшане овардааст: «Махфӣ мабод, ки ин банда дар овоне, ки панҷсола будам, падарам маро ба дабистон ниҳод, то ба синни даҳсолагӣ саводи форсиам баромада, чӯзӣ хату саводи форсиро доро шудам» [47, с.10]. Аз андешаҳои ғайр маълум мегардад, ки падари бузургвор ба таълиму тарбияи фарзандаш таваҷҷуҳи махсус дошта, ҳатто барои омӯзонидани баъзе аз илмҳои муҳимми давр ба хона омӯзгор даъват кардааст чунончи: «Баъдҳо қариб ба ду сол дар манзили худ пеши як нафар муаллими босавод, баъзе мутолиаи кутуби форсии ахлоқӣ тавориху ашъор ва ҳисобу луғати арабӣ ва ғайра менамудам» [47, с.10]. Пешаи аҷдодии Мирзо Сирочиддин саррофӣ буд. Бо тавсияи падар чанде дар дукон ба тичорат машғул будааст. Завқи баланд ва шавқу истеъдоди волеаш ӯро ба омӯзиши илм ва хондану навиштан раҳнамун сохт. «... Ағлаби шабҳо дарс мегирифтам ва бар аксари газетаҳои русӣ ва туркӣ обуна (муштарӣ) гардида, туркиро ҳам хуб балад шудам» [47, с.10].

Дар ақидаҳои адабӣ-эстетикӣ шоир омӯзиши забон мавқеи муҳим дорад. Ӯ ба омӯзиши забонҳои гуногун таваҷҷуҳи хосса дошта, омӯзиши забонҳои русӣ, туркӣ, фаронсавиро ба наслҳои оянда таблиғ намудааст. Мирзо Сирочиддин забондонии худро баён намуда, ба ин роҳ таблиғи омӯзиши забони давлатҳои мутараққӣ намудааст. Илму ихтирооти тозаи халқи рус дар Осиёи Миёна ӯро ба омӯзиши забон водор намудааст. Мирзо Сирочиддини Ҳаким пас аз омӯзиши забонҳои маъмули замон, сараввал шаҳрҳои Осиёи Миёна, аз ҷумла Фарғона, Тошканд, Хўқанд, Чимканд ва Андҷонро саёҳат карда, доир ба ҳар шаҳру навоҳӣ мушоҳидаву андешаҳои ӯро баён намуда, оид ба забти шаҳри Хўқанд, ки пойтахти



Фарғона будааст, ишора мекунад ва оид ба тавонои миллати рус андеша баён намуда навиштааст, ки: «Дар паҳлуи Хӯканд рус шаҳри тоза ба таври дилхоҳи худашон, мутобиқи нақшаи плони ҷадид сохтаанд. Хеле ҳам махориҷот намуда, хуб обод кардаанд, ки садчанд аз шаҳри аввалӣ беҳтар аст ва муртар» [47, с.11].

Адиб тихимағзӣ бесаводӣ, худхоҳу тангназар будани амирони манғитро аз ҷаҳолати онҳо дониста, бе ягон истиҳола ба зери интиқод мегирад. Илллати табоҳӣ, тангдастӣ ва дарवेशии халқи мазлумро Мирзо Сироч дур будан аз омӯзиши илм дониста, бар он назар аст, ки косибону хунармандони Фарғона заҳмати зиёд мекашанд, вале беилмӣ садди амалҳои созандаю бунёдкоронаи онҳо гардида, эшонро танбалу танпарвар намудааст: Адиб хангоми сафари худ аз омӯзиши илм даст накашидааст ва бахусус ба омӯзиши илми тиб тавачҷух намуда, баъди бозгашт ба Бухоро ба муолиҷаи ҳамватанонаш машғул шудааст, ки дар ин бора адабиётшинос Расул Ҳодизода навиштааст: «Мирзо Сирочиддин дар вақти сафарҳояш низ аз омӯхтани илмҳои гуногун боз наистод. Вай дар вақти дар Техрон, Тифлис ва Сабзавор буданаш илми тибро ҳам ба усули фанҳои шарқ, ҳам ба тарзи нави аврупоӣ омӯхта, табиби хеле бомаҳорат шуд... Аз ин ҷо ӯ бо лақаби «Ҳаким» ва «Доктор Собир» низ машҳур аст» [201, с.407 - 408].

Мирзо Сирочиддини Ҳаким ба ҳар кишваре, ки расида истиқомат ихтиёр мекард, зиндагии мардуми он маҳалро ба риштаи тасвир мекашид ва аз илмҳои маъмули давр воқиф мегардид. Ӯ санъати меъморӣ, наққошӣ, тарҳи кӯчаю бозорҳоро ба мушоҳида гирифта, назофату тозагии ҷӯйҳои дохилишаҳрӣ ва обҳои захбуру захкашҳоро бе каму костагӣ ба қалам медод. Адиб чун сайёҳони Аврупо ҳамеша ба санъати меъморию шаҳрсозии халқу миллатҳои олам ба ҷашми заррабин нигариста, ба хулосаҳои муҳим расида дар ёддоштҳояш сабт мекунад. Мирзо Сироч фавоиди сафар ва ҷаҳон диданро дар як шеърӣ худ хеле нозук ба риштаи тасвир кашидааст:

Чист сафар моёи илму хунар,

Чист сафар тачрибаи хайру шар.

Ҳаст сафар мояи анҷомҳо,

Ҳаст сафар пухтакуни хомҳо.

Ҳар ки сафар кард, хӯрд захру қанд,

Ҳар ки сафар кард, шавад хушманд [47, с.25].

Шоир сафар карданро сароғози пухташавии хомҳо ва омили пойдории илму фазл медонад. Ба андешаи ӯ, сафар баҳри инсонии бедордил тачрибаи хуби зиндагист ва сайёҳ дар ҳар мулк метавонад, ба аҷобатҳо дучор шавад. Сафар кардан, камую норасоӣҳои сайёхро мукамал гардонидани, ба шодию нишоти оламиён ҳамтақдир мешавад ва дар ин радиф инсонии хушманд мегардад. Мирзо Сирочиддин дар аснои сафар, дидаву шунидаҳояшро ба каму кост дарҷ менамуд. Дар бештар маврид тачрибаи сайёҳони Аврупоро сармашқи сафари худ намудааст. Мирзо Сирочиддин яке аз омилҳои тараққиёти халқи рус ва Аврупоро аз аҳолии бомаърифат ва сайёҳони нуктасанҷ медонад. Адиб сабаби ба саёҳати дуру дарози мамолики Аврупо баромадани худро дар доштани дӯстони залилкунандаю қадрношинос ва рақибони сангдилу разил донистааст: «... он чи аз неку бад дар аснои ин сафар дида мулоҳиза кардам, баъзеро ба тафсил, бархеро бар сабили иҷмол дарҷи ин авроқ намудам» [47, с. 26]. Мирзо Сирочиддини Ҳаким аз шаҳри Красноводск дидан намуда, баъди роҳпоии ҳабдахсоата ба Бодкуба (Боку) расидааст. Адиб хусусиятҳои ҷуғрофии шаҳри номбурдаро шарҳ дода, маҳалли ҷойгиршавии аҳоли, захираҳои табиӣ онро шарҳ додааст. Адиб ободкор будани мардуми Бодқубаро дар сабзу хуррам гардонидани боғҳои миллӣ медонад. Пас аз сайёҳати шаҳр ба роҳ баромада, баъди як шабонарӯз ба Тифлис мерасад: «Тифлис шаҳрест обод ва хушбоду ҳаво ва сабзу хуррам. Боғу бӯстонҳои бисёр дорад. Яке аз шаҳрҳои қадимаи Қافқозия маҳсуб аст» [47, с.30]. Мирзо Сироч бо тафсил худуди ҷуғрофии Қифқозро баён намуда, тамоми пешравии ин минтақахоро аз баракати илми рус медонад. Маҳз халқи қабири рус дар Қифқоз кӯҳхоро сӯроҳ карда, аз миёни он роҳ бароварданд ва роҳҳои оҳани хуб сохтаанд.

Шоир ва сайёҳ пас аз тамошои шаҳри Ботум ба параход савор шуда, озими Истамбул мегардад. Ў бо ихлосмандӣ ин шаҳри қадимаро васф намуда, нуктаҳои муҳимми аз ин шаҳр дидаю бардошт намудаашро рӯйи сафҳа овардааст. Пас аз тамошои Истамбул озими Фаронса шуда, аз шаҳри Порис боздид кардааст. Мирзо Сирочиддин бо аламу андӯх хангоми тамошои шаҳри Париж ободии ин мамоликро дида, ҳамвора кашоққию бенавоии миллати худро пеши назар оварда, бо афсусу надомат навиштааст: «Афсӯс бар мо! Афсӯс бар мо! Банда ҳар қадар Порисро сайругашт мекардам, бисёртар ватани азиз ба хотирам расида, ҳама вақт ашк аз чашмонам мерехт....маъюс ва муқаддар шудам, ки чаро аз чунин маҳалли ираммонанд хориҷ гардида, аз инчунин мардумони бо илму ботарбият, ки тамоми аҳли олам, ки рашки онҳоро доранд, дур мешавам ва меравам, миёни як ҷамоа мардуми бетарбият ва биноҳои касиф ва хонаҳои маҳруба. Ва орзу мекардам, ки эй кош, мо ҳам андак тарбият шуда, аз фалокат ва нақбат ҳалос мегардидем» [120, с.125].

Мактабу маориф яке аз вижагиҳои ақидаҳои адабиву эстетикӣ шоирро ташкил медиҳад. Ў бо таассуф ва дилмондагӣ ибраз меорад, ки агар мо соҳиби илму дониш мебудем, ҳеҷ гоҳ дар чунин вартаи ҳалокатбор зери таънаю маломат наемондем. Баъд аз саёҳати Порис озими Шветсария шуда, аз мактабҳои бо усули ҷадид сохташудаи ин мамлакат дидан намуда, ба ҳулосае меояд, ки чунин мактабҳои типӣ нав дар дигар давлатҳо мавҷуд нест. Мирзо Сироч ҳамвора мекӯшад, ки ҳамиллатонаш соҳиби хату савод бошанд. Кушодани мактабҳои усули навро ягона роҳи ҳалосӣ аз муфлисию тихимағзӣ медонист. Ба андешаи ӯ, мардумро бояд соҳиби илму дониш кард ва ягона роҳи ҳалли мушкилоти замонро дар босавод гардонидани аҳолии осоишта бояд донист ва таҷрибаи мардуми Аврупоро сармашқи зиндагии худ бояд кард. «Дар аксари Аврупо таҳсили ибтидоӣ маҷбурӣ аст. Аҳде аз раоё наметавонанд, фарзанди худро ба мактаб диҳанд» [120, с.125]. Мирзо Сирочи Ҳаким ба масъалаи ахлоқ низ

дахл намуда, ахлоқи волои мардуми Шветсарияро тараннум ва вайрони ахлоқи чомеаи Бухоро, умуман мусалмонро аз бемаданиятӣ медонад.

Шоир макру фиреб дурӯягию мардумфиребии ҳаммилатони худро дида, дар қиёс мардуми Шветсарияро, ки ғайридинанд, хеле боинсофу бодӣнаттар тасвир намудааст. Хулоса, Мирзо Сирочиддин бардошти сафари тулонии худро рӯйи сафҳаҳо дарҷ карда, ҳамзамон ва ояндагони миллати худро панди судманде додааст, ки ба мисли халқу миллати Русу Аврупо ба омӯхтани илм, кушодани мактабҳои ҷадид, омӯзиши забонҳои русӣ ва аврупоӣ ҷидду ҷаҳд намоянд, то ки чомеаи онрӯзаи Бухоро ва соири кишварҳои мусалмонӣ ба зинаҳои баланди инкишофу тараққиёт ноил гарданд.

Ақидаҳои адабиву эстетикӣ Мирзо Сирочро мо дар ашъори манзуми ӯ, ки аз ҷавонӣ ба он майлу рағбати беандоза доштааст, боз бештару хубтар мушоҳида карда метавонем. Аз муҳтавои мероси манзуми шоир бармеояд, ки аз овони наврасиву ҷавонии худ ба иншоӣ шеър ҳавасу рағбати беандоза доштааст ва онҳо дар матбуоти вақт бо таҳаллуси «Сирочӣ» ба таъб расидааст. Ҳочӣ Нёматуллоҳи Муҳтарам дар «Тазкират-уш-шуаро»-и худ ба ҳамин ишора намуда навиштааст, ки: «Сирочӣ таҳаллуси суҳансанҷи суҳандон, дар муомила ҷобук ва ҷистони мусаммо ба Мирхон, ки аз аҳдофи Мирзо Хурдоди сарроф аст...» [31, с.168]. Аз муҳтавои ашъори Мирзо Сироч бармеояд, ки бо вучуди меҳру муҳаббати беандоза ба мероси гаронбаҳои назмӣ гузаштагон ва эътиқоду самимият ба онҳо чун фарзанди «суҳансанҷу суҳандон»-и замони худ ба муқобили тақлиду тақлидкорӣ, истифодаи образҳои кӯҳнаву обшуста ва аз баҳри «узрову ҷашмони шахло» гузаштан баромад намуда, дигар кардани услуб ва ба вучуд овардани ғояи наву тозаро ба миён мегузорад:

Мо ҷумлаи шоирон саросар,  
Аз пой фитоҷаеҷ яксар.  
Дар васфи узору ҷашми шахло,  
Гуфтем қасидаҳои ғарро.  
Дар гӯшаи ишқҳои мавҳум,

Кардем бaсе рaҳи тaлaб гум.  
З-ин гуна aбaс ғaзaлcарoй,  
Мoндeм бa рӯзи бeнaвoй.  
Ҳaстeм кунун зaбoнбуридa,  
Дaр гӯшaи узлaт oрaмидa.  
Ҳoлиa чу oн рaғиқи Ҳaмрoз,  
Кaрдaнд Ҳaмa дaри сyxан бoз.  
Мo Ҳaм бa ҷaвoби oн Ҳирaдмaнд,  
Бишкaстa қaлaм кунeм пaйвaнд.  
Услуби дигaр кунeм бунeд,  
Сoзем рaвoни Рӯдaкӣ шoд.  
Рaвнaқ бидиҲeм илму фaнрo,  
Oбoд кунeм ин вaтaнрo [201, с.409].

Аз мазмуну маоли шеъри мазкур бармеояд, ки Мирзо Сирочи Ҳаким «ақидаи офаридани услуби тозаеро, ки дар равонию салосат шабеҳи шеъри Рӯдакӣ ва сабки хуросонӣ бошад, пеш рондааст» [79, с.69].

Чунин андешаҳо оид ба тағйир додани мазмуну мухтаво дар шеърӯ навиштаҳои адибони маорифпарвари ибтидои асри XX-и тоҷику афғон ва эронӣ, амсоли Аҷзӣ, Мирзо Сироч, Фаёзи Хучандӣ, Тошхоҷаи Асирӣ, М. Тарзӣ, А. Мустағнӣ, А. Довӣ, Н. Юшич, Таки Рифъат, Мирзодаи Ишқӣ, Маликушшуаро Баҳор ва дигарон низ ба мушоҳида мерасад, ки эшон назми даврони худро наздик ба воқеоти зиндагӣ ва саршор аз ғояҳои баланду олии дидан мехостанд.

Маҳз сафарҳои зиёди Шарқу Ғарб ва муқоисаи онҳо ба Аморати Бухоро Мирзо Сирочро ба хулосаҳои ҷиддӣ муҳимме оварда буд, ки мардумро ба бедорию хушёрӣ ва бедор шудан аз ҳоби гарон даъват кардааст: То чанд ба ҳоби маст бошед? Танпарвару худпараст бошед?

Ба ҳамин монанд, Мирзо Сироч дар шеъри дигари худ бенизомию ғафлатзадагии мардуми ватанашро аз нодонӣ, бесаводӣ ва дар ҳоби ғафлат будан дониста бошад ҳам, вале сарчашмаи ба вучуд омадани ҳамин нуқсонро камбудӣ, нодонӣ ва ғафлатзадагии ҳаммеҳанонашро дар ибтидо

кушоду равшан нагуфта, дар байти охир ҳамаи онро аз нодонию ғафлат донистааст:

Боиси ин дарди бедармон намедонам, кӣ шуд?  
Саъйи ин чумлагӣ нуқсон намедонам, кӣ шуд?  
Ҳодии ин роҳи бепоён намедонам, кӣ шуд?  
Муқтадои ин ҳама нодон намедонам, кӣ шуд?  
Рост гӯям, боиси ин чумла хусрон ғафлат аст,  
Ин қадар паст мондани ин қавми нодон ғафлат аст [47].

Мирзо Сироҷ чун шоири тозагӯю тозауслуб дар ашъори худ ба мазаммати шоирони кӯҳнапараст баромада, таъкид ба онҳо дорад, ки маслаку пешаи шоирон дар ин замона аллаққай дигаргун гаштааст ва бар замми ин, шоир чун бохабар аз авзон ва қофияву сачъи русиву англисӣ, ки ба майдони адабиёт ворид шудааст, аз онҳо даъват ба амал меоварад, ки ба гуфтани шеъри софу равиши нав камар бубанданд:

Кӯҳнапарстию таассуб бихил,  
Покзабон бошу каме покдил!  
Маслаки ашъор дигаргун шуда,  
Қофияҳо яксара ворун шуда.  
Қофияи русию сачъи фаранг,  
Кард чу майдони сухан бо ту танг.  
Шеър бигӯ бо равиши гелакӣ,  
Нест туро нисбате бо Рӯдакӣ [123, с.129].

Профессор Х. Мирзозода ба ҳамин паҳлуи масъала, яъне пайдо шудани нуқтаи назари нави эстетикӣ дар ҷомеа ишора намуда навиштааст, ки: «Дар адабиёт пайдо шудани нуқтаи назари нави эстетикӣ дар ҷамъият пайдо шудани одами навро ифода менамояд. Пас, санъат ва адабиёти нав дар ҳаёт зухур кардани одами нав аст» [123]. Аз ҳамин дидгоҳ, агар ба ақидаҳои адабиву зебоишиносии Мирзо Сироҷи Ҳаким баҳо диҳем, воқеан ӯ чун одами нави ҷомеаи ибтидои асри XX ба тамоми воқеаву ҳаводиси ҷамъияти замонаш бо диду назари ҷадиду тоза баҳо медиҳад ва дар осораш онҳоро аз як тараф мавриди интиқоду накуҳиш қарор диҳад, аз ҷониби

дигар барои пешравию аз гафлату хоби гарон бедор шудани мардуми чомеаи онрӯза андешаву мулоҳизаҳои муҳим баён мекунад.

Дар ақидаҳои адабиву эстетикӣ Мирзо Сироч ба масъалаи зебоиҳои табиат ва назокату латофатҳои мамолики сафаркардааш, ки дар «Тухафи аҳли Бухоро» (дар ҷавб низ оид ба ин масъала ишора рафт- А. М.) бо як маҳорати шоирона ба қалам додааст, ки хонанда аз он як ҷаҳон лаззати маънавӣ мебардорад. Бахусус, аз андеша ва тасвирҳои шоиронаи адиб мутоилакунандаи асар мутаҳаййир мешавад. Зеро хонанда аз тарзи баён, тасвири пейзаж, маълумоти мушаххасу дақиқ, асноди мудаллал, ҳунармандиву тарбияти воло ва ахлоқи нақӯю дигар вижагиҳои мардуми Фаронса дунёе лаззати эстетикӣ мебардорад ва андешаҳои тавассути порчаҳои шеърӣ, байтҳо тақвият мебахшад. Ба ҳамин маънӣ, адиб зикр мекунад, ки: «Порис маъдани илм асту ҳунар... Порис корхонаи одамсозист, ки ҳайвонро мешавад тарбият намуд. Чӣ расад ба инсон...

Он ки як бор дар ин шаҳр гузораш афтод,

То қиёмат наравад лаззати ӯ аз ёдаш [47, с.67-68].

Ё худ ҳангоми тасвири боғи миллии Фаронса адиб чунон шефтаю мафтунӣ он гаштааст, ки худро дар олами дигаре медид «Вақте инсон дар хиёбонҳои он боғ гардиш мекунад ва ба ҳар тарафи он назар меандозад, худро чунон моту маҳви он гулҳои қашанг ва он обу ҳавои ираммонанд ва он имороти дилписанд ва он сарву ашқори сарбаланд медид, ки аз камоли вачд ва сурур аз худ рафта, худро дар олами дигар медид...

Таолиллоҳ чӣ боғи дилкушое,

На боғе, бал бихишти дилрабое.

Ҳавояш босафо, абраш гуҳаррез,

Насимаш дилкушо, хокаш тарабхез.

На обу хоки ӯ аз мову тин аст,

Ки хокаш мушқу обаш ангубин аст.

Парирӯён зи ҳар сӯ даста-даста,

Камар бар куштани ушшоқ баста [47, с.71].

Дар ин порчаи шеърӣ шоири маорифпарвар эҳсосоти зебоипарастиро талқину ташвиқ намуда, ба ин восита ба ояндагон-ҳаммеҳанони худ аз мавҷуд будани чунин табиати гуворо, боғу бӯстонҳои фараҳафзо, зиндагии осоиштаи мардум, хоку оби мусоиду дилкаш ва амсоли ин дарак медиҳад ва ба андешаи мо, шоир ҳангоми тасвир ва навиштани ин андешаҳои худ шояд орзу ҳам карда бошад, ки дар Мовароуннаҳр низ замоне чунин боғҳои мусалфаву дилкаш, гулҳои рангорангу озодии мардону занон ба мисли мардуми фаронсаӣ рӯзе ба миён меояд.

Дар ақидаҳои адабии эстетикӣ Мирзо Сирочи Ҳаким, дар маҷмӯъ назми ибтидои асри XX бедориву худшиносӣ, ифтихор аз ватану ватандорӣ яке аз омилҳои муҳим махсуб меёбад. Дар ашъори шоирони маорифпарвари ин марҳала, дар баробари Мирзо Сироч дар ашъори Аҷзии Самарқандӣ, Абдуррауфи Фитрат, Ҷуръат ва соири дигар низ ин масъала хеле хубу барҷаста инъикос ёфтааст. Ба андешаи мо, дар шеърҳои Мирзо Сироч ин масъала андаке ба гунаи дигар, яъне мафҳуми ватан аз доираи маҳаллу шаҳр - Бухорову Самарқанд - берун рафта, ба маънои васеи онкишвар, мамлакат истифода шудааст. Чунончи:

Ободии ин ватан ба мо фарз,  
Бошад, ки адо кунем ин қарз.  
Кошонаи худ кунем обод,  
Руҳи падаронаи хештан шод [127, с.25].

Мушоҳидаву андешаҳои адиб воқеан, дар бораи ватану ватандорӣ ва ободии он дар адабиёти маорифпарварӣ ва ҷадидии ибтидои асри XX нақши муассиру мондагоре гузоштааст, зеро аз рӯйи фаҳмиши адиб: «Мо қадри ватани азизи худро надониста ба ободӣ ва ислоҳи он намекушем. Айб дар ватани мо намебошад, айб дар худӣ мост... » [47, с.87].

Хулоса, Мирзо Сирочи Ҳаким чун яке аз шахсиятҳои бомаърифату ватандӯсту ватанхоҳ дар ашъори назмиву насриаш ба ҳама паҳлуҳои зиндагии ҷомеаи замони худ бо нигоҳи наву тоза назар андохта, мехост, ки ватани ӯ низ мисли мамлакатҳои Русу Аврупо дар тамоми самтҳо – забондониву забонамӯзӣ, техникаву технология, мактабу маориф ва дигар паҳлуҳои зиндагӣ пешрав бошанд ва мардум озоду аз он неъматҳои бебаҳо ва фаровони табиати афсункори Ватани худ истифода намоянд.



### 3.2.3. Ақидаҳои адабӣ-эстетикии Абдуррауфи Фитрат

Абдуррауфи Фитрат (1886-1938) яке аз чехраҳои намоёни ҷомеаи ибтидои асри XX махсуб ёфта, чун нависанда, муаррих, адабиётшинос, забоншинос, санъатшинос, сиёсатшинос ва арбоби намоёни давлатӣ ва ҷамъиятӣ эътибору шуҳрат пайдо кардааст. Эҷодиёти ӯ густурдаву фарох буда, масъалаҳои муҳимми адабиёти классикиву муосир ва ҷомеаи онрӯзаро фарогир аст. Ӯ дар асарҳои назмию насриаш бо як ихлосмандӣ мардуми Бухороро, дар маҷмӯъ ҷомеаи замонашро ба омӯзиши илму маърифат даъват намуда, омӯзишро ягона василаи раҳой ёфтани аз ҷаҳолату гумроҳӣ донистааст.

Абдуррауфи Фитрат дар ашъори хеш, бавижа офаридани шеър, дар маҷмӯъ дар ашъори ғиноиаҷамҷунин дар мақолаву асарҳои бадеии худ низ бо мулоҳизаву андешаҳои ҷадиду рангин, мавзӯҳои муҳим ва мазмунҳои бикри вобаста ба замон андешаҳои баён кардааст, ки аз ҳузури ақидаҳои адабию эстетикии ӯ башорат медиҳад.

Дар асарҳои бадеиву илмӣ ва драматургияи ба забони тоҷикӣ ва узбекӣ иншоамудаи А. Фитрат «Мунозира» (1909), «Сайҳа» (1911), «Баёноти сайёҳи ҳиндӣ» (1911-1912), «Мавлуди шариф ё худ миръоти хайрул-башар» (1914), «Роҳбари наҷот» (1915), «Мухтасари таърихи ислом» (1915), «Оила» (1916), «Шӯриши Восеъ» (1927), «Аморати Бухоро» (1930), «Муҳаббати самимӣ» (1919), «Қиёмат» (1923), «Ошубгарони Ҳинд» (1920), «Абулфайзхон» (1924), «Арӯз ҳақида» (1936) ва мақолаҳои зиёдаш вобаста ба мақому манзалати шеър андешаҳои муҳимму судманд баён шудааст.

Маълумоти аввалинро оид ба таҳаллус, ашъори ошиқонаву шеърҳои миллӣ ва ватандӯстонаву шӯрангези Фитрат ношири тазкираи «Тухфат-ул-аҳбоб фӣ тазкират-ил-асҳоб» Қорӣ Раҳматуллоҳи Возеҳ Мирзо Салимбеки Салимӣ соли 1914 ҳангоми чоп дар ҳошияи тазкираи мазкур овардааст, ки «Мумоилайҳ дар авоиلى ҳол «Мичмар» таҳаллус карда, шеърҳои ошиқона бисёр навишта. Альон, тарки он карда. Шеърҳои миллӣ ва ватании шӯрангез менависад» [185, с. 152]. С. Айнӣ дар «Намунаи адабиёти тоҷик»

баъди 15 соли чопи тазкираи мазкур ҳамин андешаҳои Салимиро тақвият бахшида, навиштааст, ки Абдуррауфи Фитрат: «дар мактаби таҷаддуду инкилоб тарбият ёфтааст. Дар авоили ҳол «Мичмар» таҳаллус мекард. Ҳарчанд пеш аз давраи интибоҳ ҳам ғазалу қасида месурӯд, ин обутобу сӯзу гудозро, ки ҳоло дорад, надошт...» [8, с. 307]. Пас, маълум мегардад, дар сарнавишти Фитрат, ки «ниҳоят зираку пайгир ва рамузфаҳму шеършинос буд» (Валӣ Самад), муҳити оила ва баъдтар мадраса нақши муассир гузоштааст.

Аз рӯйи маълумот ва пажӯҳишу таҳқиқи фитратшиносон Абдуррауфи Фитрат шеърҳои давраи то соли 1913-и худро дар низоми шаклу поэтикаи адабиёти классикии тоҷикии форсӣ офаридааст, ки онҳо дар «услуб, тарзи баён, ифодаи афкор» ҳамчунин, дар «риояти вазну қофия бар вачҳи акмал, муболиға, ташбеҳот ва саноеи лафзия айнан ба тарзи кӯҳна» офаридааст, ки ин хулоса ба ашъори баъдинаи адиб, яъне ба фаъолияти давраи пантуркистӣ, панузбакӣ ва ҷадидии ӯ низ тааллуқ дорад. С. Табаров ба ҳамин паҳлуи эҷодиёти адиб ишора намуда, навиштааст, ки: «...ибтидои эҷодиёти шоирии ... Фитрат дар мадраса бо равия ва услуби маълуми назми классикии форс-тоҷик оғоз ёфта, дар давраҳои рушду камолоти фаъолияти шоириаш дар давраи ҳаракати пантуркистӣ ва ҷадидӣ хусусиятҳои нав ва тару тозаи мундариҷавӣ, тематикиву ғоявӣ ва эстетикиву услубӣ пайдо кардааст» [185, с. 157].

Дар бораи мавқеъ ва мақоми Фитрат дар адабиёт ва ҷомеаи ибтидои асри ХХ қабл аз Салимбеки Салимӣ ва С. Айнӣ яке аз маорифпарварон ва шахсиятҳои нодири ин давра Шарифҷон Маҳдуми Садри Зиё дар «Тазкори ашъор»-и худ, дар боби «Зикри фозили комили саропо фитнат Ҳоҷӣ Абдуррауфи инкилобӣ Фитрат» истеъдоди нодиру фитрӣ, ашъори нобу ватанхоҳӣ ва миллии адибро, ки метавон онро ба ду қисмат ҷудо намуд: а) фаъолияти пешазинкилобии А. Фитрат; б) ва он қорҳо ва фаъолияте, ки А. Фитрат баъд аз ба ҷараёни пантуркистӣ гаравиданаш, яъне баъди соли 1917-ро чунин тасвир намудааст:

Зи шоирфанони замон Фитрат аст,

Ки будаш ба аҳли ҳунар ибрат аст.  
Ба зеҳни баланду ба табъи дақиқ,  
Ба ақсоми шеърӯ ба анвои фан.  
Назираш набошад дар ин анҷуман,  
Ба иншои шеърӯ ба иншои наср.  
Фаридаи замон асту мумтози аср,  
Ба дарки ишороту фаҳми рамуз.  
Дар ин хитга мислаш накарда буруз,  
Талиқуллӣсонӯ фасеҳулбаён.  
Адофаҳму ширинсухан, нуктадон,  
Ба таснифу таълиф Эзид таъол.  
Варо додон қадр ҳусни мақол,  
Агар ҳар қадар мекунӣ ҷустуҷӯ.  
Наёбӣ, касе дар ҷаҳон мисли ӯ,  
Ба олам зи аҳли фазоил бәсе.  
Бидидам, назираш надидам касе,  
Лақаб Фитрату ном Абдуррауф.  
Ба абнои чинсаш рауфу атуф,  
Забардасти офоқ дар кулли боб.  
Ба фазлаш бувад муътариф шайхӯ шоб,  
Ба талқи лисонӯ ба ҳусни баён.  
Дар ин аср н-омад ҷу ӯ дар ҷаҳон,  
Аз ӯ гашт тасниф чандин китоб.  
Ба лафзу маонӣ ҳама лоҷавоб,  
Китобе, ки «Раҳбар» бувад, бар «наҷот».  
Бувад умда таълифи он некзот,  
Ба ашъори миллӣ, ба аҳкоми дин.  
Ба эҳсонӣ суннат, ба рои матин,  
Ба аъдои миллат бәсе қилу қол.  
Намудӣ ба сад ҷаҳд дар бадви ҳол...» [34, с. 164-165].

Адабиётшинос А. Маҳмадаминов дар муқаддима ба китоби «Мавлуди шариф ё худ миръоти хайр-ул-башар»-и А Фитрат ҳамин паҳлуи эҷодиёти адиб, яъне қисмати дуҷуми фаъолияти эҷодии ӯро хеле воқеиву муассир ба таҳлил гирифта, зикр мекунад, ки: «баъди ба ботлоқи пантуркизм фурӯ рафтани А. Фитрат, аз роҳи дину шариъат дур шуданаш, бо таъсири туркигароӣ бо халқи тоҷик ва забону адабиёти он хиёнатҳои азим карданаш ва ба аъмоли ношоиста даст заданаш аз ҷониби Шарифҷон –маҳдуми Садри Зиё мавриди нақӯҳиши саҳт қарор мегирад...» [42, с.15].

Воқеан, Садри Зиё дар ин қисмат аз фаъолият ва хизматҳои ношоиста, фасод ва аз дину шариат дур шудани Фитратро барҷаста муаррифӣ кардааст, ки аз он хонанда ба мақому мавқеи ӯ баҳо медиҳад. Ба хотири ошноӣ пайдо кардани хонанда зарур донистем, ки қисмати дуҷуми ашъори ба Фитрат бахшидаи Садри Зиёро, ки аз нақӯҳишу нақбат ва маломату афсӯс иборат аст, ин ҷо биёварем:

Пас он гаҳ зи роҳи салоҳу садод,  
Баромад, даромад ба роҳи фасод.  
Фурӯ рафт андар хатои зилал  
Аз ин роҳ омад ба динаш халал.  
Ба дунё зи дин барнагирад ҳисоб,  
Ба уқбо надонам, чӣ гӯяд ҷавоб.  
Паси ҳикмате довари бениёз,  
Ки дорои халқ асту донои роз.  
Ба як лаҳза олам ба ҳам зад чунон,  
Ки ҳайрони ӯ гашт пиру ҷавон.  
Асоси ҳукумат ба шурои халқ,  
Бадал шудлибоси шахӣ ҳам ба далқ.  
Чу шуд андар ин сарзамин инқилоб,  
Ба олимаротиб бишуд комёб.  
Ба таҳсилу молу ба такмили зар,  
Ҳамекард ҷаҳду ҳамебурд баҳр.  
Чу Фиръавну Қорун ба молу манол,

Намедид касро қарину ҳимол» [34, с. 166].

Андешаву афкори назариявии Абдуллауфи Фитрат роҷеъ ба адабиёту санъат дар маҷмуъ, ақидаҳои адабиву эстетикӣ ӯ бештар дар асарҳои назмиву насри адиб баён ёфта, мақоми вижае доранд ва онҳо бо мазмуну мундариҷаи худ ба инкишоф ва тараққиёти афкори эстетикиву бадеии ҳамзамонаш ва ояндагон нақши муайяне гузоштаанд.

Фитрат чун аз «шоирфанони замон»-аш бо «зеҳни баланду таъби дақиқ», ки дар «ақсои шеърӯ анвои фан» дар замонаш беназир будааст, дар шарҳу тавҷеҳи асосҳои назариявии шеър фалсафаи гузаштагон, ба хусус «Поэтика»-и Арасту ва назариячиёни арабу форсу тоҷик: Халил ибни Аҳмад, Абӯ Сибавайх, Ал-Ахфаш, Ибни Сидқӣ, Форобӣ, Ибни Сино, Берунӣ, Ибни Ҳочиб, Насируддини Тусӣ, Муҳаммади Родуёнӣ, Рашиддадини Ватвот ва дигаронро омӯхта, ақидаву андешаҳои хешро баён ва рисолаҳои ӯро дар заминаи онҳо иншо кардааст.

Фитрат бо вучуди дар шеърӯ шоирӣ, назарияи шеършиносӣ донишманди мумтоз буданиш дорои як маҷмуаи ашъор бо номи «Сайҳа» (Истанбул, 1329 ҳ.қ.=1910 м) буда, ба андешаи устод Айнӣ: «... асар ба хонандагон чун қувваи электр таъсири сареъ ва қавӣ дошт, ҳаргиз муболиға накардаем...» [4, с.102]. Андешаву мулоҳиза ва пажӯҳишҳои Фитрат асосан, доир ба арӯзии туркӣ-ӯзбакӣ рӯйи қор омадааст. Академик М. Шакурӣ ба ҳамин паҳлуи эҷодиёти Фитрат ишорае намуда, навиштааст, ки: «Аввали солҳои сӣ Фитрат хоҳише изҳор кард, ки дар бораи арӯзи форсӣ китобе бинависад. Нашриёти Тоҷикистон ин пешниҳоди ӯро низ напазируфт ва чунин китобе нанавишта монд. Ҳамон солҳо Фитрат дар бораи арӯзи туркӣ китобе навишт» [218, с. 203].

Воқеан, Фитрат чун назариячии мусаллаҳ ва донандаи авзони шеъри арабию форсии тоҷикӣ ва туркӣ дар баробари иншоии китобҳои дарсиву таърихи адабиёти узбек, амсоли «Адабиёт қоидалари», «Узбек адабиёт намуналари», «Ўзбек классик мусиқаси ва унинг тарихи» ва яке аз мақолаҳои дар ин самт машҳурӣ ӯ «Шеър ва шоирлик» китоберо ба номи «Аруз ҳақида» навишта, соли 1936 манзури хонанда ва муҳаққиқони узбек

гардонид, ки он чун китоби дарсӣ барои мактабҳои ўзбекӣ то имрӯз чандин маротиба гаштаю баргашта, нашр гардидааст.

Ба нашр тайёркунандаи рисолаи мазкур Х. Болтабоев дар муқаддимаи китоб мавҷуд набудани рисолаҳо дар бораи арӯз ба забони узбакӣ, зарурат ва эҳтиёҷи мутахассисону хонандаи узбек ба чунин асари назариявӣ дар бораи арӯзро махсус зикр намуда, менависад: «Бу даврда (солҳои 20-30-уми асри ХХ- А. М) форс ва араб тилларида бир неча «рисолаи арӯз» лар яратилган бўлса ҳам, аруз қоидаларнинг туркий шеърда қўлланилишга доир ҳеч қандай қайдларни учратмаймиз. Бундан ташқари, 20-йилларнинг бошларида авж олган арузга қарши ялпи курашлар бир оз тийилиб, бу вазн ўзбек шоирларнинг таҷрибасидан қайта ўтгандан сўнггина Фитрат томонидан яратилган арузнинг «назарий ёқларидан сабоқ берувчи» бундай вужудга келишига эҳтиёж туғилди» [45, с.3-4]. Аз андешаҳои Ғавқ ва Ғигар навиштаҳои ин муаллиф бармеояд, ки солҳои 20-30-уми садаи ХХ дар атрофи шеъри узбекӣ ва авзони он «бармоқ» ва татбиқи авзони аруз ва воридшавии он ба шеъри туркӣ баҳсу мунозираҳои зиёде мавҷуд будааст. Чопи рисолаи Фитрат ба ҳамаи он баҳсу талошҳо як навъ хотима бахшидааст ва дар баробари ин: «Фитрат рисолаи нафақат аруз тарихи ва техникаси, балки умуман, вазн назарияси ва унинг қўлланилиш тарихидан сабоқ берувчи назарий қулланама ҳам ҳисобланади. Чунки олим ўз асарида шеър вазни масаласига шеърӣ асарни юзага чиқарувчи энг зарурий бадиий бирлик сифатида қараган» [45, с.4].

А. Фитрат дар муқаддима ба ин асари худ, ки: «Ёзувчидан бир-икки сўз» унвон дорад, мақсад аз иншои ин рисоларо хеле мухтасар тавзеҳ дода, зикр кардааст, ки он барои хуб ошноӣ намудани шоирони ҷавон ва нависандагон ба вазни арӯз ва муҳокимаи васеи хонандагони узбек равона шудааст, зеро шоирони узбек тамоми вазнҳои арӯзро истифода накардаанд.

Аз мухтавои рисолаи «Аруз ҳақида» бармеояд, ки ӯ ба таъбири Садри Зиё чун «фариди замону мумтози аср» андеша ва ақидаҳои адабиву

эстетикии назариячиёни Юнону араб ва форсу тоҷикро хеле хуб омӯхта, онро дар заминаи шеъру адаби араб ва форсии тоҷикӣ дар шеъри туркӣ-ӯзбекӣ эҷодкорона татбиқ ва ҷорӣ намудааст. Фитрат дар фасли «Аруз ва аруз вазни» ба масъалаи «илм-уш-шеър» дар адабиёт таваққуф намуда, ба хонандаи туркизабон моҳияти онро тавзеҳ додааст, ки ин масъаларо назариячиёни араб ва форсу тоҷик ба се қисм ҷудо кардаанд: 1. Таърифи шеър 2. Вазни шеър 3. Қофия дар шеър. Ва муаллиф вобаста ба ин доир ба истилоҳи «арузи арабӣ» ва «арӯзи форсӣ» андешаҳо баён намуда, дар охир ба хулосае меояд, ки: «Бу кун бизда аруз деганда араб, эрон шеърларидаги вазн системасининг қоидалари (араб, эрон метрикаси) англашилгани каби араб, эрон вазнлари системасига кирган вазнларга «аруз вазни» исми берилган. Демак, бу кун бизда шеърнинг икки вазн системаси бор:

1. «Бармоқ вазни» системаси. 2. «Аруз вазни» системаси» [45, с.16].

Фитрат ба хонандаи туркизабон пеш аз ҳама аз вижагиҳои вазни аруз ва фарқи он аз вазни бармоқ маълумот дода, мақоми ҳичо ва фарқиятҳои он дар вазни арузу бармоқро бо тамоми нозуқиҳои дар асоси мисолҳои мушаххас ва бо схемаҳои ояш хеле содаву фаҳмо маънидод мекунад.

Ҳамчунин, Фитрат дар фаслҳои дигари китоби худ (Аруз вазнини тарихӣ усулига бир қараш, аруз вазнларининг тузулиш қоидалари, аруз вазнлари ва намуналари, рубоӣи вазни, китобидаги аруз вазнлари) дар асоси маводи фаровони назариявӣ оид ба таърихи пайдоши вазни арӯз дар адабиёти арабӣ ва форсӣ ва гузариши он ба шеъри туркӣ, баҳсу мунозираҳои шеършиносони ӯзбек дар атрофи авзони арӯз ва нақши он дар адабиёти узбек, мулоҳизаҳо ва шарҳу тавзеҳоти истилоҳи «байт», «мисраъ», «рукн», «рукнҳои аслий», «рукнҳои фаръӣ», «зиҳофот», баҳрҳо, ҳамчунин дар бораи нақши забон ва қонуну қоидҳои он дар шеъри узбекӣ ва ғайра андешаҳои муҳим баён кардааст.

Аз муҳокимаҳо ва шарҳу тафсилоти Фитрат оид ба авзони шеъри туркӣ бармеояд, ки замина ва асоси онро арузи араб ва форсии тоҷикӣ ташкил додааст. Ин масоил – шеър, авзони шеърҳои арабӣ, форсӣю тоҷикӣ ва воридшавии он ба шеъри туркӣ ва дигар қоидаву қонунҳои он дар

ақидаҳои адабию эстетикӣ Абдуррауфи Фитрат нақши муҳимму муассир дорад ва таҳқиқи мавзуи нақши Фитрат дар баррасиву пажӯҳиши арузи туркӣ-узбекӣ, ки аз доираи пажӯҳиши мо як андоза берун аст, вазифаи ояндаи пажӯҳишгарони ҷавон маҳсуб меёбад.

Андеша, нуқтаи назар ва ақидаҳои адабиву эстетикӣ Абдуррауфи Фитрат дар баробари дар асару мақолаҳои илмиаш чун шеършинос мунъакис ёфтаниш, дар ашъори назмиву насрии адиб низ инъикоси барҷастаи худро пайдо кардааст.

Адиб дар давраи аввали фаъолияти худ, яъне то соли 1914 чун маорифпарвари асил тавассути шеърҳои нобу ҷаззобаш, ки дар маҷмуаи шеърҳои аввалину охирини ӯ «Сайха» (1910), ки дар Истанбул ба ҷоп расидааст, шуҳрат пайдо мекунад. С. Табаров ба ҳамин паҳлуи эҷодиёти адиб ишора намуда, навиштааст, ки: «Фитрат ба эҷоди шеърҳо дар давраҳои булуғу рушди ҳаёташ, яъне дар солҳои ҷавониву таҳсилаш дар мадрасаи Бухоро, ки ба давраи то сафараш ба Туркия (1909-1914) рост меомаданд, ба мисли ҳамаи шоирони давраи худ ҳам ба равияи шуарои гузашта ва ҳам шуарои замонаш така карда, бештар бо таҳаллуси Мичмар ғазал ва қасидаҳо офаридааст» [185, с.153]. Аз рӯи баҳои Садри Зиё, С. Айнӣ ва пажӯҳиши муҳаққиқони эҷодиёти Фитрат бармеояд, ки чи ашъори ошиқона ва чи шеърҳои миллӣ ва ватанхоҳонаю шӯрангези шоир то давраи ба ҷараёни пантуркистӣ гаравиданаш - дар истифодаи санъатҳои бадеӣ ва низому қоидаҳои поэтикӣ-вижагиҳои услубиву шаклӣ, тарзи баён, вазну қофия ва ғайра аз доираи назми классикӣ берун нарафтааст. Аз муҳтавои ашъори давраи баъдинаи Фитрат (давраи ба ҷараёни пантуркустӣ гаравиданаш-А.М.) маълум мешавад, ки онҳо вижагиҳои тоза дар мазмуну мундариҷа мавзуву ғоя ва услуб пайдо кардаанд.

Дар ҷомеаи ибтидои асри XX, ки ба вучуд омадани таҳаввулоту инқилобҳои бузург одам-инсонӣ нав, яъне инсоне, ки ҷаҳонро бо нигоҳи дигар, бо назари тоза меид, ба вучуд овард. Ҳамин омилҳои тозаву нав дар адабиёт боиси пайдоиши нуқтаи назари нави эстетикӣ гардид. Ҳангоми мутолиаи шеърҳои А. Фитрат, бахусус шеъри «Хиттаи Бухор» аз



ҳиссиёти эстетикии шоир нисбат ба ватан, муҳаббати беандозаи ӯ нисбат ба диёр, ки тавассути санъатҳои бадеии ташбеҳ, тавсиф, кинояву маҷоз, лутфу тазод дар мағзи хонанда ҳиссиёти мушаххасу амиқро пайдо мекунонад.

А. Фитрат дар масъалаи муҳаббат ба зодгоҳ ба маънои васеъаш Ватанаш Бухоро, ҳиссиёти эстетикии хонандаро ба ин шаҳри қадиму мутамаддини тоҷикон, мақому манзалати он равона карда, тавассути ташбеҳу тавсифҳо ва дигар санъатҳои бадеӣ диққати асосиро ба он равона мекунад. Шоир зебоию нафосати Бухоро ва мояи ифтихор ва макони нусратбору файзбахш будани онро чунин ба калам медиҳад:

Эй модари азизи ман, эй хиттаи Бухор,  
Эй бо ту ифтихораму в-эй бо ту эътибор.  
Эй кӯҳи илм, баҳри шаҳомат, фазои файз,  
Саҳрои маҷд, боғи ҳунар, соҳаи виқор.  
Арши шараф, сипеҳри саодат, бихишти адл,  
Лавҳи сафо, ситораи из (з), бурҷи иқтидор.  
Рӯҳӣ, чаро чу колбади мурда мондаӣ.  
Зери суми сутури ду се дуни нобакор?! ... [37, с.21] .

Адиб хиттаи Бухороро ба Модар қиёс намуда, ин макони муқаддасро чу модар азизу гиромӣ, онро чун кӯҳи илм, макони донишу фазои файз тасвир ва арҷгузорӣ мекунад. Ба андешаи Абдуррауфи Фитрат, Бухоро замоне миёодгоҳи илму маънавияти оламиён буда, имрӯз ба ҳоли зоре гирифтаст:

Аршӣ, вале хоки ҷаҳонӣ ба чашми ман,  
Имрӯз дар заминату бинам фитода зор.  
Охир, на дар бинои адолат будӣ асос?  
Охир, на дар асоси мурувват будӣ мадор?  
Эй он, ки аз ту буд қароре замонаро,  
Баҳри чиат замона чунин кард беқарор?!  
Уммедгоҳи халқи ҷаҳон будӣ, ҳол чист?  
Аз ҳар касе барои чӣ гаштӣ умедвор?! [37, с.21]

Шоир дар ин шеър тавассути ибораву ифодаҳои шинаму чаззоби кӯҳи илм, баҳри шахомат, фазои файз, сахрои маҷд, боғи хунар, соҳаи виқор, арши шараф, сипеҳри саодат, бихишти адл, лавҳи сафо, ситораи изз, бурчи иқтидор, бинои адолат, асоси мурувват, уммедгоҳи халқи ҷаҳон ҳиссиёти эстетикӣ хонандаро нисбат ба зодгоҳу ватан бедор намуда, «уммедгоҳи халқи ҷаҳон» будани Бухорои онрӯзаро махсус таъкид мекунад.

Чунин тарзи нави ифодаву баён, яъне арҷ гузоштан ба зодгоҳу ватан ва муқаддасоти онро шоир дар таркиббанди дигари худ ифода намудааст. Ў бо мушаввашию парешонҳолӣ, вале бо дили саршор ва ихлосу самимият даъват бар он намудааст, ки боре тавофи ватани ӯ намуда, ин сачдагоҳро зиёрат кунанд:

Бинмо сахаре азми тавофи ватани ман,  
Ах - ах, чӣ ватан сачдағаҳи ҷону тани ман.  
Ҳам маъмани осоишу иззу шарафи ман,  
Ҳам Каъбаи ман, қиблаи ман, ҳам чамани ман.  
Он к-аз ғами ошуфтагии ҳоли харобаш,  
Оғушта ба хун асту хароб аст, тани ман.  
То панҷаи зулми дигарон дод харошаш,  
Чок аст зи сарпанҷаи ғам пирахани ман...[8, с.356].

Дар таркиббанди ғавқ, эҳтирому арҷгузорӣ, меҳру самимияти адиб нисбат ба Ватан инъикос ёфтааст. Фитрат Бухороро макони осоиш доништа, онро ба хонаи Каъбаю ба қибла ташбеҳ додааст. Ў, ки шоҳиди бевоситаи кашмакашу набардҳои амирони тухимағзу бедониши манғит буд, аз чунин ҳолат хешро ноҳинҷор эҳсос ва вучудаҷро харобу оғушта аз хун тасвир мекунад. Шоир бӯса задан ба хоки Бухоро ва ба дару девораҷро бо арзи эҳтиром баён мекунад:

Он к-аз пайи тахлиси гиребони ҳаёташ,  
Дераст фитодаст ба дӯшам, кафани ман.  
Рав, ҷабҳаи табчил фурӯ мол ба хокаш,  
Зан бӯса ба девору дараш аз даҳани ман.

Аввал бирасон аз тарафам арзи дуоро,

В-он гоҳ бинамо лобаву баргӯй: «Бухоро!» [8, с.356-357].

Аз мисраъҳои боло маълум мегардад, ки шоири дур аз Ватан, муттасил дар ёди Ватан будааст. Адиб аз шарикдарсу дӯсташ хоҳиш мекунад, ки сараввал, салом ва дуруди ўро ба азизонаш расонида, баъд аз дару девори он бӯсаҳо бизанад. Аз порчаҳои шеърӣ эҳтиром, арҷгузорию ватанпарастии шоири ҳудогоҳу меҳандӯстро метавон эҳсос кард. Хонанда дармеёбад, ки каломи шоир мавзун буда, суханаш буррою таъсирпазир ва вучудаш саропо аз обу гили Ватан сириштаю парварда шудааст.

Мавзуи дигаре, ки дар ашъори шоир мавқеи муҳим дошта, дар он ақидаҳои адбиву эстетикӣ адиб нақши муҳим дорад, ин эҳтиром ба арзишҳои миллӣ мебошад. Фитрат эҳёи суннатҳо ва арзишҳои миллиро ягона омили ҳудогоҳии шахс маънидод мекунад.

Ба ашъори миллӣ, ба аҳкоми дин,

Ба эҳёи суннат, ба рои матин.

Ба аъдои миллат, базе қилу қол,

Намудӣ ба сад чаҳд дар бадви ҳол... [34, с.164-165].

Ў боварию эътиқодно дар омӯзиши урфу одат ва эҳёи суннатҳои миллӣ як шоҳаи расидан ба маънавиёт донистааст. Дар ашъори Фитрат мавзуи ғаму кулфат ва яъсу навмедӣ низ мақоми вижа дорад. Шоир замоне хошҳолу беғам зиндагӣ кардааст, аммо гузашти рӯзгор ва дами гарму сарди он ғубори ғаму кулфатро сӯйи ў овардаю қалбашро кабоб кардааст:

Хуррам диле, ки дар шарори ғам кабоб шуд,

Обод хонае, ки зи хасрат хароб шуд.

Чоне, ки як дақиқа тапидаст, зинда аст,

Биност дидае, ки шаби хасми хоб шуд.

Дил нест санги кӯҳна, мазор аст, он чи ў,

Ноошнои корғаҳи изтироб шуд.

Чуз охи гарми сӯхтағони амал набуд,

Нуре к-аз ў муҳити ту пуробутоб шуд.

Моро сарои айш фазои маломат аст,

Чоно, дигар магӯй, ки он ҳам хароб шуд [8, с.307].

Дур будан аз ёру диёр ва дӯстону наздиконро омили асосии ғаму андӯх медонад. Шоир андешаи онро дорад, ки диле агар баҳри ёру диёр наметапад, он монанд ба санги мазор аст. Фитрат бар он назар аст, ки сарои айш баҳри мо миодгоҳи ранҷу маломат аст ва дигар наметавонад, аз ин неъматҳои фаровони зиндагӣ истифода намуд, зеро он ҳама барои ӯ хароб шудааст. Фитрат ба мавзуи ишқ таваҷҷуҳи хосса зоҳир намудааст. Ӯ бо самимият ва ихлосмандии бепоён ишқро тараннум намуда, зебоию лаззати дунёро дар дӯст доштан донистааст. Зуд омадану рафтани дилдодаро адиб ба боди сабо қиёс намуда, навиштааст:

Эй боди сабо, сӯи мани зор надидӣ,

Якбора чӣ шуд, к-аз мани ғамнок рамидӣ?

Ҷуз зикри накӯи ту набурдам ба забонам,

Боре ту бигӯ, аз мани мискин чӣ шунидӣ ?

Ту сахнаи ҷавлонгаҳи ҳар хавфу раҷой,

Ту соҳаи мазруаи ҳар биму умедӣ.

Бӯйе набарад аз гули мақсуд ба олам,

Он кас, ки ту дар кохи димоғаш навазидӣ... [8, с.356].

Шоир дар ин мисраъҳо ба маҳбубааш хитоб карда, аз чӣ ранҷидани маҳбубаашро пурсон мешавад, зеро ҳамвора номи накӯю хулқи зебоашро ситоиш кардааст. Фитрат орази зебои маҳбубаашро ба гул ташбеҳ дода, дидори ӯро мояи оромии ҷону тан медонад. Шоир дар мухаммаси дигаре, ки бар ғазали Ҳасрат бастааст, мавзуи ишқ ва ҷавониро пайгирӣ намуда, пойдору устувор мондани худро дар ин ҷода, баён намудааст:

Дилбохтаам, тарки муҳаббат киву ман кӣ,

Фикри худу парвои саломат киву ман кӣ?

Савдоии дардам, ғами сихҳат киву ман кӣ,

«Кулфатзадаам, бодаи ишрат киву ман кӣ?

Бемори ғамам, бистари роҳат киву ман кӣ... [8, с.306]?»

Аз ин банд ва бандҳои дигари мухаммас бармеояд, ки Фитрат «дар мисраҳои мухаммасбастааш ҳолати руҳӣ, муҳаббати пурсӯзу гудоз, вазъияти пур аз факру ғам ва эҳсосоту эҳтиросоти амиқи дардасару кулфатзада, дар маснади хорӣ мондаи қаҳрамони лирикиро нисбат ба халқу ватани хеш баён менамояд» [185, с.191].

Ақидаҳои адабиву эстетикӣ Абдуррауфи Фитратро дар шеърҳои, ки ба табиат ва фаслҳои сол бахшидааст, хонанда хеле хубу муассир қабул намуда, дар ҷаҳонбинӣ ва лавҳи хотири онҳо воситаҳои ҳаётдӯстиро бедор мекунад. Аслан, чунин шеърҳои шоир баъд аз баргаштан аз ҷараёни пантуркистӣ барои китобҳои дарсӣ ва қироати солҳои сиёму иншо шуда, баъзе аз онҳо дар рӯзномаву маҷаллаҳои вақт нашр гардидааст. Чунончи, шоир дар шеъри «Баҳор», ки он бо оҳанги шӯхе иншо шуда, дар ин фасл ҳар лаҳза тағйир ёфтани обу ҳаворо хеле хушу гуворо тасвир кардааст, хонанда аз тасвири сабуку равони ин шеър як ҷаҳон ғизои маънавӣ мегирад:

Омад баҳорон, омад баҳорон

Бо абри гирён, бо барқи хандон.

Шуд кӯҳсорон, ҳам ҷӯйборон,

Аз гул гулистон, аз атр бӯстон («Раҳбари дониш», 1930, №6-с.18)

Фасли тобистон-айёми хуби фаслҳои сол маҳсуб ёфта, табиат рангу намуди дигаре пайдо мекунад, авҷи гармии ҳаво ва пухтани баъзе намудҳои меваю сабзавот, ҳосилгундории марди деҳқон аз гандуму ҷави бо заҳматҳои зиёд кишт кардааш фаро мерасад. Фитрат низ дар шеъри ба ин фасл бахшидааш ҳиссиёти эстетикӣ хонандаро ба он равона карда, аз манзараҳои дилвез ва ғайбу баракати ин фасл, ки айёми гулгулшукуфии табиату сайругашт аст, ба хонанда маълумот медиҳад:

Гузашт фасли баҳору расид тобистон,

Зи офтоб шуда синаи замин бирён.

Зи ранги себу анору бихию зардолу

Чӣ хуб ҷои тамошост боғу ҳам бӯстон.

Расид гандуму чав, пухта меваҳо яксар,  
Ки музди меҳнати яксоларо барад деҳқон  
Бирав, ба доманаи кӯҳе канори оби равон,  
Ба сояе биншину китоби хеш бихон [33, с.38].

Муаллифони китоби «Таърихи адабиёти советии тоҷик. Назму насри солҳои 20» (ҷилди 1) [112] ҳангоми баррасии шеърҳои пейзажии адабиёти солҳои бистум ба хулосае омадаанд, ки: «Фитрат ба сифати санъаткор ба дараҷаи идеалҳои олиии ҷамъияти нав нарасида буд. Вай, ба эътибори идеали ҷамъияти эстетикӣ ва назариёти иҷтимоӣ аз бисёр ҷиҳатҳо ҳанӯз ба дараҷаи маорифпарварии кӯҳна меистод».

Муаллифони мазкур, мазмуну муҳтавои чунин шеърҳои тасвирӣ-ба васфи табиатбахшидаи шоирро, ки хеле равону сабук буда, ба фаҳмишу дарки хонандаи хурдсол наздик аст, ба гузаштаи на чандон дури адиб, яъне ба мавқеи ӯ дар ҷараёни пантуркистӣ иртибот медиҳанд ва зикр намудаанд, ки: «Баъзе ақидаҳои пештараи ӯ, хусусан фикрҳои иҷтимоӣ, ки дар аввали солҳои бист дошт, имкон надоданд, ки воқеияти нави иҷтимоӣ ва образи одами навро дарк кунад, дар роҳи фарогирии эстетикӣ муҳимтарин ҳодисаҳои замони кӯшиши ҷиддие зоҳир намояд» [112, с.150]. Чунин андешаҳои муаллифони китоби мазкур, ба назари мо, андаке тасҳех меҳаҳад. Зеро, шеърҳои, ки ба хонандагонии синфҳои ибтидоӣ бахшида мешавад, бояд равону сода, фаҳмову дилҷасп ва аз калимаву ибораҳои мураккубу муғлақ ори бошад, сониян дар чунин шеърҳо ҷой додан ва ё ғунҷоиши андешаҳои сиёсӣ иҷтимоӣ, ки аз фаҳму дарки хонанда дур аст, инъикос наёбад ва баъдан, аз истифодаи санъатҳои бадеии баланду боло шоир бояд худдорӣ кунад.

Дар шеъри ба фасли зимистон бахшидааш Фитрат манзараи умумии ин фаслро, ки бо барфу хунокиҳои қаҳратони худ дар маҷмуъ, тамоми ҷонзодро маҷбур мекунад, дар хонаву лонаҳояшон маскун шаванд, тасвир мекунад ва дар ин фасл, ба ғайр аз хондани мактабу омӯхтани илм кори дигар накарданро тарғиб мекунад:

Зимистон расидаст, ҷони бародар,

Чаҳонро гирифтаст, сармо саросар.  
 Хама дар атҳи барф гардида пинҳон,  
 Чӣ кӯҳу чи саҳро, чи девору дар.  
 Чунон абр бебок гардида ин фасл,  
 Ки хуршед аз бар н-орад бурун сар.  
 Чӣ ёро, ки оҳу ба саҳро занад сум,  
 Чӣ ҳадде ки пашша занад, дар ҳаво пар.  
 Бирав, мактабу тан ба омӯхтан деҳ,  
 Дар ин фасл ҳаргиз макун кори дигар [33, с.40].

Тарғиби меҳнату меҳнатдӯстӣ ва кӯшиши кор дар ақоиди зебоипарастии шоирон аз омилҳои муҳим маҳсуб меёбад. Фитрат дар шеъри «деҳқонӣ ганҷ аст» ба муқобили зардӯстию зарпарастӣ меҳнати ҳалолу софдилонро муқобил мегузрад. Аз муҳтавои шеър бармеояд, ки шоир бинобар тағйир ёфтани замону вазъият ва вобаста ба он нав шудани муносибатҳои истеҳсоли ва характери тоза касб кардани меҳнат онро василаи тарбияи инсонӣ неқ медонад ва оммаро барои корҳои неку манфиатдор ташвиқ менамояд:

Зар-зар чӣ гӯӣ, эй хирадманд?  
 Зар чист, ки дил ба ӯ кунӣ банд?!  
 Бигзашт замони зарпарастӣ,  
 Акнун пайи кор зан ду дасте!  
 Зар сохтук асту позаи ту,  
 Сандуқи зар аст, козаи ту.  
 Рав, гов бигир, поза бардор,  
 Бинмой замини хеш шудгор.  
 Дандонаву мола рону дон пош,  
 Аз гурӯснагӣ ту дар амон бош!  
 Хирман-хирман бигир ҳосил,  
 Бар нуқраву зар чаро диҳӣ дил? [33, с.67].

Дар баробари ин, адиб дар шеъри «Донишу зӯр» ташвиқ менамояд, ки барои меҳнат ва дӯст доштани он ду омил: дониш ва зӯри бозу муҳимму зарур аст:

Ба ту, чоно, ду чиз даркор аст:

Зӯри бозуву дониши бисёр [33, с. 67].

Хулоса, аз мутолиаи ашъори то давраи панкутуркистӣ (1917) ва баъди пантуркистии шоир (1925) бармеояд, ки Фитрат дар мавзӯҳои гуногун шеърҳои ноб эҷод кардааст, ки онҳо бо содагию равонӣ, дилчаспӣю таъсирпазирии худ ба дилу дидаи хонанда зуд ҷой гирифта, дар тарбияи эстетикӣ онҳо нақши муассиру мондагор мегузорад.

Ақидаҳои адабиву эстетикӣ Абдуррауфи Фитрат дар баробари ашъори назмиаш, дар асарҳои насри ӯ «Мунозара», «Баёноти сайёҳи ҳиндӣ», «Роҳбари наҷот», «Оила», «Мухтасари таърихи ислом», «Мавлуди шариф ё худ миръоти хайрул-башар», «Шӯриши Восеъ», «Фирдавсӣ» ва ғайра низ инъикоси худро пайдо кардааст. Зеро «хар як эстетика бо вазифаҳои иқтисодӣ, сиёсӣ, иҷтимоӣ ва ахлоқӣ замони худ алоқаи зич дорад» [123, с.166].

Фитрат чун фарзанди замони худ дар асарҳои насрӣ ва илмиву публисистии худ ба масъалаҳои муҳими иқтисодӣю сиёсӣ, иҷтимоӣю ахлоқӣю ҷомеаӣ замони худ аз нуқтаи назари як фарди ислохотхоҳ, одами замони нав, таҷаддудхоҳи миллату ватани хеш баромад намуда, нисбат ба онҳо андешаҳои муҳимме баён кардааст. Махсусан, ақидаву пиндорҳои адиб дар бораи Ватан ва ватандӯстӣ, дар бобати ақлу хирад, ҳаёт ва ғояи он, моҳияти илм, илми фикҳ ва қисматҳои он, таърих, ҷуғрофия, тибб, фалсафа, сидку садоқат, қаноат, молу сарват, санъатҳои гуногун- зироат, нақлиёт, тичорат, оила ва оиладорӣ ва амсоли ин, фикру мулоҳиза ва мушоҳидаҳои худро ба хонанда шарҳу тафсир ва баён кардааст, ки аз он назари адабиву эстетикӣ муаллиф барало хувайдо мегардад. Масъалаҳои дар фавқ ишорарафта дар рисолаи С. Табаров «Ҷаҳони андешаҳои Абдуррауфи Фитрат» [185] аз ҷиҳати илмӣ хеле хуб таҳлилу баррасӣ ёфтааст. Дар як фасл муайян намудани ақидаҳои адабиву эстетикӣ адиб,



хосса дар наср аз имкон берун аст. Назар ва андешаҳои эстетикӣ Фитрат дар наср таҳқиқи алоҳидаро тақозо дорад ва умедоверем, ки ин паҳлуи эҷодиёти адибро пажухандагони оянда мавриди таҳқиқи ҷиддӣ қарор хоҳанд дод.

#### 3.2.4. Ақидаҳои адабӣ-эстетикӣ Саидахмадхоча Сиддиқии Аҷзӣ

Ақидаҳои адабӣ-эстетикӣ Сиддиқии Аҷзӣ аз масъалаҳои муҳим маҳсуб ёфта, дар адабиётшиносии тоҷик ба таври бояду шояд омӯхта нашудааст. Дар мақолаву рисолаҳои Х. Мирзозода оид ба зиндагиномаи Аҷзӣ оид ба ин масъала танҳо ишораҳо шудааст. Сиддиқии Аҷзӣ ҳарчанд дар бораи назарияи шеър, чигунагии он, мусиқӣ, забон ва адаб ба таври мушаххас андешае баён накарда бошад ҳам, ақидаҳои адабиву эстетикӣ шоирро аз шеърро дostonҳои ӯ бояд ҷустуҷӯ кард. Саидахмадхоча Сиддиқии Аҷзӣ аз равшанзамирони адабиёти охири асри XIX ва ибтидои асри XX маҳсуб меёбад. Адиб зодаи шаҳри бостонии Самарқанд буда, солҳои 1865-1927 зиндагӣ ва эҷод кардааст. Сиддиқии Аҷзӣ ҳамчун мубаллиғи ғояву ақидаҳои нав дар байни аҳли пажухиш машҳур аст. Ӯ пешравию тараққиёт, инкишофи ҷомеа ва саводнокшавии мардумро дар кушодани мактабҳои усули нав дида, барои омӯзиш ва таълиму тадрис дар мактабҳои усули ҷадид омӯхтани забон, бавижа забони русиро муттасил таблиғ менамуд. Ин буд, ки Аҷзӣ пас аз омӯзиши илмҳои маъмули замон, ба омӯзиши забони русӣ тавачҷуҳ зоҳир намуда, дар ин ҷода то ҷое ҳам муваффақ шудааст. Холиқ Мирзозода нисбат ба забондонии Сиддиқии Аҷзӣ ишора намуда навиштааст, ки: «Нахустин касе, ки аз маорифпарварони тоҷик забони русиро аввал ба тариқи худомӯзӣ ва баъд дар курси махсуси тайёркунандаи муаллимони забону адабиёти рус омӯхт (охири асри XIX) шоири маорифпарвари самарқандӣ Саидахмадхочаи Сиддиқии Аҷзӣ буд» [127, с.5-6].

Дар ашъори Саидахмадхоча Сиддиқии Аҷзӣ (ҳам давраи пеш аз инқилобӣ ва ҳам баъди инқилобӣ) тавсифу тарғиби маданияти нав, одоби

хамида, ахлоқи тозаву ҷадид, образи одами нав, омӯзиши забон, таҳсил дар мактабҳои усули нав-ҷадид мақоми шоистаро ишғол кардааст.

Яке аз рукнҳои асосии ифодагари андешаҳои адабиву зебоипарастии Аҷзӣ ин омӯзиши забон аст. Ў чун маорипарвар ва инсонии равшанфикру одами замони нав бо таблиғи омӯзиши забони русӣ мехост, нишон диҳад, ки яке аз роҳҳои асосии аз фалокат наҷот додан ва аз муфлисию қашшоқӣ раҳонидани мамлакат ин тарбияи насли нав, илмҳои дунявӣ, забонҳои гуногун, бавижа забони русӣ махсуб меёбад. Диди эстетикӣ ва амалҳои зебоиофарии шоирро метавон, аз ҳар мисраи шеъраш пайдо намуд. Ў дар достони «Анҷумани арвоҳ» ҳамчун шахси ҷаҳондидаю мунавварфикр доир ба омӯзиши забонҳо, кушодани мактабҳои усули ҷадид ва омӯзиши хунаҳои ниёзи мардум ақидаҳои муҳимму ҷиддӣ баён мекунад:

Дигар ин фикр моро буд дар ёд:

Ба навӣ тоза созам олам обод.

Лисони давлати ҳамсоҷгонро,

Низоми ҷумла шоҳони ҷаҳонро.

Ба ҳар ҷо ҳар ҳунаро бошад биёрам,

Миёни мардумон онро гузорам.

Бино созам ман аз анвои мактаб,

Кунам ҳосил аз он ҳар гуна матлаб [ 11, с.128].

Воқеан, Сиддиқии Аҷзӣ бо тамоми ҳастӣ ва хиради волои инсонӣ ҷонибдори дигаргун сохтани таълиму тадрис дар мактабҳои хурофотзадаю кафомондаи Самарқанду Бухоро будааст. Ў аз уламои танғназару бемаърифати давр даъват ба амал меорад, ки пешравию тараққиёти кишварҳои дуру наздикро бубинанду биомӯзанд ва ба ҳар роҳе, ки бошад, ватанро обод сохта, мардумро аз вартаи тирамағзию ҷаҳолат раҳо намоянд. Адиби нуктасанҷ, эшонро зеро тозиёнаи танқид гирифта, амалҳои ношоистаи онҳоро ошкоро баён кардааст:

Бубин, найранги онҳо аз ҷӣ гун аст,

Дилам то ин дам аз ин қисса хун аст.

Барои нафӣ шахсишон ҳазорон,

Бароҳин аз ҳадису нафси Қуръон [ 11, с. 128-129].

Сиддиқии Аҷзӣ муллоҳои мутаассибу шариатфурӯш, қорибачаҳои камсаводро бо тамоми кирдори разилонашон тасвир намуда, дину шариатро чун бозичаи дасти онҳо медонад. Чунин ашхос, барои халқи мазлум аз фатвою ҳадисҳои сохтаю бофташон ҳадс зада, мардумро аз иҷрои шуғли хайр боз дошта, барои нафъи хеш аз андешаҳои бардурӯғи дар ҳадису оятҳои Қуръон набуда, истифода мекунанд:

Маро он девсирт салладорон,  
Ба сурат инс, бадфитрат зи шайтон.  
Ба гардан ресмони макр бастанд,  
Шукуху шаъни султонӣ шикастанд [ 11, с.129].

Ҳамчунин, барномаи таълими мактабу мадрасҳои кӯҳна, усули таълими фанҳои мавҷуда, ки муллобачаҳо муддати бист сол, яъне бидуни омӯзиши сахву наҳв ягон таълими дурустро фаро намегиранд, мавриди интиқоди саҳти Аҷзӣ қарор гирифтааст:

Дар он дорулфунунҳои мунаққаш,  
Имороти баланду хубу дилкаш  
Чӣ мехонанд, медонӣ? Бикун гӯш,  
Шунав, бо гӯшу маҳкам гир бо хуш:  
Ба наҳву сарф умре сарф созанд,  
Ба рӯзе як сабақ гиранду бозанд.  
Бувад ҳар рӯзашон як ҷумла таҳсил,  
Ки дар ҳар ҳафта аст, се рӯз таътил.  
Мисоли дарси якрӯзина 3-ин амр,  
Фақат аз мушти Зайду каллаи Амр.  
Бад-он рафтори мушкил солҳо чанд  
Бихонанду бихонанду бихонанд.  
Ба деги салла пӯхта каллаи худ,  
Фузуда ҳар замон дар саллаи худ [11, с.106].

Муҳаққиқи эҷодиёти Аҷзӣ профессор Х. Мирзозода дар муқаддимаи худ ба «Зубдаи ашъор»-и адиб ҳангоми барқарор намудани тарҷумаи ҳоли

шоир дар назди муаллими хусуси омӯхтани забони русӣ, баъд аз зиёрати Макка-ҳаҷ кардан, аз баъзе шахру мамлакатҳои Шарқи Аврупо ва Россия бозбинӣ кардани Аҷзӣ маълумот дода, «ба илму ҳунари ҳайратбахши рус ва адабиёти он боз аз наздик шинос шудан» ва омӯзиши забони русиро талқин кардани шоирро зикр мекунад:

Ба тарғиби улум эълон намудам,  
Зи фан тавсифҳо чандон намудам.  
Забони русиро тавсиф кардам,  
Барои хонданаш таклиф кардам... [11, с.119].

Шоир чун шахси ҷаҳондида ва тараққипарвар роҳи начотро аз дунёи кӯҳану ақибмонда дар хондан ва омӯзиши забон, бавижа забони русӣ дида, ба хонанда илқо мекунад, ки аз омӯзиши забон кас ба мақсад мерасад ва он ба толибилм дар аз худ кардани илмҳои тиҷорат, тибб, ҳандасаву зироат-кишоварзӣ мусоидат менамояд. Ба хотири боз ҳам мушаххастар нишон додани нуқтаи назари эстетикӣ Сиддиқӣ Аҷзӣ, як порчае аз маснави «Миръоти ибрат», ки зарурат ва аҳамияти омӯхтани забони русӣ хеле барҷаста инъикос ёфтааст, аз манфиат ҳолӣ нест:

Мукулмонон чаро дар мактаби рус  
Намехонанду месозанд номус?  
Забони ӯ туро н-орад ба ҷуз суд,  
Расӣ аз илми русӣ сӯйи мақсуд.  
Бихонӣ, дар макотибҳои русӣ.  
Шавӣ, алломаи машҳури Тӯсӣ.  
Биёмӯзад туро илми тиҷорат,  
Зи илми ихтироу тиббу ҳикмат.  
Дигар илми зироатро надонӣ.  
Яқин дон, доимо муҳтоҷи нонӣ... [11, с.108].

Хонанда аз чунин тасвирҳои содаву зебо як ҷаҳон лаззати маънавӣ гирифта, ӯро ба дуруст фикр кардан, оид ба забондонӣ водор менамояд. Аҷзӣ тавассути истифодаи ибораву истилоҳҳои русии мошин, громофон, телефон, телеграф, оташароба ва ғайра диққати хонандаро ба худ ҷалб

намуда, дар онҳо ҳисси ошноӣ ва дидан аз онҳоро бедор менамояд, ки ин ҳам як василаи бедории онҳо шуда метавонад:

Намебинӣ, магар асбобу олот,  
Мавошинҳо, гиромуфуну соот.  
Телефун, тилигроф, оташароба,  
Чӣ махмалҳои зебову духоба?  
Чӣ гӯям? Чумла санъатҳо, ки донанд,  
Тарикаш чумла дар мактаб бихонанд... [ 11, с.108-109].

Ачзӣ дар натиҷаи сафарҳои ба мамлакатҳои Шарқу Аврупо ва рус муҳимияти донишҷӯи чандин забонҳоро эҳсос кардааст, ки гаштаю баргашта, ҳатто донишҷӯи сесад забонро аз манфиатҳои ҳама намедонад, зеро онҳо рӯзе ба кор меоянд. Ва дар баробари ин, шахс бояд пеш аз ҳама аз забони давлати худ, яъне забони модарӣ бояд пурра огоҳ бошад. Чунин андешаҳои шоири маорифпарвар, ки инъикосгари ақидаҳои адабиву эстетикӣ ӯ маҳсуб меёбанд, албатта ба хонанда бетаъсир буда наметавонад:

Агар сесад забон донӣ, фузун нест,  
Ҳама рӯзе ба кор ояд, зарар чист?  
Надонӣ гар забони давлати худ,  
Пушаймонӣ надорад оқибат суд [ 11, с.109].

Дар афкори адабиву эстетикӣ Сиддиқӣ Ачзӣ масъалаҳои мактабу маориф ва тавачҷуҳ ба он нақши калидӣ дорад. Адиб ҳам дар ашъори ғинӣ ва ҳам маснавиҳои ба низомии омӯзиш, мактабу маориф тавачҷуҳи маҳсус зоҳир кардааст. Ӯ, пеш аз ҳама ишора ба низомии омӯзиш дар мактабҳои динӣ онрӯза ва мадрасаҳои Бухоро намуда, ниёз ба ислоҳу таҷдид доштани барномаҳои низомии таълим мекунад:

Ба ислоҳи мадорис чора чӯед,  
Ба гӯши ҳар ки дар ин бора гӯед [11, с.136].

Дар баробари ин, тақлиф ба миён мегузорад, ки шумораи мактабҳои усули навро зиёд намуда, халқро ба омӯхтани фанҳои нави дунявӣ омода намоем, зеро ба андешаи шоир агар ба зиндагии ҳубу осоишта ва беҳтар

умед дошта бошем, аз мардumi Аврупо қафо намонем ва ҳар чи онҳо медонанд, бояд аз худ кунем ва донем:

Макотибро адад бисёр созанд,  
Халоикро ба фан тайёр созанд...  
Агар аз зиндагӣ доред уммед,  
Урупо ҳар чӣ медонад, бидонед [11, с.136].

Дар шеъри поён бошад, шоири маорифпарвар ҳиссиёти зебоидӯстиро талқин намуда, мактабро ба ҷаннат, қутти ҷону қуввати дил ташбех медиҳад. Дар принципҳои эстетикӣ Сиддиқии Аҷзӣ мактаб ин - тарбиятгари тамоми хислатҳои неки инсон, ҳосил шудани матлабҳои нек, тарбият кардани ахлоқи бад, осонкунандаи тамоми душвориҳои зиндагӣ, бахшандаи умри ҷовид, марҳами дарди дил инъикос ёфтааст. Ба андешаи мо, дар ин ғазали шоир тамоми меъёрҳои эстетикаи мардумӣ, ки ба муқобили танбалӣ, муфтхӯрӣ, ғурури ноҷо, бемаърифатӣ ва амсоли инҳо равона шудааст, нигаронида шудааст:

Дар ҳақиқат нигарӣ, ҷаннату ризвон мактаб,  
Қути ҷон, қуввати дил, равнақи имон мактаб.  
Ҷаҳл дар маҳлаки ваҳшат кашад инсониро,  
Чӣ шудӣ, гар набудӣ восити инсон мактаб...  
Ту мақаш пой зи мактаб, гарат инсон шуданист,  
Сабаби тарбияти олами инсон мактаб [11, с.36].

Дар маснавии «Анҷумани арвоҳ» ба таври хулоса рӯ ба мардум оварда, хоҳиш ва даъват ба амал овардааст, ки:

Дихед атфоли худҳоро ба мактаб,  
Зи мактаб мерасанд охир ба матлаб [11, с.135].

Дар ақидаҳои зебоишносии Аҷзӣ аз мавзӯҳои муҳимме, ки ба он таваҷҷуҳ мекунад, ин дӯст доштани Модар – Ватан аст. Шоир бо тамоми ҳастӣ ашхоси ватандӯсту меҳанпарастро ситоиш намуда, дар «Достони муборизаи халқи Серб» бар зидди истилогарони турк аз муколамаи як ҷавони ватандӯсту ҳақталоши Серб бо модар ёдовар мешавад:

...Магу, «тарк кун лашкари ҳарбро»

«Марав сӯи душман», - бигӯӣ, чаро?

Ба дастам бувад байрақи голибӣ.

Барои чӣ, модар, маро толибӣ? [11, с. 141].

Адиби равшанзамир бо тамоми ҷузъиёт муқаддасоти ватанро тасвир намуда, озодӣ, шаъну шарафи халқро аз содиқонаю софдилона хизмат кардан ба Ватан медонад. Ӯ даъват ба амал меорад, ки баҳри ободӣ ва пешравиӣ ватани аҷдодӣ ҳамеша сахмгузор бояд буд.

Дар эҷодиёти Сиддикии Аҷзӣ мавзуи ватандӯстӣ нақши муассир дорад. Адиб худ шоҳиди созандагию ободкориӣ мамлакатҳои Ғарб буда, мехост, ватани ӯ низ пешрав ва ободу зебо бошад. Ба ҳамин маънӣ дар яке аз ғазалҳои ишора мекунад, ки:

Зи ислоҳи Ватан ҳар лаҳзае меояд ба ман коғаз,

Ба ранге арза дорад бо ман аз номи ватан коғаз.

Ба хуни дил лаби ҳар ғунча арзи муддао дорад,

Ҳам аз авроқи гул дар остин дорад чаман коғаз [11, с. 49].

Нобасомонӣ, муфлисию қафомонии Шарқи мусалмониро дар набудан ва нагузаронидани ислоҳот дар тамоми шоҳаҳои ҳокимияти давр дидааст.

Хулоса, дар эҷодиёти Сиддикии Аҷзӣ мавзӯҳои Ватан - модар, омӯзиши забон, баҳусус забони русӣ, табиат, кушодани мактабҳои усули нав ҷойи махсусро ишғол мекунад. Адиб мехост, Ватани дар ҷаҳлу нодонӣ ва хурофот мондаи худро ба мисли мамлакатҳои пешрафта бубинад. Баҳри саводнок намудани халқи дар ғафлат ва хоби гаронмонда, кушодани мактабҳои усули ҷадидро пайваста тарафдорӣ намуд. Аҷзӣ тавонист то ҷое ин масъалаҳоро дар ашъораш нишон диҳад. Диди эстетикӣ шоирро аз ҳар мисраи шеър ва андешаҳои ӯ метавон дарёфт кард

## ХУЛОСА

Аз таҳқиқи мавзуи «Афкори адабию эстетикии маорифпарварон ва ҷадидон» мо ба чунин хулосаҳо омадем:

1. Заминаи аввали тағйир ёфтани тафаккури иҷтимоӣ дар нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX ин пайдоиши шумораи зиёди корхонаҳои саноатӣ, заводҳои гуногун ва фабрикаҳо ва дар ин замина, пайдо шудани синфи коргар, пайдоиши буржуазияи миллӣ дар Осиёи Миёна маҳсуб меёбад [З-М].

2. Аз омилҳои асосии таҳаввул ва тағйир ёфтани тафаккури ҷомеа ин пайдоиши афкори тозаю нав ва ё худ бо истилоҳ афкори ҷадидӣ мебошад. Ҷунбиши фикрии ҷадидия дар ҷои ҳолӣ ба вучуд наомадааст. Он дорои замина ва ё худ омилҳои маънавии зерин буд:

Заминаи аввал-ин таъсири ақидаҳои маърифатпарварӣ ва ислоҳотхоҳии Аҳмади Дониш ва ҳаммаслакони ӯ Савдо, Шоҳин, Ҳайрат, Возеҳ ва дигарон.

Заминаи дуюм - ин таъсири ҳаракати ҷадидияи тоторҳо, ки ҷанӯз солҳои 80-уми асри XIX ба вучуд омада, инкишоф ёфтааст.

Заминаи сеюм - таъсири инкишофи муносибатҳои нави молию пулӣ дар Осиёи Миёна.

Заминаи чорум - таъсири матбуоти даврӣ ва дар шаҳрҳои гуногуни Осиёи Миёна ба вучуд омадани мактабҳои русии маҳаллӣ.

– Аз омилҳои дигари маънавӣ ва фарҳангии таҳаввули тафаккури адабӣ ин кушода шудани як қатор матбааҳои литографӣ дар шаҳрҳои бузурги Осиёи Миёна мебошад.

– Омили дигар ва муҳимми маънавӣ ва фарҳангии таҳаввули тафаккури адабӣ дар ибтидои асри XX дар Самарқанду Тошканд ва Фарғонаю Андиҷон, умуман дар Осиёи Миёна ба забонҳои форсии тоҷикӣ ва ўзбекӣ ба роҳ мондан ва чоп кардани рӯзномаю маҷаллаҳо аст.



– Омили дигари тағйир ёфтани тафаккури ҷомеа ин ифтидои мактабҳои усули ҷадид (нав) аст.

– Аз омилҳои дигари муҳими маънавий ва фарҳангии таҳаввули тафаккури адабӣ дар ибтидои асри ХХ барои ин мактабҳо иншо намудани китобҳои дарсӣ ва дастурҳои таълим маҳсуб меёбад.

– Дар ҳаёти маданият ибтидои асри ХХ-и Осиёи Миёна бештар роҳ ёфтани забони русӣ мебошад [3-М].

3. Дар баҳо додан ва баррасӣ намудани масъалаи афкори маорифпарварӣ ва ҷадидӣ адибону адабиётшиносон, бахусус дар мақолаву рисолаҳои С. Айнӣ, Ш. Ҳусейнзода, И. Брагинский, Х. Мирзозода, А. Мирзоев, С. Табаров, М. Шукуров (М. Шакурӣ), Р. Ҳодизода, М. Раҷабӣ, С. Амиркулов ва дигарон оид ба паҳлуҳои ҷараёни маорифпарварӣ ва ҷадидӣ мулоҳизаву андешаҳои гуногуни мусбату манфӣ баён ёфтаанд [2-М; 5-М].

4. Ҷараёни маорифпарварӣ ибтидо дар мамолики Аврупои Ғарбӣ, баъдан дар Россия ва дар нимаи дуюми асри XIX дар Осиёи Миёна ташаккул ва таҳаввул ёфтааст. Дар ин замина истилоҳи маорифпарварӣ дар адабиётшиносии тоҷик ба вуҷуд омад, ки бори аввал он дар тазкираи «Намунаҳои адабиёти тоҷик» (с. 1940) мавриди истифода қарор гирифтааст [3- М; 4-М].

5. Дар адабиётшиносии тоҷики солҳои 40-50-уми садаи ХХ масъалаи ба насли яқум ва дуум ҷудо кардани маорифпарварон ба миён омадааст, ки ин фикр аз ҷониби И.С. Брагинский пешниҳод шуда, он минбаъд аз тарафи Б. Ғафуров, А. Баҳоваддинов, Х. Мирзозода, З. Раҷабов, М. Шукуров инкишоф ва дар амал татбиқ гардидааст. Таҳлилу баррасии ин масъала аз ҷониби М. Раҷабӣ хеле муфассал ва аз нигоҳи илмӣ асоснок баррасӣ шудааст [7-М].

6. Аз муҳаққиқони аввали адабиёти маорифпарварӣ Х. Мирзозода дар солҳои 80-уми садаи ХХ ақидаи худро дар масъалаи мавқеъгирии илмӣ оид

ба адабиёти пешқадами нимаи дуюми асри XIX ба таври қатъӣ муайян намуда, ба хулосае расид, ки Аҳмади Дониш ва ҳаммаслакону пайравони ӯ дар адабиёти нимаи дуюми асри XIX воқеан, адибони маърифатпарвар буда, суннатҳои адабиёти гузаштаро бо баъзе бозёфтҳо ва навгониҳо идома додаанд [7-М].

7. Аҳмади Дониш дар нимаи дуюми асри XIX тавассути пешниҳоди мушоҳидаву ақидаҳои ислоҳотхоҳонааш, ки салтанати манғитиёнро ба чунбиш оварда буд, тавонист бо осори гаронбаҳояш дар тағйири маҷрои адабӣ нақши муассиру мондагор гузорад [8-М].

8. Дар муайян намудани афкори адабию эстетикӣ намояндагони ҷараёни маорифпарварӣ ва ҷадидӣ тазкираҳои нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX нақши муассир ва муҳим доранд.

Қорӣ Раҳматуллоҳи Возеҳ бо тазкираи худ «Тухфат-ул-аҳбоб фӣ тазкират-ул-асҳоб» анъанай тазкиранависиро зинда кард ва минбаъд Афзал Маҳдуми Пирмастӣ, Ҳоҷӣ Абдулазими Шарӣ, Мирсиддиқи Ҳашмат, Абдуллоҳхоҷаи Абдӣ, Ҳоҷӣ Неъматуллоҳи Муҳтарам ва Садри Зиё ва дар асри XX С. Айнӣ идома доданд, ки ҳамчун давоми мантиқии тазкираи Возеҳ маҳсуб меёбанд. Дар тазкираҳои Возеҳ, Шарӣ, Афзал Маҳдуми Пирмастӣ, Ҳоҷӣ Неъматуллоҳи Муҳтарам, Ҳашмат, Садри Зиё ва С. Айнӣ, ки мавриди баррасии мо қарор гирифтааст, дар баробари нуқоти муҳимми андешаву омоли адибони нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX ақидаҳои адабиву эстетикӣ баъзе аз намояндагони ин асрҳо то андозае мавриди пажӯҳиш қарор гирифтанд, ки он дар диссертатсия инъикоси худро пайдо кардааст [8-М].

9. Нишонаҳои афкори маорифпарварӣ дар Осиёи Миёна асосан, дар нимаи дуюми асри XIX дар заминаи маорифпарварии русу тотор ба амал омада, дар ибтидои асри XX, баъд аз инқилоби руси соли 1905 он таҳаввул ва густариш ёфтааст. Маорифпарварии Осиёи Миёна дар ибтидо бар поя ва ҳаракати озодихонаи мардуми рус нарасида бошанд ҳам, аммо дар он руҳияи озодихона ва пешниҳодҳои тағйир додани сохти давлатдорӣ ва

дигар андешаҳои муҳими рӯзгори онрӯзаро дар аморат, бавижа дар асарҳо ва андешаҳои Аҳмади Дониш ва пайравонаш метавон мушоҳида кард [5-М].

10. Барои пайдоиши ҷараён, неҳзат ва ҳаракатҳои нав дар ҷомеа, пеш аз ҳама, асос ва заминаҳои пайдоиши худро бояд дошта бошад. Ҷараёни ҷадидия низ оғози пайдоиши худро дорад. Мо кӯшиш намудем, ки дар асоси аснод ва мисолҳои мушаххас ақидаҳои адабиву эстетикӣ адибони нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX-ро мавридӣ баррасӣ қарор диҳем. Чунончи, Е.Э. Бертелс соли 1936 доир ба пайдоиши неҳзати ҷадидия таъкид намуда буд, ки решаҳои он ба гузаштаи дур иртибот дорад ва қадамҳои аввалини онро танҳо ҳангоми таҳлили жарф муайян намудан мумкин аст [3-М].

11. Дар баробари баррасии ақидаҳои адабиву эстетикӣ маорифпарварон ва ҷадидони Осӣи Миёна, баҳусус Тошхоҷаи Асирӣ, Сиддиқии Аҷзӣ, Абдуррауфи Фитрат, Аҷзии Самарқандӣ, Садриддин Айнӣ ва дигарон масъалаҳои тарғиби илм, мактабу маориф, рӯзномаву маҷаллаҳо, ифтитоҳи мактабҳои усули нав, омӯзиши забонҳо, бавижа, забони русӣ нақши хеле муҳим дорад, то андозае дар диссертатсия инъикоси худро пайдо кардаанд [1-М; 5-М; 6-М].

## ТАВСИЯҲО ОИД БА ИСТИФОДАИ АМАЛИИ НАТИҶАҲОИ ТАҲҚИҚ

1. Матолиби диссертатсия дар оянда метавонад на танҳо барои омӯзиш ва таҳқиқи муқоисавии ақидаҳои адабиву эстетикии маорифпарварон ва ҷадидон, балки дар ҳаллу фасли омӯзиши масъалаҳои мазкур дар адабиётшиносӣ имконият фароҳам оварад.

2. Натиҷаву хулосаҳои илмӣ ба дастмада метавонад, ҳамчун маводи омӯзишӣ ҳангоми пажӯҳиш дар самти омӯзиши таърихи адабиёти тоҷики нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX, адабиёти муосир, ҳамчунин дар матншиносӣ, назарияи адабиёт, сарчашмашиносӣ, робитаҳои адабӣ, баррасии ҷараёнҳову неҳзатҳо дар адабиёти ин давра истифода шавад.

3. Маводи таҳқиқии мавриди назар дар пажӯҳиши масъалаҳои ҳамчун, омода кардани барномаҳо ва дастурҳои таълимӣ оид ба адабиёти нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX, омода сохтани маҷмуаҳои ашъор ва мероси адабии адибони ин давра мусоидат мекунад.

4. Нуктаҳои муҳимми диссертатсия, сарчашма ва манобеи илмию адабии истифодашуда метавонанд дар тайёр намудани монографияҳои соҳавӣ васеъ истифода шавад.

## РҶҶХАТИ АДАБИЁТ:

### I. Сарчашмаҳои адабӣ ва таърихӣ:

1. Абдӣ, Абдуллоҳоча. Тазкират-уш-шуаро [Матн]. Бо тасҳеҳ ва муқаддимаи Асғари Ҷонфидо. Зери назари Саҳобиддин Сиддиқов / Абдуллоҳочаи Абдӣ. – Душанбе: Дониш, 1983. – 291 с.
2. Айнӣ, Садриддин. Мухтасари тарҷумаи ҳоли худам. Куллийёт. Ҷилди 1 [Матн]. Тартибдиҳандагон: С.Умаров, М.Турсунзода, А.Деҳотӣ, Х.Айнӣ, Ҳ.Неъматуллоев / С. Айнӣ. – Сталинобод: Нашриёти давлатии Тоҷикистон, 1958. – 346 с.
3. Айнӣ, Садриддин. Куллийёт Ҷилди 8 [Матн]. Тартибдиҳандагон: С.М. Айнӣ, Х. Айнӣ, К. Айнӣ / С. Айнӣ. – Душанбе: Ирфон, 1981. – 524 с.
4. Айнӣ, Садриддин. Таърихи инқилоби Бухоро [Матн] / С. Айнӣ. – Душанбе: Адиб, 1987. – 240 с.
5. Айнӣ, Садриддин. Таҳзиб-ус-сибён [Матн]. Ба чоп ҳозиркунанда: Соҳиб Табаров / С.Айнӣ. – Душанбе: Маориф, 1994. – 46 с.
6. Айнӣ, Садриддин. Таърихи инқилоби фикрӣ дар Бухоро [Матн]. Бо муқаддимаи Камолиддин Садриддинзода Айнӣ / С. Айнӣ. – Техрон: Суруш, 1381. – 258 с.
7. Айнӣ, Садриддин. Ёддоштҳо (чаҳор қисм). Иборат аз як китоб [Матн] / С. Айнӣ. – Душанбе: Сарредаксияи илмӣи Энциклопедияи миллии тоҷик, 2009. – 680 с.
8. Айнӣ, Садриддин. Намунаи адабиёти тоҷик [Матн] / С. Айнӣ. – Душанбе: Адиб, 2010. – 448 с.
9. Асирӣ, Тошхоҷа. Гулчин [Матн] / Т. Асирӣ. – Ленинобод, 1964. – 49 с.
10. Асирӣ, Тошхоҷа. Ашъори мунтахаб [Матн]. Мурағтиб ва муаллифи сарсухан С. Асадуллоев / Т. Асирӣ. – Душанбе: Адиб, 1987. – 192 с.

11. Аҷзӣ, Сиддиқӣ. Зубдаи ашъор [Матн]. Муқаддима ва тасҳеҳи Х. Мирзозода. Ба чоп тайёркунандагон: А. Худойдодов, О. Маҳмудзода / С. Аҷзӣ. – Хуҷанд: Ношир, 2022. – 196 с.
12. Аҷзӣ, Сиддиқӣ. Анҷумани арвоҳ [Матн]. Таҳияи А. Худойдодов / С. Аҷзӣ // Фарҳанг. – 2010. – № 1-2. – С. 44-52.
13. Аҷзӣ, Сиддиқӣ. Миръоти ибрат [Матн]. Таҳияи А. Худойдодов / С. Аҷзӣ // Фарҳанг. – 2009. – № 5-6; 2010. – №1–2.
14. Возеҳ, Қорӣ Раҳматуллоҳ. Тухфат-ул-аҳбоб фӣ тазкират-ил-асҳоб. Таълифи Раҳматуллоҳи Возеҳ [Матн]. Матни интиқодӣ бо муқаддимаи Асғар Ҷонфидо. Зери назари Абдулғанӣ Мирзоев / Қ.Р. Возеҳ.– Душанбе: Дониш, 1976. – 227 с.
15. Возеҳ, Қорӣ Раҳматуллоҳ. Тухфат-ул-аҳбоб фӣ тазкират-ил-асҳоб [Матн]. Бо муқаддима, таҳия ва тавзеҳоти Ҷӯрабек Назрӣ / Қ.Р. Возеҳ.– Душанбе: Дониш, 2020. – 284 с.
16. Возеҳ, Қорӣ Раҳматуллоҳ. Савониҳ-ал-масолик ва фаросих ал-масолик (Ҳаҷнома) [Матн]. Бо саъю эҳтимом ва пешгуфтори доктори илмҳои филологӣ Тоҷиддин Мардонӣ / Қ.Р. Возеҳ. – Душанбе: ҶДММ Суфра, 2019. – 176 с.
17. Гулшани адаб. Намунаҳои назм. Иборат аз панҷ чилд [Матн] / (Тартибдиҳандагон: А. Афсаҳзод, Л. Сулаймонова, Ҷ. Додалишоев ва дигарон). – Душанбе: Ирфон, 1980. – 464 с.
18. Дониш, Аҳмад. Порчаҳо аз «Наводир-ул-вақоъ» [Матн]. Бо таҳрир, тавзеҳот ва сухани хотимавии Расул Ҳодизода / А. Дониш. – Сталинобод: Нашрдавтоҷик., 1957. – 248 с.
19. Дониш, Аҳмад. Асарҳои мунтахаб [Матн] / А. Дониш. – Сталинобод, 1959. – 288 с.
20. Дониш, Аҳмад Маҳдум. Рисола ё мухтасаре аз таърихи салтанати хонадони манғития (бо ҳуруфи арабӣ) [Матн]. Бо саъй, эҳтимом ва тасҳеҳи Абдулғанӣ Мирзоев / А. Дониш. – Сталинобод: Нашрдавтоҷик., 1960. – 186 с.

21. Дониш, Аҳмад. Рисола ё мухтасаре аз таърихи салтанати хонадони манғития [Матн]. Таҳияи Далер / А. Дониш. – Душанбе: Сарват, 1992. – 98 с.
22. Дониш, Аҳмад. Наводир-ул-вақоеъ. Китоби 1 [Матн] / А. Дониш. – Душанбе: Дониш, 1988. – 287 с.
23. Дониш, Аҳмад. Наводир-ул-вақоеъ. Китоби 2 [Матн] / А. Дониш. – Душанбе: Дониш, 1989. – 344 с.
24. Дониш, Аҳмад. Путешествие из Бухары в Петербург [Текст] / А. Дониш. – Душанбе: Ирфон, 1976. – 280 с.
25. Дониш, Аҳмад. Осори баргузида А. Дониш [Матн]. Ба чоп тайёркунандагон: Р.Ҳодизода, А.Абдуллоев / А. Дониш. – Душанбе: Ирфон, 1976. – 376 с.
26. Дониш, Аҳмад. Меъёр-ут-тадайюн [Матн] / А. Дониш. – Дастанвиси Институти шарқшиносии АИ ҶТ. – № 383. – С.28
27. Дониш, Аҳмад Маҳдум. Девони ашъор [Матн]. Таҳияи матн аз хуруфоти форсии тоҷикӣ ба тоҷикии криллӣ аз тарафи Файзхоҷа Маҳмудов / А.Дониш. – Душанбе: Дониш, 2020. – 128 с.
28. Коллектив. Намунаҳои адабиёти тоҷик [Матн] / Коллектив. – Сталинобод: Нашрдавтоҷик., 1940. – 602 с.
29. Ленин, В.И. Асарҳо ҷилди XIX [Матн] / В.И. Ленин. Нашри тоҷикӣ. – с. 68.
30. Маҳмадалӣ, ибни Маҳмадсаид. Таърихи Нофеъӣ [Матн] / М. Маҳмадалӣ. – Душанбе: Ирфон, 1993. – 107 с.
31. Муҳтарам, Ҳоҷӣ Неъматуллоҳ. Тазкират-уш-шуаро [Матн]. Бо тасҳеҳ ва муқаддимаи Асғари Ҷонфидо, зери назари Камол Айнӣ / Ҳоҷӣ Неъматуллоҳи Муҳтарам. – Душанбе: Дониш, 1975. – 469 с.
32. Пирмастӣ, Афзал-маҳдум. Афзал-ут-тазкор фи зикр-иш-шуаро вал-ашъор [Матн] // Ганчинаи дастанвисҳои шарқии АФ Ҷумҳурии Ўзбекистон ба номи Абурайҳони Берунӣ. Афзал-маҳдум пирмастӣ. / Афзал-маҳдум Пирмастӣ. – Тошканд. – Дастанҳои 1336.

33. Сабзаи навхез (маҷмуаи шарқия, декламатсия, шеър ва назмҳои нафис аст) [Матн] / Ғунқунанда: Обид Исмаиљ.–Тошкент–Сталинобод: Нашриёти давлатии Тоҷикистон, 1930.– 76 с.

34. Садри Зиё, Шарифҷон Махдум. Тазкори ашъор. Шарҳи холи бархе аз шоирони муосири Тоҷикистон ва намунаҳои аз ашъори онон. Бо тасҳеҳи Саҳобиддини Сиддиқӣ, бо кӯшиши Муҳаммадҷон Шақурии Бухорӣ [Матн] / С. Зиё. – Техрон: Суруш, 1380. – 428 с.

35. Садри Зиё, Шарифҷон Махдум. Наводири зиёия [Матн] / Шарифҷон Махдуми Садри Зиё. – Душанбе: Адиб, 1991. – 128 с.

36. Тамкин, Абдурахмон. Мунтахаби ашъор [Матн]. Тартибдиҳанда: ва муаллифи сарсухан: Асғар Ҷонфидо / А. Тамкин. – Душанбе: Дониш, 1974. – 148 с.

37. Фитрат, Абдуррауф. Тавофи ватан. Маҷмуаи ашъор [Матн] / А. Фитрат. – Душанбе: Шарқи озод, 2013. – 48 с.

38. Фитрат, Абдуррауф. Давраи ҳукмронии амир Олимхон [Матн]. Бо муқаддимаи А. Муҳиддинов / А. Фитрат. – Душанбе, 1991. – 64 с.

39. Фитрат, Абдуррауф. Мухтасари таърихи ислом [Матн]. Бо эҳтимом, сарсухан, танзим, шарҳи луғот ва тавзеҳи Абдулҳайи Саидзодаи Муҳаммадамин / А. Фитрат. – Душанбе: Ирфон, 1991. – 40 с.

40. Фитрат, Абдуррауф. Мунозара. Ҳақиқат натиҷаи тасодуфи афкор аст [Матн]. Ҳозирқунандаи нашр, таҳиягари луғату тавзеҳот ва муаллифи сарсухан: Пайванди Гулмурод / А. Фитрат. – Душанбе, 1992. – 56 с.

41. Фитрат, Абдуррауф. Шӯриши Восеъ. Фирдавсӣ [Матн]. Ҳозирқунандаи нашр, таҳиягари луғату тавзеҳот ва муаллифи сарсухан: Пайванди Гулмурод / А. Фитрат. – Душанбе, 1992. – 62 с.

42. Фитрат, Ҳочӣ Абдуррауфи Бухорӣ. Мавлуди шариф ё худ мирёти Хайр-ул-башар [Матн]. Бо сазӣю эҳтимом, сарсухан, таҳия,



танзим, тавзеҳот, шарҳи луғот ва феҳрастҳои Абдулҳайи Саидзода Муҳаммадамин / А. Фитрат. – Душанбе: Сино, 1997. – 99 с .

43. Фитрат, Абдуррауф. Баёноти саёҳи хиндӣ [Матн]. Баргардон, таҳия ва муаллифи сарсухан: П. Гулмуродзода / А. Фитрат. – Душанбе: Ирфон, 2009. – 92 с.

44. Фитрат, Абдуррауф. Роҳбари наҷот [Матн] / А. Фитрат // Садои Шарқ. – 1992. – № 7-8. – С. 16-59.

45. Фитрат, А. Аруз ҳақида А. Фитрат [Матн]. Нашрга тайёрловчи, сӯзбоши ва изоҳлар муаллифи – ф.ф.н. Ҳамидулла Болтабоев / А.Фитрат. – Тошкент: Ўқитувчи, 1997.

46. Ҳайрат. Ашъори мунтахаб [Матн] / М.С. Ҳайрат. – Душанбе: Нашрдавтоҷик., 1964. – 256 с.

47. Ҳаким, Мирзо Сирочиддин. Туҳафи аҳли Бухоро (Сафарнома) [Матн] / М.С. Ҳаким. – Душанбе: Адиб, 1992. – 272 с.

48. Ҳашмат, Мирсиддиқхони Бухорӣ. Тазкират-уш-шуаро (аз рӯйи нусхаи 2728) [Матн]. Таҳия ва тавзеҳи Илҳом Эшонзодаи Насафӣ. Мирсиддиқхони Ҳашмати Бухорӣ / М.Б. Ҳашмат. – Хучанд: Ношир, 2021. – 324 с.

49. Ҳашмат, Мирсиддиқхон. Тазкират-уш-шуаро (аз рӯйи нусхаи 2728) [Матн] // Ганҷинаи дастнависҳои шарқии АФ Ҷумҳурии Ўзбекистон ба номи Абурайҳони Берунӣ / Мирсиддиқхон Ҳашмат. – Тошканд. Дастхати 2729.

50. Шаръӣ, Ҳочӣ Абдулазим. Тазкират-уш-шуаро [Матн]. Муаллифони пешгуфтор: Матлуба Ҳочаева, Илҳом Эшонқулов / А.Х. Шаръӣ. – Хучанд: Хуросон – Медиа, 2015. – 228 с.

51. Шоҳин, Шамсиддин. Куллийёт [Матн]. Таҳия ва тавзеҳоти Музаффар Муҳаммадӣ / Ш. Шоҳин. – Душанбе: Адиб, 2006. – 640 с.

52. Шоҳин, Шамсиддин. Ашъори мунтахаб [Матн]. Тартибдиҳанда: Х. Мирзозода. – Сталинобод: Нашрдавтоҷик., 1960.

II. Асару мақолаҳои илмӣ:

53. Абдуллоев, Ш. Маорифпарварӣ ва озодфикрӣ (Афкори динию фалсафӣ ва ислохотии Аҳмади Дониш) [Матн] / Ш. Абдуллоев. – Душанбе, 1994. – 150 с.
54. Абдуманнонов, Абдурахмон. Нуктаи назар [Матн] / А. Абдуманнонов. – Душанбе: Адиб, 1990. – 240 с.
55. Абармарди илму фарҳанг [Матн]. Мураттиб: Абдухолиқи Набавӣ. – Душанбе: Дониш, 2006. – 368 с.
56. Аз таърихи афкори адабии халқи тоҷик. Маҷмуаи илмии кафедраи адабиёти тоҷики Институти давлатии педагогии шаҳри Душанбе [Матн]. – Душанбе, 1977. – 204 с.
57. Алимова, Д. Джадидизм в Средней Азии: пути обновления, реформы, борьбы за независимость [Текст] / Д. Алимова. – Ташкент: Узбекистан, 2000.
58. Амиркулов, Субҳон. Адабиёти тоҷик дар нимаи якуми асри XIX (Инкишофи ғоявии адабиёти равияи пешқадам). Қисми аввал [Матн] / С. Амиркулов. – Душанбе, 1980. – 102 с.
59. Амиркулов, Субҳон. Аз таърихи як иштибоҳ [Матн] / С. Амиркулов // Садои Шарқ, 1995. – № 4-6. – С. 202-207.
60. Амиркулов, Субҳон. Устод С.Айнӣ ва шинохти Аҳмади Дониш [Матн] / С. Амиркулов // Садои Шарқ. – 2007. – № 1. – С. 131-132.
61. Амиркулов, Субҳон. Нигоҳе ба инкишофи таърихи адабиёти тоҷик дар Мовароуннаҳр (қарни XIX). (Мунтахаби мақолаҳо) [Матн] / С. Амиркулов. – Душанбе: Ирфон, 2010. – 230 с.
62. Антология таджикской поэзии [Текст]. – М., 1957. – 854 с.
63. Амондуллоев, Б. Фалсафаи маорифпарварии Шарқи наздик, миёна ва Ҳинд (нимаи дуюми асри XIX ва ибтидои асри XX) [Матн] / Б. Амондуллоев. – Душанбе, 2019.
64. Асланов, Р. Мироззрение Саид Ахмеда Сиддики. Дисс...к.ф.н. [Текст] / Р. Аслонова. – Душанбе, 1962.

65. Аслонова, Н. Андешаҳои адабӣ-эстетикӣ Садриддин Айни. Рисола барои дарёфти дараҷаи илмии доктори илмҳои филология [Матн] / Н. Аслонова. – Душанбе, 2011. – 294 с.
66. Ахроров, З. Аҳмади Дониш дар ашъори шуарои муосираш [Матн] / З. Ахроров // Шарқи сурх. – 1961. – №1. – С. 136-143.
67. Ашуров, Ф. Актуальные проблемы просветительства. О некоторых теоретических и методологических вопросах (Статья третья) [Текст]. / Ф.Ашуров // Известия АН Республики Таджикистан. Серия: философия и правоведение. – 1955. – № 2. – С. 49-60.
68. Ашуров Ф., Диноршоев М.Д. О просветительской и социальной философии Ахмада Дониша [Текст] / Ф. Ашуров., М.Д. Диноршоев // Известия АН Тадж ССР. Отд-ние обществ. наук. – 1978. – № 3. – С. 48-59.
69. Ашуров, Ф. Маорифпарварӣ ҳамчун ҷаҳонбинии нав [Матн] / Ф.Ашуров // Ҷашномаи Айни. – Душанбе, 2003. – С. 72-79.
70. Афоқова, Н. Ёзбек жадида адабиётида шеърӣ шакллар таракқиёти тамоийллари. Филол. фан. докт... дисс. [Матн] / Н. Афоқова. – Тошкент, 2005.
71. Ахатова, Д. Просветительско-педагогические воззрения Абдурауфа Фитрат. Автореф. дисс. к.п.н / [Текст] / Д. Ахатова. – Ташкент, 1988.
72. Бартольд, В.В. История культурной жизни Туркестана [Текст] / В.В. Бартольд. – Л.: Изд. АН СССР, 1927.
73. Бекзода, К. Ақидаҳои сиёсӣ, иҷтимоӣ ва ахлоқӣ Муҳаммад Иқбол (Баррасиҳо аз таърихи фалсафаи тоҷику форс (асри XVI – ибтидои асри XX) [Матн] / К. Бекзода. – Душанбе: Матбуот, 2002.
74. Бертельс, Е.Э. Рукописи произведений Ахмада Каллэ Тр. тадж. базы АН СССР [Текст] / Е.Э. Бертельс. – 1936. – Т.3.: Лингвистика. – 127 с.
75. Богоутдинов, А.М. Из истории общественно-политической мысли таджикского народа [Текст] / А.М. Богоутдинов // Вопросы философии. – 1951. – № 3. – С. 126-132.

76. Богоутдинов, А.М. Очерки по истории таджикской философии [Текст] / А.М. Богоутдинов. – Душанбе: Таджикгосиздат., 1961.
77. Богоутдинов, А.М. Избранные произведения [Текст] / А.М. Богоутдинов. – Душанбе: Дониш, 1980. – 361 с.
78. Богоутдинов, А.М. Избранные произведения [Текст] / А.М. Богоутдинов. – Душанбе: Дониш, 1980. – 361 с.
79. Боқиев Ҳ. Саромаде дар тамаддуни навин [Матн] / Ҳ. Боқиев. – Душанбе, 2019. – 190 с.
80. Брагинский, И.С. Очерки из истории таджикской литературы [Текст] / И.С. Брагинский. – Сталинабад: Таджикгосиздат., 1956. – 456 с.
81. Брагинский, И.С. Из истории персидской и таджикской литератур. Избранные работы [Текст] / И.С. Брагинский. – М.: Наука, 1972. – 524 с.
82. Брагинский, И.С. От Авесты до Айни: исследование по истории таджикской литературы [Текст] / И.С. Брагинский. – Душанбе: Ирфон, 1981. – 256 с.
83. Вахидов, Х. Просветительская идеология в Туркестане [Текст] / Х. Вахидов. – Ташкент: Узбекистан, 1979.
84. Гафаров, Н. История культурно-просветительской деятельности джадидов в Бухарском эмирате [Текст] / Н. Гафаров. – Худжанд, 2000. – 160 с.
85. Гафуров, Б.Г., Прохоров Н.Н. Падение Бухарского эмирата [Текст] / Б.Г. Гафуров. – Сталинабад, 1940. – 96 с.
86. Гафуров, Б.Г. История таджикского народа [Текст] / Б.Г. Гафуров. – М., 1949. – 476 с.
87. Гафуров, Б.Г. Таджики: Древнейшая, древняя и средневековая история. Кн. 1. [Текст] / Б.Г. Гафуров. – Душанбе: Ирфон, 1989. – 381 с.
88. Гафуров Б.Г. Таджики. Кн. 2. [Текст] / Б.Г. Гафуров. – Душанбе: Ирфон, 1989. – 280 с.

89. Ғаниев, И., Афоқова, Н. Жадид адабиёти ва адабиётшунослиги библиографияси [Матн] / И. Ғаниев, Н. Афоқова. – Тошкент: Akademnashr, 2012. – 328 с.
90. Ғаффоров, Н. Чадидия ва шинохти он (Маҷмуаи мақолаҳо ва гузоришоти илмӣ) [Матн] / Н. Ғаффоров. – Душанбе: Ирфон, 2013. – 160 с.
91. Ёдномаи академик Абдулғанӣ Мирзоев [Матн]. Таҳиягарон: Амираздон Алимардонов, Рӯзии Аҳмад. – Душанбе: Дониш, 2008. – 421 с.
92. Имомов, М. Чаҳонбинӣ ва тафаккури бадеии Садриддин Айнӣ [Матн] / М. Имомов. – Душанбе: Матбуот, 2001. – 120 с.
93. История народов Узбекистана. Т. 2. [Текст]. – Ташкент, 1947. – 512 с.
94. История таджикского народа [Текст]. – М.: Наука, 1962. – С. 271-292.
95. Исҳоқбоев, А.А. Туркистон ижтимоий-сиёсий ва маданий ҳаётида татар-бошқирд маърифатпарварларининг фаъолияти (XIX аср охири XX асри бошлари) [Матн] / А.А. Исҳоқбоев. – Тарих фан. ном. дис. – Тошкент, 2008.
96. Каримов, Т. Шӯриши соли 1916 дар Тоҷикистон [Матн] / Т. Каримов. – Душанбе: Ирфон, 1966. – 91 с.
97. Комилов, Р.С. Назарияи ҷомеаи ормонӣ дар таърихи фарҳанги форсу тоҷик [Матн] / Р.С. Комилов. – Душанбе: Маориф, 1997. – 288 с.
98. Қориниёзов, Т.Н. Очерки истории культуры Советского Узбекистана [Текст] / Н. Қориниёзов. – М.: Изд. АН СССР, 1965.
99. Маъсумӣ, Н. Адабиёти тоҷик дар асри XVIII ва нимаи аввали асри XIX [Матн] / Н. Маъсумӣ. – Душанбе: Нашриёти давлатии адабиёти таълимӣ-педагогии Вазорати маорифи халқи РСС Тоҷикистон, 1962. – 90 с.
100. Маъсумӣ, Н. Асарҳои мунтахаб. Ҷилди 2. Адабиётшиносӣ [Матн] / Н. Маъсумӣ. – Душанбе: Ирфон, 1980. – 350 с.
101. Маҳмадаминов, А. Поиски истины («Образцы таджикской литературы» в борьбе за права таджикского народа) [Текст] / А. Маҳмадаминов. – Душабе: Сино, 1994. – 120 с.

102. Маҳмадаминов, А. Айнишиносӣ ва замони ҳозира [Матн] / А. Маҳмадаминов. – Душанбе: Эҷод, 2005. –160 с.
103. Маҳмадаминов, А. Адабиётшиносӣ ва ҳудогоҳии миллӣ (Тазкираи С. Айнӣ «Намунаи адабиёти тоҷик») [Матн] / А. Маҳмадаминов. – Душанбе: Сино, 2008. – 211 с.
104. Маҳмадаминов, А, Абдулҳаев, З. Рӯзгор ва осори устод Айнӣ дар «Тазкират-уш-шуаро»-и Ҳоҷӣ Неъматуллоҳи Мухтарам [Матн] / А. Маҳмадаминов, З. Абдулҳаев // Ҷустуҷӯҳои адабӣ. Маҷаллаи илмӣ. – Душанбе, 2017. – №1-2 (3). – С. 179-207.
105. Маҳмадаминов, А, Абдулҳаев, З. Садриддин Айнӣ дар тазкираи Садрӣ Зиё [Матн] / А. Маҳмадаминов, З. Абдулҳаев // Ҷустуҷӯҳои адабӣ. Маҷаллаи илмӣ. – Душанбе, 2017. – №1-2 (3). – С. 300-315.
106. Маҷмуаи илмии кафедраи адабиёти тоҷики Институти давлатии педагогии шаҳри Душанбе. Ҷ. 92 [Матн]. – Душанбе, 1974. – С. 3-31.
107. Мирзоев, А., Мирзозода, Х. ва дигарон. Адабиёт. Китоби дарсӣ барои синфи IX мактабҳои миёна [Матн] / А. Мирзоев, Х. Мирзозода ва диг. – Сталинобод: Нашрдавтоҷ., 1951. – С. 295.
108. Мирзоев, А. Ба муқобили кашола карда гаштани ғояҳои буржуазияи миллӣ [Матн] / А. Мирзоев // Мактаби советӣ. – 1952. – №12. – С. 45-53.
109. Мирзоев, А. Адабиёт (ёри барои омӯзиши адабиёти асрҳои XVI, XVII, XVIII ва XIX-и тоҷик) [Матн] / А. Мирзоев. – Сталинобод: Нашрдавтоҷик., 1948.
110. Мирзоев, А.М. Первая редакция «Наводир-ул-вақоъ» и время его составления (сб. статей, посвященный 80-летию со дня рождения А.А.Семёнова) [Текст] / А. Мирзоев. – Сталинабад, 1953. – С. 151.
111. Мирзоев, С. Фаъолияти маорифпарварии Абуалии Мустағнӣ дар саҳифаҳои рӯзномаи «Сироч-ул-ахбор» [Матн] // Чанд мулоҳизаи адабӣ. Маҷмуаи илмӣ. Серияи филологӣ / С. Мирзоев. – Душанбе, 1971. – С.83.

112. Мирзозода Х., Сайфуллоев, А. Абдуманнонов, А. Таърихи адабиёти советии тоҷик. Назму насри солҳои 20 [Матн] / Х. Мирзозода, А. Сайфуллоев, А. Абдуманнонов. – Душанбе: Дониш, 1984.
113. Мирзозода, Х. «Мирёоти ибрат» ва эҷодиёти Аҷзӣ [Матн] / Х. Мирзозода // Барои адабиёти сотсиалистӣ (БАС) . – 1936. – №2. – С. 16.
114. Мирзозода Х. Аҳмад Махдуми Дониш мулаққаб ба «Аҳмади Калла» [Матн] / Х. Мирзозода // Барои адабиёти социалистӣ. – 1936. – №3. – С. 16-22.
115. Мирзозода, Холиқ. Материалҳо аз таърихи адабиёти тоҷик (асрҳои XVI-XIX ва ибдигони асри XX). Барои омӯзишгоҳҳои педагогии ғоибона [Матн] / Х. Мирзозода. – Сталинобод, 1950. – 307 с.
116. Мирзозода, Х. Шамсиддин Шохин [Матн] / Х. Мирзозода. – Сталинобод: Нашрдавтоҷик, 1956. – 258 с.
117. Мирзозода, Х. Материалҳо аз таърихи адабиёти тоҷик [Матн] / Х. Мирзозода. – Душанбе: Нашрдавтоҷик., 1962. – 137 с.
118. Мирзозода, Х. Мулоҳизаҳо дар бораи адабиёт [Матн] / Х. Мирзозода. – Душанбе: Нашрдавтоҷикю, 1963. – 194 с.
119. Мирзозода, Х. Основные вопросы идейно-эстетического развития таджикской советской поэзии 20-х годов [Текст] / Х. Мирзозода. – Душанбе: Дониш, 1968. – 143 с.
120. Мирзозода, Х. Ҳотифи тамаддуни нав [Матн] / Х. Мирзозода // Садои Шарқ. – 1967. – №10. – С. 110-130.
121. Мирзозода, Х. Адабиёти ҷадидаи демократӣ [Матн] / Х. Мирзозода // Садои Шарқ. – 1969. – № 9. – С. 101.
122. Мирзозода, Х. Абдуррауфи Фитрати Бухорӣ. Дар маҷмуаи «Чанд мулоҳизаи адабӣ». Ҷ. 92 [Матн] / Х. Мирзозода. – Душанбе: Институти давлатии педагогии ба номи Т. Г. Шевченко, 1974. – С. 39-47.
123. Мирзозода, Х. Адабиёт аз нуқтаи назари ҳаёт (Маҷмуаи мақолаҳо) [Матн] / Х. Мирзозода. – Душанбе: Ирфон, 1973. – 266 с.

124. Мирзозода, Х. Масъалаҳои асосии инкишофи идеявӣ ва эстетикӣ назми советӣ тоҷик дар солҳои бистум [Матн] / Х. Мирзозода. – Душанбе: Ирфон, 1977. – 254 с.
125. Мирзозода Х. С.Айнӣ ва муносибати ӯ бо маорифпарварони ибтидои асри ХХ [Матн] / Х. Мирзозода // Образ ва маҳорат. – Душанбе: Институти педагогии шаҳри Душанбе, 1979. – С. 3-31.
126. Мирзозода, Х. Афкори рангин [Матн] / Х. Мирзозода. – Душанбе: Ирфон, 1982. – 252 с.
127. Мирзозода, Х. Адабиёт, таълим ва тарбия [Матн] / Х. Мирзозода.– Душанбе: Маориф, 1982. – 144 с.
128. Мирзозода Х. Адабиёти ҷадида дар программа ва китобҳои дарсӣ [Матн] / Х. Мирзозода // Мактаби советӣ. – 1990. – № 10. – С. 46-52.
129. Мирзозода, Х. Луғати мухтасари истилоҳоти адабиётшиносӣ [Матн] / Мирзозода. – Душанбе: Маориф, 1992. – 240 с.
130. Мирзозода, Х. Револуҷсияи якуми рус ва масъалаҳои мактаб, маориф ва таълими адабиёти тоҷик дар ибтидои асри ХХ [Матн] / Х. Мирзозода // Мактаби советӣ. – 1976. – №7. – С. 39-47.
131. Муминов И. Из истории развития общественно-философской мысли в Узбекистане конца XIX и начала XX вв. [Текст] / И. Муминов. – Ташкент: Госиздат. Уз ССР, 1957. – 214 с.
132. Мирзоюнус, М., Аъзамзод, С. Назари тозаи пажӯишгар ва муаммои арзишдоварии адабӣ (Роҷеъ ба консепсияи нави адабиётшиносӣ. [Матн] / М. Мирзоюнус., С. Аъзамзод // Маҷмуаи мақолаҳо бахшида ба 75-солагии ДДХ ба номи академик Б.Ғафуров. – Хучанд: Нури маърифат, 2007. – С. 83-96.
133. Мирзоюнус, М. Адабиёти миллӣ ва муқомалаи фарҳангҳо. Маҷмуаи мақолаҳои адабиётшиносӣ [Матн] / М. Мирзоюнус. – Хучанд: Ношир, 2016. – 516 с.
134. Муҳаммадҷони Шақурии Бухорӣ. Нигоҳе ба адабиёти тоҷикии садаи бист. Зери назари доктори илмҳои филологӣ Абдуннабии Сатторзода [Матн] / М.Ш. Бухорӣ. – Душанбе: Пайванд, 2006. – 456 с.



135. Муҳаммадҷони Шақурии Бухороӣ. Пантуркизм ва сарнавишти таърихии тоҷикон [Матн] / М.Ш.Бухороӣ. – Душанбе: Адиб, 2012. – 304 с.
136. Набиев, А. Назруллои Бектош ва илму адаби тоҷики солҳои 20-30 садаи XX [Матн] / А. Набиев. – Душанбе: Ирфон, 2004. – 314 с.
137. Мусульманкулов, Р. Персидско-таджикская классическая литература (X-XV) [Текст] / Р. Мусульманкулов. – М.: Наука. Главная редакция восточная литература, 1989. – 240 с.
138. Мусульманкулов, Р. Атаулла Махмуд-и Хусайни [Текст] / Р. Мусульманкулов. – Душанбе: Дониш, 1983. – 196 с.
139. Мусульманкулов, Р. Атауллах-и Махмуд-и Хусайни и вопросы таджикско-персидской классической поэтики [Текст] / Р. Мусульманкулов. Дисс. на соискание уч. степ. докт. филолог наук. – Душанбе – Ленинград, 1980.
140. Назаров, Х. Саид Джамолиддини Афғони и его общественно-политическая школа [Текст] / Х. Назаров. – Душанбе: Дониш, 1993. – 194 с.
141. Неъматзода Т.Возеҳ [Матн]. / Т. Неъматзода. – Душанбе: Ирфон, 1967. – 230 с.
142. Нуров Н. Поэтикаи ғазалиёти Мирзо Абдулқодири Бедил [Матн] / Н. Нуров. – Хучанд: Ношир, 2020. – 444 с.
143. Очерки из истории таджикской литературы [Текст]. – Сталинабад: Таджикгосиздат., 1956. – 456 с.
144. Нуралиев, А. Саъдуллоев, А. Усмонов, И., Гулмуродов, У. Журналистикаи советии тоҷик [Матн] / А. Нуралиев, А. Саъдуллоев, И. Усмонов, У. Гулмуродов. – Душанбе: Ирфон, 1989. – 176 с.
145. Образ ва маҳорат [Матн] / Маҷмуаи илмии кафедраи адабиёти тоҷики ИДПД. – Душанбе, 1979 – С. 3-31.
146. Програмаи адабиёт: Синфҳои VIII–X [Матн] / Мураттиб Х. Мирзозода. – Сталинобод: Нашрдавтоҷик., 1943. – 35 с.; 1946. – 47 с.
147. Програмаи адабиёти қадим ва классиқии тоҷик. Барои факултетҳои забон ва адабиёти институтҳои педагогӣ [Матн] / – Сталинобод, 1949. – 32 с.

148. Просветительство в литературах Востока. Сборник статей [Текст]. – М.: Наука, 1973. – 317 с.
149. Раджабов, З. Ш. Развитие общественной мысли таджикского народа во второй половине XIX и в начале XX в. (Краткий очерк) [Текст] / З.Ш. Раджабов. – Сталинабад: Таджикгосиздат., 1951. – 42 с.
150. Раджабов, З.Ш. Выдающийся просветитель таджикского народа Ахмад Дониш [Текст] / З.Ш. Раджабов. – Сталинабад, 1961. – 220 с.
151. Раджабов, З. Ш. Поэт– просветитель таджикского народа Асири [Текст] / З.Ш. Раджабов. – Душанбе, 1951. – 24 с.
152. Раджабов, З.Ш. Из истории общественно-политической мысли таджикского народа во второй половине XIX и в начале XX века [Текст] / З.Ш. Раджабов. – Сталинобод, 1957. – 459 с.
153. Раджабов, З. К характеристике первого советского журнала «Пламя революции» [Текст] / З. Раджабов. – Сталинабад: Таджикгосиздат., 1959.
154. Раджабов, З. Россия и таджикская литература конца XIX – начала XX вв [Текст] / З. Раджабов. – Сталинабад: Таджикское государственное издательство, 1959. – 56 с.
155. Раджабов, З.Ш. Выдающийся просветитель таджикского народа Ахмад Дониш [Текст] / З.Ш. Раджабов. – Сталинабад, 1961. – 220 с.
156. Раджабов, З.Ш. О «Политическом трактате» Ахмада Дониша [Текст] / З.Ш. Раджабов. – Душанбе, 1976. – 126 с.
157. Раҷабов, З. Аҷзӣ ва Асири (Очерки мухтасар) [Матн] / З. Раҷабов. – Сталинобод: Нашрдавтоҷик., 1951. – 52 с.
158. Раҷабов, З. Аз таърихи афкори ҷамъиятӣ-сиёсии халқи тоҷик дар нимаи дувуми асри XIX ва аввали асри XX [Матн] / З. Раҷабов. – Сталинобод: Нашрдавтоҷик., 1959. – 448 с.
159. Раҷабов, З.Ш. Маорифпарвар Ахмад Дониш [Матн] / З. Раҷабов. – Душанбе, 1964. – 64 с.
160. Раҷабӣ, М. Ислом, ҷадидия ва инқилоб [Матн] / М. Раҷабӣ. – Душанбе: Дониш, 1997. – 245 с.

161. Сайфиев, Н. Таърихи адабиёти тоҷик (нимаи дуюми асри XIX) [Матн] / Н. Сайфиев. – Душанбе: Илм, 2009. – 188 с.
162. Сайфуллоев, А. Мактаби Айнӣ [Матн] / А. Сайфуллоев. – Душанбе: Ирфон, 1987. – 352 с.
163. Сайфуллоев, А. Бозгӯи чанд муаммо [Матн] / А. Сайфуллоев // Садои Шарқ. – 1989. – №2. – С. 117-118.
164. Самад, Валӣ. Аз Қаъри Хазар то авҷи Зухал [Матн] / В. Самад. – Душанбе: Маориф, 1991. – 224 с.
165. Самиев, Б.Д. Социально-реформаторские взгляды Ахмада Дониша [Текст] / Б.Д. Самиев. – Душанбе: Санадвора, 2000. – 154 с.
166. Самиев, Б.Д. Социально-философский анализ взглядов таджикских просветителей о структуре социальных отношений конца XIX и начала XX в. [Текст] / Б.Д. Самиев. – Душанбе: Ирфон, 2007. – 258 с.
167. Сатторов, А. Аз таърихи афкори адабӣ ва эстетикӣи форсу тоҷик (асрҳои X-XV). Дисс. барои дарёфти дараҷаи илмӣ номз. илмҳои филол [Матн] / А. Сатторов. – Душанбе, 1972.
168. Сатторов, А. Афкори адабӣ ва эстетикӣи Абдурахмони Ҷомӣ [Матн] / А. Сатторов. – Душанбе: Ирфон, 1975. – 104 с.
169. Сатторов, А. Таърихчаи назариёти адабии форсии тоҷикӣ [Матн] / А. Сатторзода. – Душанбе, 2001. – 144 с.
170. Сатторов, А. Аристотель и таджикско-персидская литературная мысль [Текст] / А. Сатторов. – Душанбе: Адиб, 2002. – 264 с.
171. Сатторзода, А. Такмилаи бадеӣи форсии тоҷикӣ (дар заминаи навиштаҳои пешинӣ ва имрӯзӣ) [Матн] / А. Сатторзода. – Душанбе: «Бухоро», 2018 – 380 с.
172. Сиддиқӣ, Саҳобиддин. Садри Зиё ва тазкираҳои ӯ [Матн] Ройзании фарҳангии сафорати Ҷумҳурии Ислонии Эрон дар Тоҷикистон / С. Сиддиқӣ. – Душанбе: Шучоиён, 2010. – 200 с.
173. Субҳон, Амир. Фирдавсӣ ва мактаби адабии Аҳмади Дониш [Матн] / С. Амир. – Душанбе, 1995. – 64 с.

174. Субҳон, Амир. Рӯдакӣ – падидаи нодир ва ҷаҳони тамаддуни аҳди Сомониён [Матн] / С. Амир. – Душанбе: Пайк, 1999. – 68 с.
175. Табаров, С. Материалҳо оид ба омӯхтани адабиёти советии тоҷик. Ёрӣ ба муаллимони адабиёт [Матн] / С. Табаров. – Сталинобод: Нашрдавтоҷик., 1948. – 200 с.
176. Табаров, С. Ҳаёт, адабиёт, реализм [Матн] / С. Табаров. – Душанбе: Ирфон, 1966. – 323 с.
177. Табаров, С. «Мунозира»-и Абдуррауфи Фитрат [Матн] / С. Табаров. – Душанбе: Диловар – ДДМТ, 1978. – 82 с.
178. Табаров, С. «Баёноти «Саёҳи ҳиндӣ»-и Фитрат. Эссеи тадқиқотӣ [Матн] / С. Табаров. – Душанбе, 1999. – 63 с.
179. Табаров, С. Мунзим, Беҳбудӣ (Маводи таълимӣ) [Матн] / С. Табаров. – Душанбе: Диловар, 2002. – 88 с.
180. Табаров, С. «Роҳбари наҷот»-и А. Фитрат [Матн] / С. Табаров. – Душанбе: Матбуот, 2002. – 424 с.
181. Табаров, С. Мунзим – роҳбари ҷамъиятии ҷавонон ва раиси фиркаи ҷавонбухориён [Матн] / С. Табаров. – Душанбе: Деваштич, 2004. – 168 с.
182. Табаров, С. Мунзим [Матн] / С. Табаров. – Душанбе: Ирфон, 1991. – 148 с.
183. Табаров, С. «Мавлуди Шариф ё худ хайр-ул-башар»-и Фитрат [Матн] / С. Табаров. – Душанбе, 2003. – 114 с.
184. Табаров, С. «Мухтасари таърихи ислом»-и Абдуррауфи Фитрат (эссе – андеша). Ҷузъи ҳафтум [Матн]. / С. Табаров. – Душанбе: Диловар – ТДМТ, 2004. – 43 с.
185. Табаров, С. Ҷаҳони андешаҳои Абдуррауфи Фитрат [Матн] / С. Табаров. – Душанбе: Дониш, 2008. – 715 с.
186. Убайдуллоев, Н.К. Историография народного образования Таджикистана (вторая половина XIX – первая половина XX вв. [Текст]. / Н.К. Убайдуллоев. – Душанбе: ТГПУ, 2016. – 410 с.

187. Улуғзода, Сотим. Аҳмади Дониш [Матн] / С. Улуғзода. – Сталинобод: Нашрдавточик., 1946. – 88 с.
188. Улуғзода, Сотим. Дар бораи баъзе масъалаҳои танқиди адаби ва адабиётшиносӣ дар республика [Матн] / С.Улуғзода // Шарқи сурх. – 1954. – №4. – С. 112.
189. Философский энциклопедический словарь [Текст] – М., 1972.
190. Ходизода, Р. Источники к изучению таджикской литературы второй половины XIX века [Текст] / Р. Ходизода. – Сталинабад, 1956. – 139 с.
191. Ходизода, Р. О первой черновой редакции «Наводир-ул-вақоеъ Аҳмада Дониша [Текст] / Р.Ходизода // Крат. сообщ. Ин-та народов Азии АН СССР. – 1964. – №65. – С. 84-87.
192. Ходизода, Р. Аҳмад Дониш и таджикская просветительская литература. Автореф. дисс... доктора филол. наук [Текст] / Р. Ходизода. – М.: АН СССР. Ин-та народов Азии, 1968. – 55 с.
193. Ходжаев, Ф. Избранные труды в трех томах. Т. 1 [Текст] / Ф. Ходжаев. – Ташкент: Фан, 1970.
194. Худайкулов, А. Просветительская деятельность джадидов Туркестана (конец XIX – начало XX веков). Автореф. дисс. кан. ист. наук [Текст] / А. Худайкулов. – Ташкент, 1995. – 24 с.
195. Худойдодов, А. Холиқ Мирзозода ва адабиётшиносии тоҷик дар асри XX [Матн] / А. Худойдодов. – Душанбе: Дониш, 2015. – 364 с.
196. Ҳодизода, Р. Сарчашмаҳо барои омӯзиши адабиёти тоҷик дар нимаи дуюми асри XIX [Матн] / Р. Ҳодизода. – Сталинобод, 1956.
197. Ҳодизода, Р. Аҳмад Дониш [Матн] / Р. Ҳодизода. – Душанбе: Маориф, 1967. – 156 с.
198. Ҳодизода, Р. Адабиёти тоҷик дар нимаи дуюми асри XIX. Қисми аввал [Матн] / Р. Ҳодизода. – Душанбе: Дониш, 1968. – 295 с.
199. Ҳодизода, Р. Шоҳин (Тадқиқи нав дар ҳаёт ва эҷодиёти шоир) [Матн] / Р. Ҳодизода – Душанбе: Дониш, 1974. – 142 с.

200. Ҳодизода, Р. Аҳмади Дониш: Тарчимаи ҳол ва мероси адабию илмӣ [Матн] / Р. Ҳодизода. – Душанбе: Ирфон, 1976. – 293 с.
201. Ҳодизода, Р., Каримов, У., Саъдиев, С. Адабиёти тоҷик (асрҳои XVI-XIX ва ибтидои асри XX). Китоби дарсӣ барои мактабҳои олии [Матн] / Р. Ҳодизода, У. Каримов, С. Саъдиев. – Душанбе: Маориф, 1988. – 416 с.
202. Ҳотамов, Н.Б. Таърихи халқи тоҷик (Аз солҳои 60-уми асри XIX то соли 1924) [Матн] / Н.Б. Ҳотамов. – Душанбе: Амри илм, 2001. – 360 с.
203. Чанд мулоҳизаи адабӣ. Маҷмуаи илмӣ. Серияи филологӣ [Матн]. – Душанбе, 1973. – 244 с.
204. Чашномаи Айнӣ. Ҷилди X [Матн]. – Душанбе, 2000. – С. 10-36.
205. Ҷӯраев, К.Ҷ. Ҷадида – рамзи марҳилаи нави рушди маорифпарварӣ дар нимаи аввали асри XX. Автор. дисс. барои дарёфти дараҷаи илмии доктори фалсафа PhD, доктор аз рӯи ихтисоси 6D020100 – фалсафа [Матн] / К.Ҷ. Ҷӯраев. – Душанбе, 2019. – 32 с.
206. Шакурӣ, М. Садрӣ Бухоро [Матн] / М. Шакурӣ. – Душанбе: Деваштич, 2005. – 330 с.
207. Шакурии Бухороӣ. Зиндагонии худнавишт [Матн] / М. Шакурӣ // Абармарди илму фарҳанг. Мураттиб: Абдуҳолиқи Набавӣ. – Душанбе: Дониш, 2006. – 368 с.
208. Шакурӣ, М. Хуросон аст ин ҷо: маънавиёт, забон ва эҳёи миллии тоҷикон [Матн] / М. Шакурӣ. – Душанбе: Оли Сомон, 1997. – 292 с.
209. Шакурӣ, М. Фитнаи инқилоб дар Бухоро. Аббос Алиев [Матн] / М. Шакурӣ. – Душанбе: Шучоӣён, 2010. – 130 с.
210. Шарипов, И. Загадочная трагичность судьбы таджиков и таджикской государственности [Текст] / И. Шарипов // Известия АН Республики Таджикистан. Серия: философия и правоведение. – Душанбе, 2005. – №1-4. – С. 172-182.
211. Шарипов, Иброн. Предпосылки преобразования общественных отношений в Таджикистане на пути некапиталистического развития. Часть 1 [Текст] / И. Шарипов. – Душанбе, 1973. – 166 с.

212. Шарифзода, Қ. Аввалин рӯзномаи тоҷикӣ (Мачмуаи мақолаҳо) [Матн] / Қ. Шарифзода. – Душанбе: Ирфон, 2006. – С. 19.
213. Шарифов, М. Шамси Қайси Розӣ – нокиди шеър [Матн] / М. Шарипов. – Душанбе: Мехроҷ-граф, 2020. – 132 с.
214. Шарифов, Х. Ташаккули афкори адабии тоҷик дар асрҳои X-XI Дисс. барои дарёфти дараҷаи илмии номз. илмҳои филология [Матн] / Х. Шарифов. – Душанбе, 1970.
215. Шарифов, Х. Марзҳои адабиёт [Матн] / Х. Шарифов // Садои Шарқ. – 1990. – №7. – С.114-120.
216. Шукуров, М. Пайванди замонаҳо ва халқҳо [Матн] / М. Шукуров. – Душанбе, 1982. – 224 с.
217. Шукуров, М. Аз пайи дарёфти фаҳмиши нав [Матн] / М. Шукуров // Садои Шарқ. – 1990. – №7. – С.105–113.
218. Шукуров, М. Нигоҳе ба адабиёти тоҷикии садаи бист [Матн] / М. Шукуров. – Душанбе, 2006. – 455 с.
- 219.]Энциклопедияи советии тоҷик. Ҷ. 4 [Матн]. – Душанбе, 1983. – 640 с.
220. Эшонқулов, И. Ҳашмати Бухорӣ ва тазкирҳои ӯ наشري дувум бо тасҳех, такмил ва иловаҳо [Матн] / И. Эшонқулов. – Тошканд: «Turon-Igboi», 2019. – 200 с.

### III. Рӯзномаҳо:

221. Мирза – Ахмедова, П., Рашидова, Д.А. К изучению джадидского движения (конец XIX – начало XX в.) [Текст] / П. Ахмедова – Мирза, Д.А. Рашидова // Общественные науки в Узбекистане. –1990. – №7. – С. 30-40.
222. Мирзоев, А. Против протаскивания буржуазно-националистического идеала [Текст] / А. Мирзоев // Коммунист Таджикистана. – 1953. – 9 января.
223. Мирзозода, Х. Эҷодиёти адабии Аҷзӣ [Матн] / Х. Мирзозода // Газетаи муаллимон. – 1953. – 20 январ.

224. Мирзо-заде, Х. Прогрессивные значение для таджикской литературы присоединения Средней Азии к России [Текст] / Х. Мирзозода // Коммунист Таджикистана. – 1959. – 10 июля.
225. Мирзозода, Х. Туҳафи аҳли Бухоро [Матн] / Х. Мирзозода // Маориф ва маданият. – 1973. – 13 феврал.
226. Мирзозода, Х. Аҳмади Дониш ва маорифпарварони ибтидои асри XX [Матн] / Х. Мирзозода // Маориф ва маданият. – 1976. – 11 декабр.
227. Сайфуллоев, А. Ҷадидизм: моҳияти таърихӣ он чист? [Матн] / А. Сайфуллоев // Адабиёт ва санъат. – 1988. – 8 декабр.
228. Самад, Валӣ. Фазилату фоҷиаи Фитрат [Матн] / Валӣ Самад // Садои мардум. – 1992. – 3 ноябр.
229. Табаров, С. Маълумоти тоза дар бораи Мирзо Сироч [Матн] / С. Табаров // Омӯзгор. – 1990. – 14 август.
230. Ҳодизода, Р. Ҷадид гӯем ё маорифпарвар? [Матн] / Р. Ҳодизода // Адабиёт ва санъат. – 1990. – 5 июл.
231. Ҷадидия ва дурнамои таърих [Матн] // Садои Шарк. – 1990. – № 3. – С. 129-139.



## НАШРИ ТАЪЛИФОТИ ИЛМӢ ДАР МАВЗУИ ДИССЕРТАТСИЯ

I. Таълифоти муаллиф дар маҷаллаҳои илмии тақризшавандаи КОА-и назди Президенти Ҷумҳурии Тоҷикистон:

- [1-М]. Абдурахмонов, М.С. Ақидаҳои адабӣ-эстетикӣ Саидахмадхоҷа Сиддиқӣ Аҷзӣ [Матн] / М.С. Абдурахмонов // Паёми Донишгоҳи миллии Тоҷикистон. Бахши илмҳои филологӣ. – Душанбе, 2017. – № 4/2. – С. 181-183.
- [2-М]. Абдурахмонов, М.С. Муҳаммад Сидиқи Ҳайрат – шоири ошиқ [Матн] / М.С. Абдурахмонов // Паёми Донишгоҳи миллии Тоҷикистон. Бахши илмҳои филологӣ. – Душанбе, 2017. – № 4/3. – С. 204 – 206.
- [3-М]. Абдурахмонов, М.С. Ақидаҳои адабӣ-эстетикӣ маорифпарварон ва ҷадидон [Матн] / М.С. Абдурахмонов // Паёми Донишгоҳи миллии Тоҷикистон. Бахши илмҳои филологӣ. – Душанбе, 2017. – № 4/4. – С. 264-266.
- [4-М]. Абдурахмонов, М.С. Ақидаҳои маорифпарварии Мирзо Сироҷи Ҳаким дар «Туҳафи аҳли Бухоро» [Матн] / М.С. Абдурахмонов // Паёми Донишгоҳи миллии Тоҷикистон. Бахши илмҳои филологӣ. – Душанбе, 2017. – № 4/5. – С. 169-172.
- [5-М]. Абдурахмонов, М.С. Тарғиби илм ва мактабу маориф аз нигоҳи Тошхоҷаи Асирӣ [Матн] / М.С. Абдурахмонов // Паёми Донишгоҳи миллии Тоҷикистон. Бахши илмҳои филологӣ. – Душанбе, 2017. – № 4/7. – С. 186-189.
- [6-М]. Худойодов, А.О., Абдурахмонов, М.С. Ақидаҳои адабӣ-эстетикӣ Абдуррауфи Фитрат [Матн] / А.О. Худойодов, М.С. Абдурахмонов // Паёми Донишгоҳи омӯзгорӣ. – Душанбе, 2022. – № 6/ (101). – С. 181-189.

II. Мақолаҳои муаллиф дар маҷмуаҳо ва нашрияҳои дигари илмӣ:

- [7-М]. Абдурахмонов, М.С. Маорифпарварӣ: пайдоиш, ташаккул ва таҳаввули он дар адабиёти тоҷики нимаи дуюми асри XIX [Матн] / М.С.

Абдурахмонов // Маводи конференсияи байналмилалии илмӣ-назариявӣ дар мавзуи «Холиқ Мирзозода ва адабиётшиносии тоҷик дар асри XX» бахшида ба 30-солагии Истиқлолияти давлатии Ҷумҳурии Тоҷикистон, 90-солагии Донишгоҳи давлатии омӯзгории Тоҷикистон ба номи С.Айнӣ ва 110 – солагии доктори илмҳои филологӣ, профессор Холиқ Мирзозода. – Душанбе, 2021. – С. 216-228.

[8-М]. Абдурахмонов М. С. Нақши Абдуррауфи Фитрат дар таҳкими робитаҳои адабиёти тоҷику ўзбек / М.С. Абдурахмонов // Маводи конференсияи байналмилалии илмӣ-назариявӣ дар мавзуи «Аз таърихи пайвандҳои илмӣ ва адабии халқҳои тоҷику ўзбек: гузашта, ҳозира ва оянда», дар иртибот ба ифтихори 31-солагии Истиқлолияти давлатии Ҷумҳурии Тоҷикистон, 145-солагии сардафтари адабиёти муосири тоҷику ўзбек Садриддин Айнӣ, эҳёи нави густариши робитаҳои иқтисодӣ, илмӣ-адабӣ ва фарҳангии Тоҷикистону Ўзбекистон. – Душанбе, 2023. – С. 270-277.